



د افغانستان اسلامي جمهوریت
د پوهنې وزارت
د تعلیمي نصاب د پراختیا لوی ریاست

تفسیر

تفسیر

اووم ټولگی
(د دیني مدارسو لپاره)



اووم ټولگی

درسي کتابونه د پوهنې په وزارت پورې اړه لري، پیرودل او
پلورل یې منع دي.

curriculum@moe.gov.af

(د دیني مدارسو لپاره)



د افغانستان اسلامي جمهوریت
د پوهنې وزارت
د تعلیمي نصاب د پراختیا لوی ریاست

تفسیر

اووم ټولگی

(د دیني مدارسو لپاره)

د چاپ کال: ۱۳۹۸ هـ. ش.



مؤلفان:

- دكتور فضل الهادي وزين
- محمد عارف عطايي
- عبدالحق عتيد
- فضل الله نيازي

علمي ايديت

دكتور عنايت الله خليل هدف

د ژبې ايديت

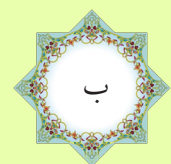
محمد قاسم هيله من

دیني، سیاسي او فرهنگي کمیټه

- دكتور عبدالصبور فخري
- گل آغا شايق

إشراف

- دكتور شير علي ظريفي د تعليمي نصاب د پراختيا د پروژې رئيس.

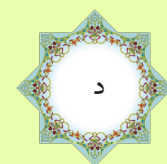


بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



ملي سرود

دا وطن افغانستان دی	دا عزت د هر افغان دی
کور د سولې کور د تورې	هر بچی یې قهرمان دی
دا وطن د ټولو کور دی	د بلوڅو د ازبکو
د پښتون او هزاره وو	د ترکمنو د تاجکو
ورسره عرب، گوجر دي	پامیریان، نورستانیان
براهوي دي، قزلباش دي	هم ایماق، هم پشه یان
دا هیواد به تل ځلېږي	لکه لمر پر شنه آسمان
په سینه کې د آسیا به	لکه زړه وي جاویدان
نوم د حق مو دی رهبر	وايو الله اکبر وایو الله اکبر



بسم الله الرحمن الرحيم

د پوهنې د وزیر پیغام

الحمد لله رب العالمين والصلوة والسلام على نبيه ورسوله محمد و على آله واصحابه اجمعين اما بعد:

د پوهنې تعليمي نصاب د ښوونې او روزنې د نظام بنسټ جوړوي او د هيواد د اوسنيو او راتلونکو نسلونو په علمي، فكري او سلوكي ودې او پراختيا كې بنسټيز او ارزښتمن رول لري.

تعليمي نصاب بايد د وخت په تيريدو او د ژوندانه په بېلابېلو ډگرونو كې له بدلون او پرمختگ او د ټولنې له اړتياوو سره سم هم د مضمون او محتوا او هم د معلوماتو د ورکړې د لارو چارو له مخې بدلون او پراختيا ومومي.

د تعليمي نصاب په ډگر كې، چې د بيا كتنلو لپاره ورته ډېره اړتيا موجوده ده، يو هم د اسلامي زده كړو نصاب دی؛ ځكه په اسلامي زده كړو كې عقايد او د اسلام د سپېڅلي دين احكام او لارښوونې شاملې دي، چې د انساني ژوند د ټولو اړخونو بشپړ نظام او قانون او د نړۍ د خالق او پروډگار د وروستني پيغام په توگه به د قيامت تر ورځې پورې د بشريت د لارښوونې دنده سرته رسوي.

د اسلامي امت عالمانو د تاريخ په اوږدو كې د اسلامي معارف، د اسلامي تعليماتو د سيستم په رامنځته كولو، پراختيا او بډاينه او همدارنگه په ځانگړې توگه د اسلامي نړۍ د علمي مركزونو او موسساتو د تعليمي نصاب په تدريجي انكشاف كې خپله دنده سرته رسولې ده.

په اسلامي معارف او اسلامي علومو كې دقيقه مطالعه دا څرگندوي چې زموږ د مدرسو تعليمي او مركزونو نصاب د ټولنې د اړتياوو او د اسلام د دين له ثوابتو او طبيعت سره سم د ټولو انسانانو لپاره هر وخت او هر ځای پراختيا موندلې ده.

زموږ گران هيواد افغانستان د علمي ځلند تاريخ په درلودلو سره يو وخت د علم او زده كړې يو لوی مركز و چې د اسلامي لوی تمدن په جوړښت كې يې ستر رول درلود. د علم او فرهنگ په مختلفو ساحو او په ځانگړې توگه په شرعي علومو، لكه عقايد، تفسير، حديث، فقه او د فقهې اصولو كې د سلگونو پوهانو او عالمانو شتون زموږ د دې وينا پخلى كوي.

په اوسني عصر كې د اسلامي څپو له ډېرېدو او لوړېدو سره سم زموږ په هېواد كې اسلامي تعليماتو د څومره والي او څرنگوالي له مخې زيات بدلون موندلی او د هېواد كوچنيانو او ځوانانو په ډېره مينه او ليوالتيا د اسلامي زده كړو مركزونو او مدرسو ته مخه كړې ده.

د افغانستان د اسلامي جمهوريت د پوهنې وزارت د اسلامي زده كړو د كيفي او كمې پراختيا او په هغې كې د اسلامي زده كړو د نصاب په اړه د پام وړ گامونه پورته كړي دي.

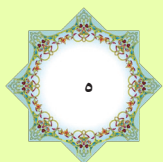
دې وزارت د هيواد د ډاډ وړ عالمانو، استاذانو او نامتو ماهرينو ته بلنه ورکړې چې د تعليمي نصاب لا ښه كولو ته متې ونغاړي او د ښې او زياتې گټې اخيستې په موخه په اسلامي زده كړو كې د تعليمي نصاب د موجودو مضمونونو او كتابونه له كمولو او زياتولو پرته موجود كتابونه په درسي چوكاټ كې واچوي، متنونه يې لا واضح او څرگند كړي او د فعاليتونو، ارزونو او مناسبو تمرينونو په زياتولو يې نور هم پسې بډای كړي.

هيله لرم چې د پوهنې وزارت دا كوچنې خدمت او د هيواد د عالمانو، پوهانو او ماهرانو د ستاينې وړ زيار الله تعالى ته د منلو وړ او زموږ په گران هېواد كې د اسلامي تعليماتو په ودې او پراختيا كې گټور پای ته ورسېږي.

وبالله التوفيق

دكتور محمد ميرويس بلخي

د پوهنې وزير



مقدمه

درنو استاذانو او گرانو زده کوونکو!

د افغانستان د اسلامي جمهوري دولت د پوهنې وزارت د تعلیمي نصاب د پراختیا ریاست اوسنۍ وضعې او علمي اړتیاوو ته په پام دا وپتيله چې د تفسیر شریف د مضمون په تالیف او تدریس کې لاندې ټکي په پام کې ونیسي:

• زده کوونکي باید له اووم ټولگي څخه تر دولسم ټولگي پورې په بشپړ قرآن مجید مرور ولري او پر لنډ تفسیر یې ځانونه پوه کړي.

• د تفسیر په کتابونو کې د موضوعگانو څومره والی باید د هر ټولگي له درسي ساعتونو سره سمون ولري.

• د زده کوونکو د سوېې کچه دې په پام کې ونیول شي، چې د هر ټولگي درسي کتاب د زده کوونکو د درک وړ وي او لازمه پوهه ترې ترلاسه کړای شي.

د پورته ټکو او د تصویب شویو مفرداتو په رڼا کې لازمه وگڼل شوه په اووم ټولگي کې د قرآن مجید وروستی سپاره په ملي ژبو زده کوونکو ته تدریس شي، ترڅو په لومړي گام کې د قرآن مجید د کوچنیو سورتونو لنډه ژباړه او تفسیر یاد کړي او د قرآن شریف د تفسیر کولو له لارو چارو سره اشنایي پیدا کړي.

وروسته، په اتم ټولگي کې د سپیڅلي قرآن لومړۍ او دویمه سپاره ترجمه او تفسیر شي. دا کتاب هم لکه د اووم ټولگي د تفسیر په څیر په ملي ژبو لیکل شوی، خو شرحه او تفصیل یې لږ څه زیات دی.

له نهم ټولگي څخه وروسته تر دولسم ټولگي پورې د تالیف ژبه عربي ده. د جلالین شریف د تفسیر متن د اساسي کتاب په توگه غوره شوی. سربیره پردې د هر لوست آیتونه په لنډه توگه تفسیر او تحلیل شوي، چې زده کوونکو ته روښانه پیغام رسوي. د جلالین شریف پر ستونزمنو او گرانو برخو رڼا اچول شوې او د لوستونو، پوښتنو، کورنۍ دندې په ورزیاتولو سره د تفسیر د کتابونو بڼې او جوړښت، د اوسنیو درسي کتابونو بڼه غوره کړې ده.

د دې کار لامل دا و چې د تفسیر کتاب د درسي نصاب په چوکاټ کې ځای کړل شي، ترڅو استاذان او زده کوونکي خپل ورځني مسوولیتونه وپېژني او د نظارت او څارنې غړي د تعلیمي کال د اونیو په پام کې نیولو سره، په پلان کې د شامل کتاب له پرمختگ څخه ډاډ ترلاسه کړي، چې په دې ډول د پخواني او نوي میتود تر منځ د وصل کړۍ ټینګه شوې ده.

دا چې پر ټول قرآن مجید مرور لازم گڼل شوی، له دې امله په دې کتابونو کې زیات تفصیل او اوږدوالي ته اړتیا ونه لیدل شوه. ښاغلو مولفینو زیار ایستلی، ترڅو له لنډیز څخه کار واخلي؛ د بېلابېلو ویناوو او تفسیرونو له یادولو څخه ډډه وکړي او په فقهي احکامو کې یې یوازې د حنفي مذهب په یادولو بسنه کړې ده.

د لوی خدای جل جلاله په مرسته به ددې نوې لارې په غوره کولو سره زده کوونکي هم د قرآن له نحوې، بلاغي او لغوي مسایلو څخه هغومره معلومات تر لاسه کوي، چې جلالین شریف راوړي او هم به په ښه ډول د دې سپیڅلي آسماني کتاب د بلنې پیغامونه، فقهي احکام او برخلیک جوړوونکې لارښوونې زده کړي.

هیله لرو چې دا کتاب به نه یوازې په دیني مدرسو کې د تدریس یوه غوره بېلگه وي، بلکې د یو بشپړ او معتبر تفسیر په توگه به په هر کور، هره ټولنه او هر فرهنګي مرکز کې د هر چا د گټې او استفادې وړ وي.



د موضوعاتو فهرست

۳۲	د الفجر سورت (لومړۍ برخه)	۹۱
۳۳	د الفجر سورت (دویمه برخه)	۹۵
۳۴	د الفجر سورت (دریمه برخه)	۹۹
۳۵	د البلد سورت (لومړۍ برخه)	۱۰۳
۳۶	د البلد سورت (دویمه برخه)	۱۰۷
۳۷	د الشمس سورت (لومړۍ برخه)	۱۱۱
۳۸	د الشمس سورت (دویمه برخه)	۱۱۵
۳۹	د الليل سورت (لومړۍ برخه)	۱۱۷
۴۰	د الليل سورت (دویمه برخه)	۱۲۱
۴۱	د الضحی سورت	۱۲۳
۴۲	د الانشراح سورت	۱۲۷
۴۳	د التین سورت	۱۳۱
۴۴	د العلق سورت (لومړۍ برخه)	۱۳۵
۴۵	د العلق سورت (دویمه برخه)	۱۳۹
۴۶	د القدر سورت	۱۴۳
۴۷	د البینة سورت (لومړۍ برخه)	۱۴۷
۴۸	د البینة سورت (دویمه برخه)	۱۵۱
۴۹	د الزلزال سورت	۱۵۳
۵۰	د العادیات سورت	۱۵۷
۵۱	د القارعة سورت	۱۶۱
۵۲	د التکاثیر سورت	۱۶۵
۵۳	د العصر سورت	۱۶۹
۵۴	د الهمزة سورت	۱۷۳
۵۵	د الفیل سورت	۱۷۷
۵۶	د قریش سورت	۱۸۱
۵۷	د الماعون سورت	۱۸۵
۵۸	د الکوثر سورت	۱۸۹
۵۹	د الکافرون سورت	۱۹۳
۶۰	د النصر سورت	۱۹۷
۶۱	د المسد سورت	۲۰۱
۶۲	د الإخلاص سورت	۲۰۵
۶۳	د الفلق سورت	۲۰۹
۶۴	د الناس سورت	۲۱۳

د لوست شمیر	عنوانونه	مخ
۱	د تفسیر علم	۱
۲	د تفسیر ډولونه	۳
۳	د النبأ سورت (لومړۍ برخه)	۵
۴	د النبأ سورت (دویمه برخه)	۹
۵	د النبأ سورت (دریمه برخه)	۱۳
۶	د النازعات سورت (لومړۍ برخه)	۱۵
۷	د النازعات سورت (دویمه برخه)	۱۹
۸	د النازعات سورت (دریمه برخه)	۲۱
۹	د النازعات سورت (څلورمه برخه)	۲۳
۱۰	د عبس سورت (لومړۍ برخه)	۲۷
۱۱	د عبس سورت (دویمه برخه)	۳۱
۱۲	د عبس سورت (دریمه برخه)	۳۳
۱۳	د التکویر سورت (لومړۍ برخه)	۳۵
۱۴	د التکویر سورت (دویمه برخه)	۳۹
۱۵	د الانفطار سورت (لومړۍ برخه)	۴۳
۱۶	د الانفطار سورت (دویمه برخه)	۴۷
۱۷	د المطففین سورت (لومړۍ برخه)	۴۹
۱۸	د المطففین سورت (دویمه برخه)	۵۱
۱۹	د المطففین سورت (دریمه برخه)	۵۵
۲۰	د المطففین سورت (څلورمه برخه)	۵۷
۲۱	د الانشقاق سورت (لومړۍ برخه)	۵۹
۲۲	د الانشقاق سورت (دویمه برخه)	۶۳
۲۳	د البروج سورت (لومړۍ برخه)	۶۵
۲۴	د البروج سورت (دویمه برخه)	۶۹
۲۵	د الطارق سورت (لومړۍ برخه)	۷۱
۲۶	د الطارق سورت (دویمه برخه)	۷۳
۲۷	د الأعلى سورت (لومړۍ برخه)	۷۵
۲۸	د الأعلى سورت (دویمه برخه)	۷۹
۲۹	د الغاشية سورت (لومړۍ برخه)	۸۳
۳۰	د الغاشية سورت (دویمه برخه)	۸۵
۳۱	د الغاشية سورت (دریمه برخه)	۸۷



د تفسیر علم

تفسیر په لغت کې بیانولو، څرگندولو او ظاهرولو ته وايي.

د مفسرینو په اصطلاح کې: تفسیر هغه علم دی چې د هغه په واسطه د قرآن کریم د آیتونو معناوې، حکمونه او حکمتونه پېژندل کېږي.

مفسر هغه چا ته ویل کېږي چې قرآن کریم شرحه کوي او د تفسیر د علم د ځانگړو اصولو او قواعدو پر بنسټ د قرآن کریم احکام او حکمتونه بیانوي.

د تفسیر د علم پیل

د قرآن کریم د تفسیر علم یو له ارزښتناکو او عزتمنو شرعي علومو څخه دی، چې دنده یې په قرآن عظیم الشان، د قرآن عظیم الشان په معنا، د هغه په احکامو پوهېدل او د انساني توان او پوهې په اندازه په قرآن عظیم الشان کې د نغښتو حکمتونو څرگندول او بیانول دي.

د تفسیر علم د اسلام له لومړي پړاو نه پیل شوی او رسول اکرم (صلی الله علیه وسلم) د قرآن کریم لومړنی مفسر ګڼل کېږي چې د اړتیاوو پرمېنا یې د قرآن عظیم الشان ډېر زیات آیتونه، صحابه وو کرامو (رضي الله عنهم) ته تفسیر کړي دي.

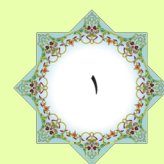
د صحابه وو او تابعینو نامتو مفسرین

د تفسیر علم د اصحابو کرامو په عصر کې ډېره پراختیا ومونده او په صحابه وو کرامو کې ډېر ستر مفسرین لکه خلفای راشدین، عبد الله بن عباس، عبد الله بن مسعود، ابي بن کعب (رضي الله تعالی عنهم) او داسې نور مفسرین څرګند شول.

د تابعینو په عصر کې د تفسیر علم ډېر زیات پرمختګ وکړ او د سترو علماوو، لکه: حسن بصری، قتاده بن دعامة، عکرمه، مجاهد بن جبر او سعید بن جبیر (رحمهم الله) له خوا د اسلامي نړۍ په ډېرو سیمو کې د شاګردانو د تربیې او روزنې له لارې د دې مبارک علم د ودې لپاره ستر خدمتونه تر سره شول.

د تفسیر د علم بهیر

د تابعینو له عصر نه وروسته تر دې مهاله د تفسیر او د قرآن د علومو زرګونه کتابونه په عربي او نورو ژبو کې تألیف شوي دي او دا د الله د آخرنی کتاب لپاره د مسلمانانو مخلصانه او ښکاره خدمتونه دي چې تر سره کړي یې دي. په



ټوليزه توگه د نړۍ پوهان پر دې متفق دي چې په ټوله نړۍ کې د قرآن عظيم الشان په څېر بل کوم کتاب د بشريت پام ځان ته نه دی اړولای او نه يې په اړه په دې کچه تاليفات، تحقيقات او علمي څېړنې ترسره شوې دي. د تفسير د مهمو کتابونو له جملې څخه کولای شو د امام طبري تفسير، د شاه پوراسفراييني تفسير، دکشف الاسرار ميبدي تفسير، د زمخشري تفسير کشاف، د امام فخرالدين رازي تفسير کبير، د بيضاوي تفسير، د نسفي تفسير، د ابن کثير تفسير او نورو يادونه وکړو.

د تفسير د علم ارزښت

د تفسير د علم ارزښت او اهميت په دې کې دی چې دا علم له موږ سره د قرآن کریم په سمې پوهېدنې او د الله تعالی د اوامرو او نواهیو په پېژندلو او درک کولو کې مرسته کوي، ترڅو د قرآني تعليماتو په پوهېدو او د هغه د احکامو په عملي کولو سره وکولای شو د الله تعالی رضا او د دنيا او آخرت نېکمرغی ترلاسه کړو.



زده کوونکي دې د تفسير له ښوونکي سره يو ځای د مدرسې کتابتون ته لاړ شي او د تفسير د ځينو کتابونو په ليدو سره دې ښوونکي زده کوونکو ته د دغو کتابونو په اړه معلومات ورکړي، هغوی دې دغه معلومات راجمع او په اړه دې يې له يو بل سره مباحثه وکړي.



۱. د تفسير لغوي معنا څرگنده کړئ.
۲. د تفسير د علم اصطلاحي تعريف بيان کړئ.
۳. د تفسير د ځينو مهمو کتابونو نومونه واخلئ.
۴. د تفسير د علم گټه څرگنده کړئ.



د تفسیر ډولونه

د تفسیر د علم پراختیا ته په کتلو سره او د قرآن کریم په معناوو او حقایقو کې د علمي او څیړنیزو گڼو لارو شتون او د مفسرینو بېلا بېلو کړنلارو ته په پام اړولو سره، د تفسیر علم په گڼو ډولونو ویشل کېږي، چې ځینې یې داسې شرح کوو:

۱- تفسیر د محتوی او مضمون له پلوه

د تفسیر علم د محتوی او مضمون پر بنسټ په دوه ډوله دی: نقلي یا تفسیر بالمأثور او تفسیر بالرأی یا د اجتهاد پر بنسټ ولاړ تفسیر.

په بالمأثور یا نقلي تفسیر کې په صحیح روایت او نقل اعتماد کېږي، چې لاندې ډولونه لري:

- د قرآن تفسیر په قرآن سره.

- د قرآن تفسیر په سنت سره، ځکه سنت د کتاب بیانونکی دی.

- د قرآن تفسیر د صحابه کرامو په روایتونو سره؛ ځکه چې صحابه (رضوان الله علیهم اجمعین) د الله په کتاب تر ټولو ښه پوهیدل

- د قرآن کریم تفسیر د لویو تابعینو په ویناوو سره، ځکه دوی خپله زیاتره پوهه له صحابه وو څخه اخیستله.

هغه تفسیر چې د نقل پر بنسټ ولاړ وي، په حقیقت کې د الله تعالی د کتاب د تفسیر تر ټولو ښه او غوره طریقه گڼل کېږي. ځکه د قرآن کریم، سنتو او د صحابه وو او تابعینو له ویناوو څخه گټه اخیستل د قرآن کریم د نصوصو په پوهه کې مرسته کوي او د قرآن کریم د معناوو په پوهیدنه کې خلک له غلطۍ او ښوېدنې څخه ژغوري.

د رأیی پر اساس بنا شوی تفسیر هغه تفسیر دی چې مفسر د معنا د بیانولو په هکله د تفسیر اصولو او د عربي ژبې او نورو شرعي علومو د قواعدو په رڼا کې پر خپلې ځانگړې پوهې اعتماد او باور کوي او د خپلې پوهې او نظر پر اساس د قرآن کریم احکام او حکمتونه راباسي.

هغه تفسیر چې یوازې (محض) پر رأیه بنا شوی وي او پر کوم اصل ولاړ نه وي، په تفسیر بالرأی المذموم یعنې (ناوړه عقلي تفسیر) سره یادېږي. دا ډول تفسیر حرام دی او د قرآن کریم دا ډول تفسیر روا نه دی، خو که څوک د عربي ژبې د اصولو، د تفسیر د اصولو او د شریعت د لارښوونو په دایره کې په دې طریقه سره قرآن کریم تفسیر کړي، نو باک نه لري او دې ته تفسیر بالرأی المحمود (په ښې او غورې رأی سره تفسیر) ویل کېږي.

۲- تفسیر د اسلوب او تگلارو له پلوه

تفسیر د اسلوب او تگلارو له پلوه په څلورو ډولونو ویشل شوی دی: تحلیلي تفسیر، موضوعي تفسیر، اجمالي تفسیر او مقایسوي تفسیر.

په تحلیلي تفسیر کې مفسر د قرآني نص هر اړخیز تحلیل کوي او د آیت ټول اړخونه تر څیړنې لاندې نیسي.

په موضوعي تفسیر کې مفسر د یوې ټاکلې موضوع په اړه قرآني آیتونه راټولوي او په یوې ځانگړې طریقه سره یې شرح او تفسیر کوي. په اجمالي تفسیر کې قرآني آیتونه په لنډه، اسانه، عام فهمه او ساده ژبه داسې تفسیر کېږي چې ټول خلک ورڅخه گټه اخیستلای شي. خو په مقایسوي تفسیر کې د ټاکلو قرآني آیتونو په اړه د مفسرینو د ویناوو



پلټنه، خپړنه او پرتله ترسره کيږي .

د قرآن کریم د نازلیدو څرنگوالی

د قرآن کریم نازلیدنه په دوو طریقو سره شوې ده، چې په لنډه توګه یې شرح کوو:

- قرآن کریم د لومړي ځل لپاره په مجموعي توګه یو ځلې د قدر په شپه بیت العزت ته، چې د دنیا په آسمان کې موقعیت لري، نازل شوی دی، لکه څرنگه چې قرآن کریم هم ورته د قدر په سورت کې اشاره کړې ده، الله تعالی فرمایي: ﴿إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ فِي لَيْلَةِ الْقَدْرِ﴾ ژباړه: بېشکه موږ هغه (قرآن) د قدر په شپه کې نازل کړی دی.
- په تدریجي توګه د زمانې او پېښو د اړتیاوو او غوښتنو سره سم د قرآن کریم نازلیدل، چې د العلق سورت لومړني آیتونه د حراء په غار کې په پیغمبر ﷺ باندې نازل شول او بیا قرآن کریم په دروېشتو کلونو کې د پیغمبر ﷺ تر وفاته پورې بشپړ شو.

د افغانستان علماء او د تفسیر علم

زمونږ ګران هېواد افغانستان د خپلې ځلاندي لرغونې زمانې او د تاریخي او پرمختللو ویاړنو سره سره، د یو زیات شمېر سترو قرآن پېژندونکو او د قرآن کریم د نومیالیو مفسرینو او علماوو د روزنې زانګو ده، چې د هغو له ډلې څخه د بېلګې په توګه شیخ الاسلام خواجه عبدالله انصاري هروي د (۸۱ ۷) هـ کال متوفی، ابوبکر عتیق سورآبادي هروي د (۹۴ ۷) هـ کال متوفی، امام فخر الدین رازي د (۶۰۶) هـ کال متوفی، مولانا حسین واعظ کاشفي د (۹۱۱) هـ کال متوفی، مولانا مراد علي کاموي د (۱۲۹۴) هـ کال متوفی او معاصر عالم مولانا سلطان عزیز او داسې نور یادولای شو.



فعالیت

ښاغلی ښوونکی دې د تفسیر ډولونه شرح او د مثال په وړاندې کولو سره دې د هر ډول تفسیر ارزښت زده کوونکو ته څرګند کړي.



پوښتنې

- ۱- تفسیر په څو ډوله دی؟
- ۲- د تفسیر بالرأی حکم څرګند کړئ.
- ۳- د تفسیر له لویو علماوو څخه د ځینو مفسرینو نومونه واخلئ.
- ۴- د قرآن کریم نازلېدل څرنگه و؟



کورنۍ دنده

زده کوونکي دې په کتابتون کې د تفسیر له کتابونو څخه په ګټې اخیستنې سره د تفاسیرو او د هغو د مؤلفینو لست برابر کړي.



د النبا سورت

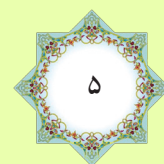
(لومړۍ برخه)

بسم الله الرحمن الرحيم

﴿عَمَّ يَتَسَاءَلُونَ﴾ ١ ﴿عَنِ النَّبِيِّ الْعَظِيمِ﴾ ٢ ﴿الَّذِي هُمْ فِيهِ مُخْتَلِفُونَ﴾ ٣ ﴿كَلَّا سَيَعْلَمُونَ﴾ ٤ ﴿ثُمَّ كَلَّا سَيَعْلَمُونَ﴾ ٥ ﴿أَلَمْ نَجْعَلِ الْأَرْضَ مِهَادًا﴾ ٦ ﴿وَالْجِبَالَ أَوْتَادًا﴾ ٧ ﴿وَخَلَقْنَاكُمْ أَزْوَاجًا﴾ ٨ ﴿وَجَعَلْنَا نَوْمَكُمْ سُبَاتًا﴾ ٩ ﴿وَجَعَلْنَا اللَّيْلَ لِبَاسًا﴾ ١٠ ﴿وَجَعَلْنَا النَّهَارَ مَعَاشًا﴾ ١١ ﴿وَبَنَيْنَا فَوْقَكُمْ سَبْعًا شِدَادًا﴾ ١٢ ﴿وَجَعَلْنَا سِرَاجًا وَهَّاجًا﴾ ١٣ ﴿وَأَنْزَلْنَا مِنَ الْمُعْصِرَاتِ مَاءً ثَجَّاجًا﴾ ١٤ ﴿لِنُخْرِجَ بِهِ حَبًّا وَنَبَاتًا﴾ ١٥ ﴿وَجَنَّاتٍ أَلْفَافًا﴾ ١٦ ﴿

د کلمو معنا

{النبا}	لوی خبر.
{مِهَادًا}	فرش، زانگو، د اوسیدو وړ.
{أَوْتَادًا}	میخونه.
{أَزْوَاجًا}	جوړه.
{سُبَاتًا}	آرام.
{مَعَاشًا}	د ژوند او کار وخت.
{شِدَادًا}	کلک.
{وَهَّاجًا}	څلېدونکی.
{الْمُعْصِرَاتِ}	درنې وریځې.
{ثَجَّاجًا}	توېدونکې اوبه.
{أَلْفَافًا}	گن، په یو بل کې تاو راتاو شوي.



ژباړه

کافران د څه په هکله له یو بل څخه پوښتنې کوي؟ د لوی خبر په هکله؛ هغه خبر چې دوی پرې په خپلو منځونو کې سره اختلاف کوي. نه! هیڅکله نه؛ ډېر ژر به پوه شي. بیا هیڅکله نه، ډېر ژر به پوه شي. آیا نه ده گرځولې موږ ځمکه فرش (د اوسېدو وړ)؟ او غرونه میخونه؟ او تاسې مو جوړه جوړه پیدا کړي یاست. او خوب مو درته آرام گرځولای دی. شپه مو د هر څه لپاره پوښ او پرده گرځولې ده او ورځ مو ستاسې د ژوند (کار) وخت گرځولای دی. ستاسې له پاسه مو اووه کلک اسمانونه جوړ کړي دي، خورا روښانه خراغ مو هم پیدا کړی دی او له درنو وریځو څخه مو پرله پسې اوبه رابښکته کړي دي، تر څو په همدې اوبو سره غلې دانې، وابنه او گڼ باغونه رازرغون کړو.

د سورت لنډه پېژندنه

د النبا سورت د قرآن کریم د مکي سورتونو له جملې څخه دی چې شمېره یې د عثماني مصحف د ترتیب له مخې (۷۸) ده. د قرآن عظیم الشان آخري سپاره په همدې سورت پیل شوې ده، د قیامت د ورځې اثبات او هغه څه چې په دې ورځ کې پېښېږي د دې سورت د بحث اصلي موضوع ده.

اجمالي تفسیر

د قریشو کافران د څه شي په هکله له یو بل څخه پوښتنې کوي؟ دوی په ډېر شک او تردید سره له یو بل نه د یو ډېر مهم خبر په اړه پوښتنې کوي، چې هغه له هغه څه څخه عبارت دي چې په پېغمبر (صلی الله علیه وسلم) باندې نازل شوي دي او په هغه کې د قیامت د ورځې، وروسته له مرگ څخه د بیا راژوندی کېدلو او د آخرت د ورځې د حالاتو په هکله خبر ورکړل شوی دی.

الله تعالی دغه د بعث او قیامت له ورځې منکر خلک له خپل دردوونکي عذاب څخه وپروي او هغوی ته داسې فرمایي: هغوی به ډېر ژر د خپل تردید او انکار پاڼې وگوري، له حق څخه د انکار له امله به د دوزخ په اور کې وسوزي او د پېغمبر (صلی الله علیه وسلم) د دعوت په رښتینولۍ او حقانیت به وپوهېږي او حقیقت به ورته څرگند شي.



په ورپسې آيتونوکې الله تعالى د تذکیر، پند او خبرتيا لپاره د خپلو ځينو نعمتونو او د قدرت د دلايلو او نښانو يادونه کوي او انسانان دې ته رابولي، ترڅو د الله تعالى په مخلوقاتو او کائناتوکې غور او فکر وکړي او د حقايقو په پوهېدلو سره د پېغمبر او قيامت د ورځې له انکار او دروغ گېلو څخه لاس واخلي.

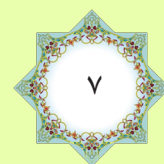
الله تعالى فرمايي: آيا موږ ځمکه ستاسې د اوسېدو لپاره هواره نه ده گرځولې؟ او په ځمکه کې مو غرونه د ميخونو په څېر ونه گرځول، تر څو له خوځښت او اضطراب نه استقرار پېدا کړي؟ او موږ انسانان د نر او ښځې په بڼه جوړه جوړه پېدا کړي دي. خوب مو ستاسې د استراحت، ستړيا لرې کېدلو او آرام لپاره پېدا کړی دی. شپه مو د لباس په څېر د هرڅه لپاره پوښ او پرده گرځولې ده. ورځ مو ستاسې د ژوند، کار او معيشت وخت گرځولای دی. ستاسې له پاسه مو آسمان د کلک چت په څېر جوړ کړ. په هغه کې مو لمرد خورا روښانه خراغ په بڼه پېدا کړ، ترڅو ټول ځايونه روښانه کړي او له گټو او راغونډو شويو وريځو څخه مو د باران اوبه رابښکته کړي، تر څو په همدې اوبو سره د انسانانو او څارويو لپاره غلې دانې، وابڼه او گڼ باغونه رازرغون کړو.



زده کوونکي دې په څو پنځه کسيزو وړو ډلو وویشل شي او په ځمکه کې دې د الله تعالى د قدرتونو د نښانو دليدلو په اړه له يو بل سره مباحثه او خبرې وکړي.

د لوست گټې

- د دې لوست مبارک آيتونه يو شمېر گټې لري، چې ځينو ته يې داسې اشاره کيږي:
- ۱- د قيامت د ورځې او وروسته له مرگ څخه د بيا راژوندي کېدلو اثبات او دا چې مرگ د هرڅه لپاره د پای ټکي نه دی.
- ۲- په کائناتوکې د الله تعالى د قدرت نښې د الله تعالى په توحيد او د پېغمبر (صلی الله عليه وسلم) د نبوت د اثبات لپاره څرگند او روښانه دلايل دي.
- ۳- کافران به ډېر ژر د خپل ترديد او انکار پايلې د مرگ پر مهال او وروسته له مرگ څخه وگوري.
- ۴- هوښيار، عاقل او نصيحت منونکی انسان، په ځمکه او آسمان کې د الله تعالى د قدرت د نښانو او دلايلو



په لیدلو سره د الله تعالی په یو والي ایمان راوړي او د هغه پیغمبر (صلی الله علیه وسلم) رښتینی ګڼي.



- ۱- د النبأ مبارک سورت په کوم ځای کې نازل شوی دی؟
- ۲- د قریشو کفارو د څه په اړه شک درلود او له هغه نه یې انکار کاوه؟
- ۳- الله جل جلاله په پورتنیو آیتونو کې ولې د خپل قدرت د ځینو نښانو او دلایلو یادونه کوي؟



زده کوونکي دې د لوست مبارک آیتونه وژباړي او د دغو آیتونو مطلب دې د یوې مقالې په ترڅ کې ولیکي چې له لسو کرښو څخه کمه نه وي.

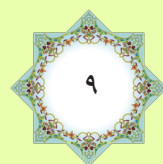
د النبا سورت

(دويمه برخه)

﴿إِنَّ يَوْمَ الْفَصْلِ كَانَ مِيقَاتًا﴾ ﴿١٧﴾ يَوْمَ يُنْفَخُ فِي الصُّورِ فَتَأْتُونَ أَفْوَاجًا ﴿١٨﴾ وَفُتِحَتِ السَّمَاءُ فَكَانَتْ أَبْوَابًا ﴿١٩﴾ وَسُيِّرَتِ الْجِبَالُ فَكَانَتْ سَرَابًا ﴿٢٠﴾ إِنَّ جَهَنَّمَ كَانَتْ مِرْصَادًا ﴿٢١﴾ لِلطَّاغِينَ مَابًا ﴿٢٢﴾ لَا بُشَيْنَ فِيهَا أَحْقَابًا ﴿٢٣﴾ لَا يَذُوقُونَ فِيهَا بَرْدًا وَلَا شَرَابًا ﴿٢٤﴾ إِلَّا حَمِيمًا وَغَسَّاقًا ﴿٢٥﴾ جَزَاءً وَفَاقًا ﴿٢٦﴾ إِنَّهُمْ كَانُوا لَا يَرْجُونَ حِسَابًا ﴿٢٧﴾ وَكَذَّبُوا بِآيَاتِنَا كِذَابًا ﴿٢٨﴾ وَكُلَّ شَيْءٍ أَحْصَيْنَاهُ كِتَابًا ﴿٢٩﴾ فَذُوقُوا فَلَنْ نَزِيدَكُمْ إِلَّا عَذَابًا ﴿٣٠﴾

د کلمو معنا

{يَوْمَ الْفَصْلِ}	د پریکړې ورځ، د قیامت ورځ.
{مِيقَاتًا}	ټاکلی وخت.
{يُنْفَخُ}	پوکی وشي.
{الصُّورِ}	شپېلی.
{أَفْوَاجًا}	د (فوج) جمع، ډلې ډلې.
{أَبْوَابًا}	د (باب) جمع، دروازې.
{سَرَابًا}	سراب (شکوگل).
{مِرْصَادًا}	څارنځای.
{لِلطَّاغِينَ}	د سرغړوونکو لپاره.
{مَابًا}	د ورتګ ځای.
{أَحْقَابًا}	اوږده زمانه، تل تر تله چې هیڅ پای نه لري.



{حَمِيمًا} گرمې او اېشيدلې اوبه.
 {غَسَّاقًا} زوې، د تپ مردارې اوبه.
 {أَحْصَيْنَاهُ} موږ هغه شمېرلي دي، په ليكلوسره مو خوندي ساتلي دي.

ژباړه

بېشكه د پريکړې ورځ ټاکلې شوې ده. دا هغه ورځ ده چې په شپيلې کې به پوکۍ وشي او تاسې ټول به ډلې، ډلې راځئ. او پرانستل به شي آسمان نو شي به دروازې، دروازې. او روان به کړای شي غرونه له خپل ځای څخه، نو وي به د ځلیدونکي سراب (شگوگل په څېر). دا کره خبره ده چې جهنم څارنځای دی. د سرغړوونکو د ورتگ ځای. تل تر تله به پکې پاتې وي. نه پکې د یخ خیز خوند ځکلی شي او نه تنده ماتوونکې اوبه. یوازې گرمې خوټېدونکې اوبه او زوې. همدا د دوی د کړنو سره برابره سزا ده. ځکه چې دوی په حساب باور نه درلود. او زموږ آیتونه یې دروغ گنلي وو. موږ هر څه په لیکلو سره خوندي کړي دي. ای کافرانو ! زموږ عذاب وځکئ، اوس به تاسې ته پرته له عذاب څخه بل څه نه ډېروو .

اجمالي تفسیر

وروسته له دې چې الله تعالی په مخکنیو آیتونو کې د خپل قدرت نښې بیان کړې او د قیامت د ورځې پر راتگ یې تاکید وکړ، په دې آیتونو کې د قیامت د ورځې د ځینو حالاتو او له قیامت نه د منکرو کفارو د جزا په اړه داسې فرمایي: د قیامت ورځ د بندگانو ترمنځ د فېصلې او پریکړې ورځ ده، هر چا ته د هغه د عمل مطابق جزا ورکول کیږي دا ورځ په خپل ټاکلي وخت رارسېږي او له خپل ټاکلي وخت څخه نه وړاندې کیږي او نه هم وروسته کیدای شي. په دې ورځ به اسرافیل (علیه السلام) په شپیلې کې پوکۍ وکړي او خلک به ډلې، ډلې د حشر مېدان ته د حساب کتاب لپاره د الله تعالی حضور ته راغونډ شي، په دې ورځ به آسمان د ملایکو د راکوږیدلو لپاره پرانستل شي او ډېرې دروازې به ولري، غرونه به واړه

او ذرې، ذرې شي او د لرې نه به د سراب په خپرځلیدونکي ښکاري. دوزخ له مخکې نه تیار شوی دی او د کفارو په انتظار دی، ترڅو د تل لپاره د هغوی کوربه شي او هغوی د خپل اور په لمبو کې وسوزوي او د ابد لپاره ورته ځای ورکړي. هغوی ته به په جهنم کې یخې اوبه او نور ساړه مشروبات نه پیدا کېږي، ترڅو خپله تنده او د اور د گرمۍ تاو پرې کم کړي. یوازې گرمې اېشېدلې اوبه او زوي به د دوی څښاک وي. پرته له شکه همدا د دغو کافرانو د کړنو لپاره مناسبه او برابره سزا ده.

فعالیت

زده کوونکي دې په پورتنیو آیتونو کې وروسته له غور او سوچ نه هغه کارونه له ځان سره په کتابچو کې یادښت کړي چې دوزخ ته د انسان د ورتګ لامل ګرځي.

د لوست ګټې

- د دې لوست مبارک آیتونه یو شمېر ګټې لري، چې ځینو ته یې داسې اشاره کېږي:
- د بدوکړنو، طغیان او سرغړونو د بدو پایلو بیانول.
- د قیامت د ورځې او له مرګ وروسته د بیا راژوندی کېدلو (بعث) د منکرینو د دردناک برخلیک بیانول.
- د الله تعالی په امر د ملایکو له لوري د ټولو بندگانو د کړنو لیکل او ثبتول او دا چې هیڅوک نشي کولای له خپلو هغو کړنو څخه چې ترسره کړي یې دي، انکار وکړي.
- د بعث او قیامت اثبات او پر هغود باور او ایمان لرلو ضرورت او ټینګار.
- د کافرانو لپاره په اخرت کې د ابدې او تل پاتې عذاب ثبوت.



- ۱- د ځينو هغو پېښو يادونه وکړئ چې د قيامت په ورځ واقع کيږي.
- ۲- د «إِنَّ يَوْمَ الْفَصْلِ كَانَ مِيقَاتًا» جمله وژباړئ او په خپل ساده تعبير يې شرحه کړئ.
- ۳- لاندې کلمې معنا کړئ:
{فَتَاتُونَ - سُيْرَتٍ - لَا بَيْتِينَ - جَزَاءً - وَكَذَّبُوا - فَذُوقُوا}.



د قيامت پر ورځ د ايمان لرلو اهميت او پر ژوند باندې د هغه د اثر په هکله يوه مقاله وليکئ چې له لسو کړبنو څخه کمه نه وي.

د النبا سورت

(دریمه برخه)

﴿إِنَّ لِلْمُتَّقِينَ مَفَازًا﴾ ٣١ ﴿حَدَائِقَ وَأَعْنَابًا﴾ ٣٢ ﴿وَكَوَاعِبَ أَتْرَابًا﴾ ٣٣ ﴿وَكَأْسًا دِهَاقًا﴾ ٣٤ ﴿لَا يَسْمَعُونَ فِيهَا لَغْوًا وَلَا كِذَابًا﴾ ٣٥ ﴿جَزَاءً مِّن رَّبِّكَ عَطَاءٌ حِسَابًا﴾ ٣٦ ﴿رَبِّ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا الرَّحْمَنُ لَا يَمْلِكُونَ مِنْهُ خِطَابًا﴾ ٣٧ ﴿يَوْمَ يَقُومُ الرُّوحُ وَالْمَلَائِكَةُ صَفًّا لَا يَتَكَلَّمُونَ إِلَّا مَنْ أَذِنَ لَهُ الرَّحْمَنُ وَقَالَ صَوَابًا﴾ ٣٨ ﴿ذَلِكَ الْيَوْمُ الْحَقُّ فَمَن شَاءَ اتَّخَذْ إِلَىٰ رَبِّهِ مَا بَابًا﴾ ٣٩ ﴿إِنَّا أَنذَرْنَاكُمْ عَذَابًا قَرِيبًا يَوْمَ يَنْظُرُ الْمَرْءُ مَا قَدَّمَتْ يَدَاهُ وَيَقُولُ الْكَافِرُ يَا لَيْتَنِي كُنْتُ تُرَابًا﴾ ٤٠.

د کلمو معنا

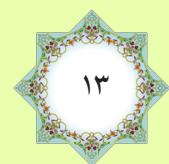
خلاصون، برياليتوب.	{مَفَازًا}	دروغ.	{كِذَابًا}
باغونه.	{حَدَائِقَ}	بدله.	{جَزَاءً}
همخولې، هم عمره.	{أَتْرَابًا}	ځای د رجوع او راگرځېدنې.	{مَا بَابًا}
پيالې، جامونه.	{كَأْسًا}	خاوره.	{تُرَابًا}
بابيزه، بې فايدي.	{لَغْوًا}		

ژباړه

بېشکه د پرهيزگارانو لپاره کاميابي ده، باغونه او انگور، او نوې پيغلې همخولې نجونې او ډک جامونه. هلته هغوی هيڅ بابيزه او دروغ خبره نه اوري، دا بدله د هغوی د کړنو په رڼا کې ستاد رب له لوري لورینه ده. د هغه زيات مهربان الله له لوري څخه چې د آسمانونو، ځمکې او د دوی دواړو په منځ کې د هر شي خښتن دی، د هغه په مخکې دوی د خبرو کولو وس نه لري. په هغه ورځ چې روح (جبرائيل) او پرښتې کتار صفونه ودرېږي، هيڅوک خبرې نه کوي پرته له هغه چا چې رحمن (مهربان ذات) ورته اجازه ورکړي او حقې خبرې يې کړې وي. هغه ورځ حقه ده، نو اوس چې د چا زړه غواړي د خپل رب لوري ته د ورگرځيدلو لار دې ونيسي، موږ تاسې له هغه عذابه وېرولي یئ، چې نژدې راتلونکی دی. په هغه ورځ به بني آدم ټول هر څه وويني چې وړاندې کړي دواړو لاسونو د هغه او وايي به کافر (په افسوس سره) ای کاشکې زه خاورې وای.

اجمالي تفسير

د مبارک سورت په دې برخه کې الله ﷻ د مؤمنو او له الله نه ویریدونکو بندگانو بیان کوي او ځینې نعمتونه یادوي چې د دوی لپاره یې په جنت کې تیار کړي دي، هغه کسان چې په دنیا کې پرهیزگار دي او ښایسته کارونه کوي، جنت ته



په تلو سره خلاصون مومي او بريالي كيږي، الله تعالى د دوی لپاره باغونه، انگور، سپيڅلې همځولې ښځې (حورې) او له پاكو شرابو څخه ډك جامونه تيار كړي دي او دوی به په جنت كې باطلې، بې گټې او دروغ خبرې نه اوري. دا ټول نعمتونه پوره بدله او احسان دی له الله تعالى څخه د وريدونكو او نېكو خلكو لپاره، چې د ښايسته كړو وړو په بدل كې د مهربان الله له لوري دوی ته وركول كيږي، هغه الله چې د اسمانونو او ځمكې پيدا كوونكی او د دنيا او آخرت رحمان ذات دی، داسې د عظمت او هيبت څښتن دی چې هېڅوك د قيامت په ورځ د ده له اجازې پرته د خبرو كولو او شفاعت وس نه لري مگر دا چې د ده تعالى په اجازه حقه او نېكه خبره وكړي؛ يقينا هغه ورځ راتلونكې ده او بايد خلك د ښو كارونو په ترسره كولو د هغې لپاره تياری او چمتووالی ولري.

د سورت په پاې كې الله تعالى يوځل بيا د قيامت له عذابه چې نژدې دی، يادونه كوي او د كافرانو دريځ څرگندوي چې د قيامت د ويري او هيبت له ليدلو به داسې هيله كوي چې كاشكې خاورې واى، ترڅو له دې لوی عذابه ژغورل شوي واى.

د لوست گټې

- د دې لوست مبارك آيتونه يو شمېر گټې لري، چې ځينو ته يې داسې اشاره كيږي:
- د قيامت په ورځ د پرهيزگارانو د لوړې درجې او د هغوی د نجات بيان.
 - د جنت د ځينو صفتونو او نعمتونو بيان چې الله ﷻ د پرهيزگارانو لپاره د ښايسته او نېكو عملونو په بدل كې چمتو كړي دي.
 - د دروغو او بايزه باطلو خبرو ناوړتيا.
 - د قيامت او حشر د ورځې د سختيو او ستونزو بيان.
 - له مرگ وروسته د بيا راژوندې كيدو د عقيدې په حقانيت او په جزا او سزا ټينگار.
 - نېكو كړو وړو ته ترغيب او له گناهونو او ناوړو كارونو څخه ځان ژغورنه.



- ۱- لاندې كلمې معنا كړئ:
{لِّلْمُتَّقِينَ - اَعْنَابًا - دِهَاقًا - لَا يَسْمَعُونَ - عَطَاءً - اَذِنَ - اَنْذَرْنَاكُمْ - الْمَرْءُ}.
- ۲- د جنت د ځينو نعمتونو نومونه واخلي.
- ۳- ولې د قيامت په ورځ كافران دا هيله كوي، چې كاشكې خاورې شوي واى؟



کورنۍ دنده

زده كوونكي دې د نيكو عملونو د بدلې او ثواب په باره كې يوه مقاله وليكي چې له يوې صفحې څخه كمه نه وي.



د النازعات سورت

(لومړۍ برخه)

بسم الله الرحمن الرحيم

﴿وَالنَّازِعَاتِ غَرْقًا﴾ ١ ﴿وَالنَّاشِطَاتِ نَشْطًا﴾ ٢ ﴿وَالسَّابِحَاتِ سَبْحًا﴾ ٣ ﴿فَالسَّابِقَاتِ سَبْقًا﴾ ٤ ﴿فَالْمُدَبِّرَاتِ أَمْرًا﴾ ٥ ﴿يَوْمَ تَرْجُفُ الرَّاجِفَةُ﴾ ٦ ﴿تَتَّبِعُهَا الرَّادِفَةُ﴾ ٧ ﴿قُلُوبٌ يَوْمَئِذٍ وَاجِفَةٌ﴾ ٨ ﴿أَبْصَارُهَا خَاشِعَةٌ﴾ ٩ ﴿يَقُولُونَ أَئِنَّا لَمَرُدُّوْنَ فِي الْحَافِرَةِ﴾ ١٠ ﴿أَئِذَا كُنَّا عِظَامًا نَّخِرَةً﴾ ١١ ﴿قَالُوا تِلْكَ إِذًا كَرَّةٌ خَاسِرَةٌ﴾ ١٢ ﴿فَإِنَّمَا هِيَ زَجْرَةٌ وَاحِدَةٌ﴾ ١٣ ﴿فَإِذَا هُمْ بِالسَّاهِرَةِ﴾ ١٤.

د کلمو معنا

{النَّازِعَاتِ}	په سختۍ ويستونکې.
{النَّاشِطَاتِ}	په آسانی ويستونکې.
{السَّابِحَاتِ}	غوټې وهونکې.
{السَّابِقَاتِ}	وړاندې کېدونکې.
{الْمُدَبِّرَاتِ}	تدبير او تنظيموونکې.
{الرَّاجِفَةُ}	د شپيلۍ لړزوونکې پوکۍ.
{الرَّادِفَةُ}	ورپسې راتلونکې.
{وَاجِفَةٌ}	ډار شوي، پريشانه.
{خَاشِعَةٌ}	له ويرې ښکته، ذليله.
{الْحَافِرَةُ}	لومړنۍ حال.
{نَّخِرَةً}	وراسته.
{كَرَّةٌ}	گرځېدل، ستېدل.

ژباړه

قسم په هغو سخت رابښکونکو(پربښتو چې په سختۍ سره سا باسي) او په هغو پربښتو چې په آسانی سره يې باسي. او (په هغو پربښتو چې په کایناتو کې) په چټکۍ سره لامبو وهي. بيا(د حکم په ځای کولو کې) چالاکه وړاندې ځي. بيا(د الهي حکمونو سره سم) د چارو تنظيم کوي. هغه ورځ چې وخوځوي د زلزلې ټکان او له

هغه وروسته بل ټکان راشي. ځينې زړونه به په دغې ورځ له ويرې لرزېږي. د هغوی سترگې به له ويرې ښکته وي. دا خلک به وايي آيا په رښتيا موږ بيا بيرته لومړني حالت ته ورگرځول کېږو؟ آيا چې کله موږ وراسته هلوکي شو؟ وبه وايي: دا (ستنېدل) خو بيا غټ تاوان کوي. په داسې حال کې چې دا يوازې يو پوکى (آواز) دى، نو ټول به ناڅاپه په دې پراخ ميدان کې ولاړ وي.

د سورت پېژندنه

د النازعات سورت مکي دى، (٤٦) آيتونه لري، د سورت نوم له لومړني آيت څخه اخيستل شوى دى، بنسټيزې موضوعگانې يې قيامت، له فرعون سره د موسى (عليه السلام) کيسه، د الهي قدرت ځينې آثار، پر انسانانو باندې د هغه تعالى نعمتونه، دنيوي بې ارزښته ژوند او د هغه ژر تېرېدل دي.

اجمالي تفسير

د النازعات سورت په قسم سره پيل کېږي، الله تعالى د پرښتو په گڼو ډلو قسم يادوي. هغه پرښتې چې د کافرانو ساگانې په سختۍ سره راکاږي، هغه پرښتې چې د مؤمنانو ساگانې په آرامۍ او خوښۍ سره راباسي، هغه پرښتې چې له آسمانه په راکوزيدو او جگيدو کې غوټې وهونکې او د لامبو وهونکو په خير حرکت کوي او الله د امر په ترسره کولو کې له چټکۍ څخه کار اخلي او هغه پرښتې چې د کائناتو او موجوداتو چارې د الله په امر په ښه شان سرته رسوي.

بايد وپوهېږو چې قسم په عربي ژبه کې د تاکيد او ټينگار له طريقو څخه يوه طريقه ده او الله تعالى چې څه غوښتي وي، په هغه سره قسم يادوي، خو بنده ته روا نه ده، چې له الله نه پرته په بل شي قسم ياد کړي ځکه له الله نه پرته په بل شي قسم يادول شرک دى.

د قسم ځواب دلته مقدر دى، چې د آيتونو له سياق څخه څرگنديږي، يعنې: قسم په هغو پرښتو چې هغه (النازعات، الناشطات، السابحات، السابقات و المدبرات) دي چې يقيناً تاسې به دويم ځل راژوندي کړئ او د اعمالو د حساب ورکولو لپاره به تاسو د حشر ميدان ته راکښل کړئ.

دلته د قسم اسلوب د دې لپاره کارول شوى دى چې کافرانو له قيامت او بيا راژوندي کيدو څخه په ډېر کلکه انکار کاوه، نو ځکه الله تعالى په ډېره څرگنده او شديد طريقه، يعنې په قسم سره د کافرانو باطل گومان رد

کړ او د قیامت د ورځې او بعث په ثبوت یې پیل وکړ.

بیا الله تعالی کافرانو ته فرمایي چې د قیامت او بیا ژوندي کیدو حقیقت به هغه مهال تاسې ته څرگند شي چې لومړۍ شپېلۍ وپوکل شي او قیامت به رامنځ ته شي چې لدې څخه په (راجفة) سره تعبیر شوی دی. په لومړۍ شپېلۍ پسې دویمه شپېلۍ پوکول کیږي چې له هغې څخه په «رَّادِفَةٌ» تعبیر شوی دی او په دې سره مړي له قبرونو څخه راوځي، په یوه صحیح حدیث کې راغلي دي چې دلومړنۍ او دویمې شپېلۍ ترمنځ به څلورېنیت کاله فاصله وي، زړونه به د هغې ورځې له ویرې او هیبت څخه سخت په وېره او پریښانۍ کې وي، د دې ویریدونکو زړونو د خښتنانو سترگې به د ویرې او ډار له سختۍ څخه عاجزې او ذلیلې وي او د ویرې او بیوزلۍ نښې نښانې به پکې له ورايه ښکاري.

الله تعالی له قیامت څخه د منکرو کافرانو کیسه داسې بیانوي چې دوی وایي: آیا موږ وروسته له مرگه او کله چې وراسته هلووکی شو دویم ځل راژوندي کیږو؟

همدارنگه دوی وایي که داسې وي او موږ دویم ځل ژوندي شو، نو دا به ډېره تاوانی راستنیدنه وي! ځکه دوی به خپل ټول شیان له لاسه ورکړي او د خپلو ناورو او بې بنسټه عقایدو او عملونو بدله به وويني.

الله تعالی فرمایي: د بیا راژوندي کیدلو پېښه به یوازې په یوې ویریدونکې چيغې سره رامنځ ته شي چې د اسرافیل (عليه السلام) د دویمې شپېلۍ پوکول دي، کافران د قیامت منکران او ټول مخلوقات به پرته له ځنډه خپل ځانونه د ځمکې پر مخ ژوندي مومي چې په مبارک آیت کې له هغه څخه په «السَّاهِرَةِ» یعنې هغه ځای چې په هغه کې به څوک ویده کیدای نشي، تعبیر شوی دی.

الله جل جلاله په نوموړو آیتونو کې په ښایسته اسلوب او بیان سره د کافرانو او د قیامت د منکرانو باطل او بایزه گومانونه رد کړي دي او د قیامت او بیا راژوندي کیدو ورځ یې ثابته کړې ده.



زده کوونکي دې د تفسیر د استاذ په مرسته د قیامت په حالاتو پورې اړوند آیتونه راغونډ او د هغو د معنا په هکله دې تدبر او تفکر وکړي.

د لوست گټې

- د دې لوست مبارک آیتونه یو شمېر گټې لري، چې ځینو ته یې داسې اشاره کیږي:
- الله ﷻ چې غوښتي وي په هر موجود قسم یادولای شي، خو انسان ته روا نده چې پرته له الله ﷻ نه په بل شي قسم یاد کړي.
 - پرښتې د مؤمنانو ساګانې د مرګ پر مهال په ډېرې آسانی سره او د کافرانو په ډېرې سختۍ سره راباسي.
 - د قسم په غوره او بلیغ اسلوب سره د قیامت او بیا را ژوندي کیدو د عقیدې ثبوت.
 - د قیامت او پس له مرګه بیا را ژوندي کیدو د کیفیت بیان.
 - هوښیار انسان هغه دی چې په قرآن کریم کې د ښه تدبیر او سوچ په پایله کې غوره او ښکته کړه وړه ترسره کوي، له بدیو او گناهونو څخه ځان وژغوري او د مرګ، قیامت او بعث لپاره چمتووالی ونیسي.



- ۱- لاندې کلمې معنا کړئ:
{ غَرَقًا - نَشْطًا - تَرْجُفٌ - يَوْمَئِذٍ - عِظَامًا - زَجْرَةٌ }.
- ۲- الله ﷻ ولې پر ملایکو قسم یاد کړی دی؟
- ۳- د قسم د اسلوب ګټه څه ده او قسم څه وخت کارول کیږي؟
- ۴- له الله ﷻ نه پرته په بل شي د قسم یادولو حکم څه دی؟
- ۵- د لومړۍ او دویمې شپیلۍ ترمنځ توپیر څه دی او د هغې پرښتې نوم څه دی چې د شپیلۍ په پوکولو مکلفه ده؟



زده کوونکي دې د لوست د آیتونو لنډ تفسیر، په خپلې طریقي سره ولیکي.

د النازعات سورت

(دويمه برخه)

﴿هَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ مُوسَى﴾ ١٥ ﴿إِذْ نَادَاهُ رَبُّهُ بِالْوَادِ الْمُقَدَّسِ طُوًى﴾ ١٦ ﴿أَذْهَبَ إِلَىٰ فِرْعَوْنَ إِنَّهُ طَغَى﴾ ١٧ ﴿فَقُلْ هَلْ لَكَ إِلَىٰ أَنْ تَزَكَّىٰ﴾ ١٨ ﴿وَأَهْدِيكَ إِلَىٰ رَبِّكَ فَتَخْشَى﴾ ١٩ ﴿فَأَرَاهُ الْآيَةَ الْكُبْرَى﴾ ٢٠ ﴿فَكَذَّبَ وَعَصَى﴾ ٢١ ﴿ثُمَّ أَدْبَرَ يَسْعَى﴾ ٢٢ ﴿فَحَشَرَ فَنَادَى﴾ ٢٣ ﴿فَقَالَ أَنَا رَبُّكُمُ الْأَعْلَى﴾ ٢٤ ﴿فَأَخَذَهُ اللَّهُ نَكَالَ الْآخِرَةِ وَالْأُولَى﴾ ٢٥ ﴿إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَعِبْرَةً لِّمَنِ يَخْشَى﴾ ٢٦ ﴿﴾

د کلمو معنا

{حَدِيثُ}	خبر، کیسه.	{عَصَى}	سرغړونه یې وکړه.
{طُوًى}	د وادی (غونډۍ) نوم دی.	{أَدْبَرَ}	شایې واړوله.
{طَغَى}	سرغړونه یې وکړه، له حده تېر شو.	{حَشَرَ}	راټول یې کړل.
{تَزَكَّىٰ}	پاک شې.	{نَكَالَ}	عذاب.
{الْآيَةُ}	نښه، معجزه.	{يَخْشَى}	ویرېږي.

ژباړه

آیا تا ته د موسی (علیه السلام) د کیسې خبر رسیدلی دی؟ کله چې د هغه رب د طوی په سپیڅلي غونډۍ کې هغه ته غږ وکړ چې فرعون ته لاړ شه هغه سرکشي کړېده. او هغه ته ووايه: آیا ته دې ته چمتو یې چې سپیڅلتیا غوره کړې. او زه ستا د رب په لوري تا ته لارښوونه وکړم چې (له هغه څخه) په تا کې ویره پیداشي. بیاموسی (فرعون ته ورغی) هغه ته یې ستره نښه (معجزه) وښودله، خو هغه دروغجن وگاڼه او وېې نه مانه. بیا د چلونو جوړولو لپاره په شا وگرځید. او خلک یې راټول کړل، نو ده نارې کړې وېې ویل: زه ستاسې تر ټولو لوی رب یم. په پای کې الله هغه د آخرت او دنیا په عذاب اخته کړ. په حقیقت کې په دې کې لوی عبرت دی د هر هغه چا لپاره چې ویرېږي.

اجمالي تفسیر

په دې ټولگه آیتونو کې الله جل و علاه د موسی (علیه السلام) کیسه یاده کړې ده؛ ځکه هغه مکلف شوی، ترڅو د وخت ظالم پاچا فرعون ته چې د خدای دعوه یې کړې وه، لاړ شي او هغه د حق دین لوري ته راوبلي. دلته د موسی (علیه السلام) د کیسې د راوړلو موخه محمد ﷺ ته تسلي او ډاډ ورکول او د مشرکانو د سرغړونو او دروغو په وړاندې د ده د روحيې پیاوړتیا ده. یعنې کوم تکبر او دروغ چې دې مشرکانو د حقې بلنې او د اسلام د دین په وړاندې غوره کړی دی، دا څه نوی شی نه دی او د حق او باطل د جگړو په تاریخ کې اوږدې رېښې لري چې د فرعون سرغړونه او فساد د هغه بېلگه



ده، نو مایوسي او ناهیلیتوب په کار نه دی، باید د حق او توحید د لارې بلونکي ثابت قدمه واوسي او استقامت ولري. الله جلّ و علاه خپل پیغمبر حضرت موسی علیه السلام ته امر کوي چې فرعون ته لار شه او ورته ووايه: آیا ته خوښوي چې تا ته ستا د پالونکي الله په لور لارښوونه وکړم، ترڅو ته له کفر، گناه او ناوړه کارونو څخه پاک شي؟ موسی (عليه السلام) فرعون ته د قناعت ورکولو او د خپلې پیغمبرۍ د ثابتولو لپاره څه معجزې، لکه: امسا، سپین لاس (پر کېدونکي لاس) وروښودل، خو فرعون د حق دین د منلو او په موسی (عليه السلام) باندې د ایمان د راوړلو پر ځای جنگ او مقابلې ته ملا وتړله، خپل تېر او کوډگري راتپول کړل، ترڅو له ده څخه ملاتړ وکړي، د فرعون سرغړونو پر دې ځای بسنه ونکړه، بلکې دې یاغي او سرکښ طاغوت د خدایي دعوو وکړه او داسې اعلان یې وکړ: زه ستاسو تر ټولو لوی خدای یم. هماغه وه چې الله تعالی هغه د دنیا او آخرت په دردناک عذاب اخته کړ، ترڅو د ټولو سرغړوونکو او ظالمانو لپاره پند او عبرت واوسي.

د لوست گټې

- د دې لوست مبارک آیتونه یو شمېر گټې لري، چې ځینو ته یې داسې اشاره کیږي:
- د فرعون د ظلم او سرغړونو بیان چې په کفر او گناه کې له پولو تېر شوی و.
- پیغمبر ﷺ او د حقې لارې بلونکو ته ډاډ او روحي پیاوړتیا، ترڅو د دعوت د لارې د ستونزو په وړاندې ټینګ عزم او ثبات له لاسه ورنکړي.
- د دې خبرې بیان چې د نفس سپیڅلتیا یوازې د سمې عقیدې او د الهي دین پر احکامو د عمل کولو له لارې شونې ده.
- د زړه عاجزي او له الله نه ویره، د الله د معرفت او پیژندنې له لارې شونې ده.
- داعي او بلونکي باید په ډیرې غوړې تگلارې سره خلک د حق دین لور ته راوبلي او ترڅنګ یې ښه او نرم الفاظ وکاروي.



- ۱- لاندې کلمې معنا کړئ: {المُقَدَّس - کَذَبَ - عِبْرَةٌ}.
- ۲- الله جلّ و علاه ولې موسی (عليه السلام) فرعون ته ولیږه؟
- ۳- د حضرت موسی (عليه السلام) معجزه څه وه؟
- ۴- مسلمان بلونکي د نیکۍ او ښیګڼې لوري ته د خلکو د بللو لپاره، باید کومه طریقه غوره کړي؟



زده کوونکي دې له لوست او نورو قرآني آیتونو څخه په گټې اخیستلو سره، د موسی علیه السلام د کیسې، د توحید د عقیدې د خورولو او هغې ته د دعوت او جهاد په هکله یوه مقاله ولیکي، چې له یو مخ څخه کمه نه وي.



د النازعات سورت

(دریمه برخه)

﴿أَأَنْتُمْ أَشَدُّ خَلْقًا أَمْ السَّمَاءُ بَنَاهَا﴾ (٢٧) رَفَعَ سَمَكَهَا فَسَوَّاهَا ﴿٢٨﴾ وَأَغْطَشَ لَيْلَهَا وَأَخْرَجَ ضُحَاهَا ﴿٢٩﴾ وَالْأَرْضَ بَعْدَ ذَلِكَ دَحَاهَا ﴿٣٠﴾ أَخْرَجَ مِنْهَا مَاءَهَا وَمَرْعَاهَا ﴿٣١﴾ وَالْجِبَالَ أَرْسَاهَا ﴿٣٢﴾ مَتَاعًا لَّكُمْ وَلِأَنْعَامِكُمْ ﴿٣٣﴾

د کلمو معنا

{رَفَعَ}	پورته یې کړ.
{أَغْطَشَ}	تیاره یې کړه.
{دَحَاهَا}	وېې غورپوله، هواره یې کړه.

ژباړه

آیا ستاسو پیدا کول ډېر زیات گران کار دی که د آسمانونو؟ الله هغه جوړ کړي دي. د هغه چت یې ښه هسک درولای دی، د هغه شپه یې تیاره کړې ده او ورځ یې راویستلې (روښانه کړې) ده. له هغه وروسته یې ځمکه غورپولې ده. له هغې څخه یې د هغې اوبه او شینلي راویستلي دي. او غرونه یې پکې کلک کړل. ستاسې او ستاسې د څاریو د گټې لپاره.

اجمالي تفسیر

الله تعالی په دې مبارکو آیتونو کې د خپل بې پایه قدرت ځینې ښې نښې په کایناتو او طبیعي پدیدو کې، لکه: د آسمان، شپې او ورځې، ځمکې، اوبو او نباتاتو پیدایښت بیانوي، له دې بیان څخه موخه دا ده، چې انسان د یوه لوی حقیقت په توګه د الهي قدرتونو د نمونو په لیدلو سره پر آخرت او له مرګ وروسته په بیا راژوندي کیدو ایمان راوړي. هغه ذات چې د ځمکې، آسمان، شپې، ورځې او د طبیعت د نورو موجوداتو د پیدا کولو قدرت لري، پرته له کوم شکه په دې هم قادر دی چې انسان وروسته له مرګه دویم ځلي راژوندي کړي.



زده کوونکي دې د دې لوست په مبارکو آیتونو کې فکر وکړي او په خپل چاپیریال کې دې د الله د قدرتونو په نښو نښانو له یو بل سره خبرې وکړي.

د لوست گټې

- د دې لوست مبارک آیتونه یو شمېر گټې لري، چې ځینو ته یې داسې اشاره کیږي:
- وروسته له مرگه د بیا را ژوندي کیدو او محاسبې، د عقیدې ټینګښت.
- پر انسانانو باندې د الله د ځینو نعمتونو بیان.
- په کایناتو کې د فکر او سوچ له لارې د الله د علم او قدرت د نښو او آثارو درک کول.



۱- لاندې کلمې معنا کړئ:

{سَمَكَهَا - ضَحَاها - مَرَعَاها - الْجِبَال - مَتَاعًا}.

۲- الله تعالی ولې د خپل علم او قدرت ځینې نښې په یاد شوو آیتونو کې بیان کړي دي؟

۳- د اوبو، نباتاتو او په ځمکه کې د نورو ګټورو شیانو له پیدایښت څخه موخه څه ده؟



کورنۍ دنده

د لوست د آیتونو د مفهوم لنډیز په خپلو کتابچو کې ولیکئ.

د النازعات سورت

(خلورمه برخه)

﴿إِذَا جَاءَتِ الطَّامَّةُ الْكُبْرَى ﴿٣٤﴾ يَوْمَ يَتَذَكَّرُ الْإِنْسَانُ مَا سَعَى ﴿٣٥﴾ وَبُرْزَتِ الْجَحِيمُ لِمَنْ يَرَى ﴿٣٦﴾ فَأَمَّا مَنْ طَغَى ﴿٣٧﴾ وَآثَرَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا ﴿٣٨﴾ فَإِنَّ الْجَحِيمَ هِيَ الْمَأْوَى ﴿٣٩﴾ وَأَمَّا مَنْ خَافَ مَقَامَ رَبِّهِ وَنَهَى النَّفْسَ عَنِ الْهَوَىٰ ﴿٤٠﴾ فَإِنَّ الْجَنَّةَ هِيَ الْمَأْوَى ﴿٤١﴾ يَسْأَلُونَكَ عَنِ السَّاعَةِ أَيَّانَ مُرْسَاهَا ﴿٤٢﴾ فِيمَ أَنْتَ مِنْ ذِكْرَاهَا ﴿٤٣﴾ إِلَىٰ رَبِّكَ مُنتَهَاهَا ﴿٤٤﴾ إِنَّمَا أَنْتَ مُنذِرُ مَنْ يَخْشَاهَا ﴿٤٥﴾ كَانَتْهُمْ يَوْمَ يَرَوْنَهَا لَمْ يَلْبَثُوا إِلَّا عَشِيَّةً أَوْ ضُحَاهَا ﴿٤٦﴾﴾

د کلمو معنا

{الطَّامَّةُ} لویه پېښه، قیامت.

{الْجَحِيمُ} دوزخ.

{طَغَى} سرکشي يې وکړه.

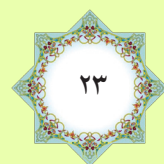
{الْمَأْوَى} استوګنځی.

{الْهَوَى} هوس، نفساني ناوره غوښتنې.

{السَّاعَةِ} قیامت.

{أَيَّانَ} څه وخت.

{مُنذِرٌ} وپروونکی.



ژباړه

بيا كله چې هغه لويه پېښه منځ ته راشي، هغه ورځ چې انسان خپلې ټولې پخوانۍ كړنې رايادې كړي. او د هر ليدونكي په مخ دوزخ پرانستل شي، نو چا چې سرغړونه كړې وي او د دنيا ژوند يې غوره گڼلى وي، نو همدا دوزخ به يې د ورتگ ځاى (استوگنځى) وي. او څوك چې د خپل رب له مخامخ كېدلو څخه ډار شوى وي او نفس يې له ناوړه غوښتنو څخه ساتلى وي، نو جنت د هغه استوگنځى دى. دا خلك چې له تانه پوښتنه كوي چې قيامت به كله پېښيږي؟ ستا له دې سره څه چې د نېټې يادونه يې وكړې؟ د هغه بشپړ معلومات خو يوازې ستا رب سره دي.

ته يوازې وپروونكى يې د هر هغه چا لپاره چې له هغه ساعت څخه وېرېږي. په كومه ورځ چې دا خلك قيامت وگوري، نو دوى به داسې وانگيري چې (په دې دنيا كې يا د مرگ په حالت كې يې) يوازې د يوې ورځې وروستۍ برخه (ماښام) يا لومړنۍ برخه (څاښت) تېره كړې ده.

اجمالي تفسير

الله تعالى په دې مباركو آيتونو كې د قيامت حالتونو ته چې لويه پېښه ورته ويل شوې ده، اشاره كوي او فرمايي چې انسان د قيامت په ورځ هر هغه څه چې په دنيا كې يې ترسره كړي دي، هغه را يادوي او دوزخ به د ليدونكو لپاره څرگند شي.

چا چې په دنيا كې سرغړونه كړې وي، كفر او ظلم يې خپله كړنلاره گرځولې وي او يا يې د دنيوي خوندونو او شهوتونو په غوره كولو آخرت او قيامت هيركړى وي، نو د داسې كسانو استوگنځى دوزخ دى. خو هغه څوك چې د الله له پوښتنې او حساب څخه ويره لري او له نفساني ناوړه غوښتنو يعنې حرامو شهواتو څخه يې ځان ژغورلاى وي، نو د ده ورتگ به جنت ته وي چې د ده د استوگنې لپاره چمتو شوى دى.

په وروستيو آيتونو كې الله تعالى خپل پيغمبر ﷺ ته فرمايي، چې له بعث څخه منكر كافران له تا څخه د

قیامت د نیتې د راتلو پوښتنه کوي حال دا چې ته د هغې په اړه علم نه لرې او د قیامت د راتگ او پېښېدلو وخت او نېټه یوازې الله تعالی ته معلومه ده.

د پیغمبر کار د الله تعالی لوري ته د خلکو رابلل او د هغه له عذاب څخه ویره ورکول دي. کفار له تا څخه د استهزا په توگه پوښتنه کوي، حال دا چې دوی پر قیامت باندې ایمان نه لري، ته یوازې هغه چا ته د قیامت په اړه خبر ورکوې چې هغه پرې ایمان لري او له قیامت څخه د دوی ویره د دې لامل گرځي چې له کفر، ظلم او ناوړه کارونو څخه ډډه وکړي.

د سورت په پای کې الله ﷻ خپل پیغمبر ﷺ ته فرمایي، چې له قیامت څخه د منکرو کفارو مسخرو پوښتنو ته پاملرنه مه کوه، ځکه دا کافران به قیامت او د هغه ویروونکې ستونزې په خپلو سترگو وويني، په هغه ورځ به پوه شي چې دنیوي ژوند او خوندونه یې د آخرت پر وړاندې له څو لنډو شیبو څخه پرته بل څه نه دي او داسې به وانگيري چې د دوی دنیوي ژوند له یو ماښام او یا سهار څخه زیات بل څه نه و.

د لوست گټې

- د دې لوست مبارک آیتونه یو شمېر گټې لري، چې ځینو ته یې داسې اشاره کیږي:
- قیامت داسې سخته ورځ ده چې له هغې څخه په ډېره لویه پېښه تعبیر شوی دی.
 - د قیامت په ورځ انسان خپل هر عمل چې په دنیا کې یې ترسره کړی وي، که هغه خېر وي او که شر، په یاد راولي او هیڅوک هم له خپلو کړو وړو څخه انکار نشي کولای.
 - د دې خبرې بیانول چې مؤمن او نېک خلک به جنت ته ځي او د کافرو او فاجرو انسانانو استوگنځی به دوزخ وي.
 - د دې خبرې څرگندول چې د قبر عذاب او ستونزې د قیامت د ستونزو پر وړاندې ډېرې وړې او ناخیزه دي.

- انسان باید د قیامت ورځې او د هغې سختیو ته چمتو والی ولري او له ناوړه عقایدو او کړو وړو څخه چې دوزخ ته د لویدلو لامل ګرځي، ځان وژغوري.
- جنت ته د تللو لاره ایمان او نېک عمل دی.



۱- لاندې کلمې وژباړئ:

{يَتَذَكَّرُ - سَعَى - بُرْزَتٍ - مَقَامٌ - عَشِيَّةٌ}.

۲- په مبارک آیت کې له «الطَّائِفَةُ الْكُبْرَى» څخه مراد څه دی؟

۳- طغیان څه مفهوم لري؟

۴- د قیامت د ورځې د ځینو ستونزو نومونه واخلي.



کورنۍ دنده

زده کوونکي دې د نېکو اعمالو په هکله، چې جنت ته د انسان د ورتګ لامل ګرځي، یوه مقاله ولیکي چې له یو مخ څخه کمه نه وي.

د عبس سورت

(لومړۍ برخه)

بسم الله الرحمن الرحيم
 ﴿عَبَسَ وَتَوَلَّى﴾ ۱ ﴿أَن جَاءَهُ الْأَعْمَى﴾ ۲ ﴿وَمَا يُدْرِيكَ لَعَلَّهُ يَزَكِّي﴾ ۳ ﴿أَوْ يَذَّكَّرُ فَتَنْفَعَهُ الذِّكْرَى﴾ ۴ ﴿أَمَّا مَنِ اسْتَغْنَى﴾ ۵ ﴿فَأَن تَ لَّهِ تَصَدَّى﴾ ۶ ﴿وَمَا عَلَيْكَ أَلَّا يَزَكِّي﴾ ۷ ﴿وَأَمَّا مَن جَاءَكَ يَسْعَى﴾ ۸ ﴿وَهُوَ يَخْشَى﴾ ۹ ﴿فَأَن تَ لَّهِ تَلْهَى﴾ ۱۰ ﴿كَلَّا إِنَّهَا تَذْكِرَةٌ﴾ ۱۱ ﴿فَمَن شَاءَ ذَكَرْهُ﴾ ۱۲ ﴿فِي صُحُفٍ مُّكْرَمَةٍ﴾ ۱۳ ﴿مَرْفُوعَةٍ مُّطَهَّرَةٍ﴾ ۱۴ ﴿بِأَيْدِي سَفَرَةٍ﴾ ۱۵ ﴿كِرَامٍ بَرَرَةٍ﴾ ۱۶ ﴿﴾

د کلمو معنا

{عَبَسَ}	تندی یې تریو کړ.
{تَوَلَّى}	مخ یې واړوه.
{الْأَعْمَى}	هغه پوند.
{يَزَكِّي}	ځان پاک کړي.
{الذِّكْرَى}	پند.
{اسْتَغْنَى}	بې پروايي وکړه.
{يَسْعَى}	زیار باسي، په منډه راغی.
{تَلْهَى}	غفلت او بې پروايي کوې.
{سَفَرَةٍ}	لیکونکي.
{بَرَرَةٍ}	نېک عمله.

ژباړه

تندی یې تریو کړ او مخ یې واړوه، چې کله هغه پوند ورته راغی. ته څه خبر یې، کېدای شي چې هغه پاک شي. یا نصیحت ته څیر شي او نصیحت کول هغه ته گټه ورسوي. کوم سړي چې بې پروايي غوره

کړه. تا هغه ته ډېره پاملرنه وکړه. او که هغه پاک نه شي، نو ته يې ضامن نه يې. او څوک چې په خپله تا ته په منډه راغی او هغه ویریده، له هغه سره تا يې پروايي وکړه. هيڅکله نه، دا خو يو پند او نصيحت دی. د چا چې زړه غواړي هغه دې ومني. دا په داسې صحيفو کې ليکل شوی دی چې مبارکې دي. په لوړو او پاکو پانوکې د عزتمنو (پرېستو) په لاسونو کې دي چې غوره او نیکو کاره دي.

د سورت پېژندنه

د «عبس» سورت مکي دی. دوه څلوېښت آيتونه لري او د عثماني مصحف د ترتيب له مخې (۸۰) سورت دی. د دې سورت لومړنی موضوع په نبي کریم ﷺ باندې د هغه عتاب او ملامتيا بيانول دي، چې کله هغه ﷺ له کافرانو سره د يوې ناستې په بهير کې يوه ړانده صحابي عبدالله بن ام مکتوم ﷺ ته، چې د يوې مسألې په هکله يې ورڅخه پوښتنه کوله، کومه پاملرنه ونکړه او له هغه څخه يې د قريشو مشرانو ته خپله توجه واړوله تر څو هغوی اسلام ته راوبولي، نو له همدې امله دا سورت نازل شو او د (عبس) په نامه ونومول شو.

د عبدالله بن ام مکتوم ﷺ پر پېښې سربېره دا سورت نورې بنسټيزې موضوعگانې، لکه: د قيامت حالات، د هغو شيانو يادونه چې د انسان د گټې لپاره پېدا شوي دي او د قيامت په ورځ د نېکو او بدو انسانانو برخليک هم بيانوي.

اجمالي تفسير

سورت د عبدالله بن ام مکتوم ﷺ د پېښې په يادونې سره، چې د ده په خاطر الله ﷻ په نبي کریم ﷺ باندې ملامتيا وويله، پيلېږي. حضرت محمد ﷺ د قريشو له مشرانو سره د يوې ناستې په بهير کې نوموړي ړانده صحابي ته، چې د دين او قرآن په هکله يې له رسول الله ﷺ نه پوښتنه وکړه، څه پاملرنه ونه کړه او د پيغمبر ﷺ دا نه پاملرنه، له دې امله وه، چې هغه غوښتل ترڅو عبدالله بن ام مکتوم ته بل وخت ځواب ورکړي او اوس چې د قريشو له مشرانو سره ناسته لري، بايد دوی اسلام ته راوبلي، نو ځکه پيغمبر ﷺ د عبدالله بن ام مکتوم د ټينگار پر وړاندې تندي تريو کړ او له هغه څخه يې مخ وگرځاوه، هماغه و چې الله تعالی د پيغمبر ﷺ دا کړنه خوښه نکړه او په هغه يې ملامتيا وويله.

الله تعالی خپل لوی پیغمبر ﷺ ته خطاب کوي او فرمايي: ته څه پوهیږې؟ شاید هغه (عبدالله بن ام مکتوم) غوښتي وي چې خپل ځان پاک کړي او یا پند واخلي او له هغه څخه گټه ترلاسه کړي، خو هغه څوک چې ستا لارښوونو ته ارزښت نه ورکوي، په خپلو مالونو او شتو غولېدلي او د لویۍ او ځان غوښتنې لاره یې غوره کړې ده، ته هغوی ته خپل پام اړوې! په داسې حال کې چې دوی ستا د ټولې پاملرنې وړتیا نه لري او نه ته د دوی پرحتمي پاکۍ او لارښوونې مکلف یې، ځکه ستا یوازنی دنده د دین تبلیغ او خپرونه ده. خو هغه څوک چې د دین او قرآن د لارښوونو د حاصلولو لپاره تاته په منډه راځي او له الله څخه ویريږي، ته له هغه څخه مخ اړوې او د هغه پر وړاندې بې پروايي غوره کوې!.

دا مبارک آیتونه د ابن ام مکتوم ﷺ مقام او غوره والي ته اشاره کوي. باید وپوهیږو چې د پیغمبر ﷺ اجتهاد د اسلامي دعوت د مصلحت په خاطر و، هغه مبارک دا کار د دین د خپرولو او د کافرانو د ایمان راوړلو سره د هغه د حرص او مینې له امله ترسره کړ، دا کار نه د هغه د پیغمبرۍ عصمت ته تاوان اړوي او نه گناه بلل کیږي، خو سره له دې الله تعالی بیا هم دا اجتهاد خوښ نه کړ او نبي کریم ﷺ یې دې ته متوجه کړ چې باید غوره کار پرې نښودل شي، چې هغه د اسلام په وړاندې مساوات او برابري ده او د اسلام دین ته په رابللو کې ټول برابر دي. په وروستیو آیتونو کې د قرآن کریم عظمت او لویي بیان شوې ده. د قرآن کریم آیتونه له نقص او عیب څخه پاک او د لوړ مقام لرونکي دي. قرآن کریم د الله تعالی وحې او کلام دی او د هغو پرښتو په واسطه لیکل شوی دی چې هغوی د لوړ مقام او نېکو کړنو څښتنې دي.

د لوست گټې

- د دې لوست مبارک آیتونه یو شمېر گټې لري، چې ځینو ته یې داسې اشاره کیږي:
- د الله په وړاندې د پیغمبر ﷺ د لوړ شان او مرتبې بیانول؛ ځکه الله تعالی خپل پیغمبر ﷺ ته ادب ورنښي، تر دې چې د یوه وړوکی مباح او روا کار په ترسره کولو خپل پیغمبر ﷺ ته دا نه خوښوي چې په مقابل کې یې بل مهم او غوره کار پرېږدي.
- د وحې په رسولو کې د نبي کریم ﷺ په رښتینولۍ ټینګار او دا چې پیغمبر ﷺ په بشپړې امانتداری سره الهي پیغام او خبرې که په هغه کې شخصاً ده ته ملامتیا هم وي، پرته له کمولو او پټولو څخه خلکو ته رسوي.

- د قدرمن صحابي عبدالله بن ام مكتوم عليه السلام د لوړې مرتبې او مقام بيان.
- د اسلام په دين كې د عدالت او برابري پر بنسټ ټينگار او دا چې د الله تعالى په وړاندې د غوره والي يوازينى معيار، تقوى او پرهيزگاري ده نه مال، دبدبه او داسې نور.
- د قرآن كريم د غوره والي او عظمت بيان، چې د وروستني سپيڅلي آسماني كتاب په توگه د انسانانو د لارښوونې لپاره رالېږل شوى دى.



- ۱- لاندې كلمې معنا كړئ:
{يُذْرِيكَ - لَعَلَّهُ، كَلَّا - صُحُفٍ - كِرَامٍ}.
- ۲- عبدالله بن ام مكتوم ته د پيغمبر عليه السلام د نه پاملرنې لامل څه و؟
- ۳- د الله له لوري پيغمبر عليه السلام ته عتاب، په څه دلالت كوي؟
- ۴- په يادو شوو آيتونو كې د عدالت او برابري يوه بيلگه را په گوته كړئ.



کورنۍ دنده
د عدالت او برابري په هکله، يوه لس کرښيزه مقاله وليکئ.

د عبس سورت

(دويمه برخه)

﴿قَتَلَ الْإِنْسَانُ مَا أَكْفَرَهُ﴾ ١٧ ﴿مِنْ أَيِّ شَيْءٍ خَلَقَهُ﴾ ١٨ ﴿مِنْ نُّطْفَةٍ خَلَقَهُ فَقَدَرَهُ﴾ ١٩ ﴿ثُمَّ السَّبِيلَ يَسَّرَهُ﴾ ٢٠ ﴿ثُمَّ أَمَاتَهُ فَأَقْبَرَهُ﴾ ٢١ ﴿ثُمَّ إِذَا شَاءَ أَنشَرَهُ﴾ ٢٢ ﴿كَلَّا لَمَّا يَقْضِ مَا أَمَرَهُ﴾ ٢٣ ﴿فَلْيَنْظُرِ الْإِنْسَانُ إِلَى طَعَامِهِ﴾ ٢٤ ﴿أَنَا صَبَبْنَا الْمَاءَ صَبًّا﴾ ٢٥ ﴿ثُمَّ شَقَقْنَا الْأَرْضَ شَقًّا﴾ ٢٦ ﴿فَأَنْبَتْنَا فِيهَا حَبًّا﴾ ٢٧ ﴿وَعَبَبْنَا وَقَضْبًا﴾ ٢٨ ﴿وَزَيْتُونًا وَنَخْلًا﴾ ٢٩ ﴿وَحَدَائِقَ غُلْبًا﴾ ٣٠ ﴿وَفَاكِهَةً وَأَبًّا﴾ ٣١ ﴿مَتَاعًا لَّكُمْ وَلِأَنْعَامِكُمْ﴾ ٣٢ ﴿﴾

د کلمو معنا

{ مَا أَكْفَرَهُ }	خومره کافر او ناشکره دی، څه شي کافر کړ هغه.	{ صَبًّا }	په توبولو.
{ خَلَقَهُ }	هغه يې پيدا کړ.	{ شَقَقْنَا }	څيرې کړه موږ.
{ السَّبِيلَ }	لاره.	{ قَضْبًا }	سابه.
{ يَسَّرَهُ }	آسانه يې کړه.	{ فَاكِهَةً }	ميوه.
{ أَنشَرَهُ }	هغه به راپورته کړي، هغه به ژوندی کړي.	{ أَبًّا }	واښه.

ژباړه

لعنت دې وي په کافر انسان (مړ دې شي کافر انسان) څه شي کافر کړ هغه؟ له څه شي څخه الله هغه پيدا کړی دی؟ د نطفې له يوه څاڅکي څخه يې هغه پيدا کړ، بيا يې د هغه اندامونه برابر کړل. بيا يې د هغه لپاره د ژوند لاره آسانه کړه. بيا يې هغه مړ او قبر ته يې ورساوه. بيا يې چې کله خوښه شي، نو راپورته به يې کړي. هيڅکله نه، انسان هغه څه پوره نه کړل چې الله ورته امر کړی و. نو انسان دې خپلو خوږو ته وگوري. موږ اوبه له بره را توبې کړې دي. بيا مو ځمکه په عجيبه شان شلولې (څيرلې) ده، نو زرغون کړې موږ په هغې کې غلې دانې، انگور، سابه، زيتون، کجورې، گڼ باغونه، ډول ډول ميوې او واښه. ترڅو تاسې او ستاسې څاروي ترې گټه واخلي.

اجمالي تفسير

الله تعالی په دې آيتونو کې لومړی د کافرانو انکار او ناشکري بيانوي او بيا د انسان پاملرنه د هغه بنسټيز جوړښت ته را اړوي او د خپل بې پايه علم او مطلق قدرت اغيزې د انسان په خلقت او پيدايښت کې را يادوي. په وروستيو آيتونو کې الله جل جلاله ځينې هغه نعمتونه را يادوي چې انسان ته يې ورپيرزوکړي دي. د دې ټولو حقيقتونو له بيانولو څخه موخه دا ده، ترڅو انسان خپل حقيقت وپيژني، د کائناتو د پيدا کوونکي د علم



او قدرت اغېزو ته په پاملرنې سره د ايمان او نېك عمل لاره خپله كړي او له كفر او د الله د اوامرو له سرغړونې څخه ځان وژغوري.

د (قتل) كلمه مفسرينو په مرگ او لعنت دواړو سره تفسير كړې ده يعنې په كافر انسان باندې دې مرگ يا لعنت وي او له (الانسان) څخه مراد دلته هر كافر او متكبر انسان دى.

فعالیت

د ټولگي زده کوونکي دې په کوچنیو ډلو ووېشل شي او په خپلو منځو کې دې د الله تعالی د علم او قدرت د اغیزو او آثارو په هکله له یو بل سره خبرې وکړي.

د لوست گټې

- د دې لوست مبارک آیتونه یو شمېر گټې لري، چې ځینو ته یې داسې اشاره کیږي:
- د الله تعالی د علم، قدرت او حکمت د آثارو بیان، چې ټول د ايمان مستلزم دي.
- د الله تعالی د علم او قدرت د نمونو او نښانو د څرگندولو له لارې د الله تعالی د علم او قدرت پر شتون دلیل نیول، ځکه ټول جوړ شوي شیان د صانع (جوړوونکي) د علم او قدرت پر شتون د لالت کوي، نو څومره به ناشکره او له حق څخه منکر وي هغه څوک چې له دې ټولو حقایقو سره، سره بیا هم په الله تعالی ايمان نه راوړي.
- د دې خبرې بیانول چې انسان سره له ټولو هلوځلو بیا هم نشي کولای د الله تعالی د بې پایه نعمتونو شکر ادا کړي.



۱- لاندې کلمې معنا کړئ:

{ قُتِلَ - نُطْفَةٍ - فَلْيَنْظُرْ - حَبًّا - حَدَائِقَ - غُلْبًا - مَتَاعًا }.

۲- په ذکر شوي مبارک آیت کې له انسان څخه څوک مراد دی؟

۳- د ﴿قُتِلَ الْإِنْسَانُ﴾ جمله په څه دلالت کوي؟

۴- الله تعالی ولې په یادو شوو آیتونو کې خپل یو شمېر نعمتونه بیان کړي دي؟



کورنۍ دنده

زده کوونکي دې په خپل چاپیریال کې د الله د قدرت ځینو آثارو ته په نظر اچولو سره یوه مقاله ولیکي، چې له یو مخ څخه کمه نه وي.

د عبس سورت

(دریمه برخه)

بسم الله الرحمن الرحيم
 ﴿فَإِذَا جَاءَتِ الصَّاخَّةُ﴾ (۳۳) يَوْمَ يَفِرُّ الْمَرْءُ مِنْ أَخِيهِ ﴿۳۴﴾ وَأُمِّهِ وَأَبِيهِ ﴿۳۵﴾ وَصَاحِبَتِهِ وَبَنِيهِ ﴿۳۶﴾ لِكُلِّ امْرِيٍّ مِنْهُمْ يَوْمَئِذٍ شَأْنٌ يُغْنِيهِ ﴿۳۷﴾ وَوَجُوهُ يَوْمَئِذٍ مُسْفِرَةٌ ﴿۳۸﴾ ضَاحِكَةٌ مُسْتَبْشِرَةٌ ﴿۳۹﴾ وَوَجُوهُ يَوْمَئِذٍ غَيْرٌ ﴿۴۰﴾ تَرَهَقَهَا فَتْرَةٌ ﴿۴۱﴾ أُولَئِكَ هُمُ الْكَافِرَةُ الْفَجْرَةُ ﴿۴۲﴾

د کلمو معنا

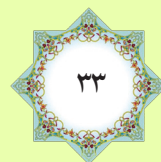
{ الصَّاخَّةُ }	سخته چیغه.	{ ضَاحِكَةٌ }	خندېدونکي.
{ يَفِرُّ }	تېښتي.	{ غَبْرَةٌ }	خاورې او دوړې به پرې وي.
{ الْمَرْءُ }	انسان.	{ فَتْرَةٌ }	توره، تیاره.
{ مُسْفِرَةٌ }	روښانه.	{ الْفَجْرَةُ }	فاجران ، بدکاران.

ژباړه

نوكله چې غوږ كښوونكې چيغه پورته شي. په هغه ورځ به انسان له خپل ورور، خپلې مور، خپل پلار، خپلې ميرمنې او خپلو اولادونو څخه تېښتي. له هغو څخه پر هر يوه به په دې ورځ داسې حالت راشي چې د هغه به له ځانه پرته بل هيچانه پام نه وي. ځينې مخونه به په دې ورځ روښانه ځلېږي. ورين خندان، خوين او تازه به وي. په ځينو څپرو به په دې ورځ خاورې او دوړې وي او توك تور به اوښتي وي. (دا تور مخي) همدا كافران، فاجران او بد چلنه خلك دي.

تفسير

الله تعالى په دې مباركو آيتونو كې د قيامت وپروونكې حالت او پر انسانانو د هغه اغېزه بيانوي فرمايي: كله چې د انسانانو را ټولونكې او وپروونكې چيغه راورسېږي، نو دا غږ به د قيامت د پيلېدلو نښه وي. په هغه ورځ به هر انسان له خپل ورور، مور، پلار، د ژوند له ملگرې (ميرمنې) او اولادونو څخه تېښتي. په دې ورځ به هر څوك له داسې حالت سره مخامخ وي چې د نورو له پاملرنې څخه به په ټوليزه توگه مخ اړوي او په خپل غم به اخته وي. په دې ورځ به ځينې مخونه روښانه، خندېدونكي او خوشحاله وي، ځينې نور مخونه به توك تور او گردجن وي. دا حالت به له يوې خوا پر ده د قيامت د وپروونكې اغيزې له وجې وي او له بلې خوا به د ذلت او رسوايي غم د ده څيره توره او تياره كړې وي، كوم كسان چې د داسې حالت لرونكي وي همدوی كافران، د الله له وجود



نه منکران او د هغه له اوامرو څخه مخ گرځوونکي او فاسقان دي. د قیامت دا بد او ویروونکی حالت به داسې وي چې هر انسان به په خپل غم او پریشانی کې اخته وي. په یوه حدیث کې له رسول الله ﷺ څخه روایت شوی دی چې د قیامت په ورځ به تاسې ټپاکې پښې، برید او نا سخته را غونډکړای شئ، له پېغمبر ﷺ څخه د هغه یوې بي بي پوښتنه وکړه چې ای د الله رسول! په داسې حالت کې کیدای شي چې یو بل ته وگوري او یو د بل شرمځای وويني؟ پېغمبر ﷺ په ځواب کې دا **﴿لِكُلِّ امْرِئٍ مِنْهُمْ يَوْمَئِذٍ شَأْنٌ يُغْنِيهِ﴾** آیت ولوست. دا حدیث ترمذي او نسایي له ابن عباس (رضي الله عنهما) څخه روایت کړی دی. همدارنګه یو بل حدیث امام مسلم له حضرت عایشې (رضي الله عنها) څخه روایت کړی دی.

د لوست ګټې

- د دې لوست مبارک آیتونه یو شمېر ګټې لري، چې ځینو ته یې داسې اشاره کېږي:
 - د قیامت ورځ داسې له ویرې او ډارڅخه ډکه ورځ ده، چې په هغې کې به هر انسان له خپلې مور، پلار، ورور، میرمنې او اولادونو څخه تښتي، ځکه چې هر سړی به په خپل غم کې اخته وي.
 - د قیامت په ورځ به خلک په دوه ډلو وویشل شي:
- الف: د مؤمنو او الله پیژندونکو انسانانو مخونه به د دوی د ښایسته عملونو په وجه روښانه او څلیدونکي وي، دوی به د خپلو کړو وړو بدله مومي او د خوشالۍ او خوښۍ نښې نښانې به د دوی له خپرو څخه له ورايه څرګندیږي.
- ب: کافر او الله نه پیژندونکي انسانان چې د الله له حکم او فرمان څخه مخ گرځوي، مخونه به یې ټک تور، د ذلت او سپکاوي گردونه به یې له خپرو څخه څرګندیږي، چې دا به د دوی د اندیښنې او غم نښه وي.



۱- لاندې کلمې معنا کړئ:

{جَاءَتْ، صَاحِبَتَهُ، وَجُوهٌ، يَوْمَئِذٍ}.

۲- د قیامت په ورځ ولې د نېکو خلکو مخونه روښانه او څلیدونکي وي او د خوشحالی نښې یې له خپرو څخه څرګندیږي؟

۳- انسان باید په دنیا کې څه وکړي، ترڅو د قیامت په ورځ له غم او اندیښنې څخه خلاصون ومومي؟



کورنۍ دنده

زده کوونکي دې د لوست د مبارکو آیتونو په رڼا کې د قیامت د ورځې ځینې حالتونه په خپلو کتابچو کې ولیکي.



د التكویر سورت

(لومړۍ برخه)

بسم الله الرحمن الرحيم

﴿إِذَا الشَّمْسُ كُوِّرَتْ﴾ ١ ﴿وَإِذَا النُّجُومُ انْكَدَرَتْ﴾ ٢ ﴿وَإِذَا الْجِبَالُ سُيِّرَتْ﴾ ٣ ﴿وَإِذَا الْعِشَارُ عُطِّلَتْ﴾ ٤ ﴿وَإِذَا الْوُحُوشُ حُشِرَتْ﴾ ٥ ﴿وَإِذَا الْبِحَارُ سُجِّرَتْ﴾ ٦ ﴿وَإِذَا النُّفُوسُ زُوِّجَتْ﴾ ٧ ﴿وَإِذَا الْمَوْءُودَةُ سُئِلَتْ﴾ ٨ ﴿بِأَيِّ ذَنْبٍ قُتِلَتْ﴾ ٩ ﴿وَإِذَا الصُّحُفُ نُشِرَتْ﴾ ١٠ ﴿وَإِذَا السَّمَاءُ كُشِطَتْ﴾ ١١ ﴿وَإِذَا الْجَحِيمُ سُعِّرَتْ﴾ ١٢ ﴿وَإِذَا الْجَنَّةُ أُزْلِفَتْ﴾ ١٣ ﴿عَلِمَتْ نَفْسٌ مَّا أُخْضِرَتْ﴾ ١٤ ﴿

د کلمو معنا

{ الشَّمْسُ }	لمر.
{ النُّجُومُ }	ستوري.
{ الْجِبَالُ }	غرونه.
{ الْعِشَارُ }	حاملې او بلاربې اوبښې (چې په حمل يې لس مياشتي تېرې شوې وي).
{ الْوُحُوشُ }	خيروونکي حيوانات، ځناور.
{ ذَنْبُ }	گناه.
{ الصُّحُفُ }	د (صحيفة) جمع ده او دلته د کرښې (اعمالنامې) په معنا ده.

ژباړه

کله چې لمر ونغښتل شي او کله چې ستوري تې او خړپړ شي او کله چې غرونه وڅوڅول شي او کله چې د لسو مياشتو بلاربې اوبښې په خپل حال (بې څښتنه) پرېښودل شي او کله چې د ځنگلونو ځناوران راغونډ او سره يوځای کړل شي او کله چې سمندرونه لمبه کړل شي او کله چې ساگانې (له جسدونو سره) يوځای کړل شي او کله چې له ژوندۍ څښې کړای شوې نجلۍ څخه پوښتنه وشي چې هغه په کومه گناه وژل شوې ده؟ او کله چې

عملنامې خپرې شي او کله چې د اسمان پرده وويستل شي. او کله چې دوزخ په ځوښ (جوش) راوستل شي او کله چې جنت نژدې راوستل شي، هغه وخت به هر چاته څرگنده شي چې له ځانه سره يې څه راوړي دي.

د سورت پيژندنه

د التکوير سورت مکي دی، (۲۹) آيتونه لري او په (تکوير) ځکه نومول شوی دی چې د سورت په پيل او لومړي آيت کې د (تکوير) لفظ راغلی دی چې د لمر د نغښتلو او د هغه د روښنایۍ د تبدېلو خبره پکې راغلې ده چې دا په خپله د قيامت د پيلېدلو بله نښه ده.

د دې سورت موضوع هم قيامت او د هغه د نښانو پيل، د جنت او دوزخ يادونه او ورسره د وحې او رسالت بيان دی.

اجمالي تفسير

په دې څوارلسو آيتونو کې د (اذا) کلمه لس ځلې راغلې ده چې د قيامت ځينې لويې نښې بيانوي. دا نښې د کایناتو د نظام د له منځه تللو علامې گڼل کېږي. الله تعالی فرمايي: کله چې لمر ونغښتل شي، روښنایي له لاسه ورکړي او په يو تور ټيکلي بدل شي. کله چې ستوري خړپړ شي او د آسمان دقيق نظام له منځه لاړ شي او ستوري را ولوېږي. کله چې غرونه له بېخه وايستل شي او د ذراتو د يوې مجموعې په څير حرکت وکړي. کله چې د عربو قيمتي مال، چې هغه بلارېې اوښې دي او د زېږنې وخت يې رارسيدلای وي او بې څښتنه پاتې شي او څښتنان يې د قيامت له ويرې په خپل غم اخته وي. کله چې ټول ځنگلي ځناوران د قيامت له ويرې يوځای ته را غونډ شي، ترڅو له يو او بل څخه خپل غچ واخلي او بيا خاوري شي. کله چې د سمندرونو اوبه په اور بدلې شي او نفسونه جوړه کړای شي، يعنې ارواگانې بېرته په بدنونو کې ننوځي او يا دا چې ښه نفسونه د ښو او بد نفسونه له خپلو بدو سيالانو سره يوځای کړلای شي. کله چې د بې گناه ژوندۍ ښځې شوې نجلۍ څخه پوښتنه وشي چې په څه گناه ژوندۍ ښځه شوې ده؟ ځکه عربانو به خپلې لورگانې د خپل غلط او ناروا دود يا شرم، غريبۍ او تنگ لاسۍ له امله ژوندۍ څښولې، يعنې د ښځوونکي پرځای به له ښځې کړای شوې نه پوښتنه کېږي چې ولې ژوندۍ څښه کړای شوې ده؟

کله چې د خلکو دکړو وړو پاڼې راوړسېږي او د حساب او کتاب لپاره وړاندې شي او د هر انسان عملنامه

په بني يا کين لاس ورکړل شي، لکه څرنگه چې دا مطلب په يوه بل آيت کې هم راغلی دی چې که د يوه انسان عملنامه په بني لاس ورکړل شي، نو دا انسان به کامياب او سر لورې وي، له ده سره به حساب او کتاب آسانه وشي او ناوړه او بدعملو انسانانو ته به عملنامه د شا له لوري په چپ لاس ورکول کيږي.

کله چې آسمان د پوستکي په څېر له تن څخه بېل کړای شي، دا تعبير د کائناتو د نظام د له منځه تللو څخه کنايه ده. کله چې د دوزخ اور بل او ښه گرم کړای شي چې دا مطلب د قرآن کریم په نورو آيتونو کې هم بيان شوی دی او د دوزخ د اور خس او خاشاک به انسانان او تيرې وي او کله چې جنت د جنتيانو لپاره رانژدې کړای شي، لکه څرنگه چې د (ق) په سورت کې راغلي دي: ﴿وَأُزْلِفَتِ الْجَنَّةُ لِلْمُتَّقِينَ غَيْرَ بَعِيدٍ﴾ يعنې: جنت به د پرهيزگارانو لپاره ښه رانژدې کړای شي، نو په دې وخت کې به هر نفس خپل کړي عملونه، که نېک وي يا بد اړومرو له ځانه سره راوړي.

په دې څوارلسو آيتونو کې د قيامت د ورځې خطرناک حالت انځور شوی چې هغه د کائناتو د نظام خواره واره کېدل او د اور د بڅرکو په شان د غرونو حرکت کول دي. له بلې خوا به غرونه د اور د سمندرونو په څېر حرکت کوي او په دغه وخت کې به هر انسان خپله عملنامه وويني.

وروستنی آيت د (اذا) ځواب دی يعنې په يادو شوو آيتونو کې د شرط ځواب دی او دا مطلب څرگندوي چې هر څوک به خپل کړه وړه له ځانه سره راوړي او د ښوکارونو څښتن به د خپل ښه عمل په وجه جنت ته، او د بدو کارونو څښتن به د خپلو ناوړه کارونو له وجې دوزخ ته لاړشي. هوښيار انسان بايد د دې خطرناکو پېښو په درک کولو سره خپلو کړو وړو ته متوجه شي او د قيامت ورځ او د هغې ستونزو ته ځان چمتو کړي. دا کار يوازې د نېکو کارونو په ترسره کولو او له بدو او ناوړه کارونو څخه په ډډه کولو ترسره کېدای شي.

د لوست گټې

- د دې لوست مبارک آيتونه يو شمېر گټې لري، چې ځينو ته يې داسې اشاره کيږي:
- د قيامت په راتلو سره به د هغه څرگندې نښې چې د کائناتو د نظام خواره واره کېدل دي، يو په بل پسې ظاهري شي.



• د قیامت د ورځې له ویرې او هیبت څخه به انسان له هر ارزښتناک او قیمتي شي څخه بې پروا شي او پاملرنه به ورته نه کوي، لکه څرنګه چې په مخکني سورت کې راغلي دي چې انسان به له خپلوانو څخه تښتي.

• د قیامت پر ورځ باندې د عقیدې ټینګښت او دا چې قیامت، حشر او د اعمالو حساب ورکول حق او ارومرو راتلونکي دي.

• نېکو عملونو ته د خلکو هڅول، کوم چې د دوزخ له اور نه د ژغورنې او خلاصۍ لامل ګرځي.

• له شرک، ګناهونو او ناوړو اعمالو څخه د خلکو ویرو، چې د دوزخ په اور کې د سوځېدلو لامل ګرځي.



۱- لاندې کلمې معنا کړئ:

{كُورَتْ - اُنْكَدَرَتْ - سِيْرَتْ - عُظِّلَتْ - حُشِرَتْ - سُجِرَتْ ، سُعِرَتْ}.

۲- د قیامت په ورځ د کایناتو د نظام د خواره واره کیدو ځینې نښې بیان کړئ.

۳- د قیامت د ورځې د ویروونکو پېښو په بیانولو کې، د انسانانو لپاره څه عبرتونه او لارښوونې پرتې دي؟



کورنی دنده

زده کوونکي دې د کایناتو د نظام د نړیدلو او د قیامت د پیلېدلو په هکله یوه مقاله ولیکي، چې له لسو کرښو څخه کمه نه وي.

د التکویر سورت

(دویمه برخه)

﴿فَلَا أُقْسِمُ بِالْخُنَّسِ﴾ ١٥ ﴿الْجَوَارِ الْكُنَّسِ﴾ ١٦ ﴿وَاللَّيْلِ إِذَا عَسَسَ﴾ ١٧ ﴿وَالصُّبْحِ إِذَا تَنَفَّسَ﴾ ١٨ ﴿إِنَّهُ لَقَوْلُ رَسُولٍ كَرِيمٍ﴾ ١٩ ﴿ذِي قُوَّةٍ عِنْدَ ذِي الْعَرْشِ مَكِينٍ﴾ ٢٠ ﴿مُطَاعٍ ثَمَّ أَمِينٍ﴾ ٢١ ﴿وَمَا صَاحِبُكُمْ بِمَجْنُونٍ﴾ ٢٢ ﴿وَلَقَدْ رَآهُ بِالْأُفُقِ الْمُبِينِ﴾ ٢٣ ﴿وَمَا هُوَ عَلَى الْغَيْبِ بِضَنِينٍ﴾ ٢٤ ﴿وَمَا هُوَ بِقَوْلِ شَيْطَانٍ رَجِيمٍ﴾ ٢٥ ﴿فَأَيْنَ تَذْهَبُونَ﴾ ٢٦ ﴿إِنْ هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ لِلْعَالَمِينَ﴾ ٢٧ ﴿لِمَنْ شَاءَ مِنْكُمْ أَنْ يَسْتَقِيمَ﴾ ٢٨ ﴿وَمَا تَشَاءُونَ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ رَبُّ الْعَالَمِينَ﴾ ٢٩ ﴿﴾

د کلمو معنا

{ الْخُنَّسِ } تلونکو راتلونکو او راگرځېدونکو ستورو.

{ الْكُنَّسِ } پټېدونکو.

{ عَسَسَ } چې تېره شي او بيا راوگرځي.

{ تَنَفَّسَ } څرک ووهي، سا واخلي.

{ مَكِينٍ } د لوړ مقام، رتبې او قوت لرونکی.

{ مُطَاعٍ } منل شوی، د پیروی وړ.

{ ضَنِينٍ } بخيل.

ژباړه

نو نه! زه لوړه (قسم) کوم په تلونکو او راتلونکو او په پټه خوځېدونکو ستورو. او په شپه چې کله تېره شي او بيا راوگرځي. او په سهار چې کله څرک ووهي او سا واخلي. دا په واقع کې د یوستر استازي وينا ده چې د ډېر قوت لرونکی، د عرش د څښتن په وړاندې د لوړې مرتبې او مقام څښتن دی. د هغه حکم منل

کیري، هلته هغه د ډاډ وړ دی. او (ای د مکې خلکو!) ستاسې ملگری لیونی نه دی او ده یقیناً هغه (پیغام راوړونکی) په روښانه فضا (داسمان په خنډه) کې لیدلای دی او دی د غیب (خلکو ته د وحی د رسولو) په کار کې بخیل نه دی او دا (قرآن) د کوم رتل شوي شیطان وینا نه ده، بیا تاسې کوم پلو ته ځئ؟ دا (قرآن) خو د ټولو نړیوالو لپاره یو نصیحت دی. له تاسې نه هر هغه چاته چې غواړي په سمه لار لاړ شي او ستاسې په غوښتنه هیڅ نه کیري، ترڅو پورې چې د الله رب العلمین خوښه نه وي.

اجمالي تفسیر

د تېر شوي لوست په څوارلسو آیتونو کې د قیامت لوبې نښې په داسې توګه بیان شوې وې چې کله دا نښې رامنځ ته شي، نو په هغه وخت کې به هر انسان ومومي چې د قیامت د ورځې لپاره یې له ځان سره څه راوړي دي. الله تعالی د دې لوست آیتونو کې د قرآن کریم او د پېغمبر ﷺ د رښتینتوب لپاره په ستورو قسم یاد کړی دی او فرمایي: زه په هغو ستورو قسم یادوم چې بیا راګرځیدونکي او راختونکي وي او په سباوون چې کله څرک وهي او را وخیږي.

امام قرطبي (رحمه الله) په خپل تفسیر کې لیکلي دي: ستوري په ورځ کې پتیري او د شپې راڅرګندېږي لکه هوسی (غرځې) چې د شپې له مخې په خپلو غارونو کې پتیري^(۱).

الله تعالی فرمایي: د مشرکانو د باطل گومان پر خلاف دا قرآن کریم د الله تعالی خبرې دي او د عزتمنې پرښتې جبرائیل (علیه السلام) په واسطه راوړل شوی دی، دغه پرښته چې د لوی قوت څښتنه ده او د عرش د څښتن (الله جل جلاله) په وړاندې له لوړ مقام او رتبې څخه برخمنه ده او څه شی چې د الله له لوري ورته سپارل کیري هغه په بشپړ امانت پېغمبر ﷺ ته رسوي.

په دې آیت کې د قرآن کریم اضافت جبرائیل (علیه السلام) ته له دې امله شوی دی چې قرآن کریم د ده په واسطه او د ده په ژبه پېغمبر ﷺ ته رسیدلای دی. لکه څرنگه چې د قرآن کریم په بل آیت کې راغلي دي: ﴿نَزَلَ بِهِ الرُّوحُ الْأَمِينُ عَلَى قَلْبِكَ﴾ یعنې دا قرآن کریم ستا په زړه د امینې پرښتې جبرائیل (علیه السلام) په واسطه نازل شوی دی.

۱- د - قرطبي تفسیر (۱۹/۲۳۵).



په ورپسې آيت کې الله تعالى د مکې خلک (قريش) او يا ټول بشریت مخاطب گرځولي او فرمايي: دا ستاسو ملگری يعنې پيغمبر ﷺ چې ستاسو په منځ کې ژوند کوي، کوم ليونی سړی نه دی، لکه څنگه چې د عناد او مخالفت له مخې د مکې مشرکانو هغه ليونی گاڼه.

حضرت محمد ﷺ دغه لويه پرنښته جبرائيل (عليه السلام) د اسمان په څنډو کې ليدلې ده. بيا ورپسې فرمايي: دغه پيغمبر ﷺ ته چې د الله له لورې کوم پيغام ورکړل شوی دی، د هغه په رسولو کې يې تاسوته کوم بخل او بې پروايي نه ده کړې يا په بل عبارت دا چې هغه تاسې ته د دې غيبي وحې په رسونه کې هيڅ بخيلي نه ده غوره کړې او نه دا قرآن کریم د رتل شوي شيطان وسوسه يا خبره ده، نو ای د مکې خلکو! تاسې کوم لوري ته روان یئ؟ يعنې: له دې وضاحت او څرگندتيا سره، سره بيا هم قرآن دروغ گڼئ او پيغمبر ﷺ ته کوډگر، کاهن او شاعر خطاب کوئ.

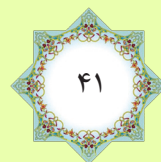
په دريو وروستيو آيتونو کې فرمايي: دا قرآن د ټول بشریت لپاره پرته له پند او نصيحت څخه بل څه نه دی، دا د هغه چا لپاره پند او نصيحت دی چې په سمه لاره د تللو هيله من وي، يعنې: د ايمان لاره غوره کړي. تاسې پرته د الله له توفيق او غوښتنې نشئ کولای چې سمه لاره غوره کړئ، هغه ذات چې د ټولو کایناتو پيدا کوونکی او پالونکی دی بايد له همغه څخه د سمې او نېغې لارې توفيق وغواړئ، ځکه پرته د الله له رضا او ارادې څخه هيڅ کار ممکن نه دی.



ستاسو په نظر دا آيتونه کوم بنسټيز مطلبونه را په گوته کوي؟

د لوست گټې

- د دې لوست مبارک آيتونه يو شمېر گټې لري، چې ځينو ته يې داسې اشاره کيږي:
- د حضرت محمد ﷺ د وحې او نبوت ثابته والی.
- هغه پرنښته چې پيغمبر ﷺ او نورو پيغمبرانو (عليهم السلام) ته يې وحې راوړله، جبرائيل (عليه السلام) و، دا پرنښته د الله په وړاندې له لوړ او ځانگړي عزت او مقام څخه برخمنه ده.



- قرآن کریم د هغه چا لپاره، چې غواړي د ایمان لارې ته ځان ورسوي، پند او نصیحت دی.
- د حضرت جبرائیل (علیه السلام) د ځینو صفتونو، لکه: قوت، امانت، غوره مقام، بندگی او نورو بیان.
- د مشرکانو له تورونو څخه د پېغمبر اکرم ﷺ د پاکۍ بیان.
- د دې خبرې بیان چې د الله رضا او غوښتنه د بنده له رضا او غوښتنې څخه مخکې ده.



۱- لاندې کلمې معنا کړئ:

{الْجَوَارِ، أَمِينٍ، الْغَيْبِ، رَجِيمٍ}.

۲- په «وَمَا صَاحِبُكُم بِمَجْنُونٍ» آیت کې خطاب چا ته دی؟

۳- له «وَمَا هُوَ عَلَى الْغَيْبِ بِضَنِينٍ» آیت څخه څه مطلب تر لاسه کيږي او موخه یې څه ده؟



کورنۍ دنده

آیا پېغمبر ﷺ جبرائیل (علیه السلام) لیدلای و؟ که یې لیدلای وي، نوڅرنگه او چیرته؟
زده کوونکي دې په دې اړه خپل معلومات د یوې اوه کرښيزي مقالې په ترڅ کې وليکي.

د الانفطار سورت

(لومړۍ برخه)

بسم الله الرحمن الرحيم

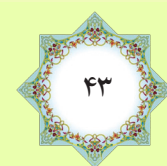
﴿إِذَا السَّمَاءُ انْفَطَرَتْ ﴿١﴾ وَإِذَا الْكَوَاكِبُ انْتَشَرَتْ ﴿٢﴾ وَإِذَا الْبِحَارُ فُجِّرَتْ ﴿٣﴾ وَإِذَا الْقُبُورُ بُعْثِرَتْ ﴿٤﴾ عَلِمْتَ نَفْسٌ مَّا قَدَّمَتْ وَأَخَّرَتْ ﴿٥﴾ يَا أَيُّهَا الْإِنْسَانُ مَا غَرَّكَ بِرَبِّكَ الْكَرِيمِ ﴿٦﴾ الَّذِي خَلَقَكَ فَسَوَّاكَ فَعَدَلَكَ ﴿٧﴾ فِي أَيِّ صُورَةٍ مَّا شَاءَ رَكَّبَكَ ﴿٨﴾ كَلَّا بَلْ تُكَذِّبُونَ بِالَّذِينَ ﴿٩﴾ وَإِنَّ عَلَيْكُمْ لَحَافِظِينَ ﴿١٠﴾ كِرَامًا كَاتِبِينَ ﴿١١﴾ يَعْلَمُونَ مَا تَفْعَلُونَ ﴿١٢﴾﴾

د کلمو معنا

{انْفَطَرَتْ}	وچوي.
{الْكَوَاكِبُ}	ستوري.
{الْبِحَارُ}	سمندرونه.
{الْقُبُورُ}	قبرونه.
{خَلَقَكَ}	ته يې پېدا کړې.
{تُكَذِّبُونَ}	تاسې يې دروغ گنئ.

ژباړه

کله چې اسمان وچوي او کله چې ستوري خواره واره شي. او کله چې سمندرونه وچوي او کله چې قبرونه پرانستل شي. هغه وخت به هرڅوک پر خپلو لومړنيو او وروستنيو عملونو وپوهېږي. ای انسانه! څه شي ته د خپل هغه مهربانه خدای په وړاندې مغروره کړی یې؟ چې هغه ته پیدا کړی یې، ستا اندامونه یې برابرکړي دي، ته یې په انډول جوړکړی یې او په هره بڼه یې چې خوښه وه ته



يې ونبلولې او جوړ يې کړې. هيڅکله نه، بلکې (اصلي خبره دا ده چې) تاسې جزا او سزا دروغ گنئ. په داسې حال کې چې پر تاسې باندې څارونکي ټاکل شوي دي. داسې عزتمن ليکونکي چې ستاسې پر ټولو کړنو پوهيږي.

د سورت پيژندنه

د الانفطار سورت مکي دی، (۱۹) آيتونه لري او د عثماني مصحف د ترتيب له مخې (۸۲) سورت دی. (انفطار) مصدر دی او د (انفطرت) له کلمې څخه، چې د سورت په لومړي آيت کې راغلې ده، اخيستل شوی دی چې د چاودلو او خپریدلو په معنا دی. په دې سورت کې هم له هغې لويې پيښې يعنې د اسمانونو له خپریدو څخه يادونه شوې ده چې د قيامت له راتللو سره يوځای رامنځ ته کيږي.

اجمالي تفسير

د دې سورت په لومړيو دريو آيتونو کې د قيامت د ورځې له لومړيو پېښو، لکه: د اسمان خپریدل، د ستورو رالويدل او د هغو ټوټه ټوټه کېدل، د سمندرونو طغيان، سرکښی او په يو بل کې گډېدل چې د نړۍ او کایناتو د نازک او دقيق نظام له نړیدلو څخه عبارت دی، يادونه شوې ده. په ورپسې آيت کې د قيامت نورې پيښې بيانېږي چې هغه د قبرونو خپریدل او له هغو څخه د مړو راوتل دي، دا کار د شپيلۍ په پوکلو را منځته کيږي. مړي دويم ځلي راژوندي کيږي، له قبرونو څخه راوځي او د هغوی په را پورته کېدلو سره د حشر ورځ پيل کيږي، نوځکه الله تعالی فرمايي: کله چې دا پېښې رامنځ ته شي نو هر نفس به په ښه توگه ومومي چې مخکې يې په دنيوي ژوندانه کې څه تر سره کړي دي؟ په ورپسې آيت کې الله تعالی فرمايي: د قيامت په ورځ به سمندرونه سرغړونې کوي چې په پايله کې به سره يو ځای شي، چې دا د قيامت له نښو څخه بله نښه ده.

الله تعالی په شپږم آيت کې انسان ته خطاب کوي او هغه داسې رتي چې: هغه ذات چې ته يې په دې



ښايسته ښه پيدا كړې او ښايسته اندامونه يې دركړل او په خپله خوښه يې جوړ كړې، دا نعمت او مهرباني دا ايجابوي چې انسان د الله شكر او مننه پرځاى كړي، د هغه احكام ومني او له خپل پيداكوونكي او پالونكي څخه سرغړونه ونكړي.

په بل آيت كې الله تعالى فرمايي: «كَلَّا» يعنې: نه، هيڅكله نه، داسې نده لكه څرنگه چې يې كافر او له قيامت څخه منكر انسان انگيري، يعنې د نافرمانۍ او سرغړونې اصلي لامل دا دى چې دى په قيامت او جزا ايمان نه لري، يعنې كوم شي چې دى دوكه كړى د هغه يوازنى لامل د ده ناپوهي او غلط گومان دى چې گواكې ژوند همدا دنيوي ژوند دى او هغه ورځ به هيڅكله رانشي چې په هغې كې انسان د خپلو كړو وړو پايله وويني.

دا په داسې حال كې ده چې الله تعالى د انسان د اعمالو د ليكلو او ساتلو لپاره پرښتې ټاكلې دي، دا عزتمنې پرښتې د انسانانو عملونه ليكي او د هغوى په ټولو كړو وړو خبرې دي.

د لوست گټې

د دې لوست مبارك آيتونه يو شمېر گټې لري، چې ځينو ته يې داسې اشاره كيږي:

۱- د قيامت د ورځې په را رسيدلو سره د كائناتو نازك نظام ويجاړيږي چې له ښو څخه يې د اسمان خيريډل، دستورو را پرځيدل، د سمندرونو سرغړونه، مستيدل او د مړو دويم ځلي را ژوندي كيدل او له قبرونو څخه د هغوى راپورته كېدل دي.

۲- د قيامت په ورځ خلک د خپلو كړو وړو پايلې ويني او د دوى له اعمالو څخه هيڅ شى هم پټ نشي پاتې كېداى.

۳- د هر انسان په هكله پرښتو ته دنده وركړل شوې ده چې ټول نېك او بد عملونه وليكي.

۴- له ناوړو پايلو څخه د هر هغه انسان وېرول چې په دنيوي ژوند كې ناوړه اعمال تر سره كوي.

۵- د شيطان په لومو كې له لويدنې څخه وېره او دا چې د نفس غوښتنې د گناه او نافرمانۍ په كنده كې د



لویدلو لامل گرځي.

۶- د قیامت او له بیا راژوندي کېدلو څخه انکار ، په دنیا او آخرت کې د انسان د هلاکت او تباهی لامل کیږي.



۱- لاندې کلمې معنا کړئ:

{اَنْتَشَرْتُ- فُجِّرْتُ- بُعِثْتُ- قَدَّمْتُ- آخَرْتُ- رَكَّبْتُ- كَاتَبْتُ}.

۲- د (الانفطار) سورت په پیل کې د قیامت څلور نښې ذکر شوې دي، دهغو نومونه واخلئ؟

۳- له «الحافظین» څخه څوک مراد دي او دوی څه دنده ترسره کوي؟



زده کوونکي دې د لوست د آیتونو مفهوم په خپلو کتابچو کې ولیکي.

د الانفتار سورت

(دويمه برخه)

﴿إِنَّ الْأَبْرَارَ لَفِي نَعِيمٍ ﴿١٣﴾ وَإِنَّ الْفُجَّارَ لَفِي جَحِيمٍ ﴿١٤﴾ يَصْلَوْنَهَا يَوْمَ الدِّينِ ﴿١٥﴾ وَمَا هُمْ عَنْهَا بِغَائِبِينَ ﴿١٦﴾ وَمَا أَدْرَاكَ مَا يَوْمَ الدِّينِ ﴿١٧﴾ ثُمَّ مَا أَدْرَاكَ مَا يَوْمَ الدِّينِ ﴿١٨﴾ يَوْمَ لَا تَمْلِكُ نَفْسٌ لِّنَفْسٍ شَيْئًا وَالْأَمْرُ يَوْمَئِذٍ لِلَّهِ ﴿١٩﴾﴾

د کلمو معنا

{ الْأَبْرَارَ }	نېکان.	{ جَحِيم }	دوزخ.
{ نَعِيم }	نعمتونه.	{ يَصْلَوْنَهَا }	په هغه کې ننوځي.
{ الْفُجَّارَ }	بدعمله، بدچلنه.		

ژباړه

بېشکه چې ښه خلک به په نعمتونو (مزو چرچو) کې وي او شک نشته چې بد کاران به په دوزخ کې اوسېږي. د جزا په ورځ به هغوی ورننوځي او له هغه (دوزخ) نه هېڅکله پتيدای نشي. ته څه پوهېږې چې د جزا او سزا ورځ څه ده؟ هو، ته څه خبرې چې هغه د جزا ورځ څه ده؟ دا هغه ورځ ده چې هېڅوک به د هېچا لپاره د هېڅ شي کولو وس نه لري، په هغې ورځ به فيصله په ټوله معنا يوازې د الله تعالی په واک کې وي.

اجمالي تفسير

په دې آيتونو کې الله تعالی د دواړو ډلو نېکانو او بدانو پايلې بيانوي او فرمايي: پرته له شکه مؤمنان يعنې هغه کسان چې په الله (جل جلاله) او د هغه په ستر پېغمبر ﷺ يې ايمان راوړی او د نېکۍ او پرهيزگاری لاره يې خپله کړې ده، هغوی به د جنت په نعمتونو کې ژوند کوي. هغه کسان چې په الله ﷻ، د هغه په پېغمبر ﷺ او قيامت ايمان نه لري او د نا فرمانۍ لاره يې غوره کړې ده، دوی به په دوزخ کې وي. دا بدکاران به د قيامت د ورځې له فيصلې وروسته د خپلو ناوړو اعمالو له امله دوزخ ته داخلېږي او دوی به څه وس ونلري، تر څو د دوزخ او د هغه له درد ناک عذاب څخه ځانونه وژغوري.

په ورپسې آيتونو کې الله تعالی د قيامت د ورځې له ويروونکو حالاتو څخه چې په هغه کې انسان د خپلو کړو وړو بدله مومي، يادونه کوي او فرمايي: ته ای انسانه! څه پوهېږې چې د جزا او سزا ورځ به څرنگه وي؟ د ډېر زيات

ټينگار او د دې ورځې د ويرې او هيبت د څرگندونې له امله دا پوښتنه بيا تکراروي او فرمايي: ته څه پوهېږې چې د قيامت ورځ څرنگه ده؟ دا اسلوب د قرآن کریم په ډېرو ځايونو کې د قيامت د ويرې او هيبت د سترښودلو لپاره راغلی دی لکه: **﴿الْقَارِعَةُ . مَا الْقَارِعَةُ . وَمَا أَدْرَاكَ مَا الْقَارِعَةُ .﴾** او **﴿الْحَاقَّةُ . مَا الْحَاقَّةُ . وَمَا أَدْرَاكَ مَا الْحَاقَّةُ .﴾** **﴿الْقَارِعَةُ﴾** او **﴿الْحَاقَّةُ﴾** د قيامت له نومونو څخه دي.

يعنې: د قيامت د ورځې حالات داسې سخت، ستونزمن او ويره پاروونکي دي چې هيڅوک هغه په سمه توگه نشي درک کولای، ځکه د قيامت د ويرې او هيبت وصف او بيان د بشر له خيال او تصور نه ډېر اوچت دی. الله تعالى په ورپسې آيت کې فرمايي: په دې ورځ هيڅوک د دې وس نه لري چې بل چا ته گټه ورسوي، يا د خپل زور او ځواک په مټ له هغه عذاب نه، چې د ده په انتظار کې دی، ځان وژغوري. بلکې په دې ورځ ټول واک او ځواک يوازې او يوازې د الله (جل جلاله) دی.

د لوست گټې

- د دې لوست مبارک آيتونه يو شمېر گټې لري، چې ځينو ته يې داسې اشاره کيږي:
- د مؤمنو او پرهيزگارو انسانانو بدله، د جنت تل پاتې الهي نعمتونه دي.
- دکافرو او نافرمانو انسانانو بدله، دوزخ او سوځوونکي اور دی.
- د قيامت په ورځ مطلق واک او اختيار يوازې د الله تعالى دی او هيڅوک نشي کولای چې خپل ځان او يا بل څوک د الله تعالى له عذابه وژغوري او هيڅوک هم د الله تعالى له اجازې پرته د بل لپاره شفاعت نشي کولای.
- د قيامت د سختې او لويې ورځې د ويرې او ستونزو بيان.



- ۱- لاندې کلمې معنا کړئ:
{ يَوْمُ الدِّينِ، يَوْمَئِذٍ، الْأَمْرُ }
- ۲- د ابرار او فجار اطلاق پر چا باندې کيدای شي او په يادو شويو آيتونو کې د هر يوه پايله څرنگه بيان شوې ده؟
- ۳- د قيامت ځينې نومونه چې په قرآن کریم کې راغلي دي، بيان کړئ.
- ۴- د دې مبارک آيت **﴿وَمَا هُمْ عَنْهَا بِغَائِبِينَ﴾** مفهوم بيان کړئ.



زده کوونکي دې د لوست د آيتونو له تفسير څخه په گټې اخيستلو، د قيامت په ورځ د کافرانو او بدکارانو د برخليک په هکله يوه اته کرښيزه مقاله وليکي.

د المطففين سورت

(لومړۍ برخه)

بسم الله الرحمن الرحيم

﴿وَيْلٌ لِّلْمُطَفِّفِينَ﴾ ١ ﴿الَّذِينَ إِذَا أَكْتَالُوا عَلَى النَّاسِ يَسْتَوْفُونَ﴾ ٢ ﴿وَإِذَا كَالُوهُمْ أَوْ وَزَنُوهُمْ يُخْسِرُونَ﴾ ٣ ﴿أَلَا يَظُنُّ أُولَئِكَ أَنَّهُمْ مَبْعُوثُونَ﴾ ٤ ﴿لِيَوْمٍ عَظِيمٍ﴾ ٥ ﴿يَوْمَ يَقُومُ النَّاسُ لِرَبِّ الْعَالَمِينَ﴾ ٦ ﴿

د کلمو معنا

{ وَيْلٌ } هلاکت، تباہي.
{ الْمُطَفِّفِينَ } هغه کسان چې په پیمانہ یا تلہ کې کمی کوي. { يُخْسِرُونَ } کمی کوي، کم یې ورکوي.
{ أَكْتَالُوا } پیمانہ رانیسي.

ژباړه

تباہي ده د تول کونکو لپاره. د هغو حال داسې دی چې کله له خلکو نه په پیمانہ څه اخلي، نو پوره یې اخلي او کله چې خلکو ته په پیمانہ یا تلہ څه ورکوي، نو کم یې ورکوي. آیا دا خلک باور نه کوي چې دوی راپاخول کیږي په یوه لویه (د قیامت) ورځ کې. هغه ورځ، چې کله ټول خلک د رب العالمین په وړاندې ودریږي.

د سورت پیژندنه

د (المطففين) سورت مکي دی، (٣٦) آیتونه لري او د عثمانی مصحف د ترتیب له مخې (٨٣) سورت دی. په (المطففين) سره یې د نومولو وجه دا ده چې د سورت په پیل کې دا کلمه راغلې ده. «المطففين» د «المطفف» د کلمې د جمعې صیغه ده او هغه چاته ویل کیږي چې د تللو یا پیمانہ کولو په وخت کې د زیاتې گټې د ترلاسه کولو په خاطر د نورو حق کم ورکوي، خو خپل حق پوره اخلي.

د سورت د نازلیدلو لامل

نسایي او ابن ماجه د صحیح سند په یادونې سره د المطففين سورت د نازلیدلو د لامل په هکله له ابن عباس (رضي الله عنهما) څخه داسې روایت کړی دی: کله چې پیغمبر (صلی الله علیه وسلم) مدینې منورې ته تشریف راوړ، نو د مدینې منورې خلکو به د پیمانې په را کړې ورکړې کې کمی کوله، هماغه و چې الله تعالی د المطففين له سورت څخه څو آیتونه راولیږل چې وروسته له هغه خلکو په خپلو معاملاتو کې سمه لاره غوره کړه.

اجمالي تفسیر

د المطففين سورت د هغو کسانو په وړاندې، چې په تلہ او پیمانہ کې د خپل ځان د گټې لپاره کمی یا زیاتې



کوي، د جنگ او سخت وعید له اعلان سره پیل شوی دی. الله تعالی فرمایي: د دوزخ تل (ژوره کنده)، عذاب او هلاکت دې وي د هغه چا لپاره چې په تله او پیمانې کې کمی او زیاتۍ کوي. د دې کرښې یعنې (تطفیف) مثال داسې دی، کله چې له خلکو څخه د ځان لپاره کوم شی تلي او یا پیمانې کوي، نو هغه بشپړ او پوره تر لاسه کوي او کله چې یې خلکو ته تلي او یا پیمانې کوي، نو کمی پکې کوي. په ورپسې آیتونو کې الله تعالی مطفین د قیامت له ورځې څخه په ډارولو د عتاب وړگرځولي او په اړه یې داسې فرمایي: آیا هغوی باور نه لري چې دویم ځلي به راژوندي کړای شي؟ په هغه لویه ورځ چې هغه د قیامت له ورځې څخه عبارت ده. په هغه ورځ به ټول انسانان د خپلو عملونو د حساب ورکولو لپاره حاضر شي او د عالمیانو د پیدا کوونکي او پالونکي په وړاندې به ودرېږي.

له مبارکو آیتونو څخه موږ دا ده چې په تله او پیمانې کې کمی او زیاتۍ کول ناوړه عمل دی، د عدالت او رښتینولۍ له اصولو څخه مخالف کار دی، نو له الله څخه ویریدونکی انسان باید له داسې کارونو څخه ځان وژغوري. په تله او پیمانې کې کمی او زیاتۍ کول د آخرت په ورځ د ایمان لرلو سره په ټکر او تضاد کې دی، ځکه څوک چې د آخرت په ورځ، د قیامت په راتللو او د اعمالو په حساب ورکولو یقین لري، هغه هیڅکله هم داسې کار نه کوي چې په هغه لویه ورځ ده د هلاکت او تباهی لامل وگرځي.

د لوست گټې

- د دې لوست مبارک آیتونه یو شمېر گټې لري، چې ځینو ته یې داسې اشاره کېږي:
- د گټې د ترلاسه کولو لپاره د تطفیف (په وزن او پیمانې کې د کمی او زیاتۍ) حراموالی.
- خلکو ته د بیا راژوندې کیدو او جزا ورکولو یادونه.
- د قیامت د ورځې د وروونکو حالاتو بیان او دا چې خلک به د حساب ورکولو او د خپلو اعمالو د جزا لپاره د الله په وړاندې درېږي.



۱- لاندې کلمې معنا کړئ:

{كَالْوَهْمِ، يَظُنُّ، مَبْعُوثُونَ، النَّاسُ}.

۲- د المطففين سورت د نازلیدلو د لامل په اړه څه معلومات لرئ؟

۳- ولې د هغو کسانو لپاره چې په پیمانې او ترازو کې کمی او زیاتۍ کوي، سخت عذاب ټاکل شوی دی؟



زده کوونکي دې د تطفیف (په تله او پیمانې کې کمی او زیاتۍ) د دیني او ټولنیزو زیانونو په هکله یوه مقاله ولیکي چې له اتو کرښو څخه کمه نه وي.



د المطففين سورت

(دويمه برخه)

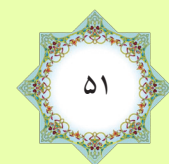
﴿كَلَّا إِنَّ كِتَابَ الْفُجَارِ لَفِي سَجِّينٍ ﴿٧﴾ وَمَا أَدْرَاكَ مَا سَجِّينٌ ﴿٨﴾ كِتَابٌ مَّرْقُومٌ ﴿٩﴾
وَيْلٌ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ﴿١٠﴾ الَّذِينَ يُكَذِّبُونَ بَيِّومَ الدِّينِ ﴿١١﴾ وَمَا يُكْذِبُ بِهِ إِلَّا كُلُّ
مُعْتَدٍ أَثِيمٍ ﴿١٢﴾ إِذَا تَتْلَى عَلَيْهِ آيَاتُنَا قَالَ أَسَاطِيرُ الْأَوَّلِينَ ﴿١٣﴾ كَلَّا بَلْ رَانَ عَلَى قُلُوبِهِمْ
مَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ﴿١٤﴾ كَلَّا إِنَّهُمْ عَنْ رَبِّهِمْ يَوْمَئِذٍ لَمَحْجُوبُونَ ﴿١٥﴾ ثُمَّ إِنَّهُمْ لَصَالُو
الْجَحِيمِ ﴿١٦﴾ ثُمَّ يُقَالُ هَذَا الَّذِي كُنْتُمْ بِهِ تُكَذِّبُونَ ﴿١٧﴾﴾

د کلمو معنا

{سَجِّينٌ}	هغه کتاب دی چې د بدچلنو خلکو عملونه پکې لیکل کيږي.
{مَّرْقُومٌ}	لیکل شوی.
{مُعْتَدٍ}	تېری کوونکی، له حده تېر شوی.
{أَثِيمٍ}	بدعمله، گناهکار.
{أَسَاطِيرُ}	کيسې.
{رَانَ}	زنگ وهلې دی.

ژباړه

هیڅکله نه، ارو مرو د بدکارانو عملنامې د سجين په دفتر کې دي. او ته څه خبر یې چې د سجين دفتر څه شی دی؟ یو لیکل شوی کتاب دی. تباهي ده په هغه ورځ د دروغ گڼونکو لپاره. د هغو لپاره چې د جزا او سزا ورځ دروغ گڼي او دا ورځ دروغ نه گڼي مگر هر هغه څوک چې له حده تېری کوونکی بد عمله دی. کله چې پر هغه زموږ آیتونه ولوستل شي، نو وایي: دا خو د پخوانیو خلکو کيسې (افسانې) دي. هیڅکله نه، بلکې حقیقت دا دی چې د دې خلکو پر زړونو د دوی بدو عملونو زنگ اچولی دی.



هيڅکله نه، اړومرو به په هغه ورځ دوی د خپل رب له ليدلو څخه بې برخې وي. بيا به دوی په دوزخ کې واچول شي. بيا به دوی ته وويل شي چې دا هغه څه دي چې تاسې دروغ گڼل.

تفسير

الله تعالى فرمايي: ﴿كَلاَّ إِنَّ كِتَابَ الْفُجَّارِ لَفِي سَجِينٍ﴾ د «کلا» کلمه په عربي ژبه کې د رتڼې او زجر لپاره استعمالېږي، دلته يې مفهوم دا دی، چې د قيامت د ورځې له وپړونکو حالاتو څخه وويرېږئ، په تله او پيمانه کې له کمي او زياتي څخه ډډه وکړئ، ځکه کوم بدکاران چې دا کار کوي، هغوی د مجرمينو له ډلې څخه گڼل کېږي او د دوی کره وړه د بدکارو خلکو په دفتر کې چې د (سجين) په نامه ياد شوی دی ليکل کېږي. له (سجين) څخه مراد لکه څرنگه چې ابن کثير (رحمه الله) وايي، هغه تنگ زندان دی چې د بدچلنو خلکو کرښه د هغه په دفتر کې ثبتېږي. بيا الله تعالى فرمايي: ﴿وَمَا أَدْرَاكَ مَا سَجِينٌ﴾، يعنې: څه شي ته پوه کړې چې سجين څه دی؟ دا پوښتنه دلته په زړه کې د وېرې او هيبت د پيدا کولو لپاره ده، ترڅو خلک د الهي احکامو له سرغړونې څخه ځانونه وژغوري. الله تعالى په خپله ﴿سَجِينٌ﴾ تعريفوي او فرمايي: ﴿كِتَابٌ مَّرْقُومٌ﴾ يعنې سجين هغه دفتر دی چې عملونه پکې ليکل کېږي، له تغيير او تبديل څخه ساتل شوی دی. د فاجرانو او بدکارانو (چې مظفين هم د هغوی له ډلې څخه دي) د پايلې او برخليک له بيانولو څخه وروسته الله تعالى د هغو خلکو د هلاکت او تباهۍ يادونه کوي چې د قيامت ورځ دروغ گڼي. د قيامت ورځ د دروغجنو لپاره د هلاکت او درد ناک عذاب ورځ ده، دروغجن هغه کسان دي چې د قيامت د ورځې بدله دروغ گڼي، يعنې د قيامت راتلل دروغ گڼي او باور پرې نه لري، نو الله تعالى د دوی صفتونه بيانوي او فرمايي: د قيامت ورځ يوازې هغه کسان دروغ گڼي چې له حدودو څخه تېری کوي او گناهکاران دي او له صفتونو څخه يې يو صفت دا دی چې کله د الله تعالى آيتونه پر دوی ولوستل شي، نو وايي: دا د پخوانيو خلکو کيسې او افسانې دي او کوم ارزښت او اعتبار نه لري، هغوی د الله تعالى آيتونه وحې نه گڼي.

بيا الله تعالى د دوی د افترا او دروغو لامل بيانوي او فرمايي: « کَلَّا » نه هيڅکله داسې نده، بلکې د دوی زړونه د ناوړو عملونو په وجه زنگ وهلي چې نشي کولای حق وپيژني، نو ځکه يې زړونو ته قرآن لارنشي موندلای.

دا حقيقت په هغه حديث کې، چې ابن جرير، نسايي او ترمذي د ابوهريرة رضي الله عنه په روايت نقل کړی، راغلی دی چې پېغمبر (صلى الله عليه وسلم) فرمايلي دي: کله چې له کوم سړي څخه گناه وشي، نو پر زړه يې يو تور داغ جوړېږي، کله چې له هغې گناه څخه توبه وباسي او له الله تعالى نه بښنه وغواړي، نو له زړه څخه يې هغه تور داغ پاک شي او کله چې دويم ځلې گناه ته مخه وکړي، نو دا تور داغ لويېږي او تر هغه اندازې پورې رسيږي چې په پای کې ټول زړه نيسي.

ورپسې الله تعالى فرمايي: دا ډله خلک يعنې د قرآن او د قيامت له ورځې څخه منکرکسان به د قيامت په ورځ د الله تعالى له مهربانۍ او رحمت څخه په پرده کې ژوند کوي او د دوی گناهونه به د الله د ليدلو مانع گرځي او بيا دوی ارومرو دوزخ ته داخلېدونکي دي.

امام شافعي (رحمه الله) فرمايي: دا آيت په دې دليل دی چې مؤمنان به د قيامت په ورځ الله تعالى ويني. د دوزخ ساتونکي (خازن) به د تمسخر او ملنډو په ډول د قيامت د ورځې منکرينو ته وايي: دا هماغه عذاب دی چې تاسو به په دينا کې دروغ گڼلو او په هغه مو باور نه درلود، نو اوس دا عذاب وشکئ.

د لوست گټې

د دې لوست مبارک آيتونه يو شمېر گټې لري، چې ځينو ته يې داسې اشاره کيږي:

- د قيامت د ورځې منکرين د هلاکت او تباھۍ وړ دي.
- د قيامت ورځ هغه کسان دروغ گڼي چې له حق څخه تېري کوونکي او گناهکار وي.
- د قيامت انکار کوونکي به د الله تعالى له رحمت او لورينې څخه محروم او د قيامت په ورځ به د الله تعالى له ليدلو څخه بې برخې وي.

- د قیامت د منکرینو لپاره سخت او شدید عذاب دی.
- پر گناه باندې همیشه والی او له هغه څخه توبه نه کول، د زړونو د زنگ وهلو لامل ګرځي.



۱- لاندې کلمې معنا کړئ:

{کَلَّا، کِتَابَ، وَیْلٌ، یُکَذِّبُونَ}.

۲- د فاجرانو د زړونو له زنگ څخه څه مراد دی؟ دا مطلب د حدیث په رڼا کې بیان کړئ.

۳- امام شافعي (رحمه الله) په دې «کَلَّا إِنَّهُمْ عَنْ رَبِّهِمْ یَوْمَئِذٍ لَمَّحْجُوبُونَ» مبارک آیت کې پر څه شي استدلال کوي؟



کورنۍ دنده

زده کوونکي دې د لوست د آیتونو لنډ مفهوم په خپلو کتابچو کې ولیکي.

د المطففين سورت

(درېمه برخه)

﴿كَلَّا إِنَّ كِتَابَ الْأَبْرَارِ لَفِي عَلَيِّنَ ﴿١٨﴾ وَمَا أَدْرَاكَ مَا عَلَيُّونَ ﴿١٩﴾ كِتَابٌ مَرْقُومٌ ﴿٢٠﴾ يَشْهَدُهُ الْمُقَرَّبُونَ ﴿٢١﴾ إِنَّ الْأَبْرَارَ لَفِي نَعِيمٍ ﴿٢٢﴾ عَلَى الْأَرَائِكِ يَنْظُرُونَ ﴿٢٣﴾ تَعْرِفُ فِي وُجُوهِهِمْ نَضْرَةَ النَّعِيمِ ﴿٢٤﴾ يُسْقَوْنَ مِنْ رَحِيقٍ مَخْتُومٍ ﴿٢٥﴾ خِتَامُهُ مِسْكٌ وَفِي ذَلِكَ فَلْيَتَنَافَسِ الْمُتَنَافِسُونَ ﴿٢٦﴾ وَمِزَاجُهُ مِنْ تَسْنِيمٍ ﴿٢٧﴾ عَيْنًا يَشْرَبُ بِهَا الْمُقَرَّبُونَ ﴿٢٨﴾﴾

د کلمو معنا

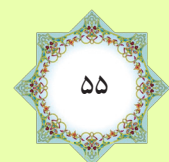
{عَلَيُّونَ} هغه کتاب دی چې د نېکانو عملونه پکې لیکل شوي دي. {يُسْقَوْنَ} ورځنبل کيږي، خړوبېږي.
{الْمُقَرَّبُونَ} د الله دربار ته نژدې.
{الْأَرَائِكِ} تختونه، څوکی.
{نَضْرَةَ} تازه والی، تازه گي.
{تَسْنِيمٍ} په جنت کې د یوې چينې نوم دی.
{رَحِيقٍ} شراب.
{مِسْكٌ} مشک.

ژباړه

هيڅکله نه ، بېشکه د بنو خلکو کرښانه (عملنامه) د (علين) په دفتر کې ده. ته څه خبر يې چې (علين) څه شی دی؟ يوليکل شوی کتاب دی، چې مقربې پرېنټې يې ساتنه کوي. پرته له شکه چې ښه خلک به په مزو چرچو کې وي. په جگو څوکیو ناست ننداره کوونکي به وي. د هغو په څيرو کې به د نعمتونو د تازگی نېنې لیدل کيږي. سر پټي خالص شراب به پرې ځنبل کيږي، چې د مشکو مهر به پرې لگیدلی وي، نو د دې سيالی په گټلو کې دې سيالي کوونکي هڅه وکړي. په دغو شرابو کې به د تسنیم اوبه گډې وي. دا هغه چينه ده چې يوازې الله ته مقرب خلک ترې اوبه څښي.

تفسير

په مخکينيو آيتونو کې د هغو انسانانو پايله او برخليک بيان شو چې په تله او پيمانه کې يې کمی او زياتی کاوه، ترڅنگ يې د بدکارانو د صفاتو او پايلو بيان هم وشو، په دې آيتونو کې د نېکو او ښوخلکو برخليک او پايله بيانېږي. د دې خلکو کرښانه به په (علين) کې وي او دا هغه کتاب دی چې په هغه کې د نېکانو کره وړه ليکل کيږي او مقربې پرېنټې يې ساتنه کوي. ورپسې الله تعالی فرمايي: پرته له شکه د الله تعالی نېک بندگان په بشپړو نعمتونو مزو چرچو



کې خوښ او خوشحاله اوسي چې هغه تل پاتې جنت دی. دوی به هلته په جگو تختونو ناست وي او هر لوري ته به د نعمتونو ننداره کوي. د جنتیانو په څیرو کې د نعمتونو اغیزې او تازگي له ورايه څرگندېږي او هلته به داسې شراب خښي چې سر به یې مهر شوی وي او په هغه کې به هیڅ داسې شی چې د هغه طبیعت یې بدل کړي وي، نه لیدل کېږي او د دې شرابو د جامونو مهر به د مشکو وي.

نوخوک چې دا نعمتونه غواړي هغه ته په کار دي چې د الله د احکامو منلو ته ځان چمتو کړي او په دې ډگر کې مسابقه وکړي ترڅو د قیامت په ورځ دا نعمتونه لاس ته راوړي، لکه څرنګه چې الله تعالی د (الصفات) په سورت کې فرمایي: ﴿لِمِثْلِ هَذَا فَلْيَعْمَلِ الْعَامِلُونَ﴾ یعنې: د داسې نعمتونو د لاس ته راوړلو لپاره باید عمل کوونکي نېک عمل وکړي. هغه اوبه چې د دې شرابو سره ګډې شوې دي هغه د (تسليم) اوبه دي او (تسليم) هغه چینه ده چې الله تعالی یوازې خپل نژدې بندگان له هغې څخه خړوبوي.

مفسرینو د جنت د شرابو په هکله چې هغه د (رحیق) په نامه یاد شوي دي، داسې لیکلي دي: د دې شرابو خاصیت او ځانګړتیا د دنيوي شرابو په څیر نه ده، چې انسان د سر په درد اخته، نشه او بې هوښه کړي، بلکې د جنت شراب داسې شراب دي چې د عنبرو بوی او بې ساری خوند لري.

د لوست ګټې

- د دې لوست مبارک آیتونه یو شمېر ګټې لري، چې ځینو ته یې داسې اشاره کېږي:
- ۱- د نېکو بنده ګانو د نیکیو بیان او د الله تعالی د هغو نعمتونو یادونه چې د دغو نېکانو لپاره یې چمتو کړي دي.
 - ۲- د بعث (دویم ځل ژوندي کېدلو) او جزا پر عقیدې ټینګار او د هغه څه یادونه چې په آخرت کې رامنځ ته کېږي.
 - ۳- د جنت او د هغه د تل پاتې نعمتونو د لاس ته راوړلو لپاره د بندگانو ترغیب او هڅول.



- ۱- لاندې کلمې معنا کړئ: {الْأَبْرَارُ، يَنْظُرُونَ، تَعْرِفُ، النَّعِيمُ، الْمُتَنَفِّسُونَ}.
- ۲- د ځینو هغو نعمتونو نومونه واخلئ چې الله تعالی د نېکانو لپاره په جنت کې د هغو وعده کړې ده.
- ۳- په کومو چارو کې باید له یو بل سره مسابقه وشي؟



کورنۍ دنده

زده کوونکي دې د تفسیر له کتابونو څخه په استفادې سره، د الله تعالی د نېکو بنده ګانو ځینې اوصاف په خپلو کتابچو کې ولیکي.

د المطففين سورت

(خلورمه برخه)

﴿إِنَّ الَّذِينَ أَجْرَمُوا كَانُوا مِنَ الَّذِينَ آمَنُوا يَضْحَكُونَ﴾ ٢٩ ﴿وَإِذَا مَرُّوا بِهِمْ يَتَغَامَزُونَ﴾ ٣٠ ﴿وَإِذَا انْقَلَبُوا إِلَىٰ أَهْلِهِمْ انْقَلَبُوا فَكِهِينَ﴾ ٣١ ﴿وَإِذَا رَأَوْهُمْ قَالُوا إِنَّ هَؤُلَاءِ لَضَالُّونَ﴾ ٣٢ ﴿وَمَا أُرْسِلُوا عَلَيْهِمْ حَافِظِينَ﴾ ٣٣ ﴿فَالْيَوْمَ الَّذِينَ آمَنُوا مِنَ الْكُفَّارِ يَضْحَكُونَ﴾ ٣٤ ﴿عَلَى الْأَرَائِكِ يَنْظُرُونَ﴾ ٣٥ ﴿هَلْ ثُوبَ الْكُفَّارِ مَا كَانُوا يَفْعَلُونَ﴾ ٣٦ ﴿﴾

د کلمو معنا

{يَضْحَكُونَ} خاندي. {فَكِهِينَ} خوشي کوونکي، خوشحاله. {يَتَغَامَزُونَ} اشارې او د ملنېو خندا کوي، سترگکونه وهي. {حَافِظِينَ} خارونکي، ساتونکي.

ژباړه

پرت له شکه مجرمانو به (په دنیا کې) مؤمنانو پورې ملنېې او خندا کولې. کله به چې پر مسلمانانو تېرېدل، نو په خپلو منځو کې به یې په هغوی پورې ملنېې، اشارې او خنداگانې کولې. کله به چې خپلو کورونو ته ورستېدل، نو په خوشالۍ (ډېر غرور) به ورستېدل. او کله به یې چې مؤمنان لیدل، نو ویل به یې: پرت له شکه همدوی (مؤمنان) لار ورکي دي. (حال دا چې) دوی د مؤمنانو د خارونکو په توګه نه وو لېرل شوي. نن به مؤمنان په کافرانو پورې خاندي. پر تختونو ناست د هغوی د حالت ننداره به کوي. آیا کافرانو ته د هغوی د بدو کړنو بدل او جزا ورکړلای شوه؟.

اجمالي تفسیر

مفسرینو د دې مبارک آیت ﴿إِنَّ الَّذِينَ أَجْرَمُوا كَانُوا مِنَ الَّذِينَ آمَنُوا يَضْحَكُونَ﴾ د نازلیدو په هکله ویلي دي چې له مجرمانو څخه مراد د مشرکانو مشران، لکه: ابو جهل، ولید بن مغیره، عاص بن وائل او نور دي چې په غریبو او تش لاسو مسلمانانو، لکه: عمار، صهیب، بلال او د رسول الله (صلی الله علیه وسلم) نورو یارانو پورې به یې خندل.

وروسته له دې چې الله تعالی د قیامت په ورځ د انسانانو د کړنپاڼو له وېش څخه یادونه وکړه، د سورت په پای کې یې د کافرانو ځینې ناوړې کړنې چې په دنیا کې ورباندې ستایل شوي وو بیان کړل. یو له دغو ناوړه کارونو څخه پر مسلمانانو باندې د دې کافرانو ټوکې او ملنېې وې، نو ځکه الله تعالی وفرمایل: په آخرت کې به مسلمانان د

دغو کافرانو او مجرمانو پر حال خاندي او ملنډې به پرې وهي. دا زیری د الله تعالی له خوا مومنانو ته یو ډول ډاډ او تسلی ده چې د دوی زړونو ته پیاوړتیا وربښي. کله به چې کافران له بازارونو او مجلسونو څخه د خپلو کورونو په لور ستنېدل، نو له دې ناوړو عملونو څخه به یې خوند اخیست او مسلمانان به یې په بې عقلۍ تورنول له یو بل سره به یې ویل: دې مسلمانانو نېغه لاره ورکه کړې ده! الله تعالی د دوی دا باطل گومان ردوي او فرمایي: دا کافران د الله تعالی له لوري د مسلمانانو پر کړنو د څارونکو په توګه نه دي گومارل شوي چې دوی ته سمه او نېغه لاره ورپه ګوته کړي.

د سورت په پای کې الله تعالی مسلمانانو ته ډاډ ورکوي چې د قیامت په ورځ به همدا کافران په خپله د مسلمانانو د ټوکو او ملنډو وړ وګرځي. الله تعالی فرمایي: د قیامت په ورځ به مومنان پر ښکلو تختونو ناست وي او د کافرانو د ذلت او رسواۍ د بد حالت ننداره به کوي، هغوی پورې به خاندي، لکه څرنګه چې دوی په دنیا کې د مومنانو په حال خندل او ملنډې به یې ورپورې کولې.

بیا الله تعالی فرمایي: ﴿هَلْ تُؤَبُّ الْكُفَّارُ مَا كَانُوا يَفْعَلُونَ﴾. آیا کافرانو ته د دوی د کړنو بدله ورکړل شوه؟ هو! کافرانو د ټوکو او ملنډو بدله چې په مسلمانانو پورې به یې کولې، وموندله.

د لوست ګټې

- د دې لوست مبارک آیتونه یو شمېر ګټې لري، چې ځینو ته یې داسې اشاره کیږي:
- د مجرمانو د ناوړو صفتونو او بدو کړنو بیان.
- د مسلمانانو او اسلامي بلنې پر وړاندې د مکې د مشرکانو د د بښمنۍ بیان.
- د دې خبرې بیانول چې مسلمانان به په آخرت کې کافران د دوزخ په عذاب کې ویني او د هغوی په ناوړو اعمالو پورې به خاندي.
- د الله تعالی له لوري د الله تعالی د نېکو بندگانو او دوستانو د تکریم او عزت بیان.



- ۱- لاندې کلمې معنا کړئ:
{أَجْرُكُمْ، مَرُّوا، انْقَلَبُوا، يَنْظُرُونَ، تُؤَبُّ}.
- ۲- ولې کافرانو په مسلمانانو پورې ملنډې وهلې؟
- ۳- په آخرت کې په کافرانو پورې د مسلمانانو د ټوکو او ملنډو لامل څه دی؟



کورنۍ دنده

زده کوونکي دې د المطففين سورت د تفسیر په رڼا کې د سورت مهمې موضوعګانې په یو مخ کې ولیکي.



د الانشقاق سورت

(لومړۍ برخه)

بسم الله الرحمن الرحيم

﴿إِذَا السَّمَاءُ انشَقَّتْ﴾ ١ ﴿وَأَذْنَتْ لِرَبِّهَا وَحُقَّتْ﴾ ٢ ﴿وَإِذَا الْأَرْضُ مُدَّتْ﴾ ٣ ﴿وَأَلْقَتْ مَا فِيهَا وَتَخَلَّتْ﴾ ٤ ﴿وَأَذْنَتْ لِرَبِّهَا وَحُقَّتْ﴾ ٥ ﴿يَا أَيُّهَا الْإِنْسَانُ إِنَّكَ كَادِحٌ إِلَىٰ رَبِّكَ كَدْحًا فَمُلَاقِيهِ﴾ ٦ ﴿فَأَمَّا مَنْ أُوْتِيَ كِتَابَهُ بِيَمِينِهِ﴾ ٧ ﴿فَسَوْفَ يُحَاسَبُ حِسَابًا يَسِيرًا﴾ ٨ ﴿وَيَنْقَلِبُ إِلَىٰ أَهْلِهِ مَسْرُورًا﴾ ٩ ﴿وَأَمَّا مَنْ أُوْتِيَ كِتَابَهُ وَرَاءَ ظَهْرِهِ﴾ ١٠ ﴿فَسَوْفَ يَدْعُو ثُبُورًا﴾ ١١ ﴿وَيَصْلَىٰ سَعِيرًا﴾ ١٢ ﴿إِنَّهُ كَانَ فِي أَهْلِهِ مَسْرُورًا﴾ ١٣ ﴿إِنَّهُ ظَنَّ أَن لَّنْ يَحُورَ﴾ ١٤ ﴿بَلَىٰ إِنَّ رَبَّهُ كَانَ بِهِ بَصِيرًا﴾ ١٥ ﴿

د کلمو معنا

{ انشَقَّتْ }	وچوي، خيرې شي.
{ حُقَّتْ }	ورسره بنيابي، وړ دی.
{ مُدَّتْ }	هواره شي، وغورږوله شي.
{ تَخَلَّتْ }	خالي شي، تشه شي.
{ كَادِحٌ }	هلې هلې کونکې، هڅه کونکې.
{ ثُبُور }	مرگ، هلاکت.

ژباړه

کله چې آسمان وچوي او د خپل رب حکم پلي کړي او ورسره بنيابي چې د رب حکم پلي کړي. او کله چې ځمکه رابنګل (هواره) شي. او هغه څه چې د هغې په دننه کې وي د باندې وغورځوي او تشه شي. او دخپل رب حکم پرځای کړي او له هغې سره همدا بنيابي. ای انسانه! پرته له شکه ته هڅه کونکې، د خپل رب لوري ته ورتلونکې او له هغه سره مخامخ کېدونکې یې، نو هغه چاته چې کرښانه په بني (لاس) ورکړل شي. له هغه سره

به ژر او په آسانی سره حساب وشي او خپلې کورنۍ ته به په خورا خوښۍ بېرته ستون شي او چاته چې کړنپاڼه د شا له لوري ورکړل شي، نو هغه به ژر مرگ غواړي. او سوځوونکي اور ته به ننوځي. پرته له شکه دی (په دنیا کې) د خپلو کسانو په منځ کې خوشحاله و. پرته له شکه هغه داسې انگېرله او باور یې درلود چې هیڅکله به زموږ خواته بېرته را ونه گرځي. هو! پرته له شکه د هغه رب د هغه د حال لیدونکی دی.

د سورت پېژندنه

د انشقاق سورت مکي دی، (۲۵) آیتونه لري او د عثمانی مصحف د ترتیب له مخې (۸۴) سورت دی، د دې سورت نوم د سورت له لومړۍ کلمې (انشقت) څخه اخیستل شوی دی.

مسلم او نسایي له ابوهریره رضی الله عنه څخه د دې سورت د غوره والي په هکله روایت کوي: کله چې رسول الله ﷺ دا سورت تلاوت کړ، نو په پای کې یې سجده وکړه. د بل روایت له مخې چې بخاري، مسلم او نورو ډیرو کتابونو له ابوهریره رضی الله عنه څخه روایت کړی دی راغلي دي، چې ابوهریره رضی الله عنه وویل: وروسته له رسول الله ﷺ څخه به چې کله ما دا سورت په لمانځه کې ولوست، نو سجده به مې کوله، له دې امله تر مرگه پورې به د دې سورت په لوستلو سجده کوم.

اجمالي تفسیر

په دې سورت کې الله تعالی د قیامت د ورځې ترڅې او وېروونکې پېښې یادوي او فرمایي: کله چې آسمان وچوي او ټوټې ټوټې شي چې دا د قیامت د ورځې له نښو څخه یوه نښه ده، د آسمان دا ټوټه ټوټه کېدل او خیر بدل به د الله د حکم پر اساس وي. وروسته بیا فرمایي: کله چې ځمکه وغورول شي یعنې لوړوالی او ژوروالی یې په بشپړه توګه له منځه لاړ شي، ټوله ځمکه سره برابره شي او څه چې په ځمکه کې دننه دي، برابره ده که هغه مړي وي او یا خزاني، ټول رابهر شي، ځمکه د دې شیانو له شتون څخه خالي شي او ځمکه د آسمان په څیر د الله حکم پر ځای کړي، چې دلته د (اذا) ځواب محذوف دی او تقدیر یې داسې کیږي: (رأيتم أعمالکم من خیر وشر)، یعنې: کله چې آسمان وچوي او ځمکه هواره شي او.....، نو خپل بڼه او بد عملونه به ووبښي، یعنې ټول انسانان، چې د حشر په میدان کې د حساب او کتاب لپاره حاضرېږي، د خپلو کړو وړو پایله به وښي.

بیا الله تعالی فرمایي: ای انسانه! (مراد ورځنې ټول انسانان دي که هغه کافر وي او که مسلمان) ته په دې دنيوي

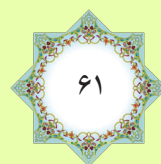


ژوندانه کې د تل لپاره په ستونزو او کړاوونو کې مشغول یې، ته د دې کوښښونو او هلوځلو په پای کې بیا هم د الله لور ته ورتلونکې یې، پرته له شکه وروسته له مرګه له الله سره یو ځای کېږې او یا دا چې د خپلو کړو وړو ښه او یا بده پایله به وښې، یعنې هغه ټولې هلې ځلې دې چې په دنیا کې تر سره کړې دي او داسې دې انگېرله چې هرڅه په دنیا پورې تړلي دي، خو په حقیقت کې داسې نه دي؛ بلکې ته اړومرو د الله لوري ته روان یې او له هغه سره به مخامخ کېږې.

ورپسې الله تعالی د قیامت په ورځ د انسانانو د ډلو یادونه کوي او فرمایي: هغه څوک چې خپله کړنپاڼه په ښي لاس اخلي هغه به د مومنانو له ډلې څخه وي او له دې ډلې سره به په آسانۍ حساب کېږي. خو چاته چې کړنپاڼه په کیڼ لاس ورکړل شي، نو هغه به د کافرانو او فاجرانو له ډلې څخه وي او له هغوی سره به په ډیرې سختۍ حساب کېږي لکه چې په قرآن کریم کې ورڅخه یادونه شوې ده.

امام احمد، بخاري، مسلم، ترمذي او نسایي له حضرت عائشې صدیقې (رضي الله عنها) څخه په مختلفو عباراتو روایت کړی دی چې پیغمبر ﷺ فرمایلي دي: که له چا څخه حساب واخیستل شي، نو هغه تباه شو، عائشې رضي الله عنها وفرمایل: ای د الله رسوله! آیا الله نه دي فرمایلي چې که چېرې چاته کړنپاڼه په ښي لاس ورکړل شي، نو له هغه څخه به په آسانه حساب واخیستل شي؟ پیغمبر ﷺ وفرمایل: هغه خو یوازې د کړنپاڼې وړاندې کول دي، خو که له چا نه پوښتنه وشي نو هغه به تباه او هلاک شي.

لنډه دا چې د حشر په ورځ له هغو مسلمانانو او مومنانو سره چې د الله احکام یې په خپل ژوند کې پلي کړي وي، په ډېرې آسانۍ سره حساب ترسره کېږي او دا خلک به خپلو کورنیو او د جنت ملګرو ته خوشحاله راستنېږي. د قیامت په ورځ له مومنانو سره د معاملې له بیان څخه وروسته الله تعالی د کافرانو او بدکارانو حالت بیانوي او فرمایي: هغه کسان چې خپله کړنپاڼه د شا له لوري په کیڼ لاس اخلي، دوی د ځان لپاره مرګ غواړي او د دوزخ په شغلو کې به لاس او پښې وهي. دا خلک په دنیا کې د خپلو کورنیو په منځ کې خوشحاله وو او دا یې انگېرله چې همدا د دنیا ژوند د دوی په برخه دی او بیا دوی د الله په دربار کې دویم ځلې نه راژوندي کېږي. په وروستني آیت کې الله تعالی فرمایي: هو! ولې نه (دوی اړومرو د الله په وړاندې حاضریدونکي دي) او الله تعالی د دوی ټول اعمال وښي.



د لوست گټې

- د دې لوست مبارک آيتونه يو شمېر گټې لري، چې ځينو ته يې داسې اشاره كيږي:
- انسانان د قيامت په ورځ په دوو ډلو ويشل كيږي؛ يوه هغه ډله ده چې د نېكو عملونو او د الهي احكامو د ادا كولو په پايله كې خپلې كرڼانې په بني لاس تر لاسه كوي او دا د خلاصون او كاميابۍ نښه ده، بله ډله كافران او بدكاران دي چې خپلې كرڼانې د شا له لوري په كين لاس اخلي، چې دا د هلاكت نښه ده.
 - د قيامت په ورځ د حساب لپاره له الله تعالى سره د انسان مخامخ كېدل حتمي دي.
 - هر عاقل او بالغ انسان مكلف دى چې تر مرگه پورې خپلو هلوځلو ته دوام وركړي، چې بيا بېرته راژوندى كيږي او له الله سره مخامخ كيږي.
 - د ايمان او تقوى له خښتنو سره په آسانۍ سره حساب كيږي، چې هغه يوازې د الله دربار ته وړاندې كېدل دي، خو كه له چا څخه پوښتنه وشي، نو هغه به د ملامتۍ او تاوان وړ وگرځي؛ ځكه هغه د خپل خلاصون لپاره هيڅ كوم دليل او حجت نه لري.
 - په دنيوي خوندونو او شهوتونو كې ډوبېدل او له آخرت څخه بې پروا كېدل، د انسان د تباهۍ او هلاكت لامل گرځي.



۱- لاندې كلمې معنا كړئ:

{السَّمَاءُ، أَذْنَتْ، أَلْقَتْ، يُحَاسِبُ، سَعِيرًا، بَصِيرًا}.

۲- په دنيوي مزو او چرچو كې ډوييدل او د آخرت هېرول، انسان ته څه زيان رسوي؟

۳- په بني لاس د كرڼانې حاصلول د څه شي نښه ده؟



د نېكو چارو په هكله، چې جنت ته د انسان د داخليدو لامل گرځي، يوه لس كرښيزه مقاله وليكئ.

د الانشقاق سورت

(دويمه برخه)

﴿فَلَا أُقْسِمُ بِالشَّفَقِ ۝۱۶ وَاللَّيْلِ وَمَا وَسَقَ ۝۱۷ وَالْقَمَرِ إِذَا اتَّسَقَ ۝۱۸﴾ لَتَرْكَبُنَّ طَبَقًا عَن
طَبَقٍ ۝۱۹ ﴿فَمَا لَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ۝۲۰﴾ وَإِذَا قُرِئَ عَلَيْهِمُ الْقُرْآنُ لَا يَسْجُدُونَ ۝۲۱ ﴿بَلِ الَّذِينَ كَفَرُوا
يُكْذِبُونَ ۝۲۲﴾ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا يُوعُونَ ۝۲۳ ﴿فَبَشِّرْهُمْ بِعَذَابٍ أَلِيمٍ ۝۲۴﴾ إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا
الصَّالِحَاتِ لَهُمْ أَجْرٌ غَيْرُ مَمْنُونٍ ۝۲۵﴾

د کلمو معنا

{وَسَقَ}	راتول کړي دي.
{اتَّسَقَ}	بشپړه او روښانه شي.
{يُكْذِبُونَ}	دروغ گڼي.
{يُوعُونَ}	په خپلو زړونو کې پټوي.
{أَلِيمٍ}	دردوونکی.

ژباړه

نو نه، د ماښام په سور والي (شفق) سوگند يادوم او په شپه او هغه څه چې پي راتول کړي دي او په سپوږمۍ چې کله بشپړه شي. تاسې به پړاو په پړاو له يو حالت څخه بل ته لاړ شئ، نو په دې خلکو څه شوي دي چې ايمان نه راوړي؟ او کله چې دوی ته قرآن لوستل کيږي نو سجده نه کوي. بلکې کافران تل هغه (قرآن) دروغ گڼي. او الله په هغه څه چې دوی پي په خپلو زړونو کې ساتي ښه پوه دی، نو دوی ته د دردوونکي عذاب زیری ورکړه. پرته له هغو کسانو چې ايمان پي راوړی دی او نيکې کړنې پي سرته رسولي دي، د هغوی لپاره پای ته نه رسيدونکی (بې انتهاء او بلا انقطاع) اجر او ثواب دی.

تفسير

الله تعالی د قیامت او بیا را ژوندي کیدو د اثبات او ټینګار لپاره په (شفق) قسم يادوي. شفق له هغه سوروالي څخه عبارت دی، چې د اسمان په څنډو کې د شپې له پیلېدلو سره څرګندېږي. همدارنګه الله تعالی په تیاره شپه او سپوږمۍ چې کله پي ټیکلی بشپړ او روښانه شي، قسم يادوي. په دې موجوداتو قسم يادول د هغوی د پیداوونکي په عظمت او لویۍ دلالت کوي. د (لا) حرف په (فلا أقسم) کې د مخکیني خبر د رد لپاره دی، یعنې: د دوی سوچ او انگېرنه د دویم ځلې نه راژوندي کېدلو او د الله په وړاندې د نه دریدلو په اړوند یو غلط او ناسم فکر او گومان دی، دوی به ارومرو د الله په وړاندې د عمل د بدلې موندلو لپاره درېږي. د ﴿لَتَرْكَبُنَّ طَبَقًا عَن طَبَقٍ﴾ جمله د قسم ځواب دی، چې معنایې داسې ده: تاسې ارومرو د یوه سخت او ستونزمن حالت څخه یو بل سخت او له کړاو څخه ډک حالت ته تلونکي یاستی، چې هغه له مرګ او له مرګه وروسته له حالت څخه عبارت دی، چې پایله یې جنت او یا دوزخ دی او هلته به تل تر تله ژوند تیروی.



په ورپسې آيتونوکې الله تعالى د کافرانو د دې انگيرنې او گومان حقيقت، چې دوی دويم ځلي بيا نه راژوندي کيږي، ردوي او فرمايي: **﴿فَمَا لَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ﴾** څه لامل دی چې دوی په دويم ځلي بيا راژوندي کيدلو باور نه لري؟ يعنې په دې خلکو څه شوي دي چې ايمان نه راوړي. کومه پوښتنه چې په دې آيت کې راغلې ده، د انکار او يا هم د تعجب معنا ورکوي. **﴿وَإِذَا قُرِئَ عَلَيْهِمُ الْقُرْآنُ لَا يَسْجُدُونَ﴾** کله چې پر دوی قرآن لوستل کيږي، د هغه احکامو ته غاړه نه ږدي او الله تعالى ته سجده نه کوي. امام ابوحنيفه (رحمه الله) وايي: دا آيت د سجدې افاده کوي او دا ځکه چې دا آيت د هغو کسانو په بدنۍ او مذمت کې نازل شوی دی، چې قرآن اوري او سجده نه ادا کوي.

بيا قرآن کریم په الله تعالى، د هغه په رسول او د آخرت په ورځ باندې د دغو کافرانو د ايمان نه راوړلو لامل داسې بيانوي: دوی د کفر لاره غوره کړې ده او په قرآن کریم باندې، چې د توحيد په عقيدې، وروسته له مرگه په بيا راژوندي کېدلو او د حساب په پايله کې د ثواب او عذاب په بدله ورکولو، مشتمل دی، ايمان نه راوړي او هغه دروغ گڼي، حال دا چې الله تعالى د انسانانو په ټولو رازونو او پټو او ښکاره عملونو پوه او عالم دی او د هغه علم د دوی پر ټولو چارو محيط دی. په ورپسې آيت کې الله تعالى فرمايي: ای پيغمبره! له بيا را ژوندي کېدلو څخه منکرو کافرانو ته زېری ورکړه چې الله تعالى دوی ته دردوونکی عذاب تيار کړی دی او اړومرو به دوی ورسره مخامخ کيږي، يوازې هغه کسان له دې عذابه خلاصون مومي چې په الله تعالى ايمان راوړي او نېک عملونه ترسره کړي، د دې ډلې لپاره داسې بدله چمتو شوې ده چې تل تر تله به وي.

د لوست گټې

- د دې لوست مبارک آيتونه يو شمېر گټې لري، چې ځينو ته يې داسې اشاره کيږي:
- د څرگندو نښانو او دلايلو په شتون سره بيا هم پر خالق او پيدا کوونکي باندې د کافرانو ايمان نه راوړل د تعجب او حيرانتيا وړ او د سليم عقل او منطق خلاف کار دی.
- د **﴿وَإِذَا قُرِئَ عَلَيْهِمُ الْقُرْآنُ لَا يَسْجُدُونَ﴾** مبارک آيت د لوستلو پر مهال د سجدې مشروعيت.
- د الله تعالى علم ټول هغه څه رانغاړي چې انسان يې په زړه کې پټوي، ځکه د الله له علم څخه هيڅ شی پټ نه دی، نو انسان بايد د تل لپاره خپل زړه له بدو او ناوړو فکرونو او نېتونو څخه لرې وساتي او د خير په نېټ او فکر کې واوسي.



۱- په (فَلَا أَقْسِمُ بِالْشَّفَقِ) مبارک آيت کې (لا) څه معنا لري او مقصد ورځنې څه دی؟

۲- د لاندنيو جملو مفهوم بيان کړی:

﴿فَلَا أَقْسِمُ بِالْشَّفَقِ، وَاللَّيْلِ وَمَا وَسَقَ، وَالْقَمَرِ إِذَا اتَّسَقَ، لَتَرْكَبَنَّ طَبَقًا عَن طَبَقٍ﴾.



کورنی دنده

د (الانشاق) سورت د تفسير په رڼاکې د دې سورت مهمې موضوعگانې وليکئ.



د البروج سورت

(لومړۍ برخه)

بسم الله الرحمن الرحيم

﴿وَالسَّمَاءِ ذَاتِ الْبُرُوجِ﴾ (۱) وَالْيَوْمِ الْمَوْعُودِ ﴿۲﴾ وَشَاهِدٍ وَمَشْهُودٍ ﴿۳﴾ قَتَلَ أَصْحَابُ الْأُخْدُودِ ﴿۴﴾ النَّارِ ذَاتِ الْوُقُودِ ﴿۵﴾ إِذْ هُمْ عَلَيْهَا قُعُودٌ ﴿۶﴾ وَهُمْ عَلَىٰ مَا يَفْعَلُونَ بِالْمُؤْمِنِينَ شُهُودٌ ﴿۷﴾ وَمَا نَقَمُوا مِنْهُمْ إِلَّا أَن يُؤْمِنُوا بِاللَّهِ الْعَزِيزِ الْحَمِيدِ ﴿۸﴾ الَّذِي لَهُ مُلْكُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَاللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ ﴿۹﴾ إِنَّ الَّذِينَ فَتَنُوا الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ ثُمَّ لَمْ يَتُوبُوا فَلَهُمْ عَذَابُ جَهَنَّمَ وَلَهُمْ عَذَابُ الْحَرِيقِ ﴿۱۰﴾ إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ جَنَّاتٌ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ ذَلِكَ الْفَوْزُ الْكَبِيرُ ﴿۱۱﴾

د کلمو معنا

د (برج) جمع ده چې د ستورو په معنا دی.

{الْبُرُوجِ}

وعده کړای شوی.

{الْمَوْعُودِ}

حاضر کړای شوی، د لیدلو وړ.

{مَشْهُودٌ}

خس، خاشاک او لرګي.

{الْوُقُودِ}

خلاصون او بری.

{الْفَوْزُ}

ژباړه

په برجونو لرونکي اسمان سوګند او په وعده شوې ورځ. او په حاضریدونکي او حاضرکړای شوي. د کندو (خندقونو) څښتنان تباہ کړای شول. چې د ژر لمبه کېدونکو موادو (تېز) اور و. کله چې هغوی د هغې کندی په غاړه ناست وو. څه چې یې له مومنانو سره کول هغه یې لیدل. له مسلمانانو څخه یې پرته له دې بله ګناه نه وه لیدلې چې دوی په داسې الله ﷻ چې زورور او ستایل شوي ایمان راوړی وو. هغه ذات چې د اسمانونو او ځمکې د پاچاهۍ څښتن دی او الله هر څه ګوري. پرته له شکه هغو کسانو چې په مؤمنو نارینه وو او مؤمنو ښځو ظلم او تېری وکړ او بیا یې توبه ونه ایستله، نو اړومرو د هغوی لپاره د دوزخ عذاب دی او د هغوی لپاره د سوځوونکي اور سزا ده. پرته له شکه هغه کسان چې ایمان یې راوړی او ښې کړنې یې ترسره کړې دي، هغوی ته باغونه دي چې د هغو لاندې وبالي بهیري او دا ستر بری دی.



د سورت پیژندنه

د (البروج) سورت مکي دی (۲۲) آیتونه لري او د عثمانی مصحف د ترتیب له مخې (۸۵) سورت دی. د البروج په نامه څکه نومول شوی دی، چې د سورت په پیل کې د (البروج) لفظ راغلی دی. په دې سورت کې د اصحاب الاخدود (د خندق خښتنان) او د ظلم اوتبري پر وړاندې د هغوی د ستر جهاد یادونه شوې ده، چې ټولو مومنانو ته د دې لارښوونه کوي، ترڅو کفر او تېري ته تسلیم نشي. له ابوهریره رضی الله عنه څخه روایت دی چې پیغمبر صلی الله علیه و آله به د ماسختن په لمانځه کې د البروج د سورت تلاوت کاوه او همدارنگه له جابر بن سمره رضی الله عنه څخه روایت دی چې پیغمبر صلی الله علیه و آله به د ماسپښین او مازدیگر په لمونځونو کې د (البروج) او (الطارق) سورتونه لوستل.

اجمالي تفسیر

په دې سورت کې الله تعالی په آسمان قسم یادوي، چې د برجونو لرونکی دی. ځینو مفسرینو له برجونو څخه د هیئت (فلک) د علم پر بنسټ دولس برجونه مراد کړي دي چې د یوه کال په دوران کې لمر او ستوري د هغه گرد چاپېره راڅرخېږي، د ابن عباس، مجاهد، قتاده، حسن بصري او نورو مفسرینو په وړاندې له (بروج) څخه مراد ستوري او کهکشان دي. بیا په هغه ورځ قسم یاد شوی دی چې د هغې د را رسیدلو وعده ورکړل شوې ده او هغه د قیامت ورځ ده. دریم قسم د هغې ورځې په لیدونکو او لیدل شویو څیزونو یاد شوی دی؛ یعنې هغه ورځ چې په خپله د هغې لپاره گواه (حاضر) وي او په هغه څه چې نور د هغه لپاره حاضرېږي. د دې تفسیر له مخې له (شاهد) څخه مراد هغه خلک دي چې د قیامت په ورځ د حساب او کتاب لپاره حاضرېږي. له (مشهود) څخه مراد قیامت او د هغه وپروونکي منظرې دي، چې خلک پکې حاضرېږي. د یوه بل تفسیر له مخې د مشهود څخه مراد د جمعي او یا عرفې ورځ ده. **﴿قُتِلَ أَصْحَابُ الْأُخْدُودِ﴾** دا د قسم ځواب دی چې یا ورڅخه د بل شوي اور د کندو د خښتنانو هلاکت او تباهي مراد ده، یا د هغوی په هکله ښېرا مراده ده. مفهوم یې دا دی چې د کندو پر خښتنانو دې لعنت وي، یا دا چې د کندو خښتنان تباه او برباد شوي دي، یعنې د بل شوي اور د کندو خښتنان چې د یوه روایت له مخې دوی هغه ظالمان وو چې د مومنانو لپاره یې کندی ایستلي وې او په هغو کې یې اورونه بل کړي وو او بیا به یې په هغو کې مومنان پرمخې وراچول. دا ظالم کافران به د دې بل شوي اور د کندو په غاړه ناست وو او د مومنانو د سوځېدلو ننداره به یې کوله، خو د هغه وخت مومنان په خپل ایمان ټینګ او ثابت پاتې شول او له خپلې عقیدې څخه یوه ذره هم تېر نشول. د دې کیسې په بیانولو کې د اسلام د ستر پیغمبر او د هغه

د ملگرو لپاره تسلي او ډاډ دی، ترڅو دوی هم د پخوانیو مومنانو په څېر صبر او زغم ولري او د هغوی په شان د حق په لار کې له ستونزو او کړاوونو څخه ونه ویريږي. په ورپسې دوو آیتونو کې الله تعالی د کافرانو د ظلم دلیل څرگندوي او فرمایي: **﴿وَمَا نَقْمُوا مِنْهُمْ إِلَّا أَنْ يُؤْمِنُوا بِاللَّهِ الْعَزِيزِ الْحَمِيدِ﴾** کافرانو له مؤمنانو څخه د کوم بدکار په سبب غچ نه اخیست، بلکې د دوی د ظالمانه غچ اخیستلو لامل دا و چې مؤمنانو په زورور او ستایل شوي الله ایمان راوړی و، په هغه ذات چې د اسمانونو او ځمکې مالک دی او د هغه علم پر هر څه بشپړه احاطه لري، یعنې: د ټولو ستاینو وړتیا لري، ځواکمن دی او د ځمکې او اسمانونو پاچاهي د همدې ده. څرنگه چې وغواړي په هغه کې تصرف کولای شي، له هر شي څخه خبر دی او هر څه ویني. په مبارک آیت کې د الله تعالی له صفاتو څخه یو صفت (الْعَزِيز) چې د زورور معنا لري یاد شوی دی او دا دې ته اشاره ده چې که چېرې الله تعالی وغواړي، نو د دې زورورو ظالمانو د ظلم مخنیوی کوي او نه پرېږدي چې مومنانو ته کړاو ورسېږي. د (الْحَمِيد) صفت په یادولو کې دې ته اشاره ده چې الله تعالی د کړنو پایلو ته ارزښت ورکوي. او که په دنیا کې کافرانو او ظالمانو ته وخت او مهلت ورکوي، نو په هغه کې هم حکمتونه دي او د مسلمانانو د دنيوي ستونزو او کړاوونو په مقابل کې د قیامت په ورځ هغوی ته د اجر او ثواب بدله ورکوي. دا چې الله تعالی د هر څه څارونکی او کتونکی دی، د دې مطلب په بیانولو کې د کندو د څښتنانو (اصحاب الاخدود)، کافرانو او ظالمانو لپاره د وعید (عذاب)، د مومنانو لپاره په ثابت قدمۍ، زغم او صبر د تلقین او د اخروي بدلې ژمنه ده.

په ورپسې آیت کې الله تعالی د هغو کسانو رتبه بیانوي، چې مؤمنان سړي او مؤمنې ښځې آزاروي او هغوی ته تکلیف رسوي. کوم کسان چې داسې ظلمونه کوي او توبه نه باسي، نو دا خلک د دوزخ د اور د شغلو وړ دي او په هغو کې به سوځيږي. په وروستني آیت کې د مؤمنو بندگانو د ایمان او نېک عمل پایله بیانېږي چې الله تعالی هغوی ته د رښتیني ایمان او نېکو عملونو په بدل کې، چې د حق په لار کې یې ستونزې گاللې دي، جنت او پرېمانه نعمتونه ورپه برخه کوي.



زده کوونکي دې د مضمون د ښوونکي په مرسته د اصحاب الاخدود کیسه د تفاسیرو په یوه کتاب کې مطالعه او په اړه دې یې مباحثه وکړي.



د لوست گټې

- د دې لوست مبارک آيتونه يو شمېر گټې لري، چې ځينو ته يې داسې اشاره کيږي:
- د آخرت په ورځ د ايمان او عقيدې اثبات او د اعمالو پر بنسټ د ثواب او عذاب ورکول.
 - د هغو مؤمنانو د بدلې بيان، چې د ازمېښتونو او ستونزو په وړاندې، له زغم او استقامت نه کار اخلي.
 - د دوزخ له اور څخه د کافرانو ویرول او د نېکو اعمالو د ثواب په بيانولو او جنت ته په تللو سره، نېکو کارونو ته د مسلمانانو تشويقول او هڅول.
 - د هغو مؤمنانو د غوره والي بيان چې د ظالمو کافرانو له لوري د اور په کندوکې واچول شول، خو له ايمان څخه ونه گرځېدل او په خپل دين ټينگ او ثابت پاتې شول.
 - د کافرانو او ظالمانو د سزا د پايلو بيان.



- ۱- لاندې کلمې معنا کړئ:
{ شَاهِد، أَصْحَاب، الْأَخْدُود، النَّار، قُعُود، الْعَزِيز، فَتَنُوا، الْأَنْهَار }.
- ۲- پيغمبر ﷺ د (البروج) مبارک سورت په کومو لمونځونو کې لوستلو؟
- ۳- د هغو کسانو سزا او بدله څه ده چې مؤمنانو ته رنځ او عذاب ورکوي؟



زده کوونکي دې د تفسیر له کتابونو څخه د (اصحاب الاخدود) کیسه په لنډه توگه په خپلو کتابچو کې ولیکي.

د البروج سورت

(دويمه برخه)

﴿إِنَّ بَطْشَ رَبِّكَ لَشَدِيدٌ﴾ (١٢) إِنَّهُ هُوَ يُبْدِي وَيُعِيدُ ﴿١٣﴾ وَهُوَ الْغَفُورُ الْوَدُودُ ﴿١٤﴾ ذُو الْعَرْشِ الْمَجِيدُ ﴿١٥﴾ فَعَالٌ لِّمَا يُرِيدُ ﴿١٦﴾ هَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ الْجُنُودِ ﴿١٧﴾ فِرْعَوْنُ وَثَمُودَ ﴿١٨﴾ بَلِ الَّذِينَ كَفَرُوا فِي تَكْذِيبٍ ﴿١٩﴾ وَاللَّهُ مِّنْ وَرَائِهِم مَّحِيطٌ ﴿٢٠﴾ بَلْ هُوَ قُرْآنٌ مَّجِيدٌ ﴿٢١﴾ فِي لَوْحٍ مَّحْفُوظٍ ﴿٢٢﴾

د کلمو معنا

{بَطْشَ}	نيول.	{الْمَجِيدُ}	د لويې مرتبې والا.
{يُبْدِي}	په لومړي ځل او يا نوي پيدا کول کوي.	{الْجُنُودِ}	لښکري.
{الْوَدُودُ}	مينه کوونکی، د الله له صفتونو څخه يو صفت دی.		

ژباړه

پرتله له شکه ستا د رب نيونه ډيره سخته ده. بېشکه هغه په لومړي ځل پيدا کول، کوي او (د پخوا په شان) بيا يې پيدا کوي. هغه بښونکی مينه کوونکی دی. د عرش خښتن او (له هرڅه) لوی دی. څه چې يې خوښه شي، د هغه ښه ترسره کوونکی دی. آيا تاته د لښکرو خبر رسېدلای دی؟ د فرعون او د ثمود (د لښکرو). بلکې هغه کسان چې کافران شوي دي، هغوی په دروغو کې اخته دي. او الله دوی له هر لوري ايسار کړي دي، بلکې دا قرآن د لوړو شان او مرتبې لرونکی دی. په ساتلې شوې پاڼه کې خوندي او محفوظ دی.

تفسير

الله تعالی فرمايي: پرتله له شکه له کافرانو او ظالمانو څخه ستا د پالونکي نيونه او غچ اخيستل ډېر سخت دی، يعنې د سترگو په رپ سره به ظالمان تباه کړي. دا وعيد د مکې مشرکانو ته او همدارنگه د هرې زمانې کافرانو ته شامل دی. پرتله له شکه الله تعالی د مطلق او بشپړ وس خښتن دی، لکه څرنگه چې يې انسان له نشت څخه هست کړ او هغه يې دنيا ته راوست، نو د هغه د بيا ژوندي کولو وس هم لري، يعنې د الله تعالی ذات هم په پيدا کولو او هم په دويم ځل را ژوندي کولو قادر دی.

په ورېسې آيتونو کې الله تعالی خپل ځيني صفتونه بيانوي چې ټول د الهي ذات په لویۍ او مطلق کمال دلالت کوي: الله تعالی بښونکی او مهربانه دی، که څوک غواړي چې توبه وباسي او الله ته رجوع وکړي (که هر څومره لويه گناه يې هم کړې وي) هغه ته بښنه او پر هغه باندې رحم کوي. الله تعالی فرمانبردارو انسانانو ته د اجر او ثواب بدله ورکوي.



الله تعالی د عرش خښتن د پاچاهۍ بشپړ واکدار او د ټولو غورو او صافو خښتن دی، څه چې وغواړي په ښایسته توګه یې ترسره کوي او هیڅ شی د الله تعالی د ارادې مخه نشي نیولای.

په ورپسې آیتونو کې الله تعالی د فرعون او ټمودیانو څخه، چې په کفر او سرغړونه کې له حده تېر شوي وو، یادونه کوي، ترڅو د ټولو سرغړوونکو او ظالمانو لپاره عبرت او پیغمبر ﷺ او مومنانو ته تسلي او ډاډینه شي، ځکه د حق او باطل د جګړې په پایله کې حق بریا مومي. په ورپسې آیت کې بیا د مشرکانو او کافرانو د دروغو یادونه کېږي او په څرګند ډول دا بیانوي چې الله تعالی دمطلق واک او ځواک خښتن دی. کافران او ظالمان ټول د ده په ولکه کې دي او هیڅا ته د الله له نیونې او عذاب څخه د تیښتې او خلاصون لار نشته. په دې مطلب کې د کافرانو او د اسلام د دښمنانو لپاره ډېر شدید وعید دی.

دا مبارک سورت د قرآن پر حقانیت او دا چې هغه د الله تعالی کلام دی او په لوح محفوظ کې له شیطانانو څخه ساتل شوی دی، پای مومي. په دې مطلب کې د مشرکانو پر بې بنسټو توروو څرګند رد دی چې هغوی قرآن کریم د بشر خبرې، کیسې او شعر ګڼلو.

د لوست ګټې

د دې لوست مبارک آیتونه یو شمېر ګټې لري، چې ځینو ته یې داسې اشاره کېږي:

- کافرانو او د اسلام دښمنانو ته د سخت عذاب وعده، چې د ناوړو اعمالو د دوام په صورت کې به په دنيوي او اخروي عذاب اخته کېږي.

- الله تعالی د خپل شفقت او مهربانۍ له امله، له خپلو دوستانو سره چې د ده نېک بندگان دي، دوستي کوي.
- د پخوانیو امتونو په کیسو کې د هوښیارانو لپاره زیات پندونه او عبرتونه نغښتي دي.
- د الله د مطلق ځواک بیان او دا چې هیڅ شی او هیڅوک د هغه د ځواک له احاطې څخه وتلی نشي.
- د قرآن کریم د شرافت او لویۍ بیان.



لاندې کلمې معنا کړئ:

{يُعِيدُ، الْغُفُورُ، فَعَالٌ، مُحِيطٌ، لَوْحٌ}.

۱- فرعون څوک و او ولې د الله د قهر او غوسې وړ وګرځیده؟

۲- دا څرګندونه چې هیڅ شی او هیڅوک د الله د ځواک او نیونې له احاطې څخه وتلی نشي، څه مفهوم افاده کوي؟



زده کوونکي دې د تفسیر د کتابونو په مرسته د ټمودیانو کیسه په لنډه توګه په خپلو کتابچو کې ولیکي.



د الطارق سورت

(لومړۍ برخه)

بسم الله الرحمن الرحيم
 ﴿وَالسَّمَاءِ وَالطَّارِقِ ۝۱﴾ وَمَا أَدْرَاكَ مَا الطَّارِقُ ۝۲ النَّجْمُ الثَّاقِبُ ۝۳ إِنَّ كُلَّ نَفْسٍ لَّمَّا عَلَيْهَا حَافِظٌ ۝۴ فَلْيَنْظُرِ الْإِنْسَانُ مِمَّ خُلِقَ ۝۵ خُلِقَ مِنْ مَّاءٍ دَافِقٍ ۝۶ يَخْرُجُ مِنْ بَيْنِ الصُّلْبِ وَالتَّرَائِبِ ۝۷ إِنَّهُ عَلَى رَجْعِهِ لَقَادِرٌ ۝۸ يَوْمَ تُبْلَى السَّرَائِرُ ۝۹ فَمَا لَهُ مِنْ قُوَّةٍ وَلَا نَاصِرٍ ۝۱۰﴾

د کلمو معنا

{الطَّارِقُ}	هغه شی چې د شپې څرګندېږي.	{التَّرَائِبِ}	د سینې هډوکي.
{النَّجْمُ}	ستوری.	{السَّرَائِرُ}	پټ شیان.
{خُلِقَ}	پیدا شوی دی.	{نَاصِرٍ}	ملا تری، مرسته کوونکی.
{الصُّلْبِ}	شا، ملا.		

ژباړه

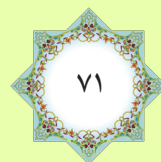
قسم دی په آسمان او د شپې په څرګندیدونکي. ته څه پوهیږې چې د شپې څرګندیدونکی څه دی؟ هغه ځلیدونکی ستوری دی. هیڅ نفس داسې نشته چې پر هغه کوم څارونکی نه وي. بیا دې انسان دې ته ځیر شي چې له څه شي پیدا شوی دی. له ټوپ وهونکو اوبو څخه پیدا شوی دی. چې د شا او سینې د هډوکو له منځ څخه راوځي. پرته له شکه هغه (خالق) د ده په دویم ځل پیدا کولو قادر دی. په هغه ورځ چې (د انسان) پټ اسرار ښکاره او برنې کړای شي، نو هغه وخت به له انسان سره نه څه زور وي او نه کوم مرستندوی او ملاتړی.

د سورت پیژندنه

د الطارق سورت مکي دی، (۱۷) آیتونه لري او د عثمانی مصحف د ترتیب له مخې (۶ ۸) سورت دی. په الطارق سره یې د نومولو وجه د الطارق کلمه ده چې د سورت په سر کې راوړل شوې ده.

اجمالي تفسیر

الله تعالیٰ په اسمان او ځلیدونکي ستوري قسم یادوي چې په (النجم الثاقب) سره یاد شوی دی، که څه هم د (النجم) کلمه مفردة ده، خو مراد ورځنې د ستوري جنس دی. له (الثاقب) څخه مراد دا دی چې دا ستوري په خپلې ځلا او روښنایۍ سره د شپې تورې تیارې روښانه کوي. بیا الله تعالیٰ څرګندوي چې د هر انسان لپاره ساتونکې پرېښتې ټاکل شوې دي چې د هغه عملونه د قیامت د ورځې د حساب لپاره څاري او هغه ثبتوي. انسان باید داسې گمان ونه کړي چې پر ده باندې څارونکی او مراقب نشته او هر څه یې چې نفس وغواړي باید ترسره یې کړي. انسان دویم ځل راژوندی کیږي او د خپلو ذره ذره کړو، وړو حساب ورکوي. له همدې امله الله تعالیٰ



فرمایي: انسان باید د داسې حقیقت د درک کولو لپاره خپل پیدایښت او جوړښت ته فکر او سوچ وکړي چې دی له څه شي څخه پیدا شوی دی؟ انسان له هغو اوبو څخه پیدا شوی چې له هغه څخه په چابکۍ او ټوپ وهلو وځي. یادې شوې اوبه د ملا او د سینې د هلوکو ترمنځ پیدا او په ټوپ راوځي، دا ټول پر دې دلالت کوي چې د انسان لومړنۍ پیدایښت د دویم ځل راژوندي کولو په پرتله سخت او ستونزمن دی، کله چې د کایناتو پیدا کوونکی د انسان لومړنۍ پیدایښت له یوه داسې شي څخه منځ ته راوړي چې له هیڅ سره برابر وي، نو دویم ځلي ژوندي کول یې هم د ځواکمن الله لپاره کومه ستونزه نه لري. په کومه ورځ چې انسان بیا را ژوندی کیږي، نو په سینو او زړونو کې به ټول پټ رازونه ښکاره او څرګند شي، یعنې کوم اعمال چې انسان ترسره کړي دي او په دنیا کې یې له خلکو څخه پټ ساتلي دي او یا کوم کړاوونه او هلې ځلې یې چې ګاللي دي او تر شا یې څه مقاصد درلودل، هغه به ټول څرګند شي. بیا الله تعالی فرمایي: په دې ورځ به هیڅ داسې قدرت او ځواک شتون ونه لري چې له انسان څخه دفاع وکړي او هغه د الله له نیولو او محاسبې څخه وژغوري.

د لوست ګټې

- د دې لوست مبارک آیتونه یو شمېر ګټې لري، چې ځینو ته یې داسې اشاره کیږي:
- د هر انسان لپاره یوې پربنې ته دنده ورکړل شوې ده چې د ده کړه وړه ترنظر لاندې ونیسي او هغه ولیکي.
- هغه ذات چې د انسان د خلقت وس ولري، نو هغه ته دا ستونزمنه نده چې انسان وروسته له مرګه بیا راژوندی کړي.
- د قیامت په ورځ د انسان کړه وړه او نیتونه تر پوښتنې لاندې راځي او هیڅ شی د الله له محاسبې څخه پټ نشي پاتې کېدلای، هغه وخت هیڅوک د دې وس او توان نه لري چې یو انسان د الله له محاسبې څخه وژغوري او یا له هغه سره مرسته وکړي.



- ۱- لاندې کلمې معنا کړئ:
{الثَّاقِبُ، حَافِظٌ، دَافِقٌ، تُبْلَى}.
- ۲- د انسان په پیدایښت او هغې مادې چې دی ورڅخه دنیا ته راغلی دی، څرنگه کولای شی د الله په قدرت او ځواک استدلال وکړي؟

- ۳- د «يَوْمَ تُبْلَى السَّرَائِرُ» له جملې څخه مراد څه دی؟



کورنۍ دنده

د مبارکو آیتونو له تفسیر نه په استفادې سره د انسان په پیدایښت کې د الله تعالی د ځواک د ښو په هکله یوه شپږ کړنیزه مقاله ولیکئ.

د الطارق سورت

(دويمه برخه)

﴿وَالسَّمَاءِ ذَاتِ الرَّجْعِ ۝۱۱﴾ وَالْأَرْضِ ذَاتِ الصَّدْعِ ۝۱۲﴾ إِنَّهُ لَقَوْلُ فَصْلٍ ۝۱۳﴾ وَمَا هُوَ إِلَّا هَزْلٌ ۝۱۴﴾ إِنَّهُمْ يَكِيدُونَ كَيْدًا ۝۱۵﴾ وَأَكِيدُ كَيْدًا ۝۱۶﴾ فَمَهْلِ الْكَافِرِينَ أَمْهَلُهُمْ رُؤْيَا ۝۱۷﴾﴾

د کلمو معنا

{الرَّجْع}	باران.
{الصَّدْع}	چاود، سوری.
{فَصْلٌ}	غوڅه، فیصله شوې.
{الْهَزْل}	بابیزه، ټوکه، مسخره.
{يَكِيدُونَ}	دسیسې جوړوي.
{رُؤْيَا}	لږ غوندي

ژباړه

قسم دی په اسمان چې باران وروي. او په ځمکه چې (د بوټو ټوکیدو پر مهال) چوي. پرته له شکه دغه (قرآن) غوڅه او واضحه خبره ده. او دا ټوکه او مسخره نه ده. بېشکه دا خلک (کافران) سختې دسیسې جوړوي. او زه به هم یو پوخ تدبیرکوم، نو وخت ورکړه (ای پیغمبره) کافرانو ته څه لږ غوندي مهلت (ترڅو د خپلو کړنو بدله وويني).

تفسیر

الله تعالیٰ په لومړي او دویم آیت کې په وروونکي آسمان او ځمکې، چې په هغې کې ډول ډول بوټي او گیاوې رازرغونوي، قسم یادوي. له دې ډول ټینګار نه موخه دا ده چې قرآن کریم حقه، واضحه او روښانه وینا ده چې



حق له باطل څخه بېلوي او په هغه کې هېڅ بې گټې او بابيزه خبره نشته.

په ورپسې آيت کې الله تعالى د مسلمانانو پر خلاف د کافرانو چل او دسيسو ته اشاره کوي او فرمايي: کافران دسيسې جوړوي، ترڅو مسلمانان او اسلام ضعيف کړي، مگر عليم او ځواکمن الله د دوی ټولې دسيسې شنلوي، د اسلام سپېڅلي دين او مومنو بندگانو ته برياليتوب ورپه برخه کوي. د مبارک سورت په وروستني آيت کې الله تعالى خپل پيغمبر ﷺ ته امر کوي او فرمايي: سره له دې چې کافران دسيسې او توطيې جوړوي خو بيا هم دوی ته لږ مهلت ورکړه، ترڅو د خپلو ناوړو عملونو بدله و مومي.

د لوست گټې

- د دې لوست مبارک آيتونه يو شمېر گټې لري، چې ځينو ته يې داسې اشاره کيږي:
- د قرآن کریم د حقانيت ثابته والی او دا چې په هغه کې هېڅ بې فايده خبره نشته.
- د دې خبرې بيانول چې کافران د اسلام پر ضد دسيسې جوړوي .
- د دې خبرې څرگندول چې الله تعالى د کافرانو دسيسې شنلوي او له خپل دين سره مرسته کوي.



۱- لاندې کلمې معنا کړئ:

{ذَاتِ، کَيِّدًا، فَمَهْلٍ، اَمْهَلُهُمْ}.

۱- الله تعالى ولې په آسمان او ځمکه سوگند ياد کړی دی؟

۲- کافران ولې د اسلام او مسلمانانو پر ضد دسيسې جوړوي؟



زده کوونکي دې د قرآن کریم د حقانيت په هکله يوه اووه کرښيزه مقاله وليکي.

د الأعلی سورت

(لومړۍ برخه)

بسم الله الرحمن الرحيم
 ﴿سَبِّحْ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى﴾ (۱) الَّذِي خَلَقَ فَسَوَّى (۲) وَالَّذِي قَدَّرَ فَهَدَى (۳) وَالَّذِي
 أَخْرَجَ الْمَرْعَى (۴) فَجَعَلَهُ غُثَاءً أَحْوَى (۵) سَنُقَرِّكَ فَلَا تَنْسَى (۶) إِلَّا مَا شَاءَ اللَّهُ إِنَّهُ
 يَعْلَمُ الْجَهْرَ وَمَا يَخْفَى (۷) وَنُيَسِّرُكَ لِلْيُسْرَى ﴿۸﴾

د کلمو معنا

{سَبِّحْ} وستايه، په پاکۍ یاد کړه .

{الْأَعْلَى} لوړ .

{فَسَوَّى} نوبرابر یې کړ، انډول یې کړ .

{قَدَّرَ} اندازه یې کړ .

{فَهَدَى} بنوونه یې وکړه .

{الْمَرْعَى} خرځای، شنه وابنه .

{غُثَاءً أَحْوَى} وچ او تور وابنه، بوس .

ژباړه

(ای پیغمبره) د خپل لوړ رب د نوم ستاینه وکړه. هغه چې پیدا یې کړ او انډول یې برابر کړ، هغه چې اندازه یې کړ او لاربنوونه یې کړې ده. شنه او تازه خرځایونه یې زرغون کړي. بیا یې وچ او تور بوس وگرځول. ډېر ژر به پرتا (قرآن) ولولو، نو نه به یې هیروئ. پرته له هغه چې د الله خوښه ده. بېشکه چې الله پاک په ښکاره او پټو پوهیږي. موږ به تاته د آسانې لارې (شریعت) اسانتیا در په برخه کړو.

د سورت پېژندنه

د «الأَعْلَى» سورت مکي سورت دی، (۱۹) آیتونه لري او د عثمانی مصحف د ترتیب له مخې (۸۷) سورت دی. د دې سورت نوم د سورت له لومړني آیت «سَبِّحْ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى» څخه اخیستل شوی دی. د دې سورت موضوع د الله تعالی توحید، د الله ﷻ صفات، د هغه د قدرت دلایل، پیغمبر ﷺ ته د وحی او قرآن

نازلېدل ، د قرآن د حفظ او یادولو آسانتیا، د وینو زړونو د خښتوانو لپاره نصیحت، نېکه موعظه او د آخرت د ورځي یادونه ده.

د الْأَعْلَى سورت فضیلت

د الْأَعْلَى سورت د فضیلت او غوره والي په اړه، بخاري او مسلم له حضرت معاذ رضی الله عنه څخه روایت کړی دی چې رسول الله صلی الله علیه و آله به مسلمانان په لمانځه کې د (الْأَعْلَى، الشمس او اللیل) د سورتونو لوستلو ته ترغیبول. همدارنګه له نعمان بن بشیر رضی الله عنه څخه روایت شوی دی چې رسول الله صلی الله علیه و آله به د اختر او جمعي په لمونځونو کې د الْأَعْلَى او (الغاشية) سورتونه لوستل، په بل حدیث کې عائشه (رضي الله عنها) روایت کوي، چې پېغمبر صلی الله علیه و آله به د وترو په لمانځه کې د الْأَعْلَى د سورت تلاوت کاوه.

اجمالي تفسیر

د سورت په پیل کې الله تعالی پېغمبر صلی الله علیه و آله او د هغه امت ته امر کړی دی چې: د خپل رب نوم په پاکۍ او لویۍ سره یاد کړي، یعنې هغه له هر هغه څه نه چې د هغه له شان سره نه ښايي پاک او سپېڅلی وګڼي، هیڅوک دې د الله په نوم نه مسمی کوي، د الله تعالی نوم دې په ناپاکو ځایونو کې نه اخلي او د هغه نوم دې په عزت او احترام سره واخیستل شي.

امام قرطبي فرمایي: دلته د الله تعالی له نوم نه مراد د هغه ذات دی. امام ابو حیان فرمایي: په مبارک آیت کې د الله نوم ذکر شوی دی او مفهوم یې داسې دی چې د الله جل جلاله نوم داسې پاک وساتئ چې په هغه نوم، کوم بت نه وي نومول شوی. له (الْأَعْلَى) څخه مراد دا دی چې د الله تعالی شان او مرتبه له هر هغه څه نه لوړه ده چې مشرکان یې پرې موصوفوي.

د احادیثو په کتابونو کې روایت شوی دی چې کله د الواقعة په سورت کې د ﴿فَسَبِّحْ بِاسْمِ رَبِّكَ الْعَظِيمِ﴾ آیت او په دې سورت کې د ﴿سَبِّحْ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى﴾ آیت نازل شو، نو پېغمبر صلی الله علیه و آله وفرمایل: تاسې دغو (آیتونو) ته په خپله رکوع اوسجده کې ځای ورکړئ، یعنې هغه په خپله رکوع اوسجده کې (د تسبیح په ډول) ووايئ.

وروسته له لومړني آیت څخه، الله تعالی په ورپسې څلورو آیتونو کې خپل ذات په داسې صفاتو موصوف کړی دی چې د هغه د وجود او قدرت څرګندونه کوي، الله تعالی فرمایي: ﴿الَّذِي خَلَقَ فَسَوَّى﴾: الله هغه ذات دی چې ټوله هستي یې پیدا کړې ده چې د هستۍ له موجوداتو نه یو هم انسان دی. الله تعالی هرمخلوق په ښکلي صورت او جوړښت پیدا کړی دی، د انسان ونه او تنه (قد اوقامت) یې برابر او د بدن ټول غړي یې ورسره متناسب او ښکلي پیدا کړي دي. دا ټول د الله جل جلاله په حکمت، تدبیر او علم دلالت کوي، لکه څرنگه چې الله تعالی د (السجدة) په سورت کې فرمایي: ﴿الَّذِي أَحْسَنَ كُلَّ شَيْءٍ خَلْقَهُ﴾ [السجدة: ۷]، یعنې: الله هغه ذات دی چې

هرڅه يې ډېر ښه او کره پېدا کړي دي.

﴿وَالَّذِي قَدَّرَ فَهَدَى﴾ الله ﷻ هغه ذات دی چې د هرڅه اندازه يې د هغه د شان او منفعت مطابق مقدره کړې ده او هغه ته يې د منفعت اخيستلو لاره ښودلې ده؛ يعنې د ټولو شيانو جنس، نوع، صفات، کړنې، ويناوې او نېټه يې ټاکلې ده، هرڅه ته يې مناسبه لارښوونه کړې ده. د بېلگې په ډول، ځمکه، سپوږمۍ، لمر، اوستوري يې د هستۍ په فضا کې ځوړند او معلق گرځولي دي او د هر يوه لاره او مدار يې ټاکلی دی. رڼا، تياره، اوبه، باد، جمادات، معدنونه او د موجوداتو نور ډولونه يې پېدا کړي دي او له هغو نه يې د گټو اخستلو لارې څرگندې کړي دي. ونې، بوټي، ميوې او گلان يې پېدا کړي دي او په هغو کې يې دا خاصيت ايښی دی چې څرنگه خپلې ريښې او جرړې په ځمکه کې ښخې کړي. ډول، ډول مرغان او خزندگان (حشرات) يې پېدا کړي دي او هغو ته يې د ژوند کولو او منفعت لارې چارې ښودلې دي. همدارنگه الله تعالی انسان پېدا کړ، غړي يې ورته برابر کړل او هر اندام ته يې ځانگړې دنده وسپارله، ترڅو يې سرته ورسوي، چې دا لويه کارخانه او ستر سيستم په خپل ذات کې د الله تعالی د عظيم قدرت څرگندونه کوي.

بيا الله تعالی د ﴿وَالَّذِي أَخْرَجَ الْمَرْعَى﴾ په مبارک آيت کې خپل د قدرت ښې د ونو، بوټو او نباتاتو په نعمت سره داسې بيانوي: الله تعالی هغه ذات دی چې څرځايونه يې پېدا کړي دي او په خپل قدرت سره يې هغه تازه، وچ او ميده گرځولي دي، ترڅو ستاسې څاروي ترې د خوړو لپاره گټه پورته کړي.

د {الْمَرْعَى} لفظ سره له دې چې د څارويو په وښو دلالت کوي، خو دلته ترې يوازې واښه مراد نه دي، بلکې د آيت مقصد او فحوا ټولو نباتاتو او شنيلىو ته شاملېږي. همدارنگه له نباتاتو څخه مطلب يوازې هغه نباتات نه دي چې د پسرلي په موسم کې پېدا کېږي، بلکې په دې مبارک آيت کې دې ته اشاره ده چې نباتات او نور واښه په اوږي، مني او ژمي کې ځانگړي حالات اخياري؛ ځکه کله دغه نباتات تازه او شنه وي، کله بيا دغه نباتات ژرې، وچ او تور گرځي او د څارويو په وښو بدلېږي او يا يې بادونه نورو ځايونو ته نقلوي. دا ټول هغه ښې او علامې دي چې د الله تعالی په وحدانيت، قدرت او قوت دلالت کوي.

بيا الله تعالی خپل پېغمبر ﷺ ته داسې خطاب کوي: ﴿سَنُقَرِّئُكَ فَلَا تَنْسَى﴾ يعنې: موږ پر تا قرآن لولو، نو ته به يې هيڅکله نه هيروي، پرته له هغه نه چې د الله خوښه وي. د دې مبارک آيت د شان نزول په هکله داسې روايت شوی دی چې رسول (عليه السلام) به د قرآن د نزول پر مهال، مخکې له دې چې جبرائيل ﷺ د وحې له القا څخه فارغ شي، له خپل ځان سره آيتونه تکرارول، ترڅو چې يې هېر نشي، له دې امله الله تعالی رسول ﷺ ته ډاډ ورکړ چې هيڅکله به ستا له ذهن څخه قرآن کریم ونه وځي، مگر هغه چې الله تعالی د هغه هېرېدل وغواړي، بېشکه الله ﷻ په هر هغه څه چې ښکاره او پټ وي عالم او خبردی. بيا الله ﷻ خپل عزتمن پېغمبر (صلی الله عليه وسلم) ته زېږی



ورکوي چې موږ به تاته شريعت داسې آسانه کړو چې په هغې کې به هيڅ سختي او حرج نه وي، لکه څرنگه چې په بل آيت کې الله ﷻ داسې فرمايلي دي: ﴿وَمَا جَعَلَ عَلَيْكُم فِي الدِّينِ مِنْ حَرَجٍ﴾ [الحج: ۷۸]، يعنې: (الله ﷻ) پرتاسې په دين کې هيڅ کوم حرج او تکليف نه دی گرځولای.

د لوست گټې

- د پورتنیو آيتونو ځينې گټې او لارښوونې په لاندې ډول دي:
- د الله ﷻ د تسبيح وچوب او په پاکۍ، عزت او احترام سره د هغه د نوم يادول .
 - د وتر، جمعې او اخترونو په لمانځه کې د (الأَعْلَى) د سورت د لوستلو فضيلت.
 - پېغمبر ﷺ د (الأَعْلَى) سورت ډېر زيات خوښاوه؛ ځکه چې په دغه سورت کې الله تعالی هغه ته دوه لوی زېري ورکړي دي: لومړی دا چې ده او د ده امت ته يې دين او شريعت آسانه کړ، نو ځکه کله به چې پېغمبر ﷺ د دوو امرونو تر منځ واقع کېده؛ نو تر ټولو آسان امر به يې غوره کاوه. دويم دا چې په دې سورت کې الله ﷻ رسول (عليه السلام) ته ډاډ ورکړ چې قرآن عظيم الشان به يې نه هېرېږي.
 - الله ﷻ هغه ذات دی چې ټول مخلوقات يې پيدا کړي دي، هر څه يې په ښه شکل او صورت سره ښايسته کړي دي، موخه او مقصد يې ورته مشخص کړی دی، چې دا ټول د الله تعالی د قدرت او عظمت څرگندونه کوي.
 - الله تعالی د څارويو د ودې او خوراک لپاره وابنه او نباتات پيدا کړي دي او حيوانات يې د انسان د گټې او خدمت لپاره پيدا کړي دي.



- ۱- د ﴿سَبِّحْ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى﴾ د مبارک آيت مفهوم څرگند کړئ.
- ۲- د دې سورت له لومړني آيت وروسته، د الله تعالی د وحدانيت او قدرت څلور آيتونو بيان شوي دي، کوم آيتونه چې د الله تعالی پر وحدانيت او قدرت دلالت کوي هغه څرگند کړئ.
- ۳- په {إِلَّا مَا شَاءَ اللَّهُ} کې له استثناء څخه مراد څه شی دی ؟
- ۴- دا چې پېغمبر ﷺ به د (الأَعْلَى) سورت خوښاوه، دليل يې څه و؟ څرگند يې کړئ.



د (الأَعْلَى) د سورت فضایل په لسو کرښو کې بيان کړئ.

د الأعلی سورت

(دويمه برخه)

﴿فَذَكِّرْ إِن نَّفَعَتِ الذِّكْرَى ﴿٩﴾ سَيَذَكِّرُ مَنْ يَخْشَى ﴿١٠﴾ وَيَتَجَنَّبُهَا الْأَشْقَى ﴿١١﴾ الَّذِي يَصْلَى النَّارَ الْكُبْرَى ﴿١٢﴾ ثُمَّ لَا يَمُوتُ فِيهَا وَلَا يَحْيَى ﴿١٣﴾ قَدْ أَفْلَحَ مَنْ تَزَكَّى ﴿١٤﴾ وَذَكَرَ اسْمَ رَبِّهِ فَصَلَّى ﴿١٥﴾ بَلْ تُؤْثِرُونَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا ﴿١٦﴾ وَالْآخِرَةَ خَيْرٌ وَأَبْقَى ﴿١٧﴾ إِنَّ هَذَا لَفِي الصُّحُفِ الْأُولَى ﴿١٨﴾ صُحُفِ إِبْرَاهِيمَ وَمُوسَى ﴿١٩﴾﴾

د کلمو معنا

{سَيَذَكِّرُ}	ژر به نصيحت ومني.
{وَيَتَجَنَّبُهَا}	او ځان ترې په څنگ کوي.
{يَصْلَى}	داخل به شي.
{تُؤْثِرُونَ}	غوره گنئ، ترجيح ورکوي.
{وَأَبْقَى}	تل پاتې، دايمي.
{الصُّحُفِ}	صحيفې.

ژباړه

نو ته نصيحت (پند) ورکړه که نصيحت گټور وي. څوک چې ويرېږي هغه نصيحت مني او زيات بدمرغه به له دې نه په ډډه کېږي. هغه چې ننوځي ډېر لوی او رته. بيا به نه په کې مري او نه به ژوندی کېږي. برېمن شول هغه چې سپېڅلتيا يې غوره کړه، د خپل رب نوم يې ياد کړ، نولمونځ يې وکړ، بلکې تاسې د دنيا ژوند ته ترجيح ورکوي، په داسې حال کې چې اخروي ژوند ډېر غوره او تل پاتې دی. همدا خبره په مخکينيو صحيفو کې هم ويل شوې وه، د ابراهيم او موسی په صحيفو کې.

اجمالي تفسیر

وروسته له دې چې د دې مبارک سورت په لومړنۍ برخه کې پېغمبر ﷺ ته د قرآن عظیم الشان د لوستلو او نه هیریدلو او د دین په چارو کې د آسانۍ زېږی او بشارت ورکړ شو. په دې مبارکو آیتونو کې الله تعالی د پېغمبر ﷺ پام د هغه اساسي مسئولیتونو ته را اړوي او داسې فرمایي: ای محمده! په قرآن سره پند ورکړه (نصیحت وکړه) او د اتمام حجت لپاره خلک د نېکۍ لارې ته رابل، که پند او نصیحت گټور وي؟ یعنې د دین بلنه او دعوت ټولو خلکو ته ورسوه، څوک چې پند مني او نصیحت ته غوږ نیسي، نو هغه به ترې گټه پورته کړي. دلته مطلب دا دی چې د خلکو په منځ کې داسې کسان هم شته چې باید ډېره پاملرنه ورته وشي، خو هغه څوک چې پر خپل کفر، عناد او سرغړونې ولاړ او هغه ته دوام ورکوي نو پند او نصیحت هغه ته کومه گټه نه رسوي.

مبارک آیت دې ته اشاره کوي چې له خلکو سره باید د هغوی د عقل او پوهې په کچه خبرې وشي. ابن کثیر (رحمه الله) وایي: د تعلیم او علم خپرولو له آدابو څخه دا دي چې پر علمي مسایلو باندې له هغو کسانو سره مباحثه ونشي چې د علم له نعمت څخه یې برخې وي او په علمي مسایلو نه پوهیږي. مسلم له عبد الله بن مسعود رضی الله عنه نه په یو حدیث کې روایت کوي چې رسول الله ﷺ فرمایلي دي: یو قوم ته باید داسې خبرې بیان نشي چې هغوی یې له پوهې او ادراک څخه عاجز وي. همدارنگه دیلمي له علي رضی الله عنه څخه او بخاري په موقوف حدیث کې داسې روایت کړی دی: له خلکو سره د هغوی د پوهې، عقل او علم مطابق خبرې وکړئ، آیا غواړئ چې الله او رسول یې تکذیب شي؟

بیا الله جلّ و علا فرمایي: که چېرې له الله جلّ و علا څخه ووېرېږئ، نو ډېر ژر به نصیحت ومنئ، یعنې که د چا په زړه کې د الله تعالی ډار موجود وي باید له الله تعالی څخه ووېرېږي، هر وخت پند او نصیحت ته غوږ شي او گټه ترې پورته کړي. بېشکه څوک چې له پند او نصیحت څخه لرې والی اختیاروي او ځان ترې ژغوري، نو یقیناً دا کس بدمرغه دی، د خپل کفر او عناد له امله به دوزخ ته داخلېږي او د تل لپاره به د جهنم په اور کې وي، بیا به نه مري چې له عذاب څخه خلاص شي او نه به هم رغېږي چې بې غمه او آرامه شي.

د سرغړوونکو او بدمرغو انسانانو د عاقبت او پایلو له بیانولو وروسته، الله تعالی د هغو انسانانو پایلې چې له شرک او کفر څخه لرې والی غوره کوي او د نفس په تزکیه او پاکۍ بوخت وي، داسې بیانوي: پرته له

شکه هغه څوک بريالی او سرلوړی دی چې ځان د الله تعالی له عذاب څخه ژغوري، له کفر او شرک څخه لرې والی اختياروي، په ټولو حالاتو کې دخپل رب نوم يادوي، لمونځ ادا کوي او ورسره د الله تعالی نور عبادتونه هم پرځای کوي.

ابوبکر بزار له جابر رضي الله عنه څخه روايت کوي چې کله له نبي کریم صلي الله عليه وسلم نه د **﴿قَدْ أَفْلَحَ مَنْ تَزَكَّى﴾** آيت په اړه پوښتنه وشوه، هغه صلي الله عليه وسلم په ځواب کې وفرمايل: بریمن هغه څوک دی چې د لاإله إلا الله شهادت ورکړي، له الله تعالی سره شریک و نه نيسي او زما په رسالت گواهي ورکړي. د **﴿وَذَكَرَ اسْمَ رَبِّهِ فَصَلَّى﴾** د مبارک آيت د تفسير په اړه له رسول الله صلي الله عليه وسلم څخه روايت شوی دی چې د دې آيت مراد پنځه وخته لمونځ کول او پر هغو مداومت او پابندي ده.

بيا الله تعالی ټول انسانان مخاطب گرځوي او د هغو کسانو غندنه کوي چې د دنيا ژوند غوره گڼي او هغه ته د آخرت پر ژوندانه ترجیح ورکوي، الله تعالی فرمايي: **﴿بَلْ تُؤْثِرُونَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا﴾** يعنې: تاسې ته چې د څه امر شوی دی، هغه نه پرځای کوئ، بلکې د دنيا ژوند ته پر آخرت ترجیح ورکوئ، حال دا چې د آخرت ژوند او نعمتونه د دنيا په پرتله همېشه او تل پاتې دي.

د سورت په آخري برخه کې دا څرگنديږي چې د ټولو آسماني اديانو سرچينه يوه ده، يعنې ټول آسماني اديان په اصولو او اساساتو کې يو شان دي او هيڅ کوم توپير پکې نه ليدل کېږي، پرته له شکه دغه تعليمات په پخوانيو کتابونو او صحيفو کې، په ځانگړې توگه د ابراهيم او موسی (عليهما السلام) په صحيفو کې ذکر شوي دي.

ابن عساکر له ابوذر رضي الله عنه څخه روايت کوي چې د الله تعالی د رالېږل شويو کتابونو د شمېر په اړه له رسول الله صلي الله عليه وسلم نه پوښتنه وشوه، رسول الله صلي الله عليه وسلم په ځواب کې وفرمايل: يوسل او څلور کتابونه؛ پنځوس صحيفې پر شيث عليه السلام، دېرش صحيفې پر ادريس عليه السلام، لس صحيفې پر ابراهيم عليه السلام او مخکې د تورات له رالېږلو څخه، لس صحيفې پر موسی عليه السلام، تورات، انجيل، زبور او قرآن کریم.

د لوست گټې

پورتنی آيتونه ځينې گټې او لارښوونې لري چې عبارت دي له:

- د نفس د تزکيې، ذکر او لمانځه په لوري د مؤمن تشويقول، چې په ځانگړې توگه دا امور د وړوکي اختر پر مهال حاصلېدلای شي، کله چې مومن زکات او د فطر صدقه ورکړي او بيا د اختر د لمانځه د ادا کولو



لپاره ووځي.

- تذکیر، پند او نصیحت د هغه چا لپاره گټور دی، چې گټه ترې پورته کړي او په حقیقت کې همدغه کسان نېکمرغه او په سمه لاره روان دي.
- بد مرغه او سرغړوونکي کسان د پند، نصیحت او ښو خبرو له منلو او اورېدلو څخه ځان ژغوري.
- کافران به دوزخ ته ننوځي، بیا به دوی هلته نه مري او نه به هم رغېږي.
- د دنیا او آخرت بری او کامیابي د هغه چا په برخه وي چې د الله په یاد او د هغه په عبادت کې خپل ژوند تېرکړي او د آخرت ابدی ژوند ته پر فاني دنیا ترجیح ورکړي.
- د دین اصول او حقایق د ټولو پخوانیو امتونو په کتابونو کې یو شان دي او دا پر دې دلالت کوي چې دا ټول کتابونه د الله تعالی وحي ده، چې پېغمبران (علیهم السلام) باندې د هغه له لوري نازل شوي ده.



۱- د لاندینو کلماتو مفهوم بیان کړئ.

{ فَذَكِّرْ - سَيَذَكِّرُ - الْأَشَقَى - تَزَكَّى - فَصَلَّى - تُؤْتِرُونَ }.

۲- په دې سورت کې د پېغمبر ﷺ د رسالت تر ټولو اساسي شیان څه ذکر شوي دي؟

۳- داعي او عالم باید د دعوت او تعلیم آداب او حالات رعایت کړي. په دې هکله په ځینو احادیثو او مأثور روایاتو استدلال وکړئ.

۴- د ﴿إِنَّ هَذَا لَفِي الصُّحُفِ الْأُولَى﴾ له مبارک آیت نه څه استنباط کولای شئ؟ په لنډه توګه یې بیان کړئ.

۵- د کتابونو او صحیفو تر منځ څه توپیر شتون لري؟ څرګند یې کړئ او تر څنګ یې د آسماني کتابونو او صحیفو شمیر هم بیان کړئ.



د لوست د آیتونو له مخې، د نېکو او بدمرغو کسانو په هکله، لس کرښېره مقاله ولیکئ.

د الغاشية سورت

(لومړۍ برخه)

بسم الله الرحمن الرحيم

﴿هَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ الْغَاشِيَةِ﴾ (١) ﴿وَجُوهٌ يَوْمَئِذٍ خَاشِعَةٌ﴾ (٢) ﴿عَامِلَةٌ نَّاصِبَةٌ﴾ (٣) ﴿تَصْلَى نَارًا حَامِيَةً﴾ (٤) ﴿تُسْقَى مِنْ عَيْنٍ آتِيَةٍ﴾ (٥) ﴿لَيْسَ لَهُمْ طَعَامٌ إِلَّا مِنْ ضَرِيعٍ﴾ (٦) ﴿لَا يُسْمِنُ وَلَا يُغْنِي مِنْ جُوعٍ﴾ (٧) ﴿

د کلمو معنا

{هَلْ أَتَاكَ}	آياتا ته رسېدلې دي.	{حَامِيَةً}	ډېر تود او گرم.
{الْغَاشِيَةِ}	قيامت، پټوونکې، خوریدونکې.	{آتِيَةٍ}	خوټېدلې، اېشېدلې او ډېرې تودې.
{خَاشِعَةٌ}	خوار او ذلیل.	{ضَرِيعٍ}	اغزي لرونکي او ترخه بوټي.
{عَامِلَةٌ}	رېر ایستونکي او زیار ایستونکي.	{لَا يُسْمِنُ}	نه چاغوي، نه خړبوي.
{نَّاصِبَةٌ}	ستري ستومانه، رنځ رابښکوونکي.		

ژباړه

ایا تا ته د هغه خوریدونکي افت (غاشيې) خبر رسېدلای دی ؟ ځينې مخونه به په هغه ورځ تربدلي او خوار وي. سخت زیار ایستونکي او ستري کیدونکي به وي. په تود (گرم) اور کې به ننوتونکي وي. د خوټېدلې چینې اوبه به هغوته د خښلو لپاره ورکړای کیږي. له اغزو لرونکو بوټو پرته به بل هېڅ ډول خواړه د هغوی لپاره نه وي، چې نه یې چاغوي او نه به یې لوږه لرې کوي.

د سورت پیژندنه

د (الغاشیه) سورت مکي دی، (٢٦) آیتونه لري او د عثمانی مصحف له ترتیب سره سم په (٨٨) ردیف کې ځای لري. د دې سورت نوم د دغه سورت له پیل څخه اخیستل شوی دی. الغاشیه د قیامت له نومونو څخه یو نوم دی، چې د وېروونکو پېښو په معنا راغلی او وېره او هیبت یې ټول خلک نیسي. د سورت موضوع د قیامت ورځ، د هغې احوال او په آخرت کې د مؤمنانو لپاره د نعمتونو او د کافرانو لپاره د عذاب بیان دی. د دې سورت په وروستی برخه کې د کائناتو د پیدایښت او نظام په اړه د څښتن تعالی د قدرت نښې په دقیقه بڼه څرگندې شوې دي.

له مخکیني سورت سره یې تړاو

د الاعلی په سورت کې د مؤمنانو او کافرانو لپاره د جنت او دوزخ صفتونه په لنډه توګه یاد شول، په دې سورت کې پورتنی صفتونه په بشپړ ډول سره بیان شوي دي.

اجمالي تفسیر

د دې سورت په لومړۍ برخه کې خدای تعالی خپل رسول ته د قیامت د ورځې د رسیدو د خبر په هکله ټینگار کړېدی، هغه خبر چې د وېرې او هیبت سختي یې انسانان رانغاړي.



الله ﷻ په دې ورځ د انسانانو د حالت په نظر کې نیولو سره، دوی په دوو برخو وېشلي دي او فرمایي: په دې ورځ ځینې مخونه خوار او ذلیل دي، دا ډله هماغه د کافرانو ډله ده. دوی د هغه عذاب له امله چې لیدلی یې دی خیرې یې ذلیلې او رنگ یې الوتی وي، چې د قیامت د ورځې له عذاب سره مخ کیږي. دغه ډله به سخته رپرلیدلې، رنځ ایستلې، سترې او ستومانه وي، ځکه چې دغې ډلې په دنیا کې بې ځایه او بې موده خپل ځانونه سترې او ستومانه کړيدي، دوی به سوځونکي او گرم اور ته ننوځي او کله چې دوی تېري شي او اوبه وغواړي، له هغې چینې څخه دوی ته اوبه ورکول کیږي چې د هغې په اوبو یې تنده نه ماتېږي، بلکې د هغې د تودوالي له امله یې تنده لا زیاتېږي. همدارنګه دوی ته هغه خواړه او ډوډۍ نه ورکول کیږي چې پرې ماړه شي، له دې امله الله تعالی فرمایلي دي: د دې ډلې لپاره له «ضریع» (تريخ بوتې) څخه پرته نور خواړه، نه ورکول کیږي چې په دې خوړو نه دوی چاغیږي او نه یې هم لوړه له منځه ځي.

مفسرینو ویلي دي: کله چې دا آیت ﴿لَيْسَ لَهُمْ طَعَامٌ إِلَّا مِنْ ضَرِيعٍ﴾ نازل شو، مشرکانو به د مسخرو په ډول ویل: زموږ اوبنان د ضریع وابنه خوري او په هغې خړیږي، وروسته دا آیت ﴿لَا يُسْمِنُ وَلَا يُغْنِي مِنْ جُوعٍ﴾ نازل شو، یعنې نه دوی چاغوي او نه یې لوړه له منځه وړي.

﴿ضَرِيعٌ﴾ داسې یو تريخ او بد خونده بوتی دی چې د حجاز خلک ورته د شینوالي په وخت کې (شبرق) وایي، کله چې دا بوتی وچ شي هغه ته (ضریع) وایي چې ډېر زهرناک او بد خونده دی. په همدې توګه د دوزخیانو لپاره یو بل ډول خواړه هم شته، چې هغه ته (زقوم) وایي او زقوم هم بد خونده او زهري خواړه دي.

د لوست ګټې

پورتنی آیتونه ځینې لاندې ګټې او لارښوونې را په ګوته کوي:

- د قیامت له نومونو څخه یو هم (الغاشیه) د پټوونکي په معنا دی، چې وحشت او ویره یې انسانان پټوي.
- کافران د قیامت په ورځ له خوارو او ذلیلو خبرو سره راټولېږي او په دردونکي عذاب به اخته کیږي.
- مشرکان او بت پرستان په دنیا کې بې ځایه خپل ځانونه په شرکي اعمالو او د بتانو په عبادت کې سترې کوي، همدارنګه د قیامت په ورځ به هم سترې او ذلت د دوی په برخه وي.
- په مبارکو آیتونو کې دوزخیانو ته له ترخو او بد بویه خوړو څخه مخکې د اوبو څښلو یادونه شوې ده، دا ځکه چې هغوی د سختې گرمۍ له امله له خوړو څخه اوبو ته ډېره زیاته اړتیا لري.
- دوزخیانو ته د ضریع د خوړو ورکول په دې معنا دي چې دوزخیان اصلاً هیڅ غذا او خواړه نه لري؛ ځکه چې ضریع نه لوړه له منځه وړي او نه هم بدن ته قوت او انرژي وربښي.



۱: لاندې کلمې معنا کړئ:

﴿الْغَاشِيَّةُ، خَاشِعَةٌ، عَامِلَةٌ، نَاصِبَةٌ، حَامِيَةٌ، ضَرِيعٌ، لَا يُسْمِنُ﴾

۲: د قیامت ورځ ولې د الغاشیه په نامه نومول شوې ده؟

۳: کفار او مشرکین به ولې د قیامت په ورځ سترې او ستومانه وي؟

د الغاشية سورت

(دويمه برخه)

﴿وَجُوهٌ يَوْمَئِذٍ نَّاعِمَةٌ ۖ لِّسَعِيهَا رَاضِيَةٌ ۖ﴾ ۹ ﴿فِي جَنَّةٍ عَالِيَةٍ ۖ﴾ ۱۰ ﴿لَّا تَسْمَعُ فِيهَا لَاغِيَةً ۖ﴾ ۱۱ ﴿فِيهَا عَيْنٌ جَارِيَةٌ ۖ﴾ ۱۲ ﴿فِيهَا سُرُرٌ مَّرْفُوعَةٌ ۖ﴾ ۱۳ ﴿وَأَكْوَابُ مَوْضُوعَةٌ ۖ﴾ ۱۴ ﴿وَنَمَارِقُ مَصْفُوفَةٌ ۖ﴾ ۱۵ ﴿وَزَرَابِيُّ مَبْثُوثَةٌ ۖ﴾ ۱۶ ﴿

د کلمو معنا

{ نَاعِمَةٌ }	تازه، ښکلي، ښيرازه.	{ سُرُرٌ }	د ناستې تختونه.
{ لَاغِيَةٌ }	بابيزه، بې گټې خبرې.	{ نَمَارِقُ }	بالبستونه.

ژباړه

ځينې مخونه به په هغه ورځ ښيرازه او تازه وي. له خپل زيار او كوښښ (كړو) څخه به خوشحاله وي. په لوړ مقامه جنت كې به وي. په هغه كې به بابيزه او بې گټې خبره نه اوري. په هغه كې به بهيدونكې چينې وي. په هغه كې به د ناستې لوړ او ښكلي تختونه وي، جامونه به (د چينې ترڅنگه) ايښودل شوي وي. بالبستونه به څنگ په څنگ كتار كيښودل شوي وي او ښكلي فرشونه به غوړېدلې وي.

اجمالي تفسير

د سورت په لومړۍ برخه كې د كافرانو ناوړه حالات، د دوی د څښاك او خوړو بد والی او خرابوالی بيان شو. په دې آيتونو كې د مؤمنانو او نېك عمله انسانانو حالت بيان شوی دی. الله تعالى فرمايي: ځينې مخونه به په دغه ورځ خوش، تازه او روښانه وي، يعنې: د خوښۍ او خوشحالي، روښانتيا او تازه والي نښې به پكې څرگندې وي، لكه چې په بل ځای كې د دې مؤمنو بندگانو په شان كې دارنگه راغلي دي: ﴿تَعْرِفُ فِي وُجُوهِهِمْ نَضْرَةَ النَّعِيمِ﴾ (المطففين- ۲۴۰). يعنې: د هغو په څېرو كې به ته دخوښۍ نښې ليدای شي. د نعيم (د جنت لوی نعمت) دا ښيرازي، تازگي او خوشحالي له دې امله ده چې دغه مؤمن بندگان خپله پايله او نتيجه بريالی گوري، له همدې امله په ورپسې آيت كې الله ﷻ فرمايلي دي: ﴿لِسَعِيهَا رَاضِيَةٌ﴾ يعنې: دوی په دنيا كې له خپلو كړو څخه راضي او خوښ دي، چې د هغې پايله به گوري.

په دې دوو آيتونو كې الله تعالى نېك انسانان (متيقيان او مؤمنان) په دوو صفتونو ياد كړي دي: يو صفت دا دی چې طراوت او خوشحالي به يې په څيرو كې ښكاره وي. بل صفت يې دا دی چې دوی به له خپل زيار او هڅو څخه خوښ او راضي وي.

وروسته بيا الله تعالى د جنت لپاره اوه صفتونه بيان کړي دي او فرمايي: دوی په ډېر لوړ او عالي جنت کې ژوند سرته رسوي چې په هغه کې به چټي، بې ځايه او بابېزه خبرې نه اوري، ځکه چې جنت د عزتمندو او ښاغلو بندگانو ځای دی. د جنت بل صفت دا دی چې په هغه کې بهیدونکې چینې دي چې جنتیان به له هغې څخه په مړه خپته اوبه څښي او خړوبیږي، سره له دې چې په دې آیت کې (عين) په مفرده صيغه راغلی دی، خو د جنس یا عموم افاده ترینه اخیستل کېږي چې د ډیرو چينو په معنا ده، د تل لپاره به روانې وي او اوبه یې هیڅکله نه وچيږي. بل صفت یې دا دی چې په جنت کې د جنتیانو د کیناستلو لپاره لوړ تختونه ایښودل شوي دي، چې هغوی پرې کيني. بل صفت یې دا دی چې هلته له شرابو څخه ډکې پیالې ایښودل شوي، ښکلي بالبتونه هم تنظیم شوي دي او ښایسته فرشونه هوار شوي دي، یعنې په جنت کې د جنتیانو لپاره له شرابو څخه ډکې پیالې ایښودل شوې دي او هر وخت چې وغواړي څښلی یې شي.

همدارنگه په جنت کې کتار په کتار بالبتونه ایښودل شوي دي، هرکله چې وغواړي پر هغو باندې ډډه لگوي؛ په همدې توګه په هغه کې ښکلي او ویاړن فرشونه غوړیدلي دي چې د پاسه پرې کښيني.

د لوست ګټې

د دې لوست مبارک آیتونه یو شمېر ګټې لري، چې ځینو ته یې داسې اشاره کېږي:

- پورتنی مبارک آیتونه له مرګ نه وروسته په بیا راژوندی کیدو او د قیامت په ورځ د مکافاتو او مجازاتو پر ورکړه ټینګار کوي.

- پورتنی یاد شوي آیتونه د جنت لپاره لاندې اووه صفتونه بیانوي: ۱: جنت او یا لوړ بڼونه. ۲: بې ځايه او چټي خبرې به هلته نه اورېدل کېږي. ۳: په هغه کې به چینې بهیږي. ۴: د ناستې لپاره لوړ او جګ تختونه ۵: له شرابو څخه ډکې پیالې او جامونه. ۶: کتار ایښودل شوي بالبتونه او تکیې. ۷: غوړیدلي ښکلي او ویاړن فرشونه.
- د جنت په یادو شویو صفتونو سره مؤمنانو ته د هغو الهي نعمتونو زیری ورکړای شوی دی چې هغو ته د رسیدلو لپاره پر دوی لازمه ده چې په دنیا کې هڅه او کوشښ وکړي.
- بې ځايه خبرې، باطله وینا، دروغ، لهو او لعب د انسان نفس خوروي، نو له دې امله جنتیان د چټي خبرو له اوریدلو څخه په امن کې دي.



۱: لاندې کلمې معنا کړئ:

﴿عَالِيَةٍ، مَوْضُوعَةٍ، نَمَارِقٍ، مَبْثُوثَةٍ﴾.

۲: لاندې کلمې په پورتنیو آیتونو کې د صفاتو په توګه راغلي دي، د لاندني هر صفت په مخکې د هغه موصوف وليکئ:

..... عالية جارية مرفوعة مصفوفة مَبْثُوثَة.

۳: د جنت او جنتیانو لپاره اوه عالي او ښک صفتونه بیان شوي دي، دا اوه صفتونه په مبارکو آیتونو کې په ګوته کړئ.



د الغاشية سورت

(دریمه برخه)

﴿أَفَلَا يَنْظُرُونَ إِلَى الْإِبِلِ كَيْفَ خُلِقَتْ﴾ ١٧ ﴿وَالِى السَّمَاءِ كَيْفَ رُفِعَتْ﴾ ١٨ ﴿وَالِى الْجِبَالِ كَيْفَ نُصِبَتْ﴾ ١٩ ﴿وَالِى الْأَرْضِ كَيْفَ سُطِحَتْ﴾ ٢٠ ﴿فَذَكِّرْ إِنَّمَا أَنْتَ مُذَكِّرٌ﴾ ٢١ ﴿لَسْتَ عَلَيْهِمْ بِمُصَيِّرٍ﴾ ٢٢ ﴿إِلَّا مَنْ تَوَلَّى وَكَفَرَ﴾ ٢٣ ﴿فِيَعَذِّبُهُ اللَّهُ الْعَذَابَ الْأَكْبَرَ﴾ ٢٤ ﴿إِنَّ إِلَيْنَا إِيَابَهُمْ﴾ ٢٥ ﴿ثُمَّ إِنَّ إِلَيْنَا حِسَابَهُمْ﴾ ٢٦ ﴿

د کلمو معنا

{ أَفَلَا يَنْظُرُونَ }	نو آیا هغوى د عبرت په نظر نه گوري.
{ كَيْفَ رُفِعَتْ }	څرنګه اوچت کړای شوى دى.
{ كَيْفَ نُصِبَتْ }	څرنګه ودرول شوي دي.
{ كَيْفَ سُطِحَتْ }	څرنګه غوړول (هواره) شوې ده.
{ بِمُصَيِّرٍ }	حاکم او کنټرولونکى.
{ إِيَابَهُمْ }	د هغوى بېرته راستنېدل.

ژباړه

آیا هغوى اوبن ته نه گوري چې څرنګه پيدا کړای شوى دى؟ او اسمان ته نه گوري چې څرنګه اوچت کړای شوى دى؟ او غرونو ته نه گوري چې څرنګه ودرول شوي دي؟ او ځمکې ته نه گوري چې څرنګه غوړېدلې ده؟ نو پند ورکړه. ستا دنده يوازې پند ورکول دي او پر هغوې حاکم او زور زیاتى کوونکى نه يې (چې په ايمان راوړلو يې مجبور کړې)، خو هغه څوک چې مخ واړوي او کافر شي، نو الله تعالى به هغه ته درنده سزا ورکړي. بېشکه د دې ټولو خلکو بېرته راگرځيدل زموږ لوري ته دي، نو بيا له هغوى سره حساب زموږ کار دى.

اجمالي تفسير

وروسته له دې چې الله تعالى د قيامت په راتگ ټينگار وکړ او انسانان يې په دوو ټکمرغو او بدمرغو ډلو ووېشل، د سورت د وروستۍ برخې په آيتونو کې الله تعالى د خپل وجود، وحدانيت او قدرت د دليلونو په بيانولو پيل وکړ.

په دې آيتونو کې الله تعالى د انسانانو پام د نړۍ د نظام او د پيدايښت او خلقت ځينو عجيبو بېلگو ته رااړوي؛ چې دا ټول د خالق تعالى په عظمت او د هغه په بې ساري قدرت دلالت کوي، لکه څرنګه چې الله تعالى د انکار او رټنې په اسلوب د انسانانو پام او توجه دېته را اړوي، چې ولې دوی د اوبښ حيرانونکي او عجيب پيدايښت ته نه گوري چې په کومو ځانگړتياوو سره خلق شوی دی؟

همدارنګه دا مبارک آيتونه، انسان د کایناتو پټو رازونو ته متوجه کوي، د هغه نظر اسمان ته را اړوي چې هغه يې پرته له سترو څرنګه جگ درولی دی او هغه يې په لمر او ستورو بڼايسته کړی دی.

بيا الله تعالى د انسان پام غرونو ته را اړوي او فرمايي: غرونو ته وگورئ چې د مېخونو په څېر مو په ځمکه کې خښ کړي دي.

همدارنګه دوی ځمکې ته نه گوري چې هغه مو څرنګه هواره کړې ده، ترڅو انسانان په هغې کې سوکالي او هوساينه ومومي. هغه مو په بوټو، ونو، مېوو او کرهڼو ښکلې کړېده چې له هغو څخه ګټه واخلي او د هغې په تل کې له پټو معدنونو څخه استفاده وکړي.

يوازې دا څلور ډوله مخلوق د ټولو مخلوقاتو له منځه په مبارکو آيتونو کې بيان شوي دي؛ ځکه انسان په خپل ورځني ژوندانه کې ډېر ځله هغو ته گوري، بايد د هغو په پټو او ښکاره رازونو کې سوچ او تدبر وکړي، ترڅو د ځواکمن خالق په قدرت ډېر ښه وپوهېږي.

وروسته بيا خدای تعالى خپل پيغمبر ﷺ ته لارښوونې کوي چې د دې دليلونو په نظر کې نيولو سره په پند او نصيحت کولو پيل وکړي، فرمايي: ای زموږ پيغمبره! نصيحت وکړه، او پند ورکړه؛ ځکه چې ته يوازې نصيحت کوونکی او پند ورکوونکی يې، پرته له پند او نصيحت د هغوی پر زړونو تسلط او حاکميت نه لرې، يعنې ته دغه مشرکين د خدای جلّ د قدرت د دليلونو په وړاندې کولو سره وويروه، ترڅو هدايت ومومي او سمې لارې ته راوگرځي.



له دې امله د **﴿لَسْتَ عَلَيْهِمْ بِمُصَيْطِرٍ﴾** آيت دوى ته د پند او نصيحت د ټينگار لپاره راغلى دى. لکه څنگه چې د يونس په سورت کې الله تعالى فرمايي: **﴿أَفَأَنْتَ تُكْرِهُ النَّاسَ حَتَّى يَكُونُوا مُؤْمِنِينَ﴾** (يونس: ۹۹)،

يعنې: آيا ته خلک په زور سره ايمان راوړلو ته اړ باسې (چې په حقيقت کې دا ډول ايمان راوړل د منلو وړ نه دى).

امام احمد، مسلم، ترمذي او نسايي له جابر (رحمه الله) څخه روايت کړيدى چې رسول الله ﷺ وفرمايل: **﴿أُمِرْتُ أَنْ أَقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَقُولُوا لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، فَإِذَا قَالُوا عَصَمُوا مِنِّي دِمَاءَهُمْ وَأَمْوَالَهُمْ إِلَّا بِحَقِّهَا وَحَسَابُهُمْ عَلَى اللَّهِ عَزَّوَجَلَّ﴾**.

ترجمه: زه مامور کړاى شوى يم چې له خلکو (مشرکينو) سره تر هغه بريده جنگ وکړم چې (لا اله الا الله) ووايي (د خداى ﷻ توحيد ته مخ را واړوي) کله چې يې دا کلمه په ژبه راوړه، نو بيا يې وينې او مالونه په امان کې دي، مگر په هغه صورت کې چې حق پر دوى ثابت شي (چې په هغه حالت کې له دوى څخه بدله اخيستل کيږي) او نور حساب يې له الله ﷻ سره دى، بيا پيغمبر ﷺ دا آيت ولوست: **﴿فَذَكِّرْ إِنَّمَا أَنْتَ مُذَكِّرٌ﴾**. **﴿لَسْتَ عَلَيْهِمْ بِمُصَيْطِرٍ﴾** ^(۱).

وروسته بيا الله تعالى فرمايي: **﴿إِلَّا مَنْ تَوَلَّى وَكَفَرَ . فَيُعَذِّبُهُ اللَّهُ الْعَذَابَ الْأَكْبَرَ﴾**: خو هغه چا چې د پند او نصيحت له منلو څخه مخ واړوه او ډډه يې وکړه او په ژبه او زړه يې له الله تعالى څخه انکار وکړ، نو دا کس له دنيوي عذاب، لکه: قتل، اسارت او د مال په غنيمت نيول کېدلو سربيره، د آخرت په دردونکي او تلپاتې عذاب اخته کيږي.

دلته خداى تعالى خپل پيغمبر ﷺ ته ډاډ ورکوي چې که ته پر دوى برلاسى نشې او غلبه پرې حاصله نه کړې او يا ستا پند او نصيحت ونه مني، نو دوى به د الله تعالى له محاسبې، غلبې او حاکميت څخه خلاصون ونه مومي.

د سورت په پاى کې الله تعالى يو ځل بيا، د انسانانو پر دويم ځلې ژوندي کېدلو او د يوه ځواکمن خالق حضور ته د حساب او کتاب لپاره د هغوى پر ورتللو ټينگار کوي او فرمايي: **﴿إِنَّ إِلَيْنَا إِيَابَهُمْ . ثُمَّ إِنَّ عَلَيْنَا﴾**

۱ - دا حديث شريف په صحيحينو کې هم له ابوهريره (رضي الله عنه) څخه روايت شوى دى، خو آيت پکې نه دى راغلى.

حَسَابُهُمْ. یعنې: بیا ددوی بېرته راگرځېدل زموږ لور ته دي، ددوی د کړنو حساب او کتاب به موږ ورکړو، که نېک او ښایسته کارونه یې کړي وي، نو ښه عوض او بدل به ومومي او که چېرته یې ناوړه او بد کارونه کړي وي، نو د الله تعالی په سخت عذاب به اخته شي او هیڅکله به له هغه څخه ونه ژغورل شي.

د لوست گټې

- د دې لوست مبارک آیتونه یو شمېر گټې لري، چې ځینو ته یې داسې اشاره کیږي:
- په کایناتو کې د خدای ﷻ مخلوقات، د الله تعالی پر شتون ښکاره دلایل دي، د هغه د ځواکمنتیا او قدرت څرگندونه کوي او وروسته له مرگه د انسانانو په بیا ژوندي کولو دلیل ګڼل کیږي. د حیواناتو پیدایښت، د ځمکې، اسمان او غرونو حیرانوونکې خلقت، د خښتن تعالی د ځواک بېلګې دي.
- په مبارکو آیتونو کې د ټولو ژویو له منځه، د اوبښ پیدایښت ته اشاره شوېده، ځکه چې اوبښ د عربو لپاره ډېر ښه او غوره خاړوی و او له هغه څخه به یې د ډول ډول کارونو په ترسره کولو کې ګټه اخیستله.
- د پیغمبر ﷺ مهمه او بنسټیزه دنده خلکو ته تبلیغ، پند، نصیحت او موعظه کول وو او په زور سره پر خدای ﷻ باندې ایمان راوړلو ته د خلکو اړ کول، د هغه مسؤلیت نه و.
- هغه څوک چې د الله ﷻ او د هغه د استازی له بلنې او دعوت څخه مخ اړوي، د هغوی لپاره په دنیوی جزا سریره په آخرت کې هم د دوزخ دردونکې عذاب، تیار کړای شوی دی.



۱: د (الغاشیه) مفهوم بیان کړئ.

۲: د کایناتو له پدیدو څخه ولې څلور څیزونه (ځمکه، اسمان، غرونه او اوبښ) په مبارکو آیتونو کې د پیدایښت د دلیل په توګه غوره شوي دي؟



د (الغاشیه) د سورت د مطالبو لنډیز په اتو کرښو کې ولیکئ.



د الفجر سورت

(لومړۍ برخه)

بسم الله الرحمن الرحيم

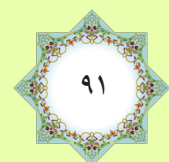
﴿وَالْفَجْرِ ۱﴾ وَلَيَالٍ عَشْرٍ ۲﴾ وَالشَّفْعِ وَالْوَتْرِ ۳﴾ وَاللَّيْلِ إِذَا يَسْرِ ۴﴾ هَلْ فِي ذَلِكَ قَسَمٌ لِّذِي حَبْرِ ۵﴾ أَلَمْ تَرَ كَيْفَ فَعَلَ رَبُّكَ بِعَادٍ ۶﴾ إِرْمَ ذَاتِ الْعِمَادِ ۷﴾ الَّتِي لَمْ يُخْلَقْ مِثْلُهَا فِي الْبِلَادِ ۸﴾ وَثُمُودَ الَّذِينَ جَاءُوا الصَّخْرَ بِالْوَادِ ۹﴾ وَفِرْعَوْنَ ذِي الْأَوْتَادِ ۱۰﴾ الَّذِينَ طَغَوْا فِي الْبِلَادِ ۱۱﴾ فَأَكْثَرُوا فِيهَا الْفَسَادَ ۱۲﴾ فَصَبَّ عَلَيْهِمْ رَبُّكَ سَوْطَ عَذَابٍ ۱۳﴾ إِنَّ رَبَّكَ لَبِالْمِرْصَادِ ۱۴﴾

د کلمو معنا

{لَيَالٍ}	شپې.	{ذَاتِ الْعِمَادِ}	د ستونځبښتن.
{عَشْرٍ}	لس (د ذې الحجې لومړۍ لسيزه).	{جَابُوا}	تورلې، غوڅولې، پرې کولې.
{الشَّفْعِ}	جوړه (جفت).	{الصَّخْرَ}	د غره تيره.
{الْوَتْرِ}	تاق.	{الْأَوْتَادِ}	میخونه.
{اللَّيْلِ}	شپه.	{سَوْطَ}	دُره، متروکه (قمچینه).
{إِذَا يَسْرِ}	کله چې ځي، راځي.	{الْمِرْصَادِ}	څارنځی.
{لِذِي حَبْرِ}	د عقل د څښتنانو لپاره.		

ژباړه

قسم دی پر سهار، پر لسو شپو او پر جوړه (جفت) او تاق باندې. قسم دی پر شپې باندې چې کله ځي (او بېرته راځي).
یا په دې کې (هغه څه چې وویل شول) د کوم هوښیار لپاره څه قسم شته؟ آیا تا ونه لیدل چې ستارې له عاديانو سره څه وکړل؟ او له ارم سره چې د لوړو ستونځبښتان وو؟ هغه چې په ښارونو (هېوادونو) کې یې انډول نه وو پیدا شوی،
او له ثمودیانو سره چې لویې تیرې یې درو، له څنډو څخه غوڅولې او په هغو کې به یې سمڅې او مانی جوړولې، او
د میخونو د څښتن فرعون سره (چې د خلکو د تعذیب لپاره یې کارول). دا هغه کسان وو چې د نړۍ په هېوادونو کې
یې ډېرې سرغړونې کړې وې؛ او په هغو ښارونو کې یې ډېر فساد خپور کړی و؛ نو له همدې امله خدای تعالی پر دوی د
عذاب متروکه، دُره (قمچینه) نازل کړه؛ په یقین سره ستارې (د تېري کوونکو لپاره) په څارنځي کې دی.



د سورت پیژندنه

د الفجر سورت مکي دی، (۳۰) آیتونه لري او د عثماني مصحف د ترتیب له مخې په (۸۹) ردیف کې راځي. د دې سورت نوم د هغه له لومړني آیت څخه اخیستل شوی دی چې په هغه کې الله ﷻ په فجر (سهار) سوگند یاد کړی دی. په دې سورت کې د کافرانو بده او ناوړه پایله (عاقبت) او د قیامت په ورځ د انسان له حالت څخه یادونه شوې ده.

له مخکني سورت سره یې تړاو

په تېر شوي سورت کې انسانان د قیامت په ورځ په دوو (نیکمرغه او بد مرغه) ډلو وېشل شوي وو، چې د یوې ډلې مخونه به په هغه ورځ خوار او گردجن وي او بله ډله به یې خوښ خوشاله او تازه ښکاري. په دې سورت کې د عاد، ثمود او فرعون د قومونو یادونه د شقی او بدبختو خلکو د بېلگې په توګه راغلې ده، همدارنګه په دې سورت کې د ﴿أَلَمْ تَرَ كَيْفَ فَعَلَ رَبُّكَ بِعَادٍ﴾ آیت د ﴿أَفَلَا يَنْظُرُونَ إِلَى الْإِبِلِ كَيْفَ خُلِقَتْ﴾ مبارک آیت سره ورته والی او مناسبت لري.

اجمالي تفسیر

د سورت په پیل کې الله ﷻ په پنځو څیزونو سوگند یاد کړی، یعنې د سهار په لمونځ یا د سبا پر وخت چې په خپلې رڼا سره د شپې تیاره له منځه وړي؛ تر څو انسان په کوښښ او هڅه پیل وکړي، حلاله روزي لاس ته راوړي او د ذی الحجې په لومړیو لسو ورځو یې قسم یاد کړی، چې د حج د مناسکو ورځې دي. امام بخاري د ابن عباس په روایت یو حدیث له پیغمبر ﷺ څخه روایت کړی چې فرمایلي یې دي: ﴿مَا مِنْ أَيَّامٍ الْعَمَلُ الصَّالِحُ أَحَبُّ إِلَى اللَّهِ فِيهِنَّ مِنْ هَذِهِ الْأَيَّامِ [یعنې عشر ذی الحجة]، قَالُوا: وَلَا الْجِهَادُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ؟، قَالَ: وَلَا الْجِهَادُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ، إِلَّا رَجُلٌ خَرَجَ بِنَفْسِهِ وَمَالِهِ، ثُمَّ لَمْ يَرْجِعْ بِشَيْءٍ﴾.

یعنې: د هیڅ ورځې نېک عمل د الله ﷻ په نزد ډېر ګران او محبوب، له دې ورځو (د ذی الحجې له لسو ورځو) څخه نه دی، صحابه کرامو وویل: او نه جهاد د خدای ﷻ په لار کې؟ هغه وویل: او نه جهاد د خدای په لار کې، مګر هغه سړی چې د خپلو شتو سره د الله تعالی په لار کې وتلی وي او بیا له هغه مال څخه یو څیز هم له ځان سره را نه وړي (خپل مال خرڅ کړي او خپله هم شهید شي).

قسم د هر څیز په جفت او تاق باندې، لکه د لوی اختر ورځ چې جفته او د عرفی ورځ چې تاقه ده. لومړۍ لسمه او دویمه نهمه ورځ ده، همدارنګه ویل شوي دي چې (الشفع) د تشریق د ورځو دوې لومړۍ ورځې دي چې حاجیان د بیرې او تلوار د انتخاب په صورت کې له منا څخه راوځي او وتر (تاق) د هغې دریمه ورځ ده.

سوگند په شپه چې راشي، او بيا شا واړوي او سبا شي، لکه چې په یو بل ځای کې راغلي دي: **﴿وَاللَّيْلِ إِذَا أَدْبَرَ﴾** (المدرثر: ۳۳)، یعنې: کله چې شپه شا واړوي، څرنگه چې د ورځې په رارسېدلو کې د انسان گټه نغښتې ده، همدارنگه د شپې راتگ د نفسونو هوساینه او آرامي له ځان سره لري، ځکه کله چې خلک د ورځې د زیار له امله ستړي کیږي، د شپې آرام کوي او نوی قوت پیدا کوي.

بیا خدای تعالی د هغو قومونو یادونه وکړه چې د هغه له الوهیت او احکامو څخه یې سرغړونه کړېده، لکه د عاد، ثمود او فرعون قومونه چې د بېلگې او عبرت په ډول یې ورڅخه یادونه کړې ده او فرمایلي یې دي: آیا تا و نه لیدل چې ستا پالونکي له عاد او ارم سره چې د لوړو سترو څښتنان وو، څه وکړل؟

له عاد او ارم څخه مراد هغه قومونه دي چې په قرآن کریم کې ورڅخه یادونه شوې ده او د عربو په تاریخ کې هغوی ته لومړني عاد وایي چې الله ﷻ هغوی تباہ کړل. دا هغه قوم وو چې هود (علیه السلام) د هغوی لپاره رالیږل شوی و، کله چې هغوی د خدای تعالی په عذاب اخته شول، نو کوم کسان چې له هغه عذاب څخه ژوندي پاتې شول، د دویم عاد په نامه یادېږي. لومړي عاد ته له دې امله (ارم) ویل شوي دي چې دې خلکو د هغه قوم له ښاخونو سره اړیکه درلوده چې د نسب په لړ کې له ارم بن سام بن نوح څخه جلا شوي دي. له همدې خیل څخه ځینو نورو مشهورو تاریخي ښاخونو ژوند کاوه چې ثمودیان هم له هغې جملې څخه دي. عاد او ارم ته له دې امله د سترو څښتنان ویل شوي دي چې هغوی لوړې آبادۍ جوړې کړې وې؛ له دې امله دوی پر ځمکه کې د لوړو ودانیو بنسټ ایښودونکي گڼل شوي دي.

همدارنگه د دې قوم وگړي د پلنو پښو، غښتلو بدنونو، جگړو ونو او قوي غړو لرونکي وو، چې په تاریخ کې د دوی په څېر څوک په دې لویي او قوت نه وو تېر شوي.

بیا الله تعالی د ثمود د قوم یادونه وکړه، هغه قوم چې صالح ﷺ د پیغمبر په صفت هغوی ته مبعوث شوی و، دې قوم تېرې توپلې او له هغو څخه به یې کورونه جوړول، ښکلي عمارتونه او ماڼۍ یې جوړولې او دې قوم د شام او حجاز د سیمې ترمنځ ژوند کاوه.

قرآن کریم د دې قوم په هکله په بل ځای کې فرمایي: **﴿وَكَانُوا يَنْحِتُونَ مِنَ الْجِبَالِ بُيُوتًا آمِنِينَ﴾** (الحجر: ۸۲)، یعنې: هغوی به له غرونو څخه د امن کورونه او ځایونه توپل. وروسته بیا د مصر له مشهورو چارواکو څخه یادونه کوي چې د موسی (علیه السلام) په زمانه کې یې پاچاهي درلوده؛ چې هغوی په -ذی الأوتاد- د میخونو په څښتنانو سره شهرت درلود، جگې ودانۍ او د اهرامو لوی آثار یې جوړ کړل چې د دې اهرامونو بڼې د مېخ د تېرې څوکې او پراخ بیخ سره ورته والی لري، ځینو مفسرینو ویلي دي: له (اوتاد) څخه مراد د هغه لښکرې او سپاهیان دي چې د هغه د حکومت ستنې یې ټینګې کړې وې.

الله تعالی د دې قومونو په برخه کې فرمایلي: دوی هغه کسان وو چې په ښارونو کې یې سرونه په تکبر او غرور سره هسک کړي وو او فساد یې خپور کړی و، د الله تعالی د بندګۍ او اطاعت په عوض یې کفر، گناهونو او پر بنده گانو باندې ظلم او تېری پیل کړ، هماغه وو چې الله تعالی پر دوی باندې د عذاب متروکه (قمچینه) نازله کړه چې د دې تفصیل د (الحاقة) په سورت کې بیان شوی دی او مراد د متروکې له عذاب څخه؛ هغه دردونکی عذاب دی چې د قمچینې په گوزار سره بدن ته تعذیب ورکوي، بې له شکه ستا پالونکی د هغوی د حال څارونکی دی او هیڅ څیز له الله تعالی څخه پټ نه دی، ارومرو به الله تعالی د هغه جزا انسان ته ورکوي.

د لوست ګټې

پدې مبارکو آیتونو کې ځینې لاندې ګټې او لارښوونې نغښتې دي:

- د هستۍ د نظام په ځینو عجیبو شیانو باندې سوگند یادول، د مسلمانانو پام د دې څیزونو عظمت او ارزښت ته راټول دي.
- ځینې وختونه د نورو وختونو په پرتله له ځانګړې اهمیت او ارزښت څخه برخمن وي، چې له هغې جملې څخه د سهار د لمانځه یا هم مطلق سبا او همدارنګه د ذي الحجې لومړۍ لسيزه ده.
- سرغړونکي او باغي ملتونه، لکه: عاد، ثمود، فرعون او د هغه قوم د خپلې سرغړونې له امله هلاک او تباه شول.
- خدای تعالی د بندګانو د حال څارونکی دی، د سرغړوونکو او باغيانو ظلم او تېری ویني او د خپل حکمت او مشیت پر بنسټ د عذاب متروکه پر دوی نازلوي.
- د قیامت د ورځې د سختیو او ستونزو بیان.
- د انسانانو وېش په دوو (ښکرو او بدو) ډلو باندې.



- ۱: د الفجر سورت په پیل کې الله تعالی په څو څیزونو سوگند یاد کړی دی؟
- ۲: په دې سورت کې د هغو څیزونو مفهوم او ارزښت چې سوگند پرې یاد شوی دی، په لنډ ډول بیان کړئ.
- ۳: د (إِرمَ ذَاتِ الْعِمَادِ - جَابُوا الصَّخْرَ بِالْوَادِ - فَصَبَّ عَلَيْهِمْ رَبُّكَ سَوْطَ عَذَابٍ) د جملو مفهوم څرګند کړئ.



په دې سورت کې د یادو شویو قومونو ځایونه او صفتونه په خپلو کتابچو کې ولیکئ.



د الفجر سورت

(دويمه برخه)

﴿فَأَمَّا الْإِنْسَانُ إِذَا مَا ابْتَلَاهُ رَبُّهُ فَأَكْرَمَهُ وَنَعَّمَهُ فَيَقُولُ رَبِّي أَكْرَمَنِ﴾ (١٥) ﴿وَأَمَّا إِذَا مَا ابْتَلَاهُ فَقَدَرَ عَلَيْهِ رِزْقَهُ فَيَقُولُ رَبِّي أَهَانَنِ﴾ (١٦) ﴿كَلَّا بَلْ لَا تُكْرِمُونَ الْيَتِيمَ﴾ (١٧) ﴿وَلَا تَحَاضُّونَ عَلَى طَعَامِ الْمِسْكِينِ﴾ (١٨) ﴿وَتَأْكُلُونَ الثَّرَاثَ أَكْلًا لَّمًّا﴾ (١٩) ﴿وَتُحِبُّونَ الْمَالَ حُبًّا جَمًّا﴾ (٢٠) ﴿

د کلمو معنا

{ابْتَلَاهُ}	هغه يې وازمايه.
{فَقَدَرَ}	نو کم کړ، تنگ کړ.
{أَهَانَنِ}	زه يې سپک کړم، زه يې خوارکړم.
{لَا تَحَاضُّونَ}	تاسې يو بل نه هڅوئ.
{الثَّرَاثَ}	ميراث.
{أَكْلًا لَّمًّا}	دېر خوړل.
{حُبًّا جَمًّا}	دېره زياته مينه.

ژباړه

خو د انسان حال دا دی چې د هغه رب کله هغه په ازمېښت کې واچوي او هغه ته عزت او نعمت ورکړي، نو هغه وايي چې زما رب زه د عزت څښتن کړم او کله چې هغه په ازمېښت کې واچوي او روزي پرې تنگه کړي، نو وايي زه خپل رب ذليل کړم. هيڅکله نه ، بلکې تاسې له يتيم سره د عزت چال چلند نه کوئ او مسکين ته د خوړو په ورکولو يو بل نه هڅوئ او تاسې د ميراث ټول مال(په روا او ناروا) ډول خورئ. او له مال سره مو له اندازې زياته مينه ده .

اجمالي تفسير

الله تعالى د تېرشوي لوست په ترڅ کې وفرمايل، چې هغه د انسانانو څارونکی دی او هغوی به له خپلو اعمالوسره سم مکافات او مجازات کړي.

په دې آيتونو کې الله تعالى انسان د رتڼې او تنبيه لاندې نيسي، چې هغه د دنيا په خوندونو پورې خپل زړه تړي او د آخرت چارو ته پاملرنه نه کوي، پداسې حال کې چې الله تعالى د بنده زياته پاملرنه آخرت ته را اړوي. له دې امله يې انسان د دنيا چارو ته د مخ اړونې له کبله د رتڼې لاندې نيولای دی، فرمايي: کله چې انسان د الله تعالى له خوا د ازمېښت لاندې ونيول شي او په خپل ورځني ژوند کې د عزت، مرتبې او جلال څښتن شي، په غرور او لویۍ سره وايي چې زه د دې عزت او لوړتيا وړ او جوگه يم چې خدای-جل جلاله- راته رابښلی دی. خو کله چې له تنگسۍ او فقر سره مخ شي او خدای تعالى يې روزي لږه کړي، هغه وخت وايي: زه الله تعالى خوار او بې پته کړم. يعنې دی د دنيا غوره ژوند د خپل ځان لپاره د پت او کرامت دليل گڼي، د الله تعالى د نعمت له شکر او د هغه د ازمېښت په وړاندې له زغم او صبر څخه سرغړونه کوي. پرته له شکه په دې ځای کې له انسان څخه مراد مطلق انسان دی؛ که هغه مسلمان وي او که کافر. نو د بډاينې (ثروت) څښتن کېدل، مقام او منصب لاس ته راوړل، د دې دليل نه دی چې الله تعالى له ده څخه راضي او خوښ دی، همدارنگه بېوزلي او خواري په دې دلالت نه کوي چې الله تعالى له هغه شخص څخه نا راضه او نا خوښه دی، نو د دې دواړو ناسمو نظريو د غندنې له امله يې انسان تنبيه کړی دی او په ډېر ټينگار يې وفرمايل: هيڅکله داسې نده چې دوی گومان کوي؛ ځکه چې الله تعالى مال او دولت خپلو دوستانو او هم خپلو دښمنانو ته ورکوي، چې په دې دواړو حالتونو کې هغه څه چې د الله تعالى په نزد اعتبار لري، د هغه پيروي او اطاعت دی، که چېرته انسان بډای او شتمن وي خامخا دې د الهي نعمت شکر او مننه پر ځای کړي، که چېرته فقير او په تنگسه کې وي، پر هغه لازم دی چې صبر او زغم وکړي.

وروسته له دې چې الله تعالى د بد انسان خبرې او گومان وغنده، د دې ډول انسانانو کړنې يې هم وغندلې، هغه دا چې کله يو سړي ته ډېره شتمني ورکړل شي، هغه د الله تعالى حق د دې مال په اړوند نه اداکوي او ټول مال د خپلو مصالحو لپاره لگوي، له دې امله الله تعالى فرمايي: ای شتمنو انسانانو! د ميراث مال ټول

پړيوځای خورۍ؛ د ډېر مال درلودل، له حد څخه زيات خوښوۍ يعنې د (يتيم) حق په نظر کې نه نيسي او پر هغه باندې دنيکۍ لورينه روا نه گڼي، په ميراث کې ورته برخه نه ورکوي او د مال په ټولولو کې داسې بوخت او سرگردانه ياستي چې پدې اړه هيڅ سوچ نه کوي چې آيا دا مال له حلالې لارې ترلاسه شوی دی او که له حرامې. نو د دې آيت مطلب دا دی چې د مالونو په ټولولو کې داسې ډوب ياستي چې آخرت مو هېر کړی دی، حال دا چې الله تعالی تاسې ته آخرت غوره کړی دی او د هغه لپاره يې د چمتوالي امر کړی دی.



زده کوونکې دې د ښوونکي په لارښوونه د آيتونو او احاديثو په رڼا کې د يتيم او له هغه سره د چلن په اړه خبرې اترې وکړي.

د لوست گټې

- د دې لوست مبارک آيتونه يو شمېر گټې لري، چې ځينو ته يې داسې اشاره کيږي:
- دا نړۍ د آزمويې ځای دی، د هوسا، ښکلي ژوند او شتمنۍ لاس ته راوړنه، د دې دليل نه دی چې الله تعالی له داسې کسانو څخه خوښ دی او دوی يې د خپل تکریم لاندې نيولي دي او نه هم د بنده فقر او غريبي له ده څخه د څښتن تعالی د ناخوښۍ دليل دی، بلکې شتمني او غريبي، دواړه يوازې د انسان د امتحان او ازموينې لپاره دي.
- د مکې مشرکانو د مادياتو او ماده پرستۍ د نظريې پر بنسټ، د انسان د لويۍ معيار، د مال او شتو په لرلو، مخورتوب، مقام، شان او شوکت کې گڼلو.
- د انسان طبيعت داسې دی چې د مال او دولت په راټولولو او درلودلو کې حريص دی. دا حرص هغه دې ته اړ باسي چې د يتيم او بېوزلي د مال له خوړلو، له ناروا لارې څخه د مال او شتو له راټولولو څخه ډډه نه کوي.
- په مبارکو آيتونو کې يتيمانو، وږو او بېوزلو ته د خوړو په ورکولو امر او هڅونه شوې ده.
- مبارکو آيتونو، د حق څښتنانو ته د ميراث په ورکړه امر او هڅونه کړېده، برابره ده که د حق څښتن



نر وي او که بنځه، کوچنی وی او که لوی.

- مبارکو آیتونو، په نا مشروعه توگه د نورو د حقونو د خوړلو له لارې، د مال او شتو راټولول غندلي دي او د انسان د عزت معیار یې د پیسو او مال په درلودلو سره رد کړی دی.



۱- په لوستل شویو آیتونو کې د لاندیو عبارتونو مفهوم تشریح کړئ:

{إِذَا مَا ابْتَلَاهُ رَبُّهُ، فَأَكْرَمَهُ، أَهَانَنِي، وَلَا تَحَاضُّونَ، تَأْكُلُونَ التُّرَاثَ }

۲- د ﴿وَتُحِبُّونَ الْمَالَ حُبًّا جَمًّا﴾ په مبارک آیت کې ولې له مال او دولت سره مینه لرل، غندل شوې

ده؟



کورنۍ دنده

د (دانړۍ د انسان د ازموینې ځای دی) تر مطلب لاندې په شپږو کرښو کې یوه مقاله ولیکئ.

د الفجر سورت

(دریمه برخه)

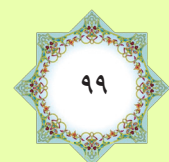
﴿كَلَّا إِذَا دُكَّتِ الْأَرْضُ دَكًّا دَكًّا﴾ ٢١ ﴿وَجَاءَ رَبُّكَ وَالْمَلَكُ صَفًّا صَفًّا﴾ ٢٢ ﴿وَجِيءَ يَوْمَئِذٍ بِجَهَنَّمَ يَوْمَئِذٍ يَتَذَكَّرُ الْإِنْسَانُ وَأَنَّى لَهُ الذِّكْرَى﴾ ٢٣ ﴿يَقُولُ يَا لَيْتَنِي قَدَّمْتُ لِحَيَاتِي﴾ ٢٤ ﴿فَيَوْمَئِذٍ لَا يُعَذِّبُ عَذَابُهُ أَحَدٌ﴾ ٢٥ ﴿وَلَا يُوثِقُ وَثَاقَهُ أَحَدٌ﴾ ٢٦ ﴿يَا أَيُّهَا النَّفْسُ الْمُطْمَئِنَّةُ﴾ ٢٧ ﴿ارْجِعِي إِلَىٰ رَبِّكِ رَاضِيَةً مَّرْضِيَّةً﴾ ٢٨ ﴿فَادْخُلِي فِي عِبَادِي﴾ ٢٩ ﴿وَادْخُلِي جَنَّتِي﴾ ٣٠ ﴿﴾

د کلمو معنا

{دُكَّتِ الْأَرْضُ}	ځمکه وټکول شي او ټوټه ټوټه شي.
{دَكًّا دَكًّا}	په قوي خوځښت او ټکولو سره.
{وَأَنَّى لَهُ الذِّكْرَى}	او هغه ته به پند څه گټه ونه رسوي.
{يَا لَيْتَنِي}	ای کاشکې زه وای.
{قَدَّمْتُ لِحَيَاتِي}	يو څه (له نېکو اعمالو) مې زما د دغه ژوند لپاره مخکې لېرلي وای.
{(وَلَا يُوثِقُ)}	نه تړي.
{وَوَثَاقُهُ}	د هغه په خبر تړل.

ژباړه

هیڅکله (داسې نده چې هغوی سوچ کوي، بلکې) هغه وخت چې ځمکه و ټکول شي په سختو ټکولو سره، او (ستا د پالونکي په فرمان) پرېښتې راشي کتار په کتار (صف په صف)، او په هغه ورځ چې دوزخ راوستل شي. هغه ورځ چې انسان متذکر کېږي (پند اخلي)، خو دا پند هغه ته څه گټه لري؟! وایي به: کاشکې چې د دغه ژوند لپاره مې څه وړاندې لېرلای وای، نو په هغه ورځ هیڅوک



د الله تعالى په خبر عذابونکي نه دی او هیڅوک د ده په خبر یو څوک بند ته نه را کاري. ای هوسا او ډاډمن نفسه! دخپل پالونکي لورته راوگرځه، پداسی حال کې چې ته له هغه څخه خوشحاله یې او هغه له تا څخه خوښ دی. نو ننوځه زما د بنده گانو په ډله کې. او ننوځه زما جنت ته.

اجمالي تفسیر

کله چې الله تعالى په تېرو آیتونو کې د انسانانو منفي ویناوې او ناوړې کړنې وغندلې، په دنیا پورې د دوی د زړونو تړاو، چې د آخرت د هیریدلو لامل گرځي، دوی ته وریادوي، چې د زړه د تړاو په پایله کې دوی د یتیمانو او بېوزلو مالونه خپل گڼي، هغوی له خپلو حقوقو څخه بې برخې کوي، چې په دې سره دوی له آخرت څخه غافله کیږي، حلال او حرام نه پیژني او یوازی د مال راټولو په سوچ کې وي. په دې آیتونو کې الله تعالى دوی د آخرت له ویرونکو حالاتو څخه ډاروي او فرمایي: په هغه ورځ چې ځمکه وخوځېږي او سخته وټکول شي، درې مهمې پېښې به رامنځ ته شي چې یوه پېښه یې د ځمکې ټکول، یعنې د هغې ټوټه، ټوټه کېدل دي. بیا به سخته زلزله ټوله ځمکه وخوځوي؛ ټول غرونه به د ځمکې له سطحې سره هوار شي او د ځمکې ټوله سطح به یو شان شي. ټول مړي به له قبرونو څخه راووځي. یو او ځواکمن خدای (جل جلاله) به د بنده گانو د برخلیک پرېکړه کوي؛ پرېښتې به په بې شمېره کتارونو او صفونو کې حاضرې شي او دا د قیامت دویمه پېښه ده چې په دې ورځ به رامنځ ته کیږي. بیا به دوزخ حاضر شي، ترڅو هغه کسان چې په دې ډگر کې راټول شوي، هغه له نژدې څخه وگوري لکه څرنګه چې د (النازعات) په سورت کې راغلي دي: ﴿وَبُرَزَتِ الْجَحِيمُ لِمَنْ يَرَى﴾ (النازعات: ۳۶)، یعنې: دوزخ به د لیدونکو د لیدنې لپاره رابنکاره کړای شي. د دوزخ بنکاره کېدل او ښودل د قیامت دریمه پېښه ده، چې په دې ورځ به رامنځ ته کیږي؛ نو انسان په دې ورځ ښه پوهیږي، هغه څه چې یې په دنیا کې سرته رسولي، په یاد یې راځي. خو دا پوهېدنه ورته څه ګټه نه رسوي. یعنې انسان چې په دې وخت کې په هوښ راغلی او په حقیقت پوه شوی دی،

نو دا پوهه ورته څه گټه نشي رسولی؛ له پښېمانۍ او حسرت سره وايي: کاشکې د دې ورځې لپاره مې له نېکو کارونو څخه یو څه توبه له ځان سره درلودلای. له داسې ورځې سره له مخامخ کېدو څخه مخکې مې رالېږلای وای. نو په دې ورځ هیڅوک نشي کولای چې د الله تعالی په څېر عذاب ورکړي. یا یې لاسونه په زنځیرونو وتړي چې دا ډول خبرتیا، انسانان د ښوکارونو سرته رسولو او په الله تعالی باندې ایمان راوړلو ته هڅوي، د کفر او نا فرمانۍ له عواقبو څخه یې وپروي. بیا الله تعالی د هغو انسانانو راتلونکې حالت بیانوي چې د نفس غوښتنې یې نه دي منلي او آخرت ته یې پر دنیا ترجیح ورکړې ده، الله تعالی دې ډول مؤمن انسان ته فرمایي: ای هوسا او ډاډ من نفسه! د خپل پالونکي لورته له داسې حالت سره راوگرځه چې د خپل برخلیک څخه خوښ او خوشحاله اوسې. د خپل پالونکي په وړاندې قدر او منزلت لرې. ته زما د غوره بندگانو په ډله کې ننوځه؛ یعنې خپل ځان د هغو له ډلې څخه وشمېره او زما جنت ته، د ننه(داخل) شه! هغه ځای ته چې الله(جل جلاله) خپلو بنده گانو سره د هغه وعده کړې ده. هغه ځای ته چې انسان په هغه کې ډاډمن او خوشحال وي او په تلپاتې نعمتونو کې وخت تېروي اوله هغو څخه گټه اخلي.

له ډاډمن نفس څخه مراد انساني نفس دی؛ چې پرته له شک او تردید، له بشپړ ډاډ او اطمینان سره یې زړه په الله پورې تړلی وي او د هغه اطاعت او فرمانبرداری پرځای کوي او هغه یې د خپل ژوند کړنلاره ګرځولې وي.

د لوست گټې

د دې لوست مبارک آیتونه یو شمېر گټې لري، چې ځینو ته یې داسې اشاره کیږي:

- د قیامت د ورځې له نښو څخه یوه دا ده چې ځمکه به په سختو ټکولو سره وټکول شي. ټوټې، ټوټې به شي، چې د دې ټکولو په پایله کې به ټول غرونه، د ځمکې له سطحې سره هوار شي او د ځمکې ټوله سطح به یو رنگ شي.



- انسان په دې ورځ پېښمانيږي، خو دا پېښمانيږي ورته څه گټه نه لري.
- دوزخ به هغو کسانو ته چې د حشر په ډگر کې راټول شويدي، راوړل شي او هغوی به يې له نژدې څخه وگوري. خلک به د ويرې او ترهې په حالت کې وي. هيڅوک په هغه ورځ نشي کولای چې د الله تعالی په خبر عذاب ورکړي او يا لاسونه په ځنځيرونو وتړي.
- د قيامت په ورځ به مطيع او فرمان وړونکي مسلمانان خوښ او خوشحاله وي.



- ۱- د قيامت په ورځ به د مؤمنانو او کافرانو ډلې له کوم برخليک سره مخامخ کيږي؟
- ۲- د دې لوست آيتونو ځينې مهمې پېښې را په گوته کړې دي چې د قيامت په ورځ به رامنځ ته کيږي، هغه پېښې بيان کړئ.



د (الفجر) سورت د مفهوم لنډيز په اتو کرښو کې په خپلو کتابچو کې وليکئ.

د البلد سورت

(لومړۍ برخه)

بسم الله الرحمن الرحيم

﴿لَا أُقْسِمُ بِهَذَا الْبَلَدِ﴾ (۱) وَأَنْتَ حِلٌّ بِهَذَا الْبَلَدِ ﴿۲﴾ وَوَالِدٍ وَمَا وَلَدَ ﴿۳﴾ لَقَدْ خَلَقْنَا
الْإِنْسَانَ فِي كَبَدٍ ﴿۴﴾ أَيْحَسِبُ أَنْ لَنْ يَقْدِرَ عَلَيْهِ أَحَدٌ ﴿۵﴾ يَقُولُ أَهْلَكْتُ مَالًا لُبَدًا ﴿۶﴾
أَيْحَسِبُ أَنْ لَمْ يَرَهُ أَحَدٌ ﴿۷﴾

د کلمو معنا

{الْبَلَدِ}	دمکې مکرمې ښار.
{وَالِدٍ}	پلار (ادم عليه السلام).
{وَلَدَ}	زوی، د ادم ﷺ زامن.
{فِي كَبَدٍ}	په رنځ او رېرکې.
{أَيْحَسِبُ}	ایا گومان کوي.

ژباړه

سوگند (قسم) خورم په دې ښار(مکې) باندې. او ته استوگن (مقیم) یې په دې ښارکې. او سوگند
دی په پلار او په هغه څه چې زیږولی یې دی. په حقیقت کې موږ انسان په سختۍ کې پیدا کړی
دی. ایا هغه گومان کوي چې هیڅوک به پر ده برلاسی نشي؟ وایي چې ما ډېره شتمني له لاسه
ورکړې ده. ایا گومان کوي هغه چې هیڅا هغه لیدلی نه دی؟

د سورت پېژندنه

د(البلد) سورت مکي دی، (۲۰) آيتونه لري او دعثماني مصحف د ترتيب له مخې په(۹۰) ردیف کې ځای لري. د دې سورت نوم له لومړي آيت څخه اخيستل شوی دی. ځکه چې الله تعالی په البلد(مکې ښار) باندې سوگند یاد کړی دی. د دې سورت موضوع، انسان او د قیامت په ورځ د هغه بریا یا ناکامي ده.

له مخکیني سورت سره یې تړاو

د الفجر په سورت کې الله تعالی هغه کسان چې له مال سره د حرص او مینې لرلو له امله، د یتیم حق خوري او خلک د بېوزلو مرستې او خوړو ته نه هڅوي، غندلي دي. په دې سورت کې الله تعالی هغه مکلفیتونه بیانوي، چې له یو شتمن او بډای انسان سره وړ دي، لکه د مریانو ازادول، د قحطۍ او تنگسې پر مهال خلکوته خواړه ورکول او داسې نور. همدارنگه مخکیني سورت د آخرت په ورځ کې د مطمئن نفس د څرنگوالي (حالت) په بیانولو سره پای ته ورسېد، په دې سورت کې د ډاډمن نفس د حاصلولو د لارو چارو یادونه شوې ده او له هغو څیزونو څخه، چې ډاډ او نېکمرغي له منځه وړي، د حذر او ځان ساتنې ذکر راغلی دی.

اجمالي تفسیر

د سورت په پیل کې الله تعالی په مکه معظمه چې د خدای(جل جلاله) استازی په هغې کې استوگن و، په ادم او د هغه په زامنو باندې سوگند یاد کړی دی، چې انسان په پرله پسې سختۍ او مشقت کې پیدا شوی دی. د ﴿لَا أُقْسِمُ بِهَذَا الْبَلَدِ﴾ په جمله کې د«لام» توری زاید او د قسم د تاکید لپاره راغلی دی چې دا ډول سوگند ته مؤکد سوگند وایي. له هغه ښارڅخه چې الله تعالی پر هغه سوگند یاد کړی دی، مکه مکرمه مراد ده. په یو متفق علیه حدیث کې راغلي دي: الله تعالی د مکې ښار له

هغې ورځې څخه چې اسمانونه او ځمکه يې پيدا کړل، د قيامت تر ورځې پورې په خپل حکم حرام وگرځاو، نه دې د هغه بوتې ووهل شي، او نه دې هم د هغه وابنه او ونې پرې کړل شي. پېغمبر (صلی الله عليه وسلم) فرمايلي دي: دا ځمکه (مکه مکرمه) د ورځې له خوا د يو ساعت لپاره ماته حلاله وگرځول شوه او بيا بيرته خپل مخکيني حرمت ته وگرځيدله. له دې حلال گرځونې څخه مراد د مکې فتح ده چې مشرکينو د هغې حرمت تر پېښو لاندې کړ او د څښتن تعالی د استازي او مسلمانانو مال او ځان يې مباح وگاڼه، هغوی يې له مکې څخه وايستل، چې د مشرکينو د دې ظلم او تېري په مقابل کې الله تعالی په دې مبارک آيت کې مکه مکرمه دخپل پېغمبر ﷺ لپاره حلاله وگرځوله او د هجرت په اتم کال مکه مکرمه فتح شوه، په ورپسې آيت کې يې په (ادم ﷺ) او په هغو توکمونو (نسلونو) باندې چې له ده څخه نړۍ ته راغلي سوگند ياد کړی دی. بيا د دې سوگندونو په ځواب کې الله تعالی فرمايلي دي: **﴿لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي كَبَدٍ﴾**. يعنې: موږ انسان په رېږونو او کړاوونو کې پيدا کړ؛ په همدې دليل د سختيو او ستونزو سره مخامخ وي، يعنې: له هغې شيبې څخه چې په نړۍ کې يې قدم ايښی دی؛ د ستونزو، سختيو او ډول، ډول پېښو سره مخامخ دی. ورپسې الله تعالی د انسان رتبه او غندنه کوي او داسې فرمايي: **﴿أَيَحْسَبُ أَنْ لَنْ يَقْدَرَ عَلَيْهِ أَحَدٌ﴾**. يعنې: آيا دا انسان چې له داسې سختيو او رېږونو سره پيدا شوی، گومان کوي چې څوک به پر ده برلاسی نشي؟

روايت شوی دی چې دا آيت د أبي الاسد بن کلدۀ الجمحي په هکله نازل شوی دی؛ هغه څوک چې په خپل ځواک او قوت مغرور و، د ابن عباس (رضی الله عنه) په وينا هغه د رسول الله په دښمنۍ کې ډېرې پيسې لگولې وې. د **﴿يَقُولُ أَهْلَكْتُ مَالًا لُبَدًا﴾** په تفسير کې ويل شوي دي چې دا آيت د حارث بن عامر په هکله نازل شوی دی چې کله هغه له پېغمبر ﷺ څخه د هغې کفارې په هکله چې ده پورې يې اړه درلوده، وپوښتل او پېغمبر ﷺ ورته دستور ورکړ، چې کفاره دې ورکړي، هغه سره له سرغړونې او ملنډو څرگنده کړه چې **﴿لَقَدْ أَهْلَكْتُ مَالًا لُبَدًا﴾**: ټوله شتمني مې په صدقو او کفارو کې لگيدلې ده! خو کېدای شي چې دا مبارک آيت هرانسان ته شامل شي او د قيامت په ورځ به له

ځان سره وایي: ډیر مالونه مې (لکه څنگه چې د جاهلیت په وخت کې دود او رواج و) د ویارنو، مکارمو او د شهرت د تر لاسه کولو لپاره پر خلکو ولگول. ورپسې الله تعالی انسان د ناپوهۍ او جهل له امله ملامتوي او فرمایي: **﴿أَيَحْسَبُ أَنْ لَمْ يَرَهُ أَحَدٌ﴾**: آیا هغه گومان لري چې هغه هیچا نه دی لیدلی؟ خدای تعالی به له هغه څخه او د هغه د شتو په هکله، چې په کومو لارو کې یې لگولي دي، پوښتنه ونکړي؟

د لوست گټې

- پورتني مبارک آیتونه ځینې لاندې گټې او لارښوونې لري:
- په مکه مکرمه او پیغمبر ﷺ باندې سوگند یادول، د الله تعالی د لویۍ او د پیغمبر ﷺ د مقام او منزلت بیانونکی دی.
- انسان د زیربډنې له وخت څخه تر مړینې پورې په ستونزو او کړاوونو کې اخته وي.
- له دین سره د دښمنۍ په لار کې د پیسو او دولت لگول، په پای کې پښیماني او ملامتي لري، الله تعالی له داسې کړنو څخه هیڅکله ناخبره نه دی او د ښمنانو ته به بدله ورکوي.



- ۱- د سورت په لومړیو مبارکو آیتونو کې په کومو څیزونو او دڅه لپاره قسم یاد شوی دی؟
- ۲- په مبارک آیت کې له **﴿وَوَالِدٍ وَمَا وَلَدَ﴾** څخه څه مراد دی؟
- ۳- لاندې آیتونه څه مفهوم لري؟
{وَأَنْتَ حَلٌّ بِهَذَا الْبَلَدِ - أَيْحَسَبُ أَنْ لَنْ يَقْدِرَ عَلَيْهِ أَحَدٌ - أَهْلَكْتَ مَالًا لُبَدًا}.

د البلد سورت

(دويمه برخه)

﴿أَلَمْ نَجْعَلْ لَهُ عَيْنَيْنِ﴾ ۸ ﴿وَلِسَانًا وَشَفَتَيْنِ﴾ ۹ ﴿وَهَدَيْنَاهُ النَّجْدَيْنِ﴾ ۱۰ ﴿فَلَا اقْتَحَمَ الْعَقَبَةَ﴾ ۱۱ ﴿وَمَا أَدْرَاكَ مَا الْعَقَبَةُ﴾ ۱۲ ﴿فَكُّ رَقَبَةٍ﴾ ۱۳ ﴿أَوْ إِطْعَامٌ فِي يَوْمٍ ذِي مَسْغَبَةٍ﴾ ۱۴ ﴿يَتِيمًا ذَا مَقْرَبَةٍ﴾ ۱۵ ﴿أَوْ مِسْكِينًا ذَا مَتْرَبَةٍ﴾ ۱۶ ﴿ثُمَّ كَانَ مِنَ الَّذِينَ آمَنُوا وَتَوَاصَوْا بِالصَّبْرِ وَتَوَاصَوْا بِالْمَرْحَمَةِ﴾ ۱۷ ﴿أُولَئِكَ أَصْحَابُ الْمَيْمَنَةِ﴾ ۱۸ ﴿وَالَّذِينَ كَفَرُوا بآيَاتِنَا هُمْ أَصْحَابُ الْمَشْأَمَةِ﴾ ۱۹ ﴿عَلَيْهِمْ نَارٌ مُّؤَصَّدَةٌ﴾ ۲۰ ﴿

د کلمو معنا

- {النَّجْدَيْنِ} دوه لارې (خیر او شر).
- {فَلَا اقْتَحَمَ} نو هغه تېر نشو، تر سره یې نکړ.
- {الْعَقَبَةُ} گرنگ، د غره سخته او ستونزمنه لاره.
- {فَكُّ رَقَبَةٍ} د غاړې (مړي) ازادول.
- {مَسْغَبَةٍ} لوږه.
- {مَقْرَبَةٍ} خپلولي، خپلوان.
- {مَتْرَبَةٍ} په خاورو ناست مسکین، سخت ژوند.
- {مُؤَصَّدَةٌ} سرپوښ کړای شوی، خپریدونکی.

ژباړه

ایا موږ هغه ته دوه سترگې نه دي ورکړي؟ او یوه ژبه او دوه شونلې؟ او هغه ته مو د دوو (خیر او شر) لارو
 ښودنه وکړه؛ نو هغه له سخت گرنگ (غونډۍ) څخه تېر نشو. او څه څیز ته وپوهولې چې هغه سخت گرنگ

(عقبه) څه دی؟ ازادول د مریې او یا د لوږې په ورځ خواږه ورکول، خپلوان یتیم ته یا په خاورو ناست (ککړ) مسکین ته. بیا وي (دغه آزاد کوونکی طعام ورکوونکی) له هغو کسانو چې ایمان یې راوړی دی او یو بل ته په زغم (صبر) او مهرباني کولو توصیه کوي. دا ډله اصحاب الیمین (چې عملنامه به ورته په بني لاس ورکول کیږي) دي. او هغه کسان چې زموږ پر آیتونو باندې کافر شوي دي، دوی بد او شوم (د کین اړخ څښتنان) دي. او پر دوی به له هرې خوا گرد چاپیر اور وگمارل شي (هغه اور چې دوی په خپله ولکه کې راولي او بیا دوی د تېښتې لار نلري).

اجمالي تفسیر

خدای تعالیٰ په مخکینیو آیتونو کې انسان د ناوړو عادتونو له امله د رتنې او توبیخ لاندې ونیوه. په دې آیتونو کې یې پر دې، خبروي چې د هغو مادي او معنوي نعمتونو پر وړاندې چې مهربان پالونکي هغه ته په وړیا توګه ورپه برخه کړي دي، د الله تعالیٰ مننه او شکر پر ځای کړي او په نېکو کارونو، لکه: د مریانو په آزادولو، له یتیمانو او اړوکسانو سره په مرسته کولو پیل وکړي. په صبر او زغم، خیر او ښېګڼې، نرمۍ او مهرباني سره خلک راولي. لکه څنګه چې الله تعالیٰ فرمایي: آیا موږ دې مغرور او ځان منونکي انسان ته چې د نوم او شهرت لپاره خپله شتمني مصرفوي، دوه سترګې او یوه ژبه او دوه شونډې نه دي ورکړي؟ بلکې موږ د دې انسان لپاره د لید او خبرو کولو وسیله چمتو کړې ده او هغه ته مو د ښو او بدو ترمنځ د توپیر کولو نعمت ورکړی دی، د خیر او شر دواړه لارې مو ورته په روښانه او څرګند ډول ښودلې دي. هغه ته مو روغ فطرت او د عقل نعمت ور وېاښه، ترڅو وکولای شي چې خیر له شر څخه جلا کړي، خپلې ټولې ناوړې نفسي غوښتنې تر پښو لاندې کړي او د شیطان لاره پرېږدي، نو الله تعالیٰ فرمایي: ولې په دغه انسان کې بدلون را منځ ته نشو او هغه څه چې د الله تعالیٰ لورته د ده د رسېدو خنډ ګرځېده؟! ولې یې هغه له خپلې لارې څخه لرې نه کړ او د خپل شیطاني نفس غوښتنې یې مهار نه کړې؟! همدارنګه ولې یې انساني عظمت ته د رسېدو لپاره هڅې ونه کړې او له خپل نفس سره یې جهاد ونه کړ؟!

بيا الله تعالى د دې سختې او ستونزمنې لارې د وهلو (سرتو رسولو) په هکله فرمايي: ﴿فَكُ رَقَبَةً...﴾. يعنې: له دغو سختو گړنگونو، لوړو ژورو او هلاکت څخه د ژغورنې لار، د بند له قيد څخه د مريې ازادونه ده چې د ازادۍ له نعمت څخه خوند اخلي او يا لږترلږه د هغه په ازادۍ کې مرسته وکړي او برخه اخلي، همدارنگه بېخوکه يتيمانو او تش لاسو غريبانو ته چې د قحطۍ او لوږې په ورځو کې له ستونزو سره مخامخ وي؛ خواره ورکړي او هغوی د لوږې له رنځ او کړاو څخه وژغوري.

د مبارکو آيتونو په پای کې فرمايي: څوک چې داسې کارونه سرته رسوي؛ د هغوکسانو له ډلې څخه به وي چې پر خدای ﷻ ايمان راوړي؛ په زغم، لورينې او ترحم سره يو بل ته توصيه کوي، چې د الله تعالى د شفقت او ترحم وړ به وگرځي، او الله تعالى فرمايي: د دې اوصافو درلودونکي خلک (اصحاب اليمين) دي، يعنې: دخپلو عملونو پانې به په بني لاس اخلي او هغو کسانو چې د کفر او ناشکرۍ لار غوره کړېده او زموږ د قدرت په آيتونو او نښو کافر شوي دي، دوی (اصحاب الشمال) دي، چې د دوزخ لمبې به يې له هرې خوا څخه راگيروي او له هغې څخه به خلاصون ونه مومي.

د لوست گټې

د دې لوست مبارک آيتونه يو شمېر گټې لري، چې ځينو ته يې داسې اشاره کيږي:

- ليدل ، اورېدل، خبرې کول، پېژندل او دېته ورته الهي نعمتونه د دې غوښتنه کوي چې انسان بايد له دغو نعمتونو څخه د حق پېژندنې په برخه کې گټه اخلي او د خدای ﷻ شکر پرځای کړي، باطل پرېږدي، او د ايمان او نېکو اعمالو لاره خپله کړي.
- د الله تعالى پيرزوينې د دې غوښتنه کوي چې انسان د ايمان او بندگۍ لاره غوره کړي او د شيطان له پيروۍ او د نفس له ناوړو غوښتنو څخه ډډه وکړي، ترڅو پر صبرکولو او له يوبل سره د ترحم ثواب ومومي.



۱- لاندني مبارک آيتونه معنا کړئ:

﴿وَهَدَيْنَاهُ النَّجْدَيْنِ﴾ - ﴿فَلَا اقْتَحَمَ الْعَقَبَةَ﴾ - ﴿فَكَرَّ رَجْعَهُ﴾ - ﴿أَوْ إِطْعَمَ فِي يَوْمٍ ذِي مَسْغَبَةٍ﴾ - ﴿أَوْ

مِسْكِينًا ذَا مَتْرَبَةٍ﴾.

۲- یتیم او بېوزلو ته د مرستې او کومک لاس ورغځول، څه ارزښت او ثواب لري؟

۳- له اصحاب اليمين او اصحاب الشمال څخه مراد کوم کسان دي؟ او هغه صفتونه چې هغوی یو له بل څخه جلا کوي، کوم دي؟



زده کوونکي دې هغه مهم کارونه چې په دې مبارک سورت کې د انسان د ژغورنې لپاره یاد شوي دي، په خپلو کتابچوکې د یادښت په توګه وليکي.

د الشمس سورت

(لومړۍ برخه)

بسم الله الرحمن الرحيم

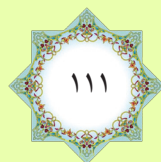
﴿وَالشَّمْسُ وَضُحَاهَا﴾ ١ ﴿وَالْقَمَرُ إِذَا تَلَّاهَا﴾ ٢ ﴿وَالنَّهَارُ إِذَا جَلَّاهَا﴾ ٣ ﴿وَاللَّيْلُ إِذَا يَغْشَاهَا﴾ ٤ ﴿وَالسَّمَاءُ وَمَا بَنَاهَا﴾ ٥ ﴿وَالْأَرْضُ وَمَا طَحَاهَا﴾ ٦ ﴿وَنَفْسٍ وَمَا سَوَّاهَا﴾ ٧ ﴿فَأَلْهَمَهَا فُجُورَهَا وَتَقْوَاهَا﴾ ٨ ﴿قَدْ أَفْلَحَ مَنْ زَكَّاهَا﴾ ٩ ﴿وَقَدْ خَابَ مَنْ دَسَّاهَا﴾ ١٠ ﴿

د کلمو معنا

{وَضُحَاهَا}	او د هغه په روښنایي (رڼایي).
{تَلَّاهَا}	هغه پسې راشي.
{جَلَّاهَا}	هغه څرگند او ښکاره کړي.
{يَغْشَاهَا}	هغه پټ کړي، وپوښي.
{طَحَاهَا}	هغه یې هواره او غوړولې ده.
{سَوَّاهَا}	هغه یې برابر کړ.
{فَأَلْهَمَهَا}	نوهغه ته یې الهام وکړ، هغه ته یې وروپېژندل.
{زَكَّاهَا}	نفس یې پاک کړ.
{دَسَّاهَا}	هغه یې لاندې پټ کړ، هغه یې ککړ کړ.

ژباړه

سوگند په لمر او د هغه په رڼا، او په سپوږمۍ کله چې د لمر پسې راشي، او په ورځ کله چې لمر ښکاره کړي، او په شپه کله چې ځمکه و پوښي، او قسم دی په اسمان او د هغه په پیداوونکي، او سوگند دی په ځمکه او په هغه چا چې هواره کړې یې ده. او سوگند دی په انساني نفس او د هغه په برابر وونکي (منظم وونکي)؛ بیا



يې نېکي او بدي هغه ته ورو پېژندله (الهام کړه). په ريښتيا سره بريمن شو هغه څوک چې نفس يې پاک کړ، او زيانمن شو هغه څوک چې هغه يې (په معصيت او گناه) ککړ کړ.

د سورت پېژندنه

د الشمس سورت مکي دی، (۱۵) آيتونه لري او د عثماني مصحف له ترتيب سره سم په (۹۱) ردیف کې ځای لري. د دې سورت موضوع د انساني نفس د هدايت او گمراهۍ بيان دی. دا سورت د هغه په لومړي لفظ يعنې الشمس (لمر) سره نومول شوی دی.

له مخکيني سورت سره يې تړاو:

- ۱- د (البلد) سورت د اصحاب اليمين او اصحاب الشمال په څرگندولو سره پای ته ورسېد او دا سورت د دواړو ډلو کړنې بيانوي.
- ۲- د مخکيني سورت په ورستيو آيتونو کې د کفارو پايله او برخليک بيان شو چې د آخرت په ورځ کې به ورسره مخامخ کيږي. د دې سورت په پای کې هم د ځينو کفارو دکړنو او د هغو پايلو يادونه شوې ده چې دوی به ورسره مخامخ کيږي.

اجمالي تفسير

د دې سورت په پيل کې الله تعالی په خپلو ځينو لویو مخلوقاتو سوگند يادکړی دی چې په کایناتو کې د ډېر ارزښت لرونکي دي. هغه مخلوقات چې د انسان، حيوان، نبات او نورو مخلوقاتو پر ژوند باندې اغېزه لري او د الله تعالی د يووالي او ځواکمنۍ لپاره ښکاره دليلونه دي. الله تعالی په دې مبارکو آيتونو کې په لمر او په ورځ کې د هغه په رڼا، په سپوږمۍ چې د لمر له پرېوتلو څخه وروسته د شپې راخيژي او همدارنگه په ورځ او هم په شپه چې کله يې تياره ځمکه وپوښي، سوگند يادوي. او په اسمان او د هغه په پيدا کوونکي، په ځمکې

او د هغې په خالق چې هغه يې د ژوندانه لپاره هواره کړېده، قسم يادوي. په پای کې په نفس او هغه ذات چې دغه نفس يې منظم او برابر پيدا کړی دی، سوگند يادوي. د انسان د نفس له برابري او سمون څخه مطلب دا دی چې هغه ته يې هر ډول ځواک، ظاهري او باطني حواس ورکړي. دې نفس ته يې د نېکۍ، پاکۍ او د فسق او بدکارۍ لارې بنودلې دي. د دې دواړو لارو د توپير توان يې ورته ورکړی دی.

بيا الله تعالی هغه لاره چې نفس هغه غوره کړې، بيان کړه او فرمايي: په يقين سره هغه څوک بريالی شو چې خپل ځان يې پاک وساته او مهذب يې کړ؛ يعنې د تقوی او نېک عمل لاره يې غوره کړه او په هغې روان شو، هغه څوک ناکام او زیانمن شو چې نفس يې په تقوا او نېک عمل سره عادت نه کړ او د هوا او هوس ښکار شو. په حديث شريف کې راغلي دي: کله چې رسول الله ﷺ په تلاوت کې دې آيت **﴿فَالْهَمَهَا فُجُورَهَا وَتَقْوَاهَا﴾** ته راورسېد، نو ويې فرمايل: (اللهم آتِ نفسي تقواها، أنت وليها ومولاها وخير من زكاتها): ای زما پالونکيه! زما نفس ته تقوا ورپه برخه کړه، ته د دې نفس چارې جوړوونکې او د هغه بادر يې او يوازې ته هغه غوره څوک يې چې هغه ته پاکي ورېښي.

د لوست گټې

د پورتنیو مبارکو آيتونو ځينې گټې او لارښوونې په لاندې ډول دي:

- د هستۍ د نظام په ځينو مخلوقاتو باندې د خدای تعالی سوگند يادول، د الله تعالی د قدرت د مظاهرو څرگندونکې دي او د انسان پام د دې مخلوقاتو ارزښت ته را اړوي.
- خدای تعالی انساني نفس پيدا کړی او هغه يې منظم کړی دی، نو په ايمان او تقوا باندې د دغه نفس د ښکلا لپاره بايد د نېکو اعمالو له لارې هڅه او هاند وشي.
- دغه مبارک آيتونه، انسان نېک عمل او ايمان ته هڅوي او له شرک، گناه او د نفس له ککړتيا څخه يې وپروې.

- د انسان برياليتوب د هغه د نفس په تهذيب او په نېغه لاره د هغه په تگ پورې تړلی دی، چې هغه ته د نفس تزکيه وايي. د هغه ناکامي او مراد ته نه رسېدل، د هغه د نفس په غوښتنو او بې باکۍ کې نغښتې ده.



۱- د الشمس سورت په لومړنيو آيتونو کې الله تعالى په کومو څيزونو سوگند ياد کړی دی؟

۲- د الله تعالى سوگند يادول په دغو مخلوقاتو باندې، په څه شي دلالت کوي؟

۳- لاندې آيتونه وژباړئ:

وَالْقَمَرِ إِذَا تَلَّاهَا ﴿٢﴾ وَالنَّهَارِ إِذَا جَلَّاهَا ﴿٣﴾ وَاللَّيْلِ إِذَا يَغْشَاهَا ﴿٤﴾ وَنَفْسٍ وَمَا سَوَّاهَا ﴿٧﴾.

۴- د لوست په مبارکو آيتونو کې د انسان د بريا او ناکامۍ معيار د نفس په څرنگوالي کې ټاکل شويدي، په دې اړه مبارک آيتونه تلاوت او توضيح کړئ.



کورنۍ دنده

د انساني نفس د برياليتوب او ناکامۍ لارې، په اتو کرښو کې په خپلو کتابچو کې وليکئ.

د الشمس سورت

(دويمه برخه)

﴿كَذَّبَتْ ثَمُودُ بِطَغْوَاهَا ﴿١١﴾ إِذِ انْبَعَثَ أَشْقَاهَا ﴿١٢﴾ فَقَالَ لَهُمْ رَسُولُ اللَّهِ نَاقَةَ اللَّهِ وَسُقْيَاهَا ﴿١٣﴾ فَكَذَّبُوهُ فَعَقَرُوهَا فَدَمْدَمَ عَلَيْهِمْ رَبُّهُمْ بِذَنْبِهِمْ فَسَوَّاهَا ﴿١٤﴾ وَلَا يَخَافُ عُقْبَاهَا ﴿١٥﴾﴾

د کلمو معنا

{بَطَّغُوْهَا}	دهغوى د سر غړونې له کبله.	{نَاقَةَ اللَّهِ}	د الله تعالى اوښه.
{انْبَعَثَ}	پورته شو.	{فَعَقَرُوْهَا}	نو هغه يې ووژله.
{أَسْقَاهَا}	تر ټولو بدمرغه د هغوى.	{فَدَمْدَمَ}	نو قهر او غوسه وکړه.

ژباړه

ثموديانو د خپلې سرکشي له امله دروغ وگانه. کله چې د هغه قوم تر ټولو زيات بدمرغه قهرجن سړى ورپسې پاڅېده. نو د الله رسول (صالح عليه السلام) هغو خلکو ته وويل: چې پام کوئ، د الله اوښې ته (لاس ورنه وړئ) او د هغې د اوبو څښلو (مانع نشئ). خو هغو د هغه خبره دروغ وگڼله او اوښه يې ووژله، په پای کې د هغو د گناه په بدله کې د هغو رب پر هغو باندې داسې افت راکوز کړ، چې ټول يو برابر له خاورو سره خاورې شول او الله تعالى د دوى د هلاکولو له کومې پايلې څخه څه وېره نه لري.

اجمالي تفسير

د دې سورت په پيل کې الله تعالى په خپلو ځينو لويو مخلوقاتو سوگند ياد کړ چې که چېرته يو څوک خپل نفس پاک کړي، ايمان او تقوا غوره کړي او د نېکو اعمالو په سرته رسولو پيل وکړي، برى او خلاصون يې په برخه کيږي. که چېرته د ايمان راوړلو او نېکو عملونو پر ځاى د نفس او شيطان غوښتنو ته غاړه کيږدي، د ده عاقبت او پايله پرته له زبان، ناکامۍ او تاوان څخه بل څه نه ده. نو الله جل جلاله په دې پنځو آيتونو کې د صالح عليه السلام د قوم (ثموديانو) قصه د بېلگې په توگه ياده کړې، چې دې قوم د خداى جل جلاله د پيغمبر صالح عليه السلام د نصيحتونو پر خلاف د اوښې په وژنې پيل وکړ، په دې توگه دوى د نېکۍ او ايمان لار پرېښوده او د شيطان او خپل نفس غوښتنې يې ومنلې، نوالله تعالى وفرمايل: د صالح عليه السلام قوم د خپلې سرغړونې او عصيان پر بنسټ، صالح عليه السلام دروغجن وگانه او هغه يې تکذيب کړ. کله چې د دوى يو بدمرغ او شرير شخص د (قدار بن سالف) په نامه د دوى له منځه را پاڅېده او هغه اوښه يې چې د هغې د اوبو څښلو لپاره يوه ورځ ټاکل شوې وه، ووژله او دا عمل يې په رڼا ورځ د خپل قوم په مخکې د هغوى له ملاتړ او رضا سره سم ترسره کړ، پداسې حال کې چې د دوى پيغمبر حضرت صالح عليه السلام دوى ته ويلي وو: دغه اوښه د اوبو څښلو له وار څخه مه منع کوئ. دا هغه اوښه وه چې الله تعالى د يوې تېرې له منځه را وويسته او د معجزې په ډول يې صالح عليه السلام ته ورکړه. نو الله جل جلاله دوى د دغې سرغړونې او گناه په مقابل کې په دردوونکي عذاب اخته کړل. داسې وپرونکى او سخت اواز يې پرې نازل کړ چې ټول يې وټکول او له خاورو سره يې خاورې

کړل. دغه الهي عذاب په دې دليل د ثمود د قوم غټ او واړه هلاک کړل چې (قدار بن سالف) چې د ثمود د قوم يوله هغو شريرو او بدبختو وگړو څخه و او د دې ناوړې کړنې د سرته رسولو لپاره راپاڅيده، نو ټول په دې سلا شول او غټ او واړه دهغه په جرم کې شريک شول، نو د ثمود قوم خپل پيغمبر دروغجن وياله او دهغه معجزه چې اوبڼه وه هغه يې په توره ووهله او مړه يې کړه، د دې نا فرمانۍ او گناه په مقابل کې الله تعالى دوی ټول له يوې مخې واخيستل او له ځمکې سره يې برابر کړل.

په دې سورت کې له ناقې څخه مراد هغه اوبڼه ده چې الله ﷻ هغه د لويې تيرې له منځه د معجزې په ډول صالح ﷺ ته څرگنده کړه. صالح ﷺ هغوی ته وويل: دا د خدای ناقة ده دا پرېږدئ چې د ځمکې په هر ځای کې چې غواړي وڅريږي او دا چې يوه ځانگړې ورځ د دې د اوبو څښلو حق دی او يوه ورځ ستاسو د نورو حيواناتو لپاره ده.

فعاليت



زده کوونکي دې د ښوونکي په مرسته د ثمود د قوم، د هغه پيغمبر چې هغوی ته رالېږل شوی و او د دغه قوم د استوگنې د ځای په هکله له يوبل سره بحث او خبرې وکړي.

د لوست گټې

- د دې لوست مبارک آيتونه يو شمېر گټې لري، چې ځينو ته يې داسې اشاره کيږي:
- د ثمود، د قوم پيښې د هغو کسانو لپاره د پند او عبرت درس دی چې د نفس دپاکۍ او مهارولو پر ځای نفساني غوښتنو ته غاړه ږدي او د دې پر ځای چې ايمان او تقوا ته مخه کړي او غوره کارونه سرته ورسوي، د نفس او شيطان غوښتنو ته لبيک وايي.
- د الله تعالى عذاب د ثمود د قوم ټول غټ او واړه ونيول، دا ځکه چې دوی د يو شقي او بد بخته وگړي په جرم او گناه سلا او راضي شول او د هغه مخه يې ونه نيوله.
- هغه کسان چې د ظالمو، سرغړوونکو او گناهگارانو انسانانو پر پل قدم ږدي، الهي عذاب به دوی ټولو ته شاملېږي.
- الله تعالى د جزا ورکولو پر مهال له هيچا څخه ويره نلري او نه د خپلې جزا ورکونې له پايلې څخه ويريږي، خو مخلوق د خپل کار له عاقبت څخه ويريږي. الله تعالى چې د هر څيز اراده وکړي هغه تر سره کوي او هيڅوک هم ترې د پوښتنې حق نلري.



۱- د لاندينيو آيتونو مفهوم بيان کړئ:

﴿كَذَّبَتْ ثَمُودُ بِطَغْوَاهَا - إِذِ انْبَعَثَ أَشْقَاهَا - فَقَالَ لَهُمْ رَسُولُ اللَّهِ نَاقَةَ اللَّهِ وَسُقْيَاهَا - فَكَذَّبُوهُ فَعَقَرُوهَا فَذَمْدَمَ عَلَيْهِمْ رَبُّهُمْ بِذَنبِهِمْ فَسَوَّاهَا﴾.

۲- کوم پيغمبر د ثمود قوم ته رالېږل شوی و؟ او دا قوم د کومې گناه له امله د کوم عذاب په واسطه هلاک شو؟

۳- د صالح ﷺ معجزه څه وه؟ او د ثمود د قوم ډېر بدبخته وگړي چې اوبڼه يې ووژله، څه نومېده؟



د اللیل سورت

(لومړۍ برخه)

بسم الله الرحمن الرحيم

﴿وَاللَّيْلِ إِذَا يَغْشَىٰ﴾ ١ ﴿وَالنَّهَارِ إِذَا تَجَلَّىٰ﴾ ٢ ﴿وَمَا خَلَقَ الذَّكَرَ وَالْأُنثَىٰ﴾ ٣ ﴿إِنَّ سَعْيَكُمْ لَشَتَّىٰ﴾ ٤ ﴿فَأَمَّا مَنْ أَعْطَىٰ وَاتَّقَىٰ﴾ ٥ ﴿وَصَدَّقَ بِالْحُسْنَىٰ﴾ ٦ ﴿فَسُنِّيْرُهُ لِّلْیُسْرَىٰ﴾ ٧ ﴿وَأَمَّا مَنْ بَخِلَ وَاسْتَغْنَىٰ﴾ ٨ ﴿وَكَذَّبَ بِالْحُسْنَىٰ﴾ ٩ ﴿فَسُنِّيْرُهُ لِّلْعُسْرَىٰ﴾ ١٠ ﴿وَمَا يُغْنِي عَنْهُ مَالُهُ إِذَا تَرَدَّىٰ﴾ ١١ ﴿

د کلمو معنا

- {إِذَا يَغْشَىٰ} کله چې پټ کړي.
- {إِذَا تَجَلَّىٰ} کله چې روښانه شي.
- {لَشَتَّىٰ} ډول، ډول او جلا، جلا دي.
- {فَسُنِّيْرُهُ} نو ژر به يې آسان کړو.
- {لِّلْیُسْرَىٰ} د آسانۍ لپاره.
- {لِّلْعُسْرَىٰ} د سختۍ لپاره.
- {إِذَا تَرَدَّىٰ} کله چې هلاک شي، تباه شي.

ژباړه

سوگند په شپه چې کله (په خپلې تیاري سره هرڅه) پټ کړي، او سوگند په ورځ چې کله رڼا او روښانه شي، او سوگند پر هغه ذات چې نور او ښځه يې پيدا کړي دي، پرته له شکه ستاسې کوښښ او زیار یوشانته نه دی، نو چا چې خپل مال (د خدای په لار کې) ورکړ او پرهیزگاري یې وکړه، او نېکۍ یې رښتینې وگڼله، هغه ته به موږ د اسانې لارې لپاره اسانتیا ورکړو. او هغه چا چې بخيلي وکړه او (د الله له لارې څخه) بې پروا شو او نېکۍ یې دروغ وگڼله. نو موږ به ده ته سخته (د دوزخ) لاره چمتو کړو او کله چې (هلاک شي او جهنم) کې ولوېږي، نو مال او شتمني به یې ده ته څه گټه ونه رسوي.

د سورت پېژندنه

سورت اللیل مکی دی، (۲۱) آیتونه لري او د عثمانی مصحف د ترتیب له مخې (۹۲) سورت دی. د دې سورت بنسټیزه موضوع پر دوو ډلو یعنی مؤمنانو او کافرانو باندې د انسانانو وېش او د هغوی د هر یو د برخلیک بیانول دي. د دغه سورت نوم د سورت له لومړي آیت څخه اخیستل شوی دی. د دې سورت تر او له مخکیني سورت سره داسې دی: کله چې الله تعالی په مخکیني سورت کې و فرمایل: چا چې خپل نفس له گناهونو څخه پاک کړ، نو له عذاب څخه یې خلاصون وموند او چا چې هغه په گناهونو ککړ او پټ کړ، زیانمن شو، نو په دې سورت کې هم د ځېنو هغو صفاتو یادونه شوې ده چې د انسان د بریا او خلاصون، یا د هغه د ناکامۍ او زیان بیانوونکي دي.

د نزول سبب

د ﴿فَأَمَّا مَنْ أَعْطَىٰ وَاتَّقَىٰ.....﴾ د مبارکو آیتونو په شان نزول کې روایت شوی دی، چې کله ابوبکر صدیق رضی الله عنه هغه غلامان چې اسلام ته یې مخه کړې وه، آزادول، نو د هغوی له ډلې څخه یې د بنځو او سپین ږیرو آزادول غوره گڼل، یوه ورځ یې پلار (ابو قحافه) ده ته وویل: زویه! زه تا وینم چې کمزوري خلک ازاد وې! که قوي او پیاوړي خلک دې ازاد کړي وای بنیایي چې دوی له ستا څخه ملاتړ کړی وای. ابوبکر صدیق رضی الله عنه په ځواب کې وویل: پلاره! زه له دې امله هغوی آزادوم چې د الله تعالی ثواب او رضا تر لاسه کړم، همغه و چې نوموړي آیتونه د سورت تر پایه نازل شول. د ﴿فَأَمَّا مَنْ بَخِلَ.....﴾ آیتونه د امیه بن خلف په هکله نازل شوي دي.

اجمالي تفسیر

په دې سورت کې الله تعالی په شپه او ورځ، په نر او بنځه سوگند یاد کړی، فرمایي: سوگند په شپه چې کله ټول څیزونه په خپله توره لمن کی راوغاړي، سوگند په ورځ چې کله یې رڼايي خوره شي، سوگند په هغه ذات چې نر او بنځه یې پیدا کړي دي چې ستاسو زیار او کوښښ ډول، ډول دی؛ یعنې ځینې هغه کسان دي چې په نیکی او ښیگڼې پسې روان او د هغې په لټه او سرته رسولو کې دي او ځینې هغه کسان دي چې بدوکارونو او گناهونو پسې روان دي، چې د دغه زیار او کوښښ وروستی پایله دا ده چې ځینې به جنت ته ځي او د ځینو نورو جزا به دوزخ وي. دغه دوې ډلې په خپل کوښښ او زیار کې سره یو شان نه دي او له یو بل څخه توپیر لري، لکه څرنګه چې الله تعالی د (الحشر) په سورت کې فرمایي: ﴿لَا يَسْتَوِي أَصْحَابُ النَّارِ

وَأَصْحَابُ الْجَنَّةِ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ هُمْ الْفَائِزُونَ﴾ يعنې: دوزخيان او جنتيان هيڅکله يوشانته نه دي، همدا جنت ته تلونکي خلک په اصل کې بريالي دي.

په ورپسې آيتونوکې الله تعالی د دواړو ډلو (نيکانو او بدکارانو) صفات بيان کړي دي چې فرمايي: هغه څوک چې خپل مال په خير او نیکو کارونو کې مصرفوي، خپل ځان له ناوړو کارونو څخه ژغوري او د الله تعالی پر وعده يقين او باور لري، موږ به هغه کارونه چې هغه ته مو پرې امر کړي دي، د هغه لپاره اسانه کړو، د نيکۍ هغه لاره چې يې غوره کړې ده د هغه لپاره آسانه کړو، خو چا چې بخل او شومتيا وکړه، خپل مال يې د خير په لارو کې مصرف نه کړ او ځان يې له خپل پروردگار څخه مستغني وگڼلو او بې پروايي يې غوره کړه، نو ژر به پرې د خلاصون لاره تياره کړو او پايله به يې د دوزخ اور وي چې مال او شتمني به يې هم له تباهي او نابودۍ سره مخامخ شي او هيڅ گټه به ترې پورته نکړي.

بخاري او مسلم له علي بن ابي طالب عليه السلام څخه روايت کړی دی چې موږ له رسول الله صلى الله عليه وسلم سره په يوه جنازه کې وو، رسول الله صلى الله عليه وسلم و فرمايل: د تاسو له جملې څخه به څوک نه وي چې ځای يې په جنت او دوزخ کې نه وي. صحابه وو (رضوان الله عليهم) و فرمايل: چې دارنگه حال وي نو بيا ولې توکل ونه کړو؟ پيغمبر صلى الله عليه وسلم و فرمايل: عمل وکړئ د هرانسان لپاره هغه عمل آسان شوی دی چې د هغه لپاره پيدا شوی دی او وروسته يې بيا دغه آيت ولوست: ﴿فَأَمَّا مَنْ أَعْطَى وَاتَّقَى، وَصَدَّقَ بِالْحُسْنَى، فَسَنُيَسِّرُهُ لِلْيُسْرَى، وَأَمَّا مَنْ بَخِلَ وَاسْتَغْنَى، وَكَذَّبَ بِالْحُسْنَى، فَسَنُيَسِّرُهُ لِلْعُسْرَى﴾.

فعاليات

دغه مبارک سورت انسانان پر دوو ډلو وېشلي دي. زده کوونکي دې د مبارکو آيتونو په رڼا کې د دې ډلو د اوصافو او برخليک په هکله بحث او خبرې وکړي.

د لوست گټې

د دې لوست مبارک آیتونه یو شمېر گټې لري، چې ځینو ته یې داسې اشاره کېږي:

- پر ځینو موجوداتو د الله تعالی قسم کول چې د هغه د قدرت ښکارندوی دي، د دغو موجوداتو ارزښت او اهمیت راپه گوته کوي.
- دښکې او بدۍ، سختۍ او اسانۍ، باور لرلو او تکذیب کولو او د نر او ښځې ترمنځ توپیر لکه د شپې او ورځې د توپیر، په څیر دی.
- پورتنی مبارک آیتونه پر دې دلالت کوي چې سخاوت او ورکړه له ښو اخلاقو څخه او بخل له بدو اخلاقو څخه شمېرل کېږي.



د لاندنیو کلمو معنا بیان کړئ:

{يَغْشَى - تَجَلَّى - شَتَّى - أَعْطَى - فَسْنُسْرُهُ - وَاسْتَعْنَى}.

۲- په دې سورت کې په کومو څیزونو قسم یاد شوی دی؟ او د الله تعالی قسم پر دغو مخلوقاتو څه مفهوم لري؟

۳- د دغو مبارکو آیتونو «فَأَمَّا مَنْ أَعْطَى وَاتَّقَى...» شان نزول په لنډه توګه څرګند کړئ.



کورنۍ دنده

د لوست د آیتونو د مفهوم لنډیز ولیکئ.

د اللیل سورت

(دویمه برخه)

﴿إِنَّ عَلَيْنَا لَلْهُدَىٰ ۖ وَإِنَّ لَنَا لَلْآخِرَةَ وَالْأُولَىٰ ۚ﴾ ﴿١٣﴾ فَأَنْذَرْتُكُمْ نَارًا تَلَظَّى ﴿١٤﴾ لَا يَصْلَاهَا إِلَّا الْأَشْقَى ﴿١٥﴾ الَّذِي كَذَّبَ وَتَوَلَّى ﴿١٦﴾ وَسَيُجَنَّبُهَا الْأَتْقَى ﴿١٧﴾ الَّذِي يُؤْتِي مَالَهُ يَتَزَكَّى ﴿١٨﴾ وَمَا لِأَحَدٍ عِنْدَهُ مِنْ نِعْمَةٍ تُجْزَى ﴿١٩﴾ إِلَّا ابْتِغَاءَ وَجْهِ رَبِّهِ الْأَعْلَى ﴿٢٠﴾ وَلَسَوْفَ يَرْضَى ﴿٢١﴾﴾

د کلمو معنا

{نَارًا تَلَظَّى}	هغه اور چې لمبې وهي.	{وَسَيُجَنَّبُهَا}	او له هغه نه به هر وروڼو په ډډه شي، ځان گوښه کړي.
{لَا يَصْلَاهَا}	هغه ته نه ورننوځي.	{الْأَتْقَى}	ډېر ښه پرهیزگار.
{الْأَشْقَى}	بدمرغه، بدبخت.		

ژباړه

په يقين سره هدايت كول پرموږ باندې دی، او آخرت او دنيا دواړه زموږ په واک کې دي، نو ويره درکوم تاسې ته له لمبې وهونکي اور څخه، نه به ننوځي هغه ته مگر لوی بد بخت، هغه چې د الله دين يې دروغ گڼلی او مخ يې اړولی دی، نو ژر به ځان په څنگ کړي له هغه نه ډېر ښه پرهیزگار. هغه څوک چې د سپېڅلتيا لپاره خپل مال د الله په لار کې لگوي، او د هيڅ نېک کار او ښېگڼې له کولو څخه يې مقصد دا نه وي چې د چا د ښېگڼې بدل ورکړي، پرته له دې چې د خپل لوړ رب خوښي تر لاسه کړي، او ډېر ژر به يې د رب خوښي په برخه شي (ډېر ژر به له خپل رب څخه خوشحاله شي).

اجمالي تفسير

په دغو مبارکو آيتونو کې الله تعالی فرمايي: هدايت زما پر غاړه دی، يعنې موږ ښه او بد دواړه درته بيانوو او دواړه لارې درښيو، وروسته به هر چاته د هغه له عمل سره سم (چې د خپل ځان لپاره يې غوره کړی دی) سزا او جزا ورکړم، د دنيا او آخرت مالک الله تعالی دی، له همدې امله الله تعالی انسان د دوزخ له لمبه وهونکو شغلو څخه وپروي او فرمايي: هر څه چې په دنيا او آخرت کې دي، هغه زما دي، نو ځکه هر څوک چې له دنيا او آخرت څخه برخه غواړي، نو زه يې هغه چا لره ورکوم چې زما خوښه وي، که څوک د هدايت سمه لاره پرېږدي ماته کوم ضرر او تاوان نشي رسولای او نه د چا هدايت او لارموندنه د الله تعالی ربوبيت او الوهيت ته څه گټه رسولای شي، بلکې گټه او تاوان خپله تاسو ته متوجه ده.

وروسته الله تعالی فرمايي: زه تاسې د دوزخ له لمبه وهونکي اور څخه وپروم، بد مرغه هغه څوک دی چې حق دروغ گڼي او له هغه نه مخ اړوي او دوزخ ته ننوځي، يعنې د انبياوو (عليهم الصلاة والسلام) له لارې چې کومه الهي وحې هغوی ته ابلاغ شوې ده، پر هغې ايمان نه راوړي او د شرعي احکامو له منلو څخه مخ اړوي. يوازې هغه څوک له اور څخه لرې پاتې کېدای شي چې د الله تعالی په لاره کې د مال په مصرفولو سره خپل نفس پاک



کړي او د الله تعالی د رضا د حاصلولو لپاره هڅه او هاند کوي او د خپل دغه نېک عمل لپاره له هیڅا څخه بدله (عوض) نه غواړي، بلکې خپل اجر او بدله له الله تعالی څخه غواړي او لکه ابوبکر صدیق رضی الله عنه د الله تعالی د رضا د حاصلولو لپاره خپل مال او شتمني لگوي. په دې هکله ابن ابی حاتم له عروه رضی الله عنه څخه روایت کوي چې ابوبکر صدیق رضی الله عنه اوه تنه مریان په خپلو پیسو آزاد کړل او دا غلامان داسې کسان وو چې د اسلام قبلولو له امله یې د مشرکانو له لوري په ستونزو او تکلیفونو کې ژوند تېراوه، هماغه و چې دغه آیت نازل شو: **﴿وَسَيَجْزِيهَا الَّذِي يُوْتِي مَالَهُ يَتَزَكَّى﴾**. د ابوبکر صدیق رضی الله عنه له خوا د غلامانو د آزادولو په اړه ډېر احادیث راغلي دي چې د هغو له جملې څخه یو هم د بلال رضی الله عنه آزادول دي. لکه څرنګه چې ابن عباس (رضي الله عنهما) روایت کړی دی چې کله ابوبکر صدیق رضی الله عنه بلال رضی الله عنه آزاد کړ، نو مشرکینو به په خپل منځ کې داسې خبرې کولې چې بلال له ابوبکر رضی الله عنه سره څه احسان کړی و چې له مشرکینو څخه یې په پېرېدلو سره د غلامۍ له قید څخه آزاد کړ! هماغه و چې دا مبارک آیت نازل شو: **﴿وَمَا لِأَحَدٍ عِنْدَهُ مِنْ نِعْمَةٍ تُجْزَى...﴾**. او دا یې روښانه کړه چې د دې ښېګڼې له کولو څخه یې مقصد دا نه و چې د چا د ښېګڼې بدل ورکړي، بلکې یوازې د الله تعالی د رضا حاصلولو لپاره یې دا عمل ترسره کړ او ژر ده چې الله تعالی له ده څخه راضي شي.



زده کوونکې دې د ښوونکي له لارښوونو سره سم، د حضرت بلال رضی الله عنه د آزادۍ په اړه خبرې وکړي.

د لوست ګټې

- د پورتنیو مبارکو آیتونو ځینې ګټې او لارښوونې په لاندې ډول دي:
- د انسانانو د ښېګڼو او بډیو بیانول، د سمو او کبرو لارښوودنه پر الله تعالی دي او دا چې انسان له دغو دواړو لارو څخه د یوې په غوره کولو سره د ثواب یا عذاب وړ ګرځي.
- د دنیا او آخرت یوازینی حقيقي مالک او متصرف الله تعالی دی.
- د دوزخ اورته به یوازې هغه څوک ننوځي چې په الله تعالی ایمان او باور نه لري او د الله تعالی له حکمونو څخه سر غړونه کوي، هر بدکار انسان به له خپل عمل سره سم د دوزخ اور ته لویږي او په دردوونکي عذاب به اخته کیږي، لکه څرنګه چې په یو حدیث کې راغلي دي، د دوزخ تر ټولو آسانه عذاب هغه دی چې دوزخي ته د اور پڼې په پښو شي او له دماغ څخه یې لوګي پورته کیږي.



- ۱- د (اللیل) په سورت کې الله تعالی انسانان په کومو دوو ډلو وېشلي دي چې له خپل عمل سره سم د ثواب او یا عذاب بدله ورکول کیږي؟
- ۲- د آخرت په ورځ چې انسانان پر دوو ډلو وېشل کیږي، د هرې ډلې برخلیک به څرنګه وي؟



کورنۍ دنده
د اللیل د سورت لندیز په اتو کرښو کې ولیکئ.



د الضحی سورت

بسم الله الرحمن الرحيم

﴿وَالضُّحَى﴾ (۱) وَاللَّيْلِ إِذَا سَجَى ﴿۲﴾ مَا وَدَّعَكَ رَبُّكَ وَمَا قَلَى ﴿۳﴾ وَلَلْآخِرَةُ خَيْرٌ لَّكَ مِنَ الْأُولَى ﴿۴﴾ وَلَسَوْفَ يُعْطِيكَ رَبُّكَ فَتَرْضَى ﴿۵﴾ أَلَمْ يَجِدْكَ يَتِيمًا فَآوَى ﴿۶﴾ وَوَجَدَكَ ضَالًّا فَهَدَى ﴿۷﴾ وَوَجَدَكَ عَائِلًا فَأَغْنَى ﴿۸﴾ فَأَمَّا الْيَتِيمَ فَلَا تَقْهَرْ ﴿۹﴾ وَأَمَّا السَّائِلَ فَلَا تَنْهَرْ ﴿۱۰﴾ وَأَمَّا بِنِعْمَةِ رَبِّكَ فَحَدِّثْ ﴿۱۱﴾ ﴿

د کلمو معنا

{وَالضُّحَى}	قسم په ځانښت، په رڼا ورځ.
{إِذَا سَجَى}	کله چې خوره شي، ارامه شي.
{وَمَا قَلَى}	او نه (پر تا) غوسه شوی دی، نه یې دښمني (در سره) کړې ده .
{فَآوَى}	نو پناه یې درکړه، ځای یې درکړ .
{عَائِلًا}	فقیر او بېوزلی .
{فَلَا تَقْهَرْ}	نو قهر (پرې) مه کوه.
{فَلَا تَنْهَرْ}	نو مه (بې) رټه.
{فَحَدِّثْ}	نو بیان کړه.

ژباړه

سوگند د ځانښت په وخت چې کله لمر راوځي، او ټول ځایونه روښانه کړي. او قسم په شپې باندې چې کله ټول ځایونه پټ کړي، چې ستا پالونکي (الله تعالی) ته نه یې پرېښودلی، او نه یې پر تا باندې قهر او غوسه کړې ده. په یقین سره آخرت ستا لپاره له دنیا څخه غوره دی. او ژر به ستا پروردگار تا ته دومره نعمتونه درکړي، چې ته پرې خوشحاله شې. آیا ته یې یتیم نه یې موندلای، نو ځای یې درکړ؟ او ویې موندلې ته چې نه پوهېدې (په شرع او احکامو د شریعت) نو تا ته یې شرعي احکام دروښودل (نبوت یې درکړ). او ته یې محتاج او بېوزلی وموندلې، نو شتمن او بې پروا یې کړې، نو پر یتیم باندې قهر او غوسه مه کوه، او سوالگر مه رټه او د خپل رب ښېگڼه او لورینه ښکاره او بیان کړه.

د سورت پیژندنه

د (الضحی) سورت مکي دی، (۱۱) آیتونه لري او د عثمانی مصحف د ترتیب له مخې په (۹۳) ردیف کې دی. د دغه سورت نوم د سورت له لومړي آیت څخه اخیستل شوی دی. الله تعالی په الضحی چې د څانګې په معنا دی قسم یاد کړی دی. د الضحی سورت د رسول الله ﷺ په باره کې نازل شوی دی او د دې سورت موضوع د رسول الله ﷺ د حالت بیان دی چې الله تعالی هغه په دنیا کې یتیم پیدا کړ، وروسته بیا الله تعالی هغه د هدایت او شتمنۍ څښتن وگرځاوه.

د نزول سبب

کله چې پیغمبر (صلی الله علیه وسلم) باندې د څه وخت لپاره د وحې د نزول لړۍ وځنډېده، نو مشرکانو دا اوازې او بې ځایه وینګانې خپرې کړې، چې پروردگار خپل پیغمبر حضرت محمد ﷺ پرېښی دی، هماغه و چې د الضحی سورت نازل شو او پیغمبر ﷺ له ډېرې خوشحالی څخه د (الله اکبر) ناره پورته کړه.

اجمالي تفسیر

د سورت په پیل کې الله تعالی د ورځې په رڼا چې د لمر وړانګې یې ټول ځایونه روښانه کوي، په شپه باندې چې کله آرامي شي او په خپلې تیاري سره ټول ځایونه پټ کړي، قسم یاد کړی دی چې خپل پیغمبر ﷺ یې یوازې نه دی پرېښی او نه پر هغه باندې غوسه شوی دی.

د مکې د مشرکانو د غرضي خبرو او پروپاګندو پر خلاف د څه وخت لپاره د وحې ځنډېدل پردې دلالت کوي چې دغه کتاب (قرآن کریم) د الله ﷻ له لورې دی، ځکه که چېرې قرآن کریم د رسول ﷺ په خپل لاس جوړ شوی کتاب وی، نو وحې به له هغه څخه د څه وخت لپاره نه وای ځنډېدلې او نه به هغه ﷺ نارامه او پرېشانه وای. بیا الله تعالی پیغمبر ﷺ ته زېږی ورکوي چې راتلونکی وخت به دې له تېر شوي وخت څخه ښه او ډېر روښانه وي او ستا د آخرت ژوند به د دنیا د ژوند په پرتله ډېر ښه وي. له دې امله په دغو آیتونو کې پیغمبر ﷺ ته له یوې ورځې څخه تر بلې، د عزت او مرتبې د زیات والي خبر ورکول کېږي.

له عبدالله بن مسعود رضی الله عنه څخه روایت دی چې یوه ورځ رسول الله ﷺ پر یوه پوزکي ویده و، کله چې له خوب څخه پاڅېده وې لیدل، چې د پوزي د پټیو نښې د ده په مبارک بدن وې او وې غوښتل، چې د پوزي د پټیو نښې له خپل بدن څخه لرې کړي، په دغه وخت کې موږ ورته وویل. ای د الله رسوله! آیا اجازه راکوئ، چې د دغه پوزي پر مخ یو فرش هوار کړم؟ رسول الله ﷺ وفرمایل: زما له دې دنیا سره څه کار؟ زما او د دې دنیا مثال د یو مسافر

دی، چې د لنډ وخت لپاره د یوې ونې تر سیوري لاندې ویده شي او بیا ورځنې لار شي او خپله لار وهي. وروسته بیا الله تعالی د خپل پیغمبر ﷺ د تسلی او اطمینان لپاره د خپلو هغو نعمتونو یادونه کوي چې هغه ﷺ ته یې د ماشومتوب او یتیمۍ له زمانې څخه د پیغمبرۍ تر زمانې پورې ورکړي وو، د الله تعالی نعمت، احسان او مهرباني هر وخت دده په برخه وه، د ماشومتوب او شپږو خورلو په زمانه کې د مهربان نیکه عبدالطلب په غېږ کې او همدارنگه د زړه سوونکي تره ابوطالب په کور کې و. بیا الله تعالی فرمایي: ته له حق څخه ناخبره وې، د حق او شریعت په پلټنه کې چېرې او سرگردان گرځېدلې، د دین او شریعت په درلېږلو مې درته لارښوونه وکړه. همدارنگه الله تعالی هغه ته د دې احسان یادونه کوي، چې ته مې دنیا ته فقیر او بېوزلی راوستی وې، خو د بي بي خديجې (رضي الله عنها) د مال او دولت په تجارت سره مې د مال او شتو څښتن کړې.

ابن جریر او ابن ابی حاتم له قتاده ؓ څخه روایت کړی دی، چې په پورتنیو دریو آیتونو کې له نبوت څخه مخکې د پیغمبر ﷺ حال بیان شوی دی.

د سورت په وروستۍ برخه کې الله تعالی خپل پیغمبر ﷺ د ټولنې ځینو ټولنیزو اخلاقو ته دعوت کړی دی او ده ته (د ده د امت د تعلیم لپاره) داسې فرمایي، چې پر یتیم باندې ظلم او تېری مه کوه، سوالگر له ځان څخه مه شړه، که هغه له تا څخه د علم او یا د مال غوښتنه وکړي، نو په دواړو حالاتو کې باید له هغه سره په سمه توګه کړنه وشي او هغه ته ځواب وویلې شی.

په وروستني آیت کې الله تعالی فرمایي: هغه نعمتونه چې الله تعالی پر تا د هغو لورینه کړې ده، هغه ښکاره کړه، یعنې هغه بیان کړه او د هغو شکر ادا کړه، هغه دا چې الله تعالی تا ته د قرآن کریم او هم د نبوت نعمتونه درکړي دي.

ابو داؤد او ترمذی له ابو هريره ؓ څخه روایت کړی دی، چې پیغمبر ﷺ فرمایلي دي: ((لا يشکر الله من لا يشکر الناس)): هغه څوک، چې د خلکو شکر ادا نه کړي، د الله ﷻ شکر یې نه دی ادا کړی.

نو په دې مبارک سورت کې الله تعالی له یوې خوا خپل پیغمبر ﷺ ته د سختو او ستونزمنو حالاتو، د یتیمۍ حالت، هدایت، شتمنۍ او بډایۍ، لوړ مقام او د خپلو نعمتونو یادونه کړې ده او له بلې خوا یې له پیغمبر ﷺ څخه دا غوښتنه کړې ده چې یتیمانو سره ښه سلوک او پر هغو باندې زړه سوی او مهرباني ولري. همدا راز پیغمبر ﷺ ته یې ارشاد کړی دی، چې د خپل حالت په کتلو سره باید پر نورو خلکو مهربانه واوسې، له هغوی سره ښه چلن وکړې او هیڅوک له ځان څخه خواږدی نکړې او د الله تعالی د نعمتونو مننه وکړې.

زده کوونکي دې د پیغمبر ﷺ د یتیم والي په هکله او دا چې په ورکتوب کې چا د ده سرپرستي کوله، په خپلو منځونو کې په لنډه توګه مباحثه وکړي.

د لوست ګټې

- د دې لوست مبارک آیتونه یو شمېر ګټې لري، چې ځینو ته یې داسې اشاره کیږي:
- په دې سورت کې د ځاینت او شپې پر وختونو له قسم یادولو څخه موخه، د دغو وختونو د اهمیت او ارزښت بیانول دي او دا دواړه وختونه د الهي قدرت بېلګې او مثالونه دي.
- د دې مبارک سورت آیتونه د وخت پر ارزښت دلالت کوي، چې باید مسلمانان هغه ته ډېره پاملرنه وکړي.
- د الله تعالیٰ په وړاندې د پیغمبر ﷺ د مرتبې او مقام بیان او له پیغمبر ﷺ سره د الله تعالیٰ مینه، محبت او هغه ته ډاډ ورکول.



- ۱- لاندې کلمې وژباړئ:
{الضُّحَى - اللَّيْل - إِذَا سَجَى - مَا وَدَّعَكَ - وَمَا قَلَى}.
- ۲- د (الضُّحَى) د سورت د نزول سبب بیان کړئ.
- ۳- د (الضُّحَى) د سورت بنسټیزه موضوع په لنډه توګه بیان کړئ.



د (الضُّحَى) د سورت تر ټولو له تېر شوي سورت سره په اوو کرښو کې وليکئ.

د الانشراح سورت

بسم الله الرحمن الرحيم
 ﴿أَلَمْ نَشْرَحْ لَكَ صَدْرَكَ﴾ (۱) وَوَضَعْنَا عَنكَ وِزْرَكَ ﴿۲﴾ الَّذِي أَنْقَضَ ظَهْرَكَ ﴿۳﴾ وَرَفَعْنَا لَكَ ذِكْرَكَ ﴿۴﴾ فَإِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا ﴿۵﴾ إِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا ﴿۶﴾ فَإِذَا فَرَغْتَ فَانصَبْ ﴿۷﴾ وَإِلَىٰ رَبِّكَ فَارْغَبْ ﴿۸﴾

د کلمو معنا

{ أَلَمْ نَشْرَحْ }	آيا موږ نه ده پراخه کړې (پرانستلې)؟
{ وَوَضَعْنَا }	او موږ لري کړې، ښکته کړې، سپک کړې.
{ وَوِزْرَكَ }	ستا پټې، بوج.
{ أَنْقَضَ }	درنده کړې وه.
{ ذِكْرَكَ }	ستا (نوم) يادول.
{ الْعُسْرُ }	سختي، تنگسه.
{ يُسْرًا }	اسانتيا، پراختيا.
{ فَاَنْصَبْ }	نو ځان سترې کړه، هلې ځلې کوه.
{ فَارْغَبْ }	رغبت کوه، په مينه مخ اړوه.

ژباړه

آيا موږ نه ده پرانستلې تا لره ستا سينه؟ او ستا څخه مو دروند پټې لري کړې. هغه چې ستا شايې درنه کړې وه. او پورته کړې دی موږ ستا لپاره ستا ياد. نو بېشکه چې له سختۍ سره اسانتيا هم وي. يقيناً له سختۍ سره اسانتيا هم وي؛ نو کله چې ته وزگار (فارغ) شوې؛ نو په عبادت کې ځان سترې کړه او د خپل رب لوري ته رغبت (مخه) کوه.

د سورت پېژندنه

د (الانشراح) سورت مکي دی، (۸) آيتونه لري او د عثمانی مصحف د ترتيب له مخې په (۹۴) ردیف کې ځای لري. د دې سورت موضوع د رسول الله ﷺ د عزت، رتبې او لوړ مقام بيان دی. په (الانشراح) سره د دې سورت

د نومولو لامل دا دی چې دا لفظ د سورت د پیل آیت کې راغلی دی.

د نزول سبب

روایت دی چې د ﴿فَإِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا...﴾ آیت هغه وخت نازل شو، چې د مکې مشرکانو مسلمانانو ته د فقر او بېوزلۍ پېغور ورکاوه او دا یې د هغوی لپاره ستر عیب او نیمګړتیا ګڼله. ابن جریر له حسن بصري (رحمهما الله) څخه روایت کړی دی، کله چې دغه آیت نازل شو، رسول الله ﷺ وفرمایل: ﴿أَبَشِّرُوا أَتَاكُمُ الْيُسْرُ، وَلَنْ يَغْلِبَ عُسْرُ يُسْرَيْنِ﴾. یعنې: تاسې ته د آسانۍ زېری درکوم، هیڅکله به یوه ستونزه پر دوو اسانتیاوو غالبه نه شي.

له مخکیني سورت سره د دې سورت تړاو

د الانشراح سورت له مخکیني سورت (الضحی) سره د مضمون، شکل او جملو په اعتبار ټینګ تړون لري، که چېرې ژور فکر وشي داسې تصور کېږي، چې دا سورت د سورة الضحی لړۍ ده، ځکه چې په دې سورت کې هم په پېغمبر ﷺ باندې د الله تعالی د نعمتونو او د هغو د شکر ادا کولو یادونه شوې ده، لکه څرنګه چې په مخکیني سورت کې د پېغمبر ﷺ د یتیمتوب یادونه شوې وه، او بیا الله تعالی هغه د غنا او لوړ مقام څښتن کړ. له دې کبله ځینو مخکینو علماوو دغه دوه سورتونه د مضمون له مخې یو سورت ګڼلی دی، چې یوازې د (بسم الله...) په واسطه له یو بل څخه جدا شوي دي.

اجمالي تفسیر

په مخکیني سورت کې له یادو شویو نعمتونو څخه وروسته په دې سورت کې هم الله تعالی په خپل پېغمبر ﷺ باندې د درې نورو نعمتونو د لورینې یادونه کوي او داسې فرمایي: ﴿أَلَمْ نَشْرَحْ لَكَ صَدْرَكَ وَوَضَعْنَا عَنكَ وَزْرَكَ الَّذِي أَنْقَضَ ظَهْرَكَ وَرَفَعْنَا لَكَ ذِكْرَكَ﴾: لومړنی نعمت یې د الهي وحې د منلو او نیولو لپاره د پېغمبر ﷺ د سینې د پرانستلو څخه عبارت دی، دویم نعمت یې د نبی کریم ﷺ له اوږو څخه د دروند پېټي لرې کول دي، دریم نعمت یې د پېغمبر ﷺ د مقام (رتبې) او نوم لوړوالی دی، چې الله تعالی دا ټول ستر نعمتونه خپل ګران پېغمبر ﷺ ته ورکړي دي، دغه سورت په یوې پوښتنې سره پیل شوی دی، چې الله تعالی د تقریري او اثباتي استفهام په ډول خپل پېغمبر ﷺ ته خطاب فرمایلی دی: آیا موږ ستا سینه نه ده پرانستلې او هغه مو نه ده پراخه کړې؟ په یقین سره موږ ستا سینه پرانستلې او په هغې کې مو ایمان، نېک اعمال، ښه خوی او عادت او علم، حکمت ایښی دی.

ابوحيان په خپل تفسير کې ليکي: له پرانيستلو څخه مراد د الهي وحې د قبلولو لپاره د سينې پراخي او روښانه کول دي. ځينو نورو مفسرينو ويلي دي: دلته له پرانيستلو څخه مراد، د معراج په شپه کې د نبي کریم ﷺ د سينې پراخول دي، او ځينې نور بيا د پېغمبر ﷺ د سينې پرانيستل د شېدو خورولو او ماشومتوب وخت ته ځانگړی کوي، کله چې ملايکو د رسول ﷺ سینه پرانيسته او زړه يې ورته ووينځلو. په دې ترتيب سره دا مبارک آيت ټولو اقوالو ته شامل کېږي، لکه څرنگه چې امام ترمذي ويلي دي: د رسول الله ﷺ د سينې د پرانيستلو په ظاهري او معنوي بڼو کې کوم ضديت او منافات نشته. وروسته بيا الله تعالیٰ خپل پېغمبر ﷺ ته زېږی ورکوي، چې مسلمانان به له دغه تکليف او زحمت څخه چې دوی په مکه مکرمه کې ورسره مخ دي، ډېر ژر خلاصون ومومي او د دنيا او آخرت فتح او کاميابي به يې ورپه برخه شي.

د لويو نعمتونو له بيان څخه وروسته، د سورت په آخر کې الله تعالیٰ د رسول الله ﷺ له لارې مسلمانانو ته د ژوند يو نظام برابر کړی دی او داسې فرمايي: **﴿فَإِذَا فَرَغْتَ فَانصَبْ وَإِلَىٰ رَبِّكَ فَارْغَبْ﴾** تر څو پېغمبر ﷺ د ژوند دا قانون د مسلمانانو په منځ کې پلي کړي، او د دنيا او آخرت گټه او برياليتوب يې په برخه شي. د ژوند دغه قانون دا رنگه دی، چې هر کله له عبادت څخه وزگار شوې، نو په دنيوي چارو پيل وکړه او هر کله چې د دنيا له کار څخه وزگار شوې نو د عبادت او اخروي چارو په لور هڅه کوه، د مثال په توگه هر کله چې د لمانځه له ادا کولو څخه فارغ شوې، په ذکر او دعا پيل وکړه، بيا د دنيا دکارونو په لور روان شه او زيار وباسه، او کله چې له جهاد څخه وزگار شوې د حج په ادا کولو او نورو وظيفو او مکلفيتونو پيل وکړه، په دې ترتيب سره قرآن کریم د يو مسلمان د ژوند قانون دا رنگه منظم کړی دی، چې تل ترتله او همېشه په سعې، کوبښن او حرکت کې وې او هيڅکله د وزگاری، لهو او لعب او لتی لپاره وخت ونه لري. او د دې مبارکې جملې **﴿وَإِلَىٰ رَبِّكَ فَارْغَبْ﴾** معنا دا ده چې د يو مؤمن سړي ټول عبادات، کاروبار، زيار او هڅې او منډې ترې د الله ﷻ لپاره وي چې په دې سره د هغه رضا، اجر او ثواب حاصلوي.



زده کوونکي دې د پېغمبر ﷺ د یاد او نامه د لوړوالي په هکله له ښاغلي ښوونکي سره خبرې اترې وکړي او خپله رایه دې څرگنده کړي.

د لوست گټې

د انشراح سورت ځينې لاندنۍ لارښوونې او نصيحتونه رانغاړي:

- د الله تعالى د هغو سترو نعمتونو بيان، چې پېغمبر ﷺ ته ورکړل شوي دي، لکه د هغه ﷺ د سينې پرانستل، پر کړاوونو باندې د هغه د صبر او حوصلې زياتول او د تل لپاره د هغه د نوم او مقام لوړول.
- هر مؤمن وروسته له ستونزو او تکاليفو څخه اسانتيا مومي.
- کله چې يو څوک د الله تعالى له عبادت څخه فارغ شي، بايد د الله تعالى له يادولو سره سره د ژوند نورو چارو ته هم دوام ورکړي او هيڅ کله خپل وخت بې گټې تېر نه کړي.
- د نېکۍ بدله بايد نېکي وي، له دې امله بنده لره ښايي چې د الله تعالى د نعمتونو شکر ادا کړي.



۱- لاندنۍ جملې وژباړئ:

﴿أَلَمْ نَشْرَحْ لَكَ صَدْرَكَ. وَوَضَعْنَا عَنكَ وِزْرَكَ. الَّذِي أَنْقَضَ ظَهْرَكَ.﴾

۲- د سورت په پيل کې الله تعالى د پېغمبر ﷺ لپاره درې نعمتونه بيان کړي دي، دغه درې الهي نعمتونه څرگند کړئ.

۳- د (إِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا) مبارک آيت څه مفهوم لري؟ په دې هکله نبي حديث بيان کړئ.



د مسلمان بنده د ژوندانه د نظم او قانون په هکله يوه مقاله وليکئ، چې له لسو کرښو څخه کمه نه وي.

د التين سورت

بسم الله الرحمن الرحيم

﴿وَالْتَيْنِ وَالزَّيْتُونِ﴾ ١﴿ وَطُورِ سِينِينَ﴾ ٢﴿ وَهَذَا الْبَلَدِ الْأَمِينِ﴾ ٣﴿ لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ﴾ ٤﴿ ثُمَّ رَدَدْنَاهُ أَسْفَلَ سَافِلِينَ﴾ ٥﴿ إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فَلَهُمْ أَجْرٌ غَيْرُ مَمْنُونٍ﴾ ٦﴿ فَمَا يُكَذِّبُكَ بَعْدُ بِالذِّينِ﴾ ٧﴿ أَلَيْسَ اللَّهُ بِأَحْكَمَ الْحَاكِمِينَ﴾ ٨﴿

د کلمو معنا

{التين}	انځر .
{طُورِ سِينِينَ}	د سینا غر، طور سینا.
{الْبَلَدِ الْأَمِينِ}	د امن ښار(مکه).
{أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ}	ډېره ښه بڼه، ښکلی صورت.
{أَسْفَلَ سَافِلِينَ}	تر ټولو لاندنیو څخه لاندې.
{غَيْرُ مَمْنُونٍ}	نه ختمېدونکی، نه پرې کېدونکی.
{أَحْكَمَ الْحَاكِمِينَ}	تر ټولو حاکمانو ستر او ښه حاکم.

ژباړه

سوگند په انځر او زيتون(ښوون)، او سوگند د سینا په غره، او سوگند د امن په دغه ښار(مکه)، چې موږ انسان په ډېره ښه بڼه (خېره) پیداکړ، بیا مو وگرځاوه هغه تر ټولو لاندنیو څخه لاندې، خو هغه کسان چې ایمان یې راوړی او نیکې کړنې یې تر سره کړي دي، نو د هغوی لپاره نه تمامېدونکی اجر دی؛ نوڅه شی د دې لامل گرځي، چې وروسته له دې ټولو(ښکاره دلیلونو) د جزا له ورځې څخه انکار کوې؟ ایا خدای تعالی تر ټولو حاکمانو ښه حکم کوونکی نه دی؟

د سورت پېژندنه

د التین سورت مکي دی، (۸) آیتونو لري او د عثمانی مصحف د ترتیب له مخې په (۹۵) ردیف کې ځای لري. دا سورت د انسان پیدایښت له فطرت سره سم بیانوي، او د دې سورت نوم د دې سورت د لومړنۍ مبارکې کلمې «والتین» څخه اخیستل شوی دی چې الله تعالی پرې سوگند یادکړی دی.

له مخکیني سورت سره یې تړاو

په مخکیني سورت کې، د مکمل او بشپړ انسان څرنگوالی د پیغمبر ﷺ په خلقت کې، چې په ټول عالم کې بېساری دی، بیان شو. په دې سورت کې د مطلق انسان د حالت یادونه شوې ده. نوکه چېرته انسان د خپل خالق له فرمان څخه سرغړونه وکړي او د خدای جلّ و علاه او د هغه د رسول د بنموني غوره کړي، ځای یې دوزخ دی او که چېرته په الله او د هغه په رسول ﷺ باندې ایمان راوړي او نېک عمل تر سره کړي، ځای یې جنت دی.

اجمالي تفسیر

د سورت په پیل کې الله تعالی په څلورو څیزونو سوگند یادکړی دی، چې دوه یې له مېوو او دوه نور یې له مکان سره تړاو لري، پر دغو دوو مېوو د الله تعالی سوگند یادونه، د دغو مېوو ارزښت او ګټه راپه ګوته کوي. د طب له نظره ثابته شوې ده چې انځر هم خواړه، هم مېوه او هم درمل دي. انځر پاسته او ګټور خواړه دي، پښتورګي پاکوي، په مثانه کې راپیدا شوې شګې لرې کوي او بدن ته وده او قوت وربښي. همدارنګه له زیتونو څخه د خوړو، مېوې، غوړو او درملو په توګه ګټه اخیستل کېدای شي. په قرآن کریم کې زیتون د مبارکې ونې په نامه یاد شوی، لکه څرنگه چې الله تعالی فرمایي: ﴿يُوقَدُ مِنْ شَجَرَةٍ مُبَارَكَةٍ زَيْتُونَةٍ لَا شَرْقِيَّةٍ وَلَا غَرْبِيَّةٍ﴾ (النور: ۳۵).

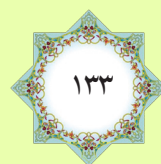
همدارنګه د پیغمبر ﷺ په یوه حدیث کې چې ابونعیم د طب په برخه کې روایت کړی، راغلي دي: زیتون وخورئ او له غوړو څخه یې ګټه واخلي؛ ځکه چې زیتون یوه مبارکه ونه ده.

په ورپسې آیت کې الله تعالی په «طُورِ سِينِينَ» باندې قسم یادکړی دی. هغه غر چې الله تعالی هلته له خپل پیغمبر موسی علیه السلام سره خبرې کړې دي. همدارنګه الله تعالی له امن څخه ډک ښار باندې سوگند یادکړی، چې هغه مکه مکرمه ده، هغه ځای چې سردار عالم محمد مصطفی ﷺ په هغه کې نړۍ ته راغلی او په

پېغمبري مبعوث شوی دی او د وروستني اسماني کتاب قرآنکریم لومړنۍ وحې هم هلته نازلې شوې ده. له دې مهمو سوگندونو څخه وروسته الله تعالی فرمایي: یقیناً موږ انسان په ښکلي قالب کې پیدا کړ، هغه مو په ظاهري او باطني ښېگڼو سمبال کړ او د هغه په خټه کې مو ګټور څېزونه کېښودل. که چېرې انسان له فطرت سره سم چې الله تعالی هغه پرې پیدا کړی دی، عمل وکړي، هغې درجې ته به ورسېږي کومې ته چې ادم عليه السلام رسېدلی و او د خدای جل جلاله پربنټې به ورته سلام وکړي او هرکله چې د فطرت او بندګۍ له لارې څخه منحرف شي، هغه به له ډېرو ښکتنو نه ښکتنې طبقې ته وروګرځول شي. شاه ولی الله رحمه الله وایي: الله تعالی انسان د پربنټو درجې ته هسک کړ، خوکه چېرې الله تعالی ونه پېژني او د هغه له اطاعت څخه ډډه وکړي، نو د هغه مرتبه به له ژوو (حيواناتو) څخه ډېره ښکته وي، له دې امله خدای تعالی هغه انسانان چې خپل ځانونه یې په ایمان ښایسته کړي او نیکې کړنې یې تر سره کړې، له دې ډلې څخه جلا کړل او داسې فرمایي: **﴿إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فَلَهُمْ أَجْرٌ غَيْرُ مَمْنُونٍ﴾**. یعنې: پرته له هغو کسانو چې ایمان یې راوړ او نېک کارونه یې وکړل، نو دوی ته به داسې ثواب او بدله وي چې په هغې کې به کمښت نه راځي، نه به پای لري. د سورت په پای کې الله تعالی انسان، سره له رټنې او انکار مخاطب ګرځولی او فرمایي: **﴿فَمَا يُكَذِّبُكَ بَعْدُ بِالدِّينِ﴾**. یعنې: څه څیز د دې لامل وګرځېد چې له دې ټولو دلیلونو سره د آخرت ورځ تکذیب کړې او هغه دروغ وګڼې؟! ایا الله تعالی تر ټولو ښه او غوره حکم کوونکی نه دی؟ بلکې یقیناً داسې دی. ترمذي له ابوهريره رضي الله عنه څخه روایت کړی چې پېغمبر صلی الله علیه و آله فرمایلي دي: کله چې یو له تاسو د **﴿التَّيْنِ وَالزَّيْتُونِ﴾** سورت ولولي او دې آیت ته راوړسېږي **﴿أَلَيْسَ اللَّهُ بِأَحْكَمَ الْحَاكِمِينَ﴾** پر هغه لازم دي چې ووايي: (بلی، و انا علی ذلک من الشاهدين)، یعنې: هو، همداسې ده او زه پر هغه د شهادت ورکوونکو له ډلې څخه یم.



زده کوونکي دې د ښوونکي له لارښوونې سره سم د هغو څلورو څیزونو دګټو او اهمیت په اړه، چې څښتن تعالی پر هغو باندې سوگند یاد کړی، بحث او خبرې اترې وکړي.



د لوست گټې

د دې لوست مبارک آیتونه یو شمېر گټې لري، چې ځینو ته یې داسې اشاره کیږي:

- په دې سورت کې پر یادو شویو ځایونو قسم یادول، د دغو امکانو پر مقام، منزلت او برکت باندې دلالت کوي.

- د انسان د عزت او تکریم بیانول چې الله تعالی هغه په ښه شکل او صورت سره پیدا کړی دی.
- انسان چې په کوم شکل او صورت سره پیدا شوی دی، که چیرې هغه د دې ترڅنګ خپل څښتن تعالی و پېژني او د هغه اطاعت او فرمانبرداری وکړي، نو په دې صورت کې دی د خدای تعالی په نزد له لوړ مقام څخه برخمن دی.

- مؤمن سړی خپل سلیم فطرت ساتي، خو کافر دغه فطرت پټوي او له منځه یې وړي.
- الله جلّ و علا غوره حکم کوونکی دی او د الله تعالی پرېکړه د هر چا له پرېکړې څخه غوره ده.



۱- لاندې کلمې وژباړئ:

(التَّيْنِ)، (طُورِ سِينِينَ)، (الْبَلَدِ الْأَمِينِ)، (أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ)، (أَسْفَلَ سَافِلِينَ)، (غَيْرُ مَمْنُونٍ)، (أَحْكَمَ الْحَاكِمِينَ).

۲- په دې سورت کې الله تعالی پر کومو شيانو قسم یاد کړی دی؟ د دې څیزونو ارزښت بیان کړئ.

۳- په دې سورت کې د یادو شویو سوگندونو ځواب بیان کړئ.

۴- له «أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ» او «أَسْفَلَ سَافِلِينَ» څخه مراد څه شی دی؟

د العلق سورت

(لومړۍ برخه)

بسم الله الرحمن الرحيم

﴿اقْرَأْ بِاسْمِ رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ﴾ ١ ﴿خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ عَلَقٍ﴾ ٢ ﴿اقْرَأْ وَرَبُّكَ الْأَكْرَمُ﴾ ٣ ﴿الَّذِي عَلَّمَ بِالْقَلَمِ﴾ ٤ ﴿عَلَّمَ الْإِنْسَانَ مَا لَمْ يَعْلَمْ﴾ ٥ ﴿كَلَّا إِنَّ الْإِنْسَانَ لِرَبِّهِ لَكَنَافٍ﴾ ٦ ﴿أَن رَّاهُ اسْتَغْنَى﴾ ٧ ﴿إِنَّ إِلَىٰ رَبِّكَ الرُّجْعَىٰ﴾ ٨ ﴿

د کلمو معنا

{اقْرَأْ} ولوله.

{بِاسْمِ رَبِّكَ} ستا د پالونکي په نوم.

{عَلَقٍ} د (علقه) جمع ده، د پرنلې شوې وينې ټوټه، په رحم کې د انسان د پيدايښت دويمه مرحله.

{لَيَطْفَى} سرغړونه کوي.

{الرُّجْعَى} بېرته تگ.

ژباړه

ولوله (ای پېغمبره!) د خپل رب په نوم هغه چې پيدا يې کړ. پيدا يې کړ انسان د کلکې شوې وينې له يوې ټوټې څخه. ولوله، اوستا رب ډېر مهربان دی. هغه چې د قلم په مرسته يې علم بنودلی. انسان ته يې هغه علم ورکړ چې هغه پرې نه پوهېده. هيڅکله داسې نه ده، انسان سرکشي کوي. هغه وخت چې خپل ځان بې پروا وويني. په يقين سره يې بېرته تگ ستا د پالونکي په لور دی.

د سورت پېژندنه

د العلق سورت مکي دی، (١٩) آيتونه لري او د عثماني مصحف د ترتيب له مخې په (٩٦) ردیف کې ځای لري. دا سورت د (اقْرَأْ) او (القلم) په نامه هم ياديږي. په دې سورت کې د انسان د خلقت او پيدايښت په اړه څرگندونه شوې ده او د پېغمبر ﷺ د بلنې پر وړاندې د مشرکينو د دريځ بيان راغلی دی.



له مخکيني سورت سره يې تړاو

په مخکيني سورت کې په سمه او ښکلي بڼه د انسان د پيدايښت او خلقت په اړه بحث وشو او په دې سورت کې د انسان د خلقت او جوړښت له مادې څخه بحث شوی. په دې ډول دواړه سورتونه د انسان د خلقت او پيدايښت په اړوند څرخي.

اجمالي تفسير

د دې سورت لومړني پنځه آيتونه د الهي وحې د پيل آيتونه دي چې په لومړي ځل د حرا په غار کې پر رسول ﷺ باندې نازل شول.

د سورت په پيل کې الله تعالی خپل گران پېغمبر ﷺ ته فرمايي: ولوله د هغه خداي ﷻ په نامه چې پيدا کړی يې دی. د الله تعالی د دې وينا مفهوم دا دی چې: ولوله پداسې حال کې چې دخپل پالونکي په نامه پيل کوي، او يا دا چې: د خپل پالونکي په نامه مرسته غواړي، هغه پالونکی چې د ټولو موجوداتو پيدا کوونکی دی، هغه پالونکی چې انسان يې له يوې ټوټې پرندې (کلکې شوې) وينې څخه پيدا کړی دی. په دې مبارک آيت کې الله تعالی خپل ځان په دې ستايي چې هغه انسان پيدا کړی دی. دا پيدايښت او خلقت د بني ادم لپاره يوه لويه پيرزوينه (نعمت) ده.

مفسرين وايي: له دې څخه دوه حقيقتونه څرگنديږي، يو دا چې رسول الله ﷺ د وحې له نزول څخه مخکې خپل الله تعالی په يووالي پېژانده او د هغه عبادت يې کاوه، ځکه هغه ﷺ دې ته اړ نه شو تر څو دا وپوښتي چې پالونکی يې څوک دی؟ بلکې دا ورته وويل شول چې ته د خپل پالونکي نوم ياد کړه او ولوله! دويم دا چې کله ورته وويل شو: (اقرأ) يعنې ولوله، هغه ځواب ورکړ: (زه لوستونکی نه يم). د پېغمبر ﷺ له ځواب څخه دا څرگنديږي چې د وحې پرېښتې لفظونه او کلمې ليکلې وې او د هغه ﷺ مخې ته يې ايښې وې، ترڅو يې ولولي. که چېرې د پرېښتې موخه دا وای چې ته يې زما په څېر لوله، نو نور د دې ځواب د ويلو اړتيا په دې لفظ کې چې (زه لوستونکی نه يم) نه ليدل کېده.

په لومړي آيت کې مخلوق نه دی ذکر شوی او د (خلق) لفظ په مطلقې صيغې سره راغلی دی چې موخه ورځنې د ټولو کائناتو خلقت دی. او د هستۍ له خلقت څخه يې وروسته د انسان خلقت په ځانگړې توگه بيان کړ.

(علق) په عربي ژبه کې د (علقه) جمع ده چې د پرندې شوې وينې په معنا ده او دا هماغه حالت دی چې جنين

له حمل څخه څو ورځې وروسته داسې حالت ته راځي او بيا د غوښې په ټوټه بدليږي چې په قرآن کریم کې د (مضغه) يعنې د غوښې ژوول شوې ټوټې په نامه ياده شوي ده.

الله تعالی په دریم او څلورم آيت کې فرمايي: ولوله! او ستا پالونکی خورا مهربان دی. هغه ذات چې د قلم په مرسته يې انسان ته داسې پوهه ورزده کړه چې مخکې پرې نه پوهېده، يعنې دغه نعمت د الهي له نعمتونو، پيرزوينو او مهربانيو څخه لويه پيرزوينه ده چې انسان ته ښل شوې ده او له داسې خوار پيل څخه د علم او پوهې لوړ پړاو ته رسيدلی دی. علم او پوهه په مخلوقاتو کې له بارزو او څرگندو صفتونو څخه دي. الله تعالی انسان ته يواځې پوهه نه ده ورزده کړې، بلکې هغه ته يې د قلم په مرسته د ليکلو هنر هم وروښود، ترڅو په دې وسيله پوهه پراختيا ومومي او انسان د پرمختگ او لوړتيا لاره ووهي. که چېرې الله تعالی د ليکلو او لوستلو استعداد او وړتيا د انسان په خټه کې د الهام په څېر په امانت نه وای ايښی، نو د هغه دا استعداد به جامد، بې ودې او منحصر پاتې شوی وای او په هغه صورت کې يقينا دا ممکن نه و، چې علم، پوهه او د بشري تمدنونو ميراث د انساني نسلونو تر منځ ليردول شوی وای.

په درې ورستيو آيتونو کې څښتن تعالی فرمايلي دي چې انسان د تل لپاره سرغړونه کوي او دا سرغړاوی او نافرمانی د هغه د خودبيني او پرځان باندې د مغروره کېدلو نتيجه ده چې خپل ځان له خدای تعالی بې نيازه احساسوي، يعنې انسان نبايد دا ډول و اوسي، ځکه د هغه بېرته تگ د الله تعالی لورته دی او هغه خامخا د الله تعالی حضور ته مخامخ درېږي، څرنگه چې الله تعالی پر خپلو بنده گانو ډير مهربان دی او پر هغوی يې ډيرې پيرزوينې کړي دي، له دې ټولو سره سره، د دې پرځای چې د خپل خالق او منعم شکر او مننه پرځای کړي او د هغه د نعمتونو په ارزښت پوه شي، گناه ته مخ اړوي او لويې غوره کوي، او هغه وخت به پوه شي چې د دې گناه او سرغړونې له پايلې سره مخامخ شي.



زده کوونکي دې د ښاغلي ښوونکي په لارښوونه د اسلام پر ستر پېغمبر ﷺ باندې د وحې د نازلیدلو د څرنگوالي په هکله، بحث او خبري اترې وکړي.



د لوست گټې

پورتنی لوست یو شمېرگټې او لارښوونې لري چې ځینې یې په لاندې ډول دي:

- د الهي وحې د نزول او د پیغمبر ﷺ د نبوت ثبوت.
- د الله تعالی په نامه د پیلولو اثبات او مشروعیت، یعنې د قرآنکریم د لوستلو پر مهال د (بسم الله الرحمن الرحيم) ویل، له همدې کبله د قرآنکریم ټول سورتونه پرته د (التوبه) له سورت څخه، په (بسم الله...) سره پیل کیږي.
- د انسان د خلقت د پراوونو بیان، له نطفې څخه پیل، بیا په علقي باندې د هغه بدلون او د انسان د خلقت وروستني پراوونه.
- د اسلام دین د پوهې اوزده کړې دین دی. او د دې مطلب غوره ثبوت دا دی، چې د قرآن نزول یا وحې د (اقرأ) په کلمې سره پیل شوی دی.
- په انسان باندې د الله تعالی له ښکاره پیرزویو څخه یوهم د الله تعالی له لوري هغه ته زدکړه ورکول دي.
- دانسان په ژوند کې قلم د الله تعالی له لویو پیرزویو او مهمو اختراعاتو څخه گڼل کیږي.



۱- لاندې کلمې او جملې وژباړئ.

{ العلق - الذي علم بالقلم - إن الإنسان ليطغى - أن رآه استغنى }

۲- د العلق سورت مطالب بیان کړئ.

۳- د العلق سورت پنځه لومړي آیتونه په کوم ځای کې او څرنگه نازل شول؟

۴- د مبارک سورت لومړني آیتونه د علم او پوهې په دوو اساسي عناصرو باندې دلالت کوي. دا دوه عناصر کوم دي؟ او اهمیت یې څه دی؟



د اسلام د مبارک دین له نظره او د پورتنیو مبارکو آیتونو په رڼا کې د علم او زده کړې د ارزښت په اړه، یوه مقاله ولیکئ چې له لسو کرښو څخه کمه نه وي.

د العلق سورت

(دويمه برخه)

﴿أَرَأَيْتَ الَّذِي يَنْهَى ﴿٩﴾ عَبْدًا إِذَا صَلَّى ﴿١٠﴾ أَرَأَيْتَ إِنْ كَانَ عَلَى الْهُدَى ﴿١١﴾ أَوْ أَمَرَ بِالتَّقْوَى ﴿١٢﴾ أَرَأَيْتَ إِنْ كَذَّبَ وَتَوَلَّى ﴿١٣﴾ أَلَمْ يَعْلَمْ بِأَنَّ اللَّهَ يَرَى ﴿١٤﴾ كَلَّا لَئِنْ لَمْ يَنْتَهِ لَنَسْفَعًا بِالنَّاصِيَةِ ﴿١٥﴾ نَاصِيَةٍ كَاذِبَةٍ خَاطِئَةٍ ﴿١٦﴾ فَلْيَدْعُ نَادِيَهُ ﴿١٧﴾ سَنَدْعُ الزَّبَانِيَةَ ﴿١٨﴾ كَلَّا لَا تُطِعْهُ وَاسْجُدْ وَاقْتَرِبْ ﴿١٩﴾﴾

د کلمو معنا

{يَنْهَى}	منع کوي.	{النَّاصِيَةِ}	وچولی، تندي.
{إِذَا صَلَّى}	کله چې لمونځ کوي.	{فَلْيَدْعُ}	نوڅر دې ورته وکړي، بلنه دې ورکړي.
{الْهُدَى}	سمه او د هدايت لار.	{الزَّبَانِيَةِ}	د عذاب پرېښتې.
{تَوَلَّى}	دروغ وايي، مخ اړوي.	{وَاقْتَرِبْ}	او نژدې شه، تقرب تر لاسه کړه.

ژباړه

(خبر راکړه) ايا تا هغه کس ليدلی چې منع کوي، يو بنده کله چې هغه لمونځ کوي؟! ستا څه گومان دی که (هغه بنده) په سمه لاره وي. او يا د تقوا په لور بلنه کوي. ستا څه گومان دی که چېرې دا سرغړوونکی شخص حق دروغ وگني او مخ واړوي؟ ايا هغه نه پوهيږي چې الله تعالی (د ده ټول عملونه) ويني؟ نه هيڅکله داسې نه ده (چې هغه يې گني) که چېرې هغه له دغه کار څخه ځان ونه ساتي، هغه به د وچولي څخه ونيسو او و به يې غورځوو (د عذاب لورته به يې راکاږو). دروغجن او ورانکاری وچولی. نوبيا دې خپل ملاتړي راوغواړي. موږ به هم ډير ژر د خپل عذاب پرېښتې راوغواړو. هيڅکله داسې نه ده (چې هغه سرغړوونکی يې گني) د هغه خبره مه منه او سجده وکړه (خدای جلّ و علا ته) او ورته نژدې شه.

د نزول سبب

له ابوهريره رضي الله عنه څخه روايت شوی، چې فرمايلي يې دي: ابوجهل له قريشو پوښتنه وکړه، چې ايا محمد ستاسو په مخ کې تندي پر ځمکه ايښی دی؟ هغوی وويل: هو! ابو جهل وويل: په لات او عزی سوگند که زه هغه پداسې حالت (د لمونځ په حالت) کې ووينم. خپله پښه به د هغه په ورمير کيږدم او مخ به يې له خاروسره وسولوم. نو

بيابې پېغمبر ﷺ د لمونځ کولو په حالت کې وليد او ځان يې ورنژدې کړ، ترڅو خپله پښه د هغه په غاړه کېږدي، په دې وخت کې خلکو وليدل چې ابوجهل ناڅاپه راوگرځېد او هڅه يې وکړه، ترڅو خپل ځان له هغه څيز څخه وژغوري چې گواکې د ده په مخکې پروت دی. خلکو له هغه څخه پوښتنه وکړه چې ولې دې داسې کار وکړ؟ ابوجهل وويل: زما او د محمد ترمنځ د اوريوه کنده وه او يو ويرونکي مخلوق چې ډېر وزرونه يې درلودل زما په لور يرغل وکړ، رسول الله ﷺ وفرمايل: که چېرې هغه خپل ځان ماته را رسولی وای نو پرېښتو به ټوټه، ټوټه کړی وای. نو بيا دا مبارک آيتونه نازل شول: **﴿أَرَأَيْتَ الَّذِي يَنْهَى . عَبْدًا إِذَا صَلَّى﴾**.

له مخکينو ايتونو سره يې تړاو

د سورت په پيل کې الله تعالی خپل قدرت بيان کړ او انسان ته يې د لوستلو او ليکلو نعمت وروباښه، چې دا خپله د انسان لپاره د الله تعالی د لطف او مهربانۍ ښکارندوی دی. په دې آيتونو کې د کافر انسان سرغړونه بيانوي چې د دنيا په مال، متاع او د هغه په ډول او سينگار پورې زړه تړي او د الله تعالی په وړاندې په گناه او سرغړونې پيل کوي. بيا د انسان د سرغړونې يوه بېلگه بيانوي چې د الله تعالی بنده گان له لمونځ کولو او د خداي له بنده گۍ څخه منع کوي. د سورت په پای کې د الهي وعيد او دردوونکي عذاب يادونه شوې ده، کوم چې د دې ډول انسان د دغو کارونو لپاره مناسبه بدله ده.

اجمالي تفسير

څښتن تعالی په دې آيتونو کې د هغو کسانو حالت بيانوي چې د الله تعالی له حکم څخه سرغړوي، لکه چې فرمايي: **﴿أَرَأَيْتَ الَّذِي يَنْهَى عَبْدًا إِذَا صَلَّى﴾**. يعنې: د هغه سرکښ او متمرّد انسان په هکله چې له ابوجهل او د هغه له يارانو څخه عبارت دي، ووايه: چې څرنگه د الله تعالی بنده (محمد ﷺ) له لمونځ څخه منع کوي؟! آيا دوی نه پوهيږي چې الله تعالی د دوی دغه ناوړه عملونه ويني اوله هغو څخه خبردی؟ او د دغه بد عمل سزا به دوی ته ورکړل شي؟

په دې **﴿عَبْدًا إِذَا صَلَّى﴾** آيت کې له بنده څخه مراد پېغمبر ﷺ دی. له پېغمبر ﷺ نه په دې او نورو آيتونو کې په (عبد) سره تعبير او يادونه شوې ده چې دا له پېغمبر ﷺ سره د الله تعالی د ځانگړې مينې څرگندونه کوي. له مبارک آيت څخه دا مطلب هم تر لاسه کيږي چې الله تعالی سربيره پر دې چې پېغمبر ﷺ ته يې نبوت، منصب او لوړ مقام وربښلی او په دې ځانگړتيا سره يې د هغه مقام لوړ کړی دی، هغه ته يې د لمونځ آداب وربښودلي دي. که څه هم د لمونځ د ادا کولو تفصيلي طريقه په پشپړه توگه په قرآن کریم کې نه ده راغلې، خود لمونځ د ادا کولو طريقه د پېغمبر ﷺ د سنتو په واسطه بيان شوې ده. له دې مطلب څخه دا امر په ډاگه کيږي چې الهي وحې يواځې هغه نه ده چې په قرآن کریم کې راغلې ده، بلکې د قرآن کریم له حدودو څخه بهر هم وحې شتون لري، چې هغه د

پټې (خفې) وحې په نامه يادېږي او له حديث څخه عبارت ده.

بيا الله تعالى فرمايي: **﴿أَرَأَيْتَ إِنْ كَذَّبَ وَتَوَلَّى﴾**: اى محمده! د دې كافر (ابوجهل) په اړه راته ووايه! د توحيد او الهي قدرت ښكاره او ځلانده نښې او وحې چې پېغمبر ﷺ ته راغلې، دروغ گنې او پر هغه باندې له ايمان راوړلو څخه ځان ساتي. ايا په هغه عقل سره چې خداى تعالى هغه ته ورکړى دى، په دې نه پوهيږى چې الله تعالى د هغه ټول ناوړه اعمال ويني او د هغو جزا به ورکړي.

مفسرينو ويلي دي: سره له دې چې دا آيت د ابوجهل په هکله نازل شوى دى، خو وعيد يې ټولو هغو کسانو ته شاملېږي، چې خلک د الله تعالى له اطاعت او لارې څخه منع کوي.

د سورت په وروستۍ برخه کې الله تعالى د دې سرغړونکي انسان د برخليک په اړه فرمايي: هيڅکله داسې نده، که چېرې هغه له دې ناوړه کار څخه لاس وانخلي او له خپلې سرغړونې او کينې څخه وانه وړي، موږ يقيناً هغه د وچولي له ويښتو څخه نيسو چې مراد ورځنې هماغه شخص خپله دى. بيا فرمايي: **﴿نَاصِيَةٍ كَاذِبَةٍ خَاطِئَةٍ﴾** يعنې: داسې وچولي سره چې هغه (څښتن يې) دروغجن او خطاکار دى. ځکه چې دا ياغي انسان په ناحقه او د لوى په اساس قصداً د جرم او گناه مرتکب کيږي.

په وروستۍ آيت کې قرآن کریم دې انسان ته خبردارۍ ورکوي چې خپل دوستان او ملاتړي راوغواړي، لکه څرنګه چې (ابوجهل) د دې خبرې مدعي و، چې زه په مکه کې يواځنى کس یم، چې نسبت نورو ته د ارگاه بارگاه او د لویو غونډو څښتن یم او ډېر دوستان او ياران لرم چې هغوی را غواړم، يعنې په خپله کورنۍ، خپلوانو، قوم او دوستانو وياړي او د هغوی په قوت فخر کوي. د قرآن کریم دغه خطاب ابوجهل او د هغه يارانو ته سخت وعيد دى.

بيا الله تعالى له سختې رټنې سره فرمايي: موږ به ډېر ژر د عذاب پرېښته د (خپل پېغمبر ﷺ د مرستې لپاره) راوغواړو، چې دا سخت گيرې او غښتلې پرېښتې دي، چې ابو جهل او د هغه ياران به په سختۍ د اور لورته راکاږي او په هغه کې به يې اچوي.

﴿کَلَّا﴾ په وروستۍ آيت کې د زجر اور ټپنې لپاره راغلی دى، ترڅو ابوجهل د هغو ناوړو عملونو له امله چې سرته يې رسولي دي، ورټي. له دې امله الله تعالى فرمايلي دي: هيڅکله داسې نه ده چې هغه يې گنې. د هغه خبره مه منه! او خپله اړيکه له هغه سره پرې کړه او خپل پالونکي ته سجده وکړه. ترڅو د دې کفارو زړونه ولړزېږي او خپل ځان الله تعالى ته په اطاعت او پيروي سره نژدې کړه ترڅو د تل لپاره مطمئن او هوسا شي.



زده کوونکي دې د ابوجهل د سرغړونو او د پېغمبر ﷺ په مقابل کې د هغه د ناوړو کړنو په اړه خپل نظر څرګند کړي.



د لوست گټې

- پورتنی لوست یو شمېر گټې او لارښوونې لري چې ځینې یې په لاندې ډول دي:
- د دې بیان چې که د انسان فطرت په ایمان او تقوا سره تهذیب ونه مومي، نو هرومرو به دبدی، عناد او سرغړونې لور ته ځي، لکه څرنګه چې ابوجهل د داسې سرغړونې او تمرد سره دې حد ته ورسېد چې پیغمبر ﷺ به یې د لمونځ له اداکولو او د خپل پالونکي له عبادت څخه منع کاوه.
 - الله تعالی دخپلو پریښتو په واسطه په مسجد الحرام کې د خپل پیغمبر ﷺ مرسته وکړه.
 - د الله تعالی وعید او تهدید د هغو سرغړونکو اومتکبرو انسانانو لپاره چې د الله تعالی له لارې څخه د خلکو په منع کولو سره د الله تعالی مقابله ته راوځي. دا پداسې حال کې چې الله تعالی د دوی په تباهی، ټکولو او له منځه وړلو په بشپړ ډول قادر او توانا دی.
 - که چېرې کفار او سرغړوونکي د خپلو دوستانو او یارانو په لرلو مغروره وي، خدای تعالی به هغوی ټول تباه او برباد کړي.
 - د کفارو خبره منل ناروا ده، الله تعالی ته سجده کول هغه ته د تقرب او نژدې والي غوره وسیله ګڼل کیږي.



- ۱- لاندې کلمې او جملې وژباړئ:
{الَّذِي يَنْهَى - إِذَا صَلَّى - كَذَّبَ وَتَوَلَّى - لَنْسَفَعًا بِالنَّاصِيَةِ - فَلْيَدْعُ نَادِيَهُ - الزَّبَانِيَّةَ - وَاقْتَرَبَ}.
- ۲- د العلق سورت د «أَرَأَيْتَ الَّذِي يَنْهَى . عَبْدًا إِذَا صَلَّى» د مبارکو آیتونو شان نزول په لنډ ډول بیان کړئ.

- ۳- الله تعالی د دې سورت په مبارکو آیتونو کې ابوجهل په کوم ډول عذاب تهدید کړی دی؟
- ۴- د سورت په وروستي آیت کې الله تعالی رسول الله ﷺ ته د تقرب وسیله په څه شي کې ښودلې ده؟



په دې سورت کې د «أَرَأَيْتَ» کلمه درې ځلې ياده شوې ده، د هغې مخاطب څوک دی؟ په درې واړو ځایونو کې څه مطلب افاده کوي؟ په خپلو کتابچوکې یې ولیکئ.

د القدر سورت

بسم الله الرحمن الرحيم
 ﴿إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ فِي لَيْلَةِ الْقَدْرِ﴾ (١) وَمَا أَدْرَاكَ مَا لَيْلَةُ الْقَدْرِ ﴿٢﴾ لَيْلَةُ الْقَدْرِ خَيْرٌ مِنْ أَلْفِ شَهْرٍ ﴿٣﴾
 تَنْزِيلُ الْمَلَائِكَةِ وَالرُّوحِ فِيهَا بِإِذْنِ رَبِّهِمْ مِنْ كُلِّ أَمْرٍ ﴿٤﴾ سَلَامٌ هِيَ حَتَّىٰ مَطْلَعِ الْفَجْرِ ﴿٥﴾

د کلمو معنا

{لَيْلَةُ الْقَدْرِ}	د قدر شپه .
{أَلْفِ شَهْرٍ}	زرمياشتې .
{الرُّوحِ}	جبرائيل عليه السلام .
{مَطْلَعِ الْفَجْرِ}	سهار راختل .

ژباړه

موږ (قرآن) د قدر په شپه کې نازل کړ. او ته څه پوهیږې. چې د قدر شپه څه ده؟ د قدر شپه له زرو میاشتو څخه غوره ده. په دې شپه کې پرښتې او روح (جبرائیل عليه السلام) د خپل رب په اجازه هر حکم اخلي او رابښکته کیږي. هغه شپه له سره تر پایه سلامتیا ده تر سهار ختلو پورې.

د سورت پېژندنه

د القدر سورت مکي دی، (٥) آیتونه لري او د عثمانی مصحف سره سم په (٩٧) ردیف کې ځای لري. دا مبارک سورت د (القدر) د کلمې د تکرار او د دې سورت د لوړ مقام او منزلت له امله د (القدر) په نامه نومول شوی دی. د دی سورت موضوع د قرآن کریم د نزول پیل، نسبت نورو شپو او میاشتو ته د قدر د شپې فضیلت او منزلت او په دې شپه کې ترسهاره د الهي پرښتو د راکوزېدلو بیان دی.



له مخکيني سورت سره يې تړاو

د (العلق) په سورت کې الله تعالى خپل پېغمبر ﷺ ته وفرمايل چې د الله تعالى د نوم په يادولو سره د قرآن کریم په لوستلو پېل وکړي او په هغه کې د الهي وحې د لومړنيو آيتونو يادونه شوې وه، په دې سورت کې د قرآن د نزول د وخت خبره منځ ته راغلې، چې د قدر له شپې څخه عبارت ده. په هغې کې د قرآن کریم د نزول او د هغه له عظمت او منزلت څخه يادونه شوې ده.

په دې شپه کې د قرآن کریم له نازلیدلو څخه موخه دا ده، چې د قرآن کریم نزول په دې شپه کې پيل شوی دی. خو د قرآن نزول دروېشت کاله وخت واخيست، او يا له هغه څخه مراد، د وحې د نزول پيل دی، چې د قدر په شپه کې رامنځ ته شو او يا له هغه څخه موخه دا ده چې قرآن په دې شپه کې له لوح محفوظ نه د نړۍ اسمان ته را ښکته شوی دی او يا د وحې پرېښتې ته سپارل شوی دی او دا مطلب ابن عباس (رضي الله عنهما) بيان کړی دی.

اجمالي تفسير

الله تعالى په دې سورت کې د قرآن کریم د نزول وخت او ورسره يې د قدر د شپې عزت او عظمت بيان کړی دی چې د نورو ټولو شپو او ورځو په پرتله له ځانگړې مرتبې او فضيلت څخه برخمنه ده. په لومړني آيت کې د قرآن کریم د نازلیدلو وخت د قدر شپه ښودل شوې ده، د (البقره) په سورت کې راغلي دي: **﴿شَهْرُ رَمَضَانَ الَّذِي أُنْزِلَ فِيهِ الْقُرْآنُ﴾** (البقرة: ۱۸۵)، يعنې: د روژې مياشت هغه مياشت ده، چې په هغې کې قرآن نازل شوی دی. په دې آيت کې د روژې ټوله مياشت د قرآن د نزول مياشت ښودل شوې ده، نو مفهوم يې دا دی، کله چې په لومړي پړاو کې الهي پرېښتې پېغمبر ﷺ ته د حرا په غار کې وحې راوړه نو دا وخت د روژې مياشت او د قدر شپه وه، چې دا شپه د (الدخان) په سورت کې د مبارکې شپې په نامه ياده شوې ده. لکه څرنگه چې الله تعالى فرمايلي دي: **﴿إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ فِي لَيْلَةِ مُبَارَكَةٍ﴾** (الدخان: ۳)، يعنې: موږ قرآن په مبارکه شپه کې نازل کړی دی. نو د قرآن نزول د قدر په شپه کې پيل شوی دی. او له هغه څخه وروسته د دروېشتو کلونو په ترڅ کې په مختلفو ځايونو کې، پېغمبر ﷺ باندې نازل شوی دی. په ورپسې آيتونو کې الله ﷻ د قدر د شپې درجه او منزلت بيانوي او فرمايي: او ته څه خيز وپوهولې چې

د قدر شپه څه ده؟

دا استفهام د قدر د شپې د عزت او منزلت د څرگندولو په غرض کارول شوی دی، له همدې امله یې دا شپه د قدر او منزلت شپه گڼلې ده، دا له دې امله چې الله تعالی ټول هغه کارونه، چې باید د یو کال په ترڅ کې سرته ورسېږي، په دې شپه کې فیصله کوي. الله تعالی په یو بل ځای کې فرمایلي دي **﴿فِيهَا يُفْرَقُ كُلُّ أَمْرٍ حَكِيمٍ﴾** (الدخان: ۴)، یعنې: په دې شپه کې هر کار په غور او ټینګښت سره جلا کېږي. د قدر د شپې مقام او منزلت په حقیقت کې له دې امله دی چې په دې شپه کې عبادت کول د نورو شپو له عبادت څخه غوره او لوړ دی. لکه چې الله تعالی فرمایلي دي: **﴿لَيْلَةُ الْقَدْرِ خَيْرٌ مِّنْ أَلْفِ شَهْرٍ﴾**، یعنې: د قدر شپه له زرو میاشتو څخه غوره ده. په یوه حدیث کې چې صحیحینو روایت کړی دی. رسول الله ﷺ فرمایلي دي: **«مَنْ قَامَ لَيْلَةَ الْقَدْرِ إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ»**: هغه څوک چې د قدر په شپه کې د ایماندارۍ او د ثواب غوښتنې لپاره عبادت وکړي، تېرګنا هونه یې بېنل کېږي.

﴿تَنَزَّلُ الْمَلَائِكَةُ وَالرُّوحُ فِيهَا بِإِذْنِ رَبِّهِمْ مِنْ كُلِّ أَمْرٍ﴾ د قدر د شپې قدر او منزلت دا هم دی چې پرېښتې او جبرئیل علیه السلام په دغه شپه کې د اسمان او ځمکې ترمنځ داسې صفونه تړلي وي چې ټولې څنډې یې نیولي وي، دوی په دې شپه کې د هر هغه امر او حکم د پرځای کولو لپاره چې د الله تعالی له لوري فیصله شي، رابنګته کېږي.

د قدر د شپې په اړه چې څه وخت را رسېږي، امام احمد په خپل مسند کې د عباد بن صامت څخه روایت کړی دی، چې پیغمبر ﷺ فرمایلي دي: د قدر شپه د روژې د میاشتې په وروستی لسيزه کې ده. څوک چې په دغه شپه کې د ثواب میندلو په موخه راپاڅېږي او عبادت وکړي هغه گناوې چې پخوا له ده څخه شوې وي، بېنل کېږي. ابن عباس ويلي دي: رسول الله ﷺ فرمایلي دي: د قدر شپه د روژې د میاشتې په وروستی لسيزه کې ولټوي، کله چې د روژې نهه ورځې یا اوه ورځې او یا هم پنځه ورځې پاتې وي.

عالمانو د پیغمبر ﷺ دا وینا داسې تعبیر کړې ده، چې له دې څخه مراد تاق شپې دي. او په بل روایت کې راغلي دي: په لسو وروستيو تاقو شپو کې هغه ولټوي

د لوست گټې

- پورتنی لوست یو شمېر گټې او لارښوونې لري چې ځینې یې په لاندې ډول دي:
- خدای تعالی د بندگانو له منځه پېغمبران غوره کړي دي، په ځایونو کې یې مکه مکرمه غوره کړېده او د وختونو له منځه یې د قدر شپه چې د روژې په میاشت کې ده غوره کړې.
 - په دې مبارک سورت کې د قضا او قدر عقیده ثابته شوې ده.
 - د قدر د شپې عظمت او منزلت، چې قرآن کریم په هغې کې نازل شوی، یواځې الله ﷻ ته څرگند دی.
 - د قدر شپه له پېل څخه تر پایه له برکت او عظمت څخه ډکه ده. او په دې شپه کې الله تعالی مؤمنان دخپل رحمت، مغفرت او سلامتی ورگرځوي.



- ۱- لاندې کلمې او جملې وژباړئ:
{لَيْلَةُ الْقَدْرِ - أَلْفِ شَهْرٍ - الرُّوحُ - مَطْلَعُ الْفَجْرِ}
- ۲- د قدر سورت ته ولې د قدر سورت وايي؟ او دې شپې ته ولې دا ټول فضيلتونه ورکړل شوي دي؟
- ۳- د قدر د شپې لټه دنبوي احاديثو سره سم توضيح کړئ.



د قدر د شپې او د روژې د فضيلت په هکله يوه مقاله وليکئ چې له اتوکړينو څخه کمه نه وي.

د البینه سورت

(لومړۍ برخه)

بسم الله الرحمن الرحيم

﴿لَمْ يَكُنِ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ وَالْمُشْرِكِينَ مُنْفَكِينَ حَتَّى تَأْتِيَهُمُ الْبَيِّنَةُ﴾ (۱) رَسُولٌ مِنَ اللَّهِ يَتْلُو صُحُفًا مُطَهَّرَةً ﴿۲﴾ فِيهَا كُتِبَ قِيَمَةٌ ﴿۳﴾ وَمَا تَفَرَّقَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ إِلَّا مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَتْهُمْ الْبَيِّنَةُ ﴿۴﴾ وَمَا أُمِرُوا إِلَّا لِيَعْبُدُوا اللَّهَ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ حُنَفَاءَ وَيُقِيمُوا الصَّلَاةَ وَيُؤْتُوا الزَّكَاةَ وَذَلِكَ دِينُ الْقِيَمَةِ ﴿۵﴾﴾

د کلمو معنا

{ أَهْلِ الْكِتَابِ }	مراد ورځنې يهود او نصارا دي.
{ الْمُشْرِكِينَ }	له الله نه پرته دنورو شيانو عبادت کوونکي.
{ مُنْفَكِينَ }	راگرځېدونکي، جلا کېدونکي، بېلېدونکي.
{ الْبَيِّنَةُ }	حجت، څرگند دليل.
{ صُحُفًا مُطَهَّرَةً }	له باطل څخه پاکې او سپېڅلې صحيفې (د قرآن کریم اجزاوو او برخو، لکه سورتونو ته صحيفې ويل کېږي).
{ فِيهَا كُتِبَ قِيَمَةٌ }	يعنې په هغو صحيفو کې سم او محکم الهی احکام ليکل شوي دي.
{ حُنَفَاءَ }	(له ټولو غلطو ادیانو څخه د اسلام سپېڅلي دين ته) ميلان کوونکي.
{ دِينُ الْقِيَمَةِ }	سم او صحيح دين.

ژباړه

له اهل کتابو او مشرکانو څخه چې کوم خلک کافر وو (هغوی له خپل کفر څخه) راگرځېدونکي نه وو، ترڅو چې هغوی ته څرگند دليل رانه شي. (يعنې) د الله له لوري يو رسول چې سپېڅلې صحيفې لولي. چې په هغو کې د احکامو سمې ليکنې شوي دي. کومو پخوانيو خلکو ته چې کتاب ورکړی شوی و په هغو کې بېلتون رامنځ ته نشو، مگر وروسته له هغه چې هغوی ته (د سمې لارې) څرگند بيان راغی. او امر نه و شوی هغوی ته مگر دا چې هغوی د الله تعالی بندگانې له خلوص سره په داسې ډول وکړي چې خپل

دین د هغه د لارښوونو په رڼا کې سنبال کړي، د حق پالنې په لور مایل او لمونځ قایم کړي او زکات ورکړي او همدا ډېر غوره او روغ دین دی.

د سورت پېژندنه

سورة البنية مدني سورت دی، (۸) آيتونه لري او د عثماني مصحف د ترتيب له مخې (۹۸) سورت دی. د دې سورت نوم د آيت له لومړني لفظ څخه اخيستل شوی دی او له دريو مهمو شيانو څخه بحث کوي چې په لاندې ډول ورته اشاره کيږي:

۱- اهل کتاب (يهود، نصارا) او مشرکين د هدايت غوښتونکي وو، خو د هدايت او لارښوونې له راتگ وروسته يې کفر غوره کړ، په ځانگړې توگه اهل کتابو دا کړنې ترسره کړې.

۲- دا چې د دين بنسټيزه موخه په اخلاص سره د الله تعالی عبادت، د لمانځه اداء کول او د زکات ورکول دي او اهل کتابو ته په همدې امر شوی و، خو هغوی پرې عمل ونه کړ.

۳- د پيغمبر (صلی الله عليه وسلم) په دين او کتاب باندې د مؤمنو او کافرو د برخليک او پايلو بيان.

د سورت فضليت او غوره والی

امام احمد، بخاري، مسلم، ترمذي او نسايي د انس بن مالک (رضي الله عنه) څخه روايت کړی چې رسول الله (صلی الله عليه وسلم) ابی بن کعب (رضي الله عنه) ته وفرمايل: الله ماته امر کړی چې ﴿لَمْ يَكُنِ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ...﴾ سورت تاته ولولم. ابی وويل: په ځانگړي او ټاکلې توگه يې زما نوم درته ياد کړی دی؟ رسول الله صلی الله عليه وسلم وفرمايل: هو. همغه و چې حضرت ابی په ژړا شو.

اجمالي تفسير

د سورت پيل په دې شوی دی چې د اهل کتابو (يهودو او نصارو) او مشرکانو کافر کېدل پر الله او رسول يې د کفري عقيدې د ميراث په توگه ترهغه پورې دوام درلود او دوی له هغې عقيدې څخه راگرځېدونکي نه وو، ترڅو چې دوی ته څرگند او روښانه دليل نه وای راغلی، چې هغه د رسول او اسماني کتاب له رالېرلو نه عبارت و. يهوديان د اسلام د پيغمبر (صلی الله عليه وسلم) له بعثت څخه مخکې د يوه داسې پيغمبر راتلو ته سترگې په لار وو او د عربو مشرکان به يې د ده له راتگه وېرول او هغوی ته به يې ويل چې که دا پيغمبر را وليږل شي نو موږ به په ده ايمان راوړو او د ده په ملاتړ به د عربو مشرکينو سره جنگيږو، خو کله چې پيغمبر (صلی الله عليه وسلم) راولېرل شو او قرآن پرې نازل شو اوداسې لارښوونې يې له ځانه سره راوړې چې د پخوانيو کتابونو (تورات او انجيل) سره يې سمون درلود، نودوی ترې انکار وکړ اود اسلام د پيغمبر له پيغمبرۍ او نبوت څخه يې په دې

دلیل چې دی د عربو له ټبر څخه رالېږل شوی دی، سرغړونه وکړه.

﴿رَسُولٌ مِّنَ اللَّهِ.....﴾ د دې سورت دویم او دریم آیت دا څرگندوي چې د پیغمبر (صلی الله علیه وسلم) رالېږل د الله تعالی له لوري څخه دي کوم چې د ټولې انساني نړۍ لپاره خیر، برکت او رحمت دی او آسماني صحیفې یې چې له قرآن کریم او د هغه له سورتونو څخه عبارت دي د خلکو لپاره راوړل په داسې حال کې چې دا کتاب له باطلو، دروغو، شبهاتو، کفر او تحریف څخه سپېڅلی او پاک دی، بلکې حق په روښانه توګه بیانوي او باطل خلکو ته څرګندوي.

﴿وَمَا تَفَرَّقَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ.....﴾ دا آیت رابنېي چې د دې دلیل او حجت له راتګه وروسته، سره له دې چې له اهل کتابو څخه د ایمان راوړو هیله کیده خو دوی اختلاف او دښمني غوره کړه او پرته له کم شمېر خلکو نورو یې ایمان رانه وړ. د دې مبارک سورت لومړنی آیت دې ته اشاره کوي چې یهود، نصارا او مشرکین دېته سترګې په لار وو، خو یو بشپړ دلیل منځ ته راشي، همغه و چې دویم آیت د دې دلیل موخه څرګنده کړه چې هغه د رسول راتګ او د کتاب راوړنه وه. دریم آیت د کتاب په ستاینه کې راغی، خو دا آیت پایله بیانوي چې د دلیل له راتګ وروسته ډېرو اهل کتابو اختلاف پیل کړ چې تر نن ورځې پورې دوی د محمد (صلی الله علیه وسلم) درېتیني رسالت سره د مخالفت لاره خپله کړې ده.

بیا الله تعالی اهل کتاب په دې آیت سره غندي چې فرمایي: ﴿وَمَا أُمِرُوا إِلَّا لِيَعْبُدُوا اللَّهَ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ.....﴾ یعنې: اهل کتابو ته که هغه یهود دي او که نصارا، امر نه و شوی مګر دا چې هغوی د الله تعالی عبادت او بندګي په داسې ډول وکړي چې همدۀ ته اخلاص کوونکي، د حق دین په لوري میلان کوونکي واوسي او دا چې لمونځ اداء کړي او زکات ورکړي، یعنې یهودو او نصاراوو ته په تورات او انجیل کې امر شوی و چې د حنیف دین پیروي وکړي، نو په دې آیت کې پیغمبر (صلی الله علیه وسلم) ته تسلیت او ډاډینه ده، یعنې: ای پیغمبره! د دین له منلو څخه د دوی سرغړونه او کوم اختلاف چې دوی یې په خپلو منځونو کې لري، نه ښايي چې تا خواشینی او غمجن کړي؛ او څرنگه چې د دوی دا دریځ د هغه حجت او دلیل پر تقصیر بنا نه دی کوم چې ته یې وړاندې کوې، بلکې دا د دوی د دښمنۍ او سرغړونې پایله ده نو دا دریځ د دوی پخوانۍ عادت دی چې د پلرونو او نیکونو څخه ورته پاتې دی لکه څرنگه چې د دوی پلرونو او نیکونو په داسې حال کې د خوسي عبادت ته مخه کړې وه، چې پیغمبر یې په څنګ کې موجود وو. د آیت په پای کې اشاره ده چې اسلام د ژوندانه لپاره یو صحیح دین او غوره کړنلاره ده.

د لوست گټې

- پورتنی لوست ډېرې گټې او لارښوونې لري چې ځينې يې په لاندې ډول دي:
- د اسلام له سپېڅلي دين څخه د مخکينيو او له هغه سره د معاصرو اديانو د انحراف بيان او له شرک اوبت پرستۍ سره د يهوديت او نصرانيت همغږي .
 - د الله له لوري د پيغمبر ﷺ راتلو ته د خلکو او په ځانگړې توگه د اهل کتابو منتظر پاتې کېدل.
 - د روښان او څرگند دليل له راتلو وروسته د ډېرو اهل کتابو د اختلاف اودېمنۍ څرگندېدل.
 - د هغو کسانو د کړنو او اعمالو غندنه چې په اسماني کتابونو کې ورته په اخلاص سره د الله د عبادت، لمانځه اداء کولو، زکات ورکولو او له هر ډول شرک څخه د ځان ژغورلو امر شوی و، خو دوی په هغه څه چې اسلام ورته راوړي وو، عمل ونکړ.
 - د الله د پيغمبر ﷺ د لوړ مقام ثبوت، ځکه چې هغه د الله حجت او درښتيني کتاب راوړونکی معرفي شوی دی.
 - دا بيانول چې حق ملت اورښتيني دين هغه دی چې د توحيد او مخلصانه عبادت پر بنسټ ولاړ وي.

فعاليت

زده کوونکي دې د خپل ښوونکي په مرسته د هغو څيزونو په هکله له يو بل سره بحث او خبرې وکړي کوم چې يهوديان او نصرانيان په خپلو آسماني کتابونو کې پرې مامور شوي وو او بيا هغوی څه وکړل؟



۱. لاندې کلمې وژباړئ:

{منفکين} {مطهرة} {قيمة} {البينة} {حنفاء}.

۲. د البينة سورت له بنسټيزو موضوعاتو څخه يوه موضوع بيان کړئ.

۳. د اهل کتابو د اختلاف غوره کولو لامل څه و؟



کورنۍ دنده

د (البينة) سورت د لارښوونو په هکله پنځه کرښې معلومات وليکئ.

د البینه سورت

(دويمه برخه)

﴿إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ وَالْمُشْرِكِينَ فِي نَارِ جَهَنَّمَ خَالِدِينَ فِيهَا أُولَئِكَ هُمْ شَرُّ الْبَرِيَّةِ﴾ (٦)
 ﴿إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ أُولَئِكَ هُمْ خَيْرُ الْبَرِيَّةِ﴾ (٧) ﴿جَزَاؤُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ جَنَّاتٌ عَدْنٌ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَضُوا عَنْهُ ذَلِكَ لِمَنْ خَشِيَ رَبَّهُ﴾ (٨) ﴿

د کلمو معنا

{شَرُّ الْبَرِيَّةِ} تر ټولو مخلوقاتو ناوړه خلک.
 {جَنَّاتٌ عَدْنٌ} تل پاتې او هميشني باغونه.
 {خَيْرُ الْبَرِيَّةِ} تر ټولو مخلوقاتو غوره خلک.
 {خَشِيَ} ويره يې کړې وي، ډاريدلی وي.

ژباړه

له اهل کتابو او مشرکانو څخه چې کوم خلک کافر شوي دي، هغوی به ارومرو د دوزخ اورته لاړشي اود تل لپاره به پکې اوسيري، دا خلک تر ټولو مخلوقاتو ډېر بد دي. کومو خلکو چې ايمان راوړی او ښه عملونه يې کړي دي، هغوی به رښتيا سره تر ټولو خلکو ډېر غوره دي. د هغوی بدله د دوی د رب په وړاندې په هميشنيو جنتونو کې اوسېدل دي چې د هغو لاندې به ويالې بهيري، په هغو کې به د تل لپاره ژوند کوي، الله تعالی له هغوی نه راضي شوی او هغوی له الله نه راضي شوي دي، دا ټول د هغه چا لپاره دي چې هغه له خپل رب نه ويره کړې وي.

اجمالي تفسير

﴿إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ...﴾ په دې مبارکو آيتونو کې د کافرانو او نېکو بندگانو لپاره بدله بيان شوې ده چې له دې دوو ډلو څخه به هريو له ځانگړي برخليک سره مخامخ شي، نو ځکه الله تعالی فرمايي: پرته له شکه د اهل کتابو او مشرکانو څخه هر څوک چې د کفر لاره غوره کړي اود الله تعالی له لارښوونو څخه چې په آسماني کتابونو کې راغلي دي مخالفت وکړي، نو بدله به يې د دوزخ اور وي چې د هميش لپاره به پکې سوځيږي او دا خلک به تر ټولو ډېر ناوړه خلک وي، ځکه چې دوی حق پرېښود او دکينې، رخې او دښمنۍ له مخې يې په پيغمبر (صلى الله عليه وسلم) باندې ايمان رانه وړ، نو دا سپکاوی او دا سزا دوی په خپله ځان ته غوره کړې ده او په خپله خوښه يې له روښانو او څرگندو دلايلو وروسته حق ته شاکړه او د زړه له کومې په کفر، شرک او باطل راضي شول.

﴿إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا...﴾ خو هغو کسانو چې هغوی ايمان راوړ او ښايسته عملونه يې تر سره کړل يعنې په خپل زړه کې يې د توحيد عقيدې ته ځای ورکړ او په خپلو غړو يې ښه کارونه وکړل د داسې خلکو بدله هماغه تل پاتې باغونه دي چې تر ونو لاندې يې ويالې بهيري او د تل لپاره به هلته نه مرگ راځي اونه به څه کړ او او رنځ مومي، بلکې الله تعالی د دوی کړنې په خپل دربار کې قبلوي او په پايله کې به له دوی څخه راضي وي او دوی به له الله څخه

راضي اوسي.

داسې خلک د الله له غوره مخلوقاتو څخه گڼل کيږي، ځکه دوی پرته له ځنډه حق قبول کړ او د حق په وړاندې يې کبر او لويي غوره نه کړه، بلکې ټولې هلې ځلې يې په کار واچولې، تر څو خپل ژوند له هغه سره برابر کړي. په دې مبارک آيت سره حضرت ابو هريره (رضي الله عنه) او ډېرو علماوو استدلال کړی چې د نېکو مؤمنانو مرتبه له پربنډو څخه لوړه ده.



څرنگه کولای شو الله تعالی له ځانه راضي کړو او له بنده څخه د الله د رضا کېدو پایله څه ده؟ زده کوونکي دې په دې هکله له یو بل سره بحث او خبرې وکړي.

د لوست گټې

- د دې مبارک سورت دویمه برخه ډېرې گټې او لارښوونې لري چې ځينې يې په لاندې ډول دي:
- د هغه چا د ځای او برخليک بيان چې کفر يې پر اسلام غوره کړی، يعنې د هغه ځای د تل لپاره د دوزخ اور دی.
- د الله په وړاندې تر ټولو ناوړه خلک کافران او مشرکان دي.
- د هغه چا د ځای او مقام بيان چې اسلام يې منلی او د هغه په احکامو يې عمل کړی، يعنې، د تل لپاره د جنت باغونه او د الله رضا.
- د الله په ټولو مخلوقاتو کې غوره خلک د الله رښتيني مؤمنان دي.
- له الله څخه د ويرې غوره والی، البته هغه ويره چې انسان د نبوي سننو مطابق د الهی امرونو پيروي ته هڅوي.



۱. لاندې عبارتونه وژباړئ:

- {شر البرية} {خير البرية} {جنت عدن} {ورضوا عنه} {خشي ربه}.
۲. ولې د کافرانو استوگنځی د دوزخ اور ټاکل شوی او دوی د الله په وړاندې رټل شوي او منفور دي؟
۳. په کوم دليل مؤمنان د الله د غوره خلکو په څېر پېژندل شوي دي؟
۴. دا جمله «رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَضُوا عَنْهُ» تفسير کړئ.
۵. د دې لوست له گټو او پندونو څخه درې گټې بيان کړئ.



د ايمان او کفر د پایلو په هکله چې د البينه سورت په دویمه برخه کې بيان شوي دي، څو کرښې وليکئ.

د الزلزال سورت

بسم الله الرحمن الرحيم

﴿إِذَا زُلْزِلَتِ الْأَرْضُ زِلْزَالَهَا﴾ ١ ﴿وَأَخْرَجَتِ الْأَرْضُ أَثْقَالَهَا﴾ ٢ ﴿وَقَالَ الْإِنْسَانُ مَا لَهَا﴾ ٣ ﴿يَوْمَئِذٍ تُحَدِّثُ أَخْبَارَهَا﴾ ٤ ﴿بِأَنَّ رَبَّكَ أَوْحَىٰ لَهَا﴾ ٥ ﴿يَوْمَئِذٍ يَصْدُرُ النَّاسُ أَشْتَاتًا لِّيُرَوْا أَعْمَالَهُمْ﴾ ٦ ﴿فَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ خَيْرًا يَرَهُ﴾ ٧ ﴿وَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ شَرًّا يَرَهُ﴾ ٨ ﴿﴾

د کلمو معنا

{زُلْزِلَتِ}	وخوځوله شي.
{أَثْقَالَهَا}	خپل درانه شيان او پټ بارونه (خزانې او مړي).
{مَا لَهَا}	څه دي ځمکې لره (يعنې انسان به تعجب وکړي چې په دې ځمکه څه شوي دي)
{تُحَدِّثُ}	بيانوي.
{أَخْبَارَهَا}	خپل حالات (کوم خبر او شر چې په هغې کې پېښ شوی دی).
{أَوْحَىٰ لَهَا}	امر يې کړی دی، دې ځمکې ته.
{يَصْدُرُ النَّاسُ}	وبه گرځي، وبه وځي خلک.
{أَشْتَاتًا}	جلا جلا، ډله ډله.
{مِثْقَالَ ذَرَّةٍ}	په وزن ديوې ذرې (ذره واړه مېړتون ته هم ويل کيږي).

ژباړه

کله چې ځمکه په خپل ټول قوت سره وخوځوله شي. او خپل ټول درانه شيان (پيټي) راوباسي او د باندې يې وغورځوي. او انسان ووايي چې په دې (ځمکه) څه شوي دي؟ په هغې ورځ به هغه خپل (مخ باندې تېر شوي) حالات بيان کړي. ځکه چې ستا رب به ورته (د داسې کولو) حکم کړی وي. په هغې ورځ به خلک ډلې ډلې کړای شي، ترڅو هغو ته د هغوی عملونه وښودل شي. نو څوک چې يوه ذره نېکي وکړي وبه يې گوري (د هغه پايله). او څوک چې يوه ذره بدې وکړي وبه يې گوري (د هغه پايله).

د سورت پیژندنه

د زلزال سورت مدني سورت دی، (۸) آیتونه لري اود عثماني مصحف د ترتیب له مخې (۹۹) سورت دی، دغه سورت د زلزله یا زلزال په نامه ځکه نومول شوی چې په هغه کې د لویې زلزلې د پېښیدو بیان راغلی دی چې د هغې په رامنځ ته کیدو سره به د کایناتو او موجوداتو نظام له منځه ځي، د قیامت ورځ به پیل کیږي او د ښو او بدو جزا او پایله به څرگندیږي.

د دې سورت غوره والی

په هغه حدیث شریف کې چې ترمذي له حضرت انس بن مالک (رضي الله عنه) څخه روایت کړی، راغلي دي چې د الله رسول (صلی الله علیه وسلم) فرمایلي دي: د زلزال سورت د قرآن کریم د څلورمې برخې (ربعې) په اندازه فضیلت او ارزښت لري.

اجمالي تفسیر

الله جل جلاله فرمایي: ﴿إِذَا زُلْزِلَتِ الْأَرْضُ زِلْزَالَهَا...﴾: کله چې ځمکه په خپل تل کې سخت ټکان وځوري او په خپل ټول قوت وځوځیږي. له ځمکې څخه مراد د ځمکې ټوله کره ده او د «زلزالها» لفظ د ځمکې د سختې ځوځیدنې بیانوونکی دی. او کله چې ځمکه د همدې ټکان ځورلو په وجه خپل داخلي بارونه راوباسي او بې باوره انسان به د حیرانۍ په حالت کې چغې کړي چې په دې ځمکې باندې څه شوي دي او څه حال یې پیل کړی دی، په دغه وخت کې به ځمکه د لایزال الله په قدرت په خبرو راشي اود بشریت په گردو کړنو به گواهي ورکړي. ځینې مفسرین له دې زلزلې څخه د ځمکې لومړنۍ زلزله مرادوي چې په هغې سره د قیامت لومړنۍ پړاو پیل کیږي او ځینې نور ورڅخه دویمه زلزله چې په هغې سره ځمکه د خپلې خیتې مړي بهر ته راغورځوي او د محشر میدان ته یې استوي، مراد کړې ده. او دا دویم تفسیر چې وروستني آیتونه پرې دلالت کوي راجح او صحیح په نظر راځي.

د دې مبارک سورت آیتونه څو مطلبونه په ځان کې رانغاړي، یو دا چې ځمکه ټول هغه انسانان (له حضرت آدم (علیه السلام) څخه نیولی د بشر تر وروستني وگړي پورې) چې په خپله خپته کې یې ساتلي ټول بهر ته راباسي، وراسته شوي هېوکي له یوبل سره نښلول کیږي او خپله اصلي بڼه چې مخکې یې درلوده بیا مومي.

دويم مطلب دا چې د بندگانو ټول کره وړه کوم چې په دنیا کې یې په مختلفو حالاتو کې درلودل، کومې خبرې یې چې کړي دي، کوم کارونه یې چې ترسره کړي، د هغوی ناسته او ولاړه، وینه او خوبونه او نیکي او بدې، چې پیرې پیرې پرې تېرې شوې دي، ځمکه یې یوه یوه څرگندوي او له هغه څخه خبر ورکوي. دریم مطلب دا دی چې ځمکه هغه زیرمې چې په خپله خپته کې یې لري، لکه: سره زر، سپین زر، ډول ډول جواهرات او کانونه چې پیرې پیرې یې په خپل ځان کې ساتلې دي بهر ته راغورځوي.

او څلورم مطلب دا دی چې د زلزلې له را منځ ته کېدو او د خلکو له دوهم ځلې پیدا کېدو او د ځمکې له گواهی ورکولو وروسته د الله د عدل تله قایمېږي او له انسان سره د ذره ذره اعمالو په هکله حساب او کتاب کیږي.

د نورو آیتونو او احادیثو په رڼا کې مفسرین او علماء فرمایي: کېدای شي چې کافر د خپل نېک عمل ثواب او بدله په همدې دنیا کې ومومي لکه څرنگه چې فرعون، نمرود او نورو کفارو دنیوي خوندونه او سوکالۍ ولیدلې خو په آخرت کې به له نعمتونو څخه یې برخې وي.

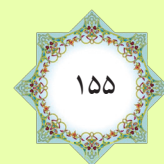
د ځمکې له گواهی نه مطلب دا دی چې ځمکه ټولې هغه پېښې چې پرې ترسره شوې دي، بیانوي. د پخوانیو خلکو لپاره د دې ادراک سخت وو، خو د نننۍ زمانې د ټیکنالوژۍ پرمختګ د دې مطلب قبول د انسان لپاره آسان گرځولی.



دا چې قرآن کریم د قیامت د ورځې پېښې او په هغه ورځ کې یې د نیکو او بدو خلکو د کړنو پایلې څرنگه انځور کړې دي، زده کوونکي دې دا موضوع په خپلو کې تربحث او څیړنې لاندې ونیسي.

د لوست گټې

- د دې لوست په مبارکو آیتونو کې یو شمېر لارښوونې او پندونه شتون لري چې ځینې یې په لاندې ډول دي:
- د بعث او جزا د عقیدې ثبوت.
- له هغه عجیب بدلون څخه خبرتیا چې په ځمکه کې رامنځ ته کیږي.
- د قیامت د لویو نښو او علامو څخه د یوې نښې بیان.



- د دې خبرې اثبات چې جمادات هم د الله تعالی په قدرت د قیامت په ورځ د خبرو کولو طاقت پیدا کوي.
- د نېکو اعمالو تر سره کولو ته د بندگانو هڅونه او ترغیب که څه هم دغه نېک کار د خلکو په نظر کې ډېر لږ هم وي.



۱. لاندې کلمې وژباړئ:

{أثْقَالَهَا} {مَا لَهَا} {تَحْدُثُ} {أَوْحَى لَهَا} {أَشْتَاتَا}

۲. د «الزلزال» سورت موضوع بیان کړئ.

۳. دا مبارک آیت: ﴿وَأَخْرَجَتِ الْأَرْضُ أَثْقَالَهَا﴾ تشریح کړئ.

۴. څرنگه ممکنه ده چې ځمکه په خبرو راشي؟

۵. رسول الله (صلی الله علیه وسلم) د دې سورت د فضیلت په هکله څه فرمایلي دي؟



کورنۍ دنده

زده کوونکي دې د (الزلزال) سورت د مهمو موضوعاتو په هکله څو کرښې ولیکي.

د العاديات سورت

بسم الله الرحمن الرحيم

﴿وَالْعَادِيَاتِ ضَبْحًا﴾ ١ ﴿فَالْمُورِيَّاتِ قَدْحًا﴾ ٢ ﴿فَالْمُغِيرَاتِ صُبْحًا﴾ ٣ ﴿فَأَثَرُنَ بِهِ نَقْعًا﴾ ٤ ﴿فَوَسَطْنَ بِهِ جَمْعًا﴾ ٥ ﴿إِنَّ الْإِنْسَانَ لِرَبِّهِ لَكَنُودٌ﴾ ٦ ﴿وَإِنَّهُ عَلَىٰ ذَٰلِكَ لَشَهِيدٌ﴾ ٧ ﴿وَإِنَّهُ لِحُبِّ الْخَيْرِ لَشَدِيدٌ﴾ ٨ ﴿أَفَلَا يَعْلَمُ إِذَا بُعْثِرَ مَا فِي الْقُبُورِ﴾ ٩ ﴿وَحُصِّلَ مَا فِي الصُّدُورِ﴾ ١٠ ﴿إِنَّ رَبَّهُم بِهِمْ يَوْمَئِذٍ لَّخَبِيرٌ﴾ ١١ ﴿

د کلمو معنا

{ الْعَادِيَاتِ } تيز ځغليدونکي آسونه.

{ ضَبْحًا } سا اخیستونکي (د آس د ځغليدو پر مهال د هغه د سینې غږ ته ویل کیږي).

{ الْمُورِيَّاتِ } د سپرغۍ او د اور د بخرو غورځوونکي آسونه.

{ قَدْحًا } په خپلو سومونو سره تیرې وهونکي.

{ الْمُغِيرَاتِ } یرغل وړونکي آسونه .

{ صُبْحًا } د سهار پر مهال.

{ نَقْعًا } گرد او دوږې.

{ لَكَنُودٌ } ډېر ناشکره دی.

{ الْخَيْرِ } مال او شتمني.

{ بُعْثِرَ } چې را پورته کړل شي (ژوندي شي).

ژباړه

قسم دی پر هغو آسونو چې په پر شنه سهار ځغلي. بیا په خپلو سومونو سره سپرغۍ الوزوي. بیا د سهار څرک (سپېده داغ) سره پر دښمن یرغل کوي. بیا په دې وخت کې دوږې او څرگرد راپورته کوي. بیا په همدې حالت کې د دښمن ټولۍ ته ځان نېاسي (د دښمن لښکر ته ننوځي). حقیقت دا دی چې انسان د خپل رب ډېر ناشکره

دی. او هغه په خپله په دې شاهد دی. او هغه د مال او شتمنۍ په مینه کې په ناوړه توګه اخته دی. نو آیا دا انسان نه پوهیږي چې کله له قبرونو څخه مړي را پورته کړای شي. او د زړونو ټول پټ رازونه رابنکاره شي؟ بېشکه د هغوی رب په هغه ورځ له هغوی څخه ښه خبردی.

د سورت پیژندنه

د (العادیات) سورت مکي دی، (۱۱) آیتونه لري او د عثماني مصحف د ترتیب له مخې (۱۰۰) سورت دی. په العادیات سره یې د نومولو وجه دا ده چې په دې سورت کې په العادیات قسم یاد شوی دی. او العادیات د مجاهدینو تیز ځغلیدونکو آسونو ته ویل کیږي چې د الله په لاره کې رښتیني جهاد کوي چې د ځانګړي شرف او غوره والي لرونکي دي.

اجمالي تفسیر

﴿وَالْعَادِيَاتِ ضَبْحًا.....﴾ د دې مبارک سورت په لومړي آیت کې الله (جل جلاله) په هغو آسونو قسم یادوي چې د جهاد په نیت د الله په لار کې په چابکۍ سره قدمونه اخلي، د منډو له ډېرې سترپا څخه یې له سینو څخه یو ډول غبرونه پورته کیږي او سا اخلي او پر تیرو باندې د دوی د سومونو د لګېدو له وجې ورځنې د اور سپرغی الوزي. دا آسونه د سهار څرک سره پر دښمن یرغل کوي چې له امله یې د جهاد له ډګره ګرد او دوږې پورته کیږي ان تردې چې د دښمن د لښکر په زړه کې داګرد او دوږې ننوځي او له دښمن لاره ورکوي او هغوی خواره واره کیږي.

که څه هم د (العادیات) د لفظ اطلاق په هر تیز ځغلیدونکي باندې کیږي او ځینو مفسرینو ورځنې ځغلیدونکي اوبښان مراد کړي دي. خو ډېرو صحابه وو او د تابعینو یوې لویې ډلې ورځنې یوازې د مجاهدینو ځغلیدونکي آسونه مراد کړي دي.

د دې الهي قسمونو په پای کې له یو بل شي څخه یادونه کیږي چې قسم د هغه لپاره یاد شوی دی: ﴿إِنَّ الْإِنْسَانَ

لِرَبِّهِ لَكَنُودٌ﴾ پرته له شكه انسان د خپل پالونكي او د هغه د نعمتونو په وړاندې ناشكره دى، دلته د (انسان) لفظ عام ذكر شوى دى او دا مطلب څرگندوي چې مطلق انسان ناشكره دى. خو ډېر مفسرين په دې نظر دي چې دلته له انسان څخه مراد كافر انسان دى او د كافر انسان ناشكري دا ده چې د خپل پالونكي الله بندگانې نه پرځاى كوي او د هغه له حكم نه سرغړونه كوي.

﴿وَإِنَّهُ عَلَىٰ ذَٰلِكَ لَشَهِيدٌ﴾: او همدا انسان په خپله ناشكرۍ باندې گواه دى، ځكه د سختيو په وخت كې الله يادوي او د سوكالۍ پر مهال يې هيروي. او له بله پلوه د باطلو معبودانو عبادت كوي حال داچې كه له دوى څخه پوښتنه وشي چې د ځمكو او آسمانونو پيداكوونكى څوك دى، اعتراف كوي چې يوازې الله دى، له دې گواهي څخه به څرگنده بل څه وي چې د الله پر خالقيت او رازقيت اعتراف كوي او سره له دې بيا هم د هغه عبادت نه كوي او يا په هغه كې غفلت او بې پروايي كوي.

(وَإِنَّهُ لِحُبِّ الْخَيْرِ لَشَدِيدٌ) دا مبارك آيت د غفلت او ناشكرۍ يو بل لامل ته اشاره كوي چې هغه د دنيوي مال او پانگې په محبت كې افراط كول دي په داسې توگه چې ټول ناوړه كارونه، لكه: بخل، ظلم او فساد د همدې فاني دنيا لپاره ترسره كوي.

په پاى كې الله تعالى د دوى د دې كار غندنه كوي او فرمايي: ﴿أَفَلَا يَعْلَمُ إِذَا بُعِثَ رَافِئَةُ الْقُبُورِ . وَحُصِّلَ مَا فِي الصُّدُورِ . إِنَّ رَبَّهُمْ بِهِمْ يَوْمَئِذٍ لَّخَبِيرٌ﴾: آيا انسان نه پوهيږي كله چې دوهم ځلې د قبرونو څښتنان را ژوندي او را پورته شي او ټول هغه نيتونه او ارادې چې په سينو كې پټې كړاى شوي دي، څرگندې شي، نو يقينا په دغه ورځ الله چې وروسته له مرگه د دوى ژوندى كوونكى دى د دوى په ټولو پټو او ښكاره وو اعمالو باندې ښه عالم او خبر دى نو هر چاته د هغه د كړنو سره سم بدله وركوي.



زده كوونكي دې د جهاد د غوره والي او په دې لار كې دې د پرمختللو وسايلو د كارولو په هكله له يو بل سره بحث او خبرې وكړي.

د لوست گټې

- د دې سورت په مبارکو آيتونو کې يو شمېر لارښوونې او پندونه شتون لري چې ځينې يې په لاندې ډول دي:
- جهاد ته د مسلمانانو هڅول او د دې عصر په مختلفو وسلو سره د هغه لپاره تيارې نيول.
 - د انسان د ناشکری بيان، په ځانگړې توگه د کافر انسان.
 - د دې خبرې څرگندول چې انسانان د مال له راټولولو سره ډېره زياته مينه لري، پرته له هغو کسانو چې خپل ځانونه يې په ايمان او توکل سنبال کړي دي.
 - وروسته له مرگه د بيا راژوندي کېدو ثبوت او په زړونو کې د پتو رازونو څرگندېدل.
 - د الله د بشپړ او هر اړخيز علم ثبوت، چې پر ټولو څيزونو باخبره او عالم دی.



۱. لاندې کلمې وژباړئ:

{الْعَادِيَاتِ} {الْمُورِيَاتِ} {الْمُغِيرَاتِ} {فَأَثَرُنَ} {نَقْعًا} {لَكَنُودٌ}.

۲. په دې سورت کې الله تعالی په څه شي قسم ياد کړی دی؟

۳. له قسم څخه وروسته څه شی د قسم د ځواب په توگه ذکر شوی دی؟

۴. د ﴿وَإِنَّهُ عَلَىٰ ذَٰلِكَ لَشَهِيدٌ﴾ مبارک آيت تفسير کړئ.

۵. د لوست له گټو او لارښوونو څخه درې گټې بيان کړئ.



د (العاديات) سورت لنډيز په شپږو کرښو کې وليکئ.

﴿الْقَارِعَةُ ١﴾ مَا الْقَارِعَةُ ﴿٢﴾ وَمَا أَدْرَاكَ مَا الْقَارِعَةُ ﴿٣﴾ يَوْمَ يَكُونُ النَّاسُ كَالْفَرَاشِ الْمَبْثُوثِ ﴿٤﴾ وَتَكُونُ الْجِبَالُ كَالْعِهْنِ الْمَنْفُوشِ ﴿٥﴾ فَأَمَّا مَنْ ثَقُلَتْ مَوَازِينُهُ ﴿٦﴾ فَهُوَ فِي عِيشَةٍ رَاضِيَةٍ ﴿٧﴾ وَأَمَّا مَنْ خَفَّتْ مَوَازِينُهُ ﴿٨﴾ فَأُمُّهُ هَاوِيَةٌ ﴿٩﴾ وَمَا أَدْرَاكَ مَا هِيَّةُ ﴿١٠﴾ نَارُ حَامِيَةٍ ﴿١١﴾﴾

{ الْقَارِعَةُ }
 ٢٢٠ ٢٢١ ٢٢٢ ٢٢٣ ٢٢٤ ٢٢٥ ٢٢٦ ٢٢٧ ٢٢٨ ٢٢٩ ٢٣٠ ٢٣١ ٢٣٢ ٢٣٣ ٢٣٤ ٢٣٥ ٢٣٦ ٢٣٧ ٢٣٨ ٢٣٩ ٢٤٠ ٢٤١ ٢٤٢ ٢٤٣ ٢٤٤ ٢٤٥ ٢٤٦ ٢٤٧ ٢٤٨ ٢٤٩ ٢٥٠ ٢٥١ ٢٥٢ ٢٥٣ ٢٥٤ ٢٥٥ ٢٥٦ ٢٥٧ ٢٥٨ ٢٥٩ ٢٦٠ ٢٦١ ٢٦٢ ٢٦٣ ٢٦٤ ٢٦٥ ٢٦٦ ٢٦٧ ٢٦٨ ٢٦٩ ٢٧٠ ٢٧١ ٢٧٢ ٢٧٣ ٢٧٤ ٢٧٥ ٢٧٦ ٢٧٧ ٢٧٨ ٢٧٩ ٢٨٠ ٢٨١ ٢٨٢ ٢٨٣ ٢٨٤ ٢٨٥ ٢٨٦ ٢٨٧ ٢٨٨ ٢٨٩ ٢٩٠ ٢٩١ ٢٩٢ ٢٩٣ ٢٩٤ ٢٩٥ ٢٩٦ ٢٩٧ ٢٩٨ ٢٩٩ ٣٠٠ ٣٠١ ٣٠٢ ٣٠٣ ٣٠٤ ٣٠٥ ٣٠٦ ٣٠٧ ٣٠٨ ٣٠٩ ٣١٠ ٣١١ ٣١٢ ٣١٣ ٣١٤ ٣١٥ ٣١٦ ٣١٧ ٣١٨ ٣١٩ ٣٢٠ ٣٢١ ٣٢٢ ٣٢٣ ٣٢٤ ٣٢٥ ٣٢٦ ٣٢٧ ٣٢٨ ٣٢٩ ٣٣٠ ٣٣١ ٣٣٢ ٣٣٣ ٣٣٤ ٣٣٥ ٣٣٦ ٣٣٧ ٣٣٨ ٣٣٩ ٣٤٠ ٣٤١ ٣٤٢ ٣٤٣ ٣٤٤ ٣٤٥ ٣٤٦ ٣٤٧ ٣٤٨ ٣٤٩ ٣٥٠ ٣٥١ ٣٥٢ ٣٥٣ ٣٥٤ ٣٥٥ ٣٥٦ ٣٥٧ ٣٥٨ ٣٥٩ ٣٦٠ ٣٦١ ٣٦٢ ٣٦٣ ٣٦٤ ٣٦٥ ٣٦٦ ٣٦٧ ٣٦٨ ٣٦٩ ٣٧٠ ٣٧١ ٣٧٢ ٣٧٣ ٣٧٤ ٣٧٥ ٣٧٦ ٣٧٧ ٣٧٨ ٣٧٩ ٣٨٠ ٣٨١ ٣٨٢ ٣٨٣ ٣٨٤ ٣٨٥ ٣٨٦ ٣٨٧ ٣٨٨ ٣٨٩ ٣٩٠ ٣٩١ ٣٩٢ ٣٩٣ ٣٩٤ ٣٩٥ ٣٩٦ ٣٩٧ ٣٩٨ ٣٩٩ ٤٠٠ ٤٠١ ٤٠٢ ٤٠٣ ٤٠٤ ٤٠٥ ٤٠٦ ٤٠٧ ٤٠٨ ٤٠٩ ٤١٠ ٤١١ ٤١٢ ٤١٣ ٤١٤ ٤١٥ ٤١٦ ٤١٧ ٤١٨ ٤١٩ ٤٢٠ ٤٢١ ٤٢٢ ٤٢٣ ٤٢٤ ٤٢٥ ٤٢٦ ٤٢٧ ٤٢٨ ٤٢٩ ٤٣٠ ٤٣١ ٤٣٢ ٤٣٣ ٤٣٤ ٤٣٥ ٤٣٦ ٤٣٧ ٤٣٨ ٤٣٩ ٤٤٠ ٤٤١ ٤٤٢ ٤٤٣ ٤٤٤ ٤٤٥ ٤٤٦ ٤٤٧ ٤٤٨ ٤٤٩ ٤٥٠ ٤٥١ ٤٥٢ ٤٥٣ ٤٥٤ ٤٥٥ ٤٥٦ ٤٥٧ ٤٥٨ ٤٥٩ ٤٦٠ ٤٦١ ٤٦٢ ٤٦٣ ٤٦٤ ٤٦٥ ٤٦٦ ٤٦٧ ٤٦٨ ٤٦٩ ٤٧٠ ٤٧١ ٤٧٢ ٤٧٣ ٤٧٤ ٤٧٥ ٤٧٦ ٤٧٧ ٤٧٨ ٤٧٩ ٤٨٠ ٤٨١ ٤٨٢ ٤٨٣ ٤٨٤ ٤٨٥ ٤٨٦ ٤٨٧ ٤٨٨ ٤٨٩ ٤٩٠ ٤٩١ ٤٩٢ ٤٩٣ ٤٩٤ ٤٩٥ ٤٩٦ ٤٩٧ ٤٩٨ ٤٩٩ ٥٠٠ ٥٠١ ٥٠٢ ٥٠٣ ٥٠٤ ٥٠٥ ٥٠٦ ٥٠٧ ٥٠٨ ٥٠٩ ٥١٠ ٥١١ ٥١٢ ٥١٣ ٥١٤ ٥١٥ ٥١٦ ٥١٧ ٥١٨ ٥١٩ ٥٢٠ ٥٢١ ٥٢٢ ٥٢٣ ٥٢٤ ٥٢٥ ٥٢٦ ٥٢٧ ٥٢٨ ٥٢٩ ٥٣٠ ٥٣١ ٥٣٢ ٥٣٣ ٥٣٤ ٥٣٥ ٥٣٦ ٥٣٧ ٥٣٨ ٥٣٩ ٥٤٠ ٥٤١ ٥٤٢ ٥٤٣ ٥٤٤ ٥٤٥ ٥٤٦ ٥٤٧ ٥٤٨ ٥٤٩ ٥٥٠ ٥٥١ ٥٥٢ ٥٥٣ ٥٥٤ ٥٥٥ ٥٥٦ ٥٥٧ ٥٥٨ ٥٥٩ ٥٦٠ ٥٦١ ٥٦٢ ٥٦٣ ٥٦٤ ٥٦٥ ٥٦٦ ٥٦٧ ٥٦٨ ٥٦٩ ٥٧٠ ٥٧١ ٥٧٢ ٥٧٣ ٥٧٤ ٥٧٥ ٥٧٦ ٥٧٧ ٥٧٨ ٥٧٩ ٥٨٠ ٥٨١ ٥٨٢ ٥٨٣ ٥٨٤ ٥٨٥ ٥٨٦ ٥٨٧ ٥٨٨ ٥٨٩ ٥٩٠ ٥٩١ ٥٩٢ ٥٩٣ ٥٩٤ ٥٩٥ ٥٩٦ ٥٩٧ ٥٩٨ ٥٩٩ ٦٠٠ ٦٠١ ٦٠٢ ٦٠٣ ٦٠٤ ٦٠٥ ٦٠٦ ٦٠٧ ٦٠٨ ٦٠٩ ٦١٠ ٦١١ ٦١٢ ٦١٣ ٦١٤ ٦١٥ ٦١٦ ٦١٧ ٦١٨ ٦١٩ ٦٢٠ ٦٢١ ٦٢٢ ٦٢٣ ٦٢٤ ٦٢٥ ٦٢٦ ٦٢٧ ٦٢٨ ٦٢٩ ٦٣٠ ٦٣١ ٦٣٢ ٦٣٣ ٦٣٤ ٦٣٥ ٦٣٦ ٦٣٧ ٦٣٨ ٦٣٩ ٦٤٠ ٦٤١ ٦٤٢ ٦٤٣ ٦٤٤ ٦٤٥ ٦٤٦ ٦٤٧ ٦٤٨ ٦٤٩ ٦٥٠ ٦٥١ ٦٥٢ ٦٥٣ ٦٥٤ ٦٥٥ ٦٥٦ ٦٥٧ ٦٥٨ ٦٥٩ ٦٦٠ ٦٦١ ٦٦٢ ٦٦٣ ٦٦٤ ٦٦٥ ٦٦٦ ٦٦٧ ٦٦٨ ٦٦٩ ٦٧٠ ٦٧١ ٦٧٢ ٦٧٣ ٦٧٤ ٦٧٥ ٦٧٦ ٦٧٧ ٦٧٨ ٦٧٩ ٦٨٠ ٦٨١ ٦٨٢ ٦٨٣ ٦٨٤ ٦٨٥ ٦٨٦ ٦٨٧ ٦٨٨ ٦٨٩ ٦٩٠ ٦٩١ ٦٩٢ ٦٩٣ ٦٩٤ ٦٩٥ ٦٩٦ ٦٩٧ ٦٩٨ ٦٩٩ ٧٠٠ ٧٠١ ٧٠٢ ٧٠٣ ٧٠٤ ٧٠٥ ٧٠٦ ٧٠٧ ٧٠٨ ٧٠٩ ٧١٠ ٧١١ ٧١٢ ٧١٣ ٧١٤ ٧١٥ ٧١٦ ٧١٧ ٧١٨ ٧١٩ ٧٢٠ ٧٢١ ٧٢٢ ٧٢٣ ٧٢٤ ٧٢٥ ٧٢٦ ٧٢٧ ٧٢٨ ٧٢٩ ٧٣٠ ٧٣١ ٧٣٢ ٧٣٣ ٧٣٤ ٧٣٥ ٧٣٦ ٧٣٧ ٧٣٨ ٧٣٩ ٧٤٠ ٧٤١ ٧٤٢ ٧٤٣ ٧٤٤ ٧٤٥ ٧٤٦ ٧٤٧ ٧٤٨ ٧٤٩ ٧٥٠ ٧٥١ ٧٥٢ ٧٥٣ ٧٥٤ ٧٥٥ ٧٥٦ ٧٥٧ ٧٥٨ ٧٥٩ ٧٦٠ ٧٦١ ٧٦٢ ٧٦٣ ٧٦٤ ٧٦٥ ٧٦٦ ٧٦٧ ٧٦٨ ٧٦٩ ٧٧٠ ٧٧١ ٧٧٢ ٧٧٣ ٧٧٤ ٧٧٥ ٧٧٦ ٧٧٧ ٧٧٨ ٧٧٩ ٧٨٠ ٧٨١ ٧٨٢ ٧٨٣ ٧٨٤ ٧٨٥ ٧٨٦ ٧٨٧ ٧٨٨ ٧٨٩ ٧٩٠ ٧٩١ ٧٩٢ ٧٩٣ ٧٩٤ ٧٩٥ ٧٩٦ ٧٩٧ ٧٩٨ ٧٩٩ ٨٠٠ ٨٠١ ٨٠٢ ٨

{كَالْفَرَّاشِ الْمَبْثُوثِ} د خورو ورو پتنگانو غونډې.

{كَالْعَيْنِ الْمَفْشُوشِ} د ډانډېس شويو وړيو په څير.

{فِي عَيْشَةٍ} پہ ژوندانه کې.

{فَأَمَّهُ}

نود اوسبدو خای د ده.

{هَآوِيَةٌ} ژوره کنده (د دوزخ نوم دی).

{نَارُ حَامِيَةٍ} گرم او سوخوونکی اور.

هغه ستره ټڪوونكې پېښه! څه ده هغه ستره ټڪوونكې پېښه؟ ته څه پوهيږي چې هغه ستره ټڪوونكې پېښه څه ده؟ هغه ورځ چې كله خلك د خوړو وړو پټنگانو غونډې شي. او غرونه د رنگ په رنگ ډانډس شويو وړيو په شان شي. بيا چې د چا تله درنه وي. هغه به په خوښ ژوند كې وي. اود چا چې تله سپكه وي. د هغو استوگنځۍ به ژوره كنده وي. او ته څه خبر يې چې هغه څه شى دى؟ گرم او لمبه وهونكى اور دى.

د (القارعة) سورت مكي دى، (۱۱) آيتونه لري د عثماني مصحف د ترتيب له مخې (۱۰۱) سورت دى. دا سورت د قيامت د هيتناكو پېښو او د نېكو او بدو كارونو د وروستني پايلې او بهير څخه بحث كوي. په (القارعة)

سره د نومولو وجه يې دا ده چې د دې سورت پيل د (القارعة) په لفظ سره شوی چې د قيامت له نومونو څخه يو نوم دی.

اجمالي تفسير

د دې مبارک سورت پيل په «**الْقَارِعَةُ**» کلمې سره شوی دی. القارعة د قيامت له نومونو څخه يو نوم دی چې د ټکوونکي په معنا دی، څرنگه چې د قيامت د سختو حالاتو له ويرې زړونه او غوږونه په لرزه راځي او ټکول کيږي، نو ځکه يې نوم ټکوونکی اېښودل شوی دی.

بيا الله تعالی د پوښتنې په اسلوب فرمايي: «**مَا الْقَارِعَةُ**» «ما» د استفهام او د يو کار د اهميت او ارزښت لپاره دی، بيا دويم ځلي ټينگار کوي چې «**وَمَا أَدْرَاكَ مَا الْقَارِعَةُ**»: آيا خبر لرې چې قارعه څه ده؟ لنډه دا چې درې ځلي د قيامت د نوم تکرارول د هغه عظمت او له هغه نه د انسانانو وېرونه را په گوته کوي، ترڅو د هغې ورځې له سختو څخه د ژغورنې لپاره چمتوالی ولري.

په دوو وروستيو آيتونو کې د قيامت ځينو پېښو ته اشاره شوې ده: «**يَوْمَ يَكُونُ النَّاسُ كَالْفَرَاشِ الْمَبْثُوثِ**» (فراش) هغو پتنگانو ته ويل کيږي چې د اور په شاوخوا کې گرځي. او ځينو مفسرينو د ملخانو د لښکر په شورماشور او خوریدو سره تفسير کړی دی. په هر حال مقصد دا دی چې د انسانانو ډېرښت، حيرانتيا، بېوسي، ذلت او خوریدنه يې د هغو ملخانو د حالت سره تشبيه کړی دی چې په يوه دښته کې د اور يا شمعې په شاوخوا کې راټوليږي.

«**وَتَكُونُ الْجِبَالُ كَالْعِهْنِ الْمَنْفُوشِ**» په دې ځای کې د «کان» فعل د «صار» په معنا راغلی دی يعنې گرځي. او «عهن» وړيوته ويل کيږي، خو د لغت ځينې علما په هغه کې د رنگېدلو قيد زياتوي يعنې هغه وړی چې رنگ شوې وي. او (منفوش) له (نفش) څخه اخيستل شوی دی چې د جلا، جلا شوي په معنا راځي، لکه څرنگه چې له نورو آيتونو څخه هم معلوميږي. د قيامت په ورځ به غرونه د خوږې شوې پمبې (مالوچو) په څېر په حرکت راځي.

دا مبارک سورت د دې لويو پېښو له بيانولو وروسته هغه څه ته اشاره کوي چې د هغه له کبله قيامت منځ ته راځي يعنې د اعمالو د پايلو ليدنه: «**فَأَمَّا مَنْ ثَقُلَتْ مَوَازِينُهُ . فَهُوَ فِي عِيشَةٍ رَاضِيَةٍ**» (موازين) د (ميزان) جمع ده، تلې ته ويل کيږي اود ډېرو صحابه وو د وينا پر بنسټ په قيامت کې يوه تله درول کيږي چې د دوو لويو پلو لرونکې

وي اود انسانانو عملونه پرې تلل کيږي.

د (موازين) د کلمې جمع راتلل د اعمالو د اختلاف او زياتوالي په اعتبار سره دي. په قرآن کریم کې د موازينو ثقل د نېکيو د پلې دروندوالي ته اشاره ده، نو د چا چې نېک عملونه د بدو عملونو په پرتله زيات شي داسې کس د نعمتونو او ښه ژوند وړ گرځي. **﴿وَأَمَّا مَنْ خَفَّتْ مَوَازِينُهُ﴾**: خو هغه څوک چې د نېکو اعمالو پله يې سپکه شي يعنې ښيگڼې يې د بديو په پرتله کمې او سپکې شي او يا يې د اعمالو په دفتر کې هيڅ نيکي نه وي چې په پله کې کېښودله شي **﴿فَأَمَّهُ هَٰوِيَةٌ﴾**: نو د داسې سړي ځای او استوگنځی د دوزخ اور دی اود دوزخ اور به هغه داسې په غيږه کې ونيسي لکه مور چې خپل ماشوم په رحم کې ساتي او يا يې په خپل غيږ کې نيسي.

د سورت په پای کې يوځل بيا د دې لپاره چې څوک د دوزخ په اور کې غورځېدل آسانه ونه گڼي، الله تعالی پوښتنه کوي: **﴿وَمَا أَذْرَاكَ مَا هِيَهٗ﴾**: ته څه پوهيږې چې دا دوزخ څه او څرنگه دی؟ نو که نه پوهيږې ځواب له ما څخه واوره: **﴿نَارُ حَامِيَةٍ﴾**: هغه گرم او سوځونکی اور دی.

د الله پيغمبر (صلی الله عليه وسلم) د دې اور په هکله فرمايلي دي: د دنيا اور د دوزخ د اور اويایمه برخه ده، يعنې د دوزخ اور د دنيا د اور په پرتله اويا درجې گرم دی. او په ځينو احاديثو کې سل ځلې گرم ښودل شوی دی.



د قيامت د نومونو په هکله چې د قرآن کریم په مختلفو ځايونو کې په مختلفو نومونو ياد شوی دی، د ښاغلي ښوونکي په مرسته له يو بل سره بحث او خبرې وکړئ.

د لوست گټې

د دې مبارک سورت په آيتونو کې يو شمېر گټې او لارښوونې شته چې عبارت دي له:

- د قيامت له نومونو څخه د يوه بل نوم بيانول.
- د آخرت پر ورځ د عقيدې اثبات او په هغې ځانگړې تلې سره د اعمالو تلل چې په حقيقت يې يوازې الله تعالی پوهيږي.



- د قیامت د ورځې له حالاتو او له الهی عذاب څخه د خلکو ویرول.
- د قیامت پر ورځ دکایناتو په نظام کې د لوی تغیر او بدلون رامنځته کېدل او د غرونو ټوټه، ټوټه کېدل.
- د دوزخ د اور د گرمۍ د قوت او زور بیانول.



۱. لاندې کلمې وژباړئ:
{الْمَبْثُوثِ} {الْعِهْنِ} {الْمَنْفُوشِ} {رَاضِيَةً} {فَأَمَّهُ} {حَامِيَةً}.
۲. د دې مبارک سورت دوه بنسټیز مطلبونه بیان کړئ.
۳. ولې قیامت ته (قارعة) ویل شوی دی؟
۴. دا مبارک آیت «يَوْمَ يَكُونُ النَّاسُ كَالْفَرَاشِ الْمَبْثُوثِ» په لنډه توګه تفسیر کړئ.
۵. د قیامت د نوم تکرارول او د استفهام کارول څه مطلب افاده کوي؟
۶. د کفارو لپاره په مور سره د دوزخ تشبیه کول، څه را په ګوته کوي؟



د (القارعة) سورت پنځه آیتونه سره له ژباړې ولیکئ.

د التكاثر سورت

بسم الله الرحمن الرحيم

﴿الْهَآكُمُ التَّكَاثُرُ﴾ (۱) حَتَّىٰ زُرْتُمُ الْمَقَابِرَ ﴿۲﴾ كَلَّا سَوْفَ تَعْلَمُونَ ﴿۳﴾ ثُمَّ كَلَّا سَوْفَ تَعْلَمُونَ ﴿۴﴾
كَلَّا لَوْ تَعْلَمُونَ عِلْمَ الْيَقِينِ ﴿۵﴾ لَتَرَوُنَّ الْجَحِيمَ ﴿۶﴾ ثُمَّ لَتَرَوُنَّهَا عَيْنَ الْيَقِينِ ﴿۷﴾ ثُمَّ لَتَسْأَلُنَّ
يَوْمَئِذٍ عَنِ النَّعِيمِ ﴿۸﴾

د کلمو معنا

{الْهَآكُمُ}	تاسويې غافله کړي یاستی.
{التَّكَاثُرُ}	د مال او ډلې په زیاتوالي فخر او ویاړ کول.
{زُرْتُمُ}	ومولیدل یا ورسېدی.
{الْمَقَابِرَ}	قبرونه.
{كَلَّا}	نه، داسې نه ده.
{سَوْفَ تَعْلَمُونَ}	ژرده چې پوه شی.
{عِلْمَ الْيَقِينِ}	په یقیني علم سره چې په هغه کې شک نه وي.
{عَيْنَ الْيَقِينِ}	د یقین په سترگو (بې شېبې لیدنه).
{عَنِ النَّعِيمِ}	له ډېرو نعمتونو څخه.

ژباړه

تاسې د شتمنی گټلو او یو پر بل ځان غوره گڼلو په غفلت کې اچولي یاست. تردې پورې چې (په دې فکر کې) قبرونو ته ورسیدئ. هیڅکله داسې نه ده، ډېر ژر به تاسې پوه شی. بیا (واورئ چې) هیڅکله داسې نه ده، ډېر ژر به تاسې پوه شی. هیڅکله داسې نده، که تاسې د باوري پوهې له مخې (د دې چلند په پایله) پوهېدلای (نو) ستاسې به دا چلند نه و) تاسې به ارومرو دوزخ وگورئ (بیا واورئ چې) تاسې به په ټینگ باور سره هغه وگورئ. بیا به ارومرو په هغه ورځ له تاسې نه د دې نعمتونو په هکله ځواب وغوښتل شي.



د سورت پیژندنه

د (التکاثُر) سورت مکي سورت دی، (۸) آیتونه لري اود عثمانی مصحف د ترتیب له مخې (۱۰۲) سورت دی. د دې سورت موضوع او محور د غفلت کولو او د دنیوي مال، رتبې، ښځو، اولادونو، قوم او قبیلې د ډېرښت له امله پر نورو د ځان غوره گڼلو څخه ویره ورکول دي.

د سورت د نازلېدلو سبب

ابن ابی حاتم له ابو بريد څخه روايت کوي چې دا سورت د دوو قبيلو (بني حارثه او بني مالک) چې په خپلو کې يې د شمېر د زیاتوالي په هکله يو پر بل ځان لوړ گانه، نازل شوی دی. د کابلي تفسیر مفسر وايي: په ځينو روايتونو کې راغلي دي چې کله به د عربو دوو قبيلو د نفوس په زیاتوالي يو پر بل ویاړنې کولې، نو که د کومې قبیلې شمېر به د بلې قبیلې په پرتله کمېده، ویل به یې: زموږ ډېر کسان په جنگونو کې وژل شوي دي راځئ چې هديرې ته لاړ شو قبرونه وشمېرو څو زموږ زیاتوالی تاسې ته څرگند شي چې زموږ څومره مخور تېر شوي دي، دا به یې ویل اود مړيو په شمېرلو يې پیل کاوه، بیا دا سورت نازل شو.

اجمالي تفسیر

(أَلْهَآكُمُ التَّكَاثُرُ * حَتَّى زُرْتُمُ الْمَقَابِرَ) دا مبارک آیت په دوه ډوله تفسیر شوی دی:

لومړی دا چې په دنیا فخر کولو او هغه پورې زړه تړلو تاسې داسې غافله او بې پروا کړئ، څو مرگ تاسې ته راغی او قبرونو ته مو انتقال وکړ. دویم دا چې د وگړو د شمېر زیاتوالي تاسې داسې حریص کړئ څو یو اوبل ته مو د قبرونو په لور د تللو بلنه ورکړه. د لومړي تفسیر پر اساس د قبرونو له زیارت او لیدنې څخه مراد په قبر کې د حریص انسان ایښودل دي چې هغه وخت به د دنیا په بیوفایۍ پوه شي. او د دویم تفسیر پر اساس د قبرونو زیارت او لیدنه، هلته تلل اود مړو شمېرل دي لکه څرنگه چې د نزول په سبب کې ورځنې یادونه وشوه. خو مبارک آیتونه دواړه احتمالات رانغاړي.

امام احمد، بخاري او مسلم له حضرت انس (رضي الله عنه) څخه روايت کوي چې رسول الله (صلی الله علیه وسلم) فرمایلي دي: کله چې بني آدم دنیا ته راغی، نو دوه خویونه یې له ځانه سره راوړل: یو حرص او بل هیله او امید.

بيا د تهديد په توگه الله تعالى فرمايي: **﴿كَلَّا سَوْفَ تَعْلَمُونَ * ثُمَّ كَلَّا سَوْفَ تَعْلَمُونَ﴾**: داسې نده لكه چې تاسې يې گنئ، ژر ده چې پوه به شئ، بيا ژر ده پوه به شئ. د «كلا» كلمه د رڼې او تويخ لپاره استعمالېږي او په دې ځاى كې ورځنې موخه په دنيا پورې په بشپړه توگه د زړه تړل او له آخرت څخه د بې پروايۍ مذمت او غندنه ده، د دې كلمې تكرار د زياتې رڼې او د الله د ډېر قهر او غوسې څرگندوونكى دى. وروسته يې وفرمايل: **﴿كَلَّا لَوْ تَعْلَمُونَ عِلْمَ الْيَقِينِ﴾**: داسې نده، كه چېرې تاسو د خپلې وياړنې پايلې په دنيوي چارو كې ښې درك كړئ نو داسې كار به ترسره نه كړئ. «لو» د شرط حرف دى او ځواب يې مفسرينو محذوف گڼلى دى، يعنې «لما تفاخرتم بكثرة أموالكم»، يعنې: كه چېرې په باوري علم او پوهې سره پوهيدلى چې د قبر او له هغه څخه وروستنيو مراحلو سره به مخامخ كيږئ نو هيڅكله به مو د مالونو يا ډلې په زياتوالي يو پر بل ځان لوړ نه گڼلو.

﴿لَتَرَوُنَّ الْجَحِيمَ * ثُمَّ لَتَرَوُنَّهَا عَيْنَ الْيَقِينِ﴾: لومړى آيت د مقدر قسم ځواب دى، يعنې زموږ په عزت قسم، پرته له شكه تاسې به د دوزخ اور وښئ، بلکې پرته له كوم ډول پتوالي به په خپلو سترگو دوزخ گورئ. لكه څرنگه چې په رواياتو كې راغلي چې د قيامت په ورځ به دوزخ د حشر ميدان ته راوړل كيږي، مؤمن او كافر ټول به هغه وښي خو په پاى كې به مسلمان خلاصون مومي او مشرك او كافر به په هغه كې غورځيږي. د عين اليقين درجه له علم اليقين څخه لوړه ده؛ ځكه په ليدلو شك او شبهه په بشپړه توگه له منځه ځي.

په پاى كې الله تعالى خبر راکوي چې تاسو به حتماً د قيامت په ورځ له دركړل شويو نعمتونو څخه پوښتل كيږئ. او دا نعمتونه ډېر دي، لكه: روغتيا، امنيت، ځواني، ډول ډول خوراكونه، ښځې، زامن او داسې نور. په يوه حديث كې چې يوې ډلې محدثينو روايت كړى راغلي دي: «لا تزول قدما عبد يوم القيامة حتى يسأل عن أربع: عن عمره فيما أفناه؛ وعن شبابه فيما أبلاه؛ وعن ماله من أين اكتسبه وفيم أنفق، وعن علمه ماذا عمل به»، يعنې: بنده به د قيامت په ورځ ترهغه مهاله په خپلو پښو ولاړ وي (حركت به ونكړي) ترڅو څلور پوښتنې ورځنې ونشي: له عمر څخه يې، چې په څه كې يې تير كړى، له ځوانۍ څخه يې، چې په څه كې يې ضايع كړې او له مال څخه يې، چې له كومه يې لاس ته راوړى او په څه كې يې لگولى دى او له علم څخه يې، چې د هغه په مقتضا يې څه عمل تر سره كړى دى.

زده کوونکي دې د انسان د غفلت او بې پرواهۍ په هکله او دا چې څه شيان د غفلت لامل گرځي، له يو بل سره بحث او خبرې وکړي.

د لوست گټې

- د دې مبارک سورت په آيتونو کې يو شمېر گټې او لارښوونې شتون لري چې عبارت دي له:
- د الله له شکر او مننې ادا کولو پرته، د مال له زياتولو څخه ويره ورکول.
- د قبر د عذاب اثبات، که له **﴿زُرْتُمُ الْمَقَابِرَ﴾** څخه په قبر کې د مړي اېښودل مراد شي.
- د الهي نعمتونو په هکله به له انسان څخه پوښتنه کېږي، نو که چېرې شاکر وپيژندل شو کاميابي به يې په برخه شي او که ناشکره ثابت شو، په عذاب به اخته شي.
- د علم او پوهې مختلفو پوړيو ته اشاره ده، چې تر ټولو لوړه پوړۍ يې عين اليقين دی.



۱. لاندې کلمې وژباړئ:

{الْهَآكُمُ} {زُرْتُمْ} {الْمَقَابِرُ} {كَلَّا} {سَوْفَ} {عِلْمَ الْيَقِيْنِ} {عَيْنَ الْيَقِيْنِ} {النَّعِيْمِ}.

۲. د «التكاثر» سورت د نازلېدلو سبب بيان كړئ.

۳. د "كَلَّا" کلمه د څه لپاره راځي؟

۴. ټول انسانان څرنگه په آخرت کې دوزخ ليدلی شي؟

۵. د سورت له گټو او لارښوونو څخه دوې گټې بيان كړئ؟



کورنۍ دنده

د (التكاثر) سورت د لومړي او دويم آيت په هکله د مفسرينو دوه رايې په پنځو کرښو کې وليکئ.

د العصر سورت

بسم الله الرحمن الرحيم
 ﴿وَالْعَصْرِ﴾ ١ إِنَّ الْإِنْسَانَ لَفِي خُسْرٍ ﴿٢﴾ إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ وَتَوَاصَوْا
 بِالْحَقِّ وَتَوَاصَوْا بِالصَّبْرِ ﴿٣﴾

د کلمو معنا

- {وَالْعَصْرِ} قسم په زمانه (وخت) .
- {إِنَّ الْإِنْسَانَ} بېشکه انسان (د انسان جنس).
- {خُسْرٍ} تاوان، زیان او نقصان .
- {تَوَاصَوْا} یو او بل ته یې وصیت وکړي.
- {بِالْحَقِّ} په حق (حق دین، حقه عقیده، حقه وینا، حق عمل).
- {بِالصَّبْرِ} په صبر کولو (د حق په لار کې).

ژباړه

په زمانه قسم دی. انسان په حقیقت کې په لوی تاوان کې دی. پرته له هغو کسانو چې ایمان یې راوړی او
 ښه (نېک) عملونه یې کړي او یو تر بله یې د حق او صبر وصیت کړی وي.

د سورت پیژندنه

د (العصر) سورت مکي سورت دی، (۳) آیتونه لري اود عثمانی مصحف د ترتیب له مخې (۱۰۳) سورت دی، موضوع یې د بدمرغو (زیانکارو) او نېکمرغو انسانانو پیژندنه ده.

د سورت غوره والی

طبراني له عبیدالله بن حفص څخه روایت کوي فرمایي: کله به چې د نبي کریم (صلی الله علیه وسلم) له ملګرو څخه دوه تنه سره یوځای کېدل، نو ترڅو به یې چې سورة العصر یو او بل ته نه و اورولی، له یو بل څخه به نه جلا کېدل.

امام شافعي (رحمه الله) ويلي دي: که چيرې خلک د دې سورت په هکله فکر او غور وکړي (يعنې د دې له مفاهيمو سره آشنا شي) نو دوی ته به همدا سورت کافي وي.

اجمالي تفسير

﴿وَالْعَصْرِ﴾: په هر هغه څه چې د ځمکې او آسمانونو خالق قسم ياد کړي دا د هغه شي د ارزښت او اهميت نښه ده. په دې مبارک آيت کې الله تعالی په زمانې باندې چې د ډېر ارزښت لرونکې ده، قسم ياد کړی دی. څرنگه چې وخت او زمانه د هغه چا لپاره چې په قدر يې پوهیږي، د الله تر ټولو لوی نعمت دی او انسان ته غوره درسونه او عبرتونه ورکوي، د انسان عمر چې په دې زمانه کې داخل دی، دا د هغه لپاره تر ټولو ارزښتناکه پانگه ده چې د هغه په مرسته انسان کولای شي د دنيا او آخرت نېکمرغي ترلاسه کړي. ځينو مفسرينو له (عصر) څخه د مازديگر لمونځ مراد کړی دی، ځکه چې د ورځې په پای کې په ډېر حساس او مهم وخت کې شتون لري او څوک چې دا لمونځ اداء کړي ډېر ثواب حاصلوي. په حديث شريف کې راغلي: هر هغه څوک چې د مازديگر لمونځ ورځنې قضاشي گواکې ټوله کورنۍ يې لوټ شوې وي.

ځينو نورو علماوو ورڅخه د نبی کریم (صلی الله عليه وسلم) زمانه مراد کړې ده، ځکه په دې زمانه کې د ټول بشریت لپاره ډېر لوی هدايت د ډالۍ په توگه راغلی دی.

﴿إِنَّ الْإِنْسَانَ لَفِي خُسْرٍ﴾: دا جمله د قسم ځواب دی، يعنې: ټول انسانان په تاوان او زیان کې دي، ځکه د هغوی د ژوند پانگه (عمر) له منځه ځي او هره ورځ يې موده کميږي، خو دوی په دنيوي بې ارزښته خوندونو کې ډوب دي او نه پوهیږي چې دا دنيا وفا او بقا نه لري. د دې مطلب د اثبات لپاره بايد تيرې زمانې ته نظر وکړو؛ چيرې دي هغه کسان چې له مال، شتمنۍ، قدرت او دبدبې څخه برخمن وو او د حق پيروي يې پرېښوده، نو آیا د دنيا خوندونه او مزې ورته باقي پاتې شول؟ آیا هغه څه چې دوی د برلاسی لامل گڼلو لکه دنيوي وسايل او امکانات، دوی يې له مرگ اود هغه له پايلو څخه وژغورل؟ سربېره پر دې دنړۍ انسانان په کړاوونو کې ژوند کوي: ﴿لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي كَبَدٍ﴾، يعنې: موږ انسان په رنځ او کړاو کې پيداکړی دی. که دا بېوزلی انسان په دنيا کې ايمان رانه وړي او نېک عمل ترسره نه کړي، نو - خسر

الدنيا والاخرة- گرځي يعنې د دنيا او آخرت تاوان يې په برخه کيږي.

﴿إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ...﴾: دا جمله له مخکينۍ جملې څخه استثنا ده چې په هغې کې د گرد بشریت لپاره د تاوان او زیان اعلان شوی و او په دې سره هغه کسان د هغوی له ډلې څخه استثنا شوي دي چې د لاندینيو څلورو صفاتو څښتنان وي:

لومړی دا چې پر ټولو (مومن به) شيانو چې ايمان لرل پرې فرض دي، لکه (د الله په يووالي باور لرل، د الله په پیغمبرانو، په آسمانې کتابونو، په پښتو، د آخرت په ورځ، په قدر چې خیر او شر ټول د الله له لوري دي) ايمان راوړي. دویم دا چې غوره او ښه کارونه ترسره کړي، د الله اوامر او احکام پر ځای کړي او له ناوړو کارونو څخه ډډه وکړي، يعنې د زړه له کومې ايمان ولري او په خپلو اندامونو سره ښه او نېک عملونه تر سره کړي. دریم دا چې يو اوبل ته په حقه نصیحت او لارښوونه وکړي، يعنې په هغو چارو کې چې اړين بلل کيږي نبايد غفلت وشي او يو تر بله دې پر هغو د ثابت پاتې کېدو نصیحت وشي.

زموځسری (رحمه الله) په خپل تفسیر کې وايي: حق له هر ښه، نېک کار او خير غوښتنې څخه عبارت دی، لکه د الله (جل جلاله) توحید، د هغه اطاعت، د هغه د پیغمبرانو اطاعت، د الله په کتابونو عمل، تقوی، پرهیزگاري او داسې نور.

او څلورم دا چې ځان په صبر، زغم او حوصله باندې عادت کړي. صبر پر درې ډوله دی:

الف: صبر د الله د فرایضو او اوامرو په ادا کولو سره.

ب: صبر له هغو چارو نه په ډډه کولو سره له کومو نه چې منع راغلې ده.

ج: صبر پر هغو کړاوونو او ستونزو چې داعي ته د اسلامي دعوت پر مهال پیدا کيږي.

دا چې قرآن کریم حق ته رابلل له تاوان څخه د ژغورنې له اسبابو څخه گڼي، په دې سره دې ته اشاره کوي چې انسان نه باید یوازې د خپل ځان د ژغورنې په فکر کې وي، بلکې باید د نورو د نیکمرغۍ په فکر کې هم واوسي او دا کار د دعوت له لارې يعنې په نیکو امر او له بدو څخه په منع کولو سره کېدای شي. څرنگه چې دعوت سخت او ستونزمن کار دی او په دې لار کې زحمتونه گالل کيږي، نو ځکه په صبر سره توصیه ورته اړینه بلل شوې ده.



د وخت د ارزښت او اهمیت په هکله له یو بل سره بحث او خبرې وکړئ.

د لوست گټې

- د دې مبارک سورت آیتونو یو لړ مهمې او ارزښتناکې لارښوونې رانغښتي دي چې ځینو ته یې داسې اشاره کیږي:
- د وخت پر ارزښت ټینگار او له هغه څخه سمه گټه اخیستل.
- د حق نه پیژندونکو انسانانو د حالت بیان چې تاوان اوزیان دی.
- د ایماندارو او نېک عملو کسانو د نېکمرغيو بیان چې د دنیا او آخرت له کامیابۍ او برلاسی څخه عبارت ده.
- مسلمانانو ته په حق او د حق په لار کې په صبر کولو د نصیحت وچوب.
- د حق په لار کې د دعوت او بلنې د وچوب اثبات.



۱. لاندې کلمې وژباړئ:

{والعصر} {خسر} {وتواصوا} {بالحق} {بالصبر}.

۲. د دې سورت غوره والی له څه نه څرگندیږي؟

۳. د «والعصر» سورت بنسټیزه موضوع بیان کړئ.

۴. دا مبارک آیت: «إِنَّ الْإِنْسَانَ لِفِي خُسْرٍ» تفسیر کړئ.

۵. صبر په څو ډوله دی؟ بیان یې کړئ.



کورنۍ دنده

دا چې د «والعصر» سورت د انسان بریالیتوب او خلاصون په څو څیزونو کې گڼي، په دې هکله پنځه کرښې مقاله ولیکئ.

د الهمة سورت

بسم الله الرحمن الرحيم

﴿وَيْلٌ لِّكُلِّ هُمَزَةٍ لُّمَزَةٍ﴾ (۱) الَّذِي جَمَعَ مَالًا وَعَدَّدَهُ ﴿۲﴾ يَحْسَبُ أَنَّ مَالَهُ أَخْلَدَهُ ﴿۳﴾ كَلَّا لَيُنْبَذَنَّ فِي
الْحُطَمَةِ ﴿۴﴾ وَمَا أَدْرَاكَ مَا الْحُطَمَةُ ﴿۵﴾ نَارُ اللَّهِ الْمُوقَدَةُ ﴿۶﴾ الَّتِي تَطَّلِعُ عَلَى الْفِتْنَةِ ﴿۷﴾ إِنَّهَا عَلَيْهِمْ
مُؤَصَّدَةٌ ﴿۸﴾ فِي عَمَدٍ مُمَدَّدَةٍ ﴿۹﴾ ﴿

د کلمو معنا

- {وَيْلٌ} تباهي (يوه کلمه ده چې عذاب پرې غوښتل کيږي او په دوزخ کې د يوې وادۍ نوم هم دی).
- {هُمَزَةٍ} پېغور ورکونکۍ.
- {لُّمَزَةٍ} عيب پلټونکۍ.
- {وَعَدَّدَهُ} او هغه يې شمېرلی دی.
- {أَخْلَدَهُ} هغه ته به تل پاتې ژوند ورکړي.
- {لَيُنْبَذَنَّ} وبه غورځول شي.
- {فِي الْحُطَمَةِ} په ماتوونکي او تنې ونې کوونکي ځای کې.
- {الْمُوقَدَةُ} بل کړای شوی.
- {تَطَّلِعُ} رسيږي او غلبه کوي.
- {عَلَى الْفِتْنَةِ} پر زړونو باندې.
- {مُؤَصَّدَةٌ} له هر لورې بند او سرپوښ کړای شوی.
- {عَمَدٍ مُمَدَّدَةٍ} اوږدې او لوړې ستنې.

ژباړه

تباهي ده د هغه چا لپاره چې (مخامخ) خلکو ته د پېغور ورکولو او (پسې شا) د عيب لگولو په عادت اخته دي.
هغه چا چې مال يې جمع کړی دی او په شمار شمېرلو يې ايښی دی. هغه انگيري (گومان کوي) چې د هغه مال
به هغه ته تل پاتې ژوند ورکړي. هيڅکله داسې نه ده، هغه به په تنې ونې کوونکي ځای کې وغورځول شي. او

ته څه شي پوه کړې يې چې څه دی هغه تنې ونې کونکې ځای ؟ د الله اور، ښه لمبه کړای شوی. چې تر زړونو پورې به رسېږي. هغه به ورباندې بند او سرپوښ کړای شي. (په داسې حال کې چې هغه به) په لوړو او اوږدو ستونو کې (ایسار شوی وي).

د سورت پیژندنه

د (الهمزه) سورت مکي دی، (۹) آیتونه لري، د عثمانی مصحف د ترتیب له مخې (۱۰۴) سورت دی. په دې مبارک سورت کې د هغو کسانو غندنه او رتبه ده چې د غوره والي معیار او د تل پاتې ژوندانه لامل، د مال راغونډول او زیاتول گڼي او پر دې اساس پر نورو ټوکې او ملنډې وهي. د دې مبارک سورت نوم د دې سورت له لومړني آیت څخه اخیستل شوی چې د «الهمزه» لفظ پکې راغلی دی.

د نازلېدلو سبب

یوه ډله مفسرین وایي چې دا سورت د اخنس بن شریق په هکله نازل شوی دی، چې د خلکو عیبونه به یې لټول او په هغوی پورې به یې خنډل، تردې چې د پیغمبر (صلی الله علیه وسلم) په شان کې هم ورڅخه داسې خطاگانې پېښېدلې. مقاتل (رحمه الله) وایي چې دا سورت د ولید بن مغیره په باره کې نازل شوی دی، چې پسې شا به یې د پیغمبر (صلی الله علیه وسلم) غیبت کاوه. داسې روایت هم راغلی دی چې اُمیه بن خلف هم دا کار کاوه، همدارنگه د یوشمېر نورو کسانو نومونه هم یاد شوي دي چې د دې سورت نازلیدل د هغوی په هکله احتمال لري. البته دا هم کېدای شي چې دا سورت د دوی ټولو په هکله نازل شوی وي. د نازلېدلو لامل چې هرڅه وي بیا هم دا سورت د هغو کسانو په هکله دی چې په دې اوصافو ستایل شوي دي، د تفسیر اصولو ته په کتلو سره د سبب ځانگړتیا د لفظ له عاموالي سره کوم ضديت نه لري.

اجمالي تفسیر

﴿وَيْلٌ لِّكُلِّ هُمَزَةٍ لُّمَزَةٍ﴾: (ویل) داسې یوه کلمه ده چې پر بدۍ او ښیرو دلالت کوي او د رسوایی، تباهی او عذاب په معنا راځي. همدارنگه د دوزخ د یوې وادۍ نوم هم دی. د (هُمَزَ او لُمَزَ) لپاره گڼې معناگانې ذکر شوي دي. چې لاندې ورته اشاره کوو:

د یو چا مسخره کول په ژبې سره «همز» بلل کیږي او په اشارې او داسې نورو ته «لمز» ویل کیږي.

«همز» پېغور ورکولو او «لمز» عیب لگولو ته ویل کیږي.

«همز» مخامخ عیب لگول دي او «لمز» پسې شا عیب لگول دي.

وايي چې وليد بن مغیره هغه څوک و چې د اسلام تر ټولو سرسخت دښمن گڼل کیده. هغه به په مسلمانانو او پیغمبر (صلی الله علیه وسلم) باندې د مشرکانو پر وړاندې عیبونه لگول او ملنډې به یې پرې وهلې او خلک به یې په مسلمانانو پورې خندول، دې کافر ډېرې پیسې او پانگه غوښه کړې وه، ترڅو په دې وسیله په دنیا کې تل پاتې ژوند ولري. دا آیتونه د وليد او د هغه په څېر کسانو په هکله نازل شوي دي، الله تعالی فرمایي: د داسې خلکو لپاره دې هلاکت وي چې پر نورو عیبونه لگوي او پر خپل مال او پانگه غرور کوي، بلکې دوی دا گمان کوي چې د دوی د مال او اولاد زیاتوالی دوی ته تل پاتې ژوند وربښي.

﴿كَلَّا لَيُنْبَذَنَّ فِي الْحُطَمَةِ﴾: دا مبارک آیت د وليد اود ده په څېر د نورو کسانو فکر او سوچ ردوي او فرمایي: نه داسې نده لکه چې دی فکر کوي، ځان عزتمن او نور سپک گڼي، ډېر ژر به داسې شیبه را ورسېږي چې د رتنې او ذلت سره به مخ شي او دا به هغه وخت وي چې دی دوزخ ته واچول شي. (حطمة) له (حطم) څخه اخیستل شوی چې د ماتولو او له منځه وړلو په معنا راځي او هغه د دوزخ له طبقو څخه یوه طبقه یا مطلقاً د دوزخ نوم دی او له دې امله د حطمة په نوم یاد شوی دی، ځکه که هرڅه پکې واچول شي د هغه شدیدې گرمي یې ډرې وږې کوي.

وروسته بیا الله تعالی د دې اور هیبت او ډار بیانوي او پوښتنه کوي چې ته څه پوه شوې چې دا ماتوونکی اور څه دی؟ نو دلته الله تعالی په خپله ځواب ورکوي او وایي: هغه اور د الله تعالی بل شوی اور دی: ﴿نَارُ اللَّهِ الْمَوْقَدَةُ﴾. څرگنده ده چې په کومه اندازه د الله عظمت دی، نو کوم اور چې هغه بل کړي هغه به هم ډېر سخت او قوي وي. بیا ورپسې د اور درې صفتونه بیانوي: لومړی دا چې دا اور نه یوازې ځان (جسم) سوځوي، بلکې زړونو ته هم رسېږي: ﴿الَّتِي تَطَّلِعُ عَلَى الْأَفْئِدَةِ﴾ د زړه یادونه ځکه شوې ده چې د نورو غړو په پرتله ډېر درد احساسوي او یا له دې امله دی چې زړه د کافرانو د باطلو عقیدو او ناوړه نیتونو او ارادو مرکز دی، نو ځکه یې په ځانگړي ډول یادونه کړې چې دا اور به د دوی پر زړونو بل شي. دویم دا چې دا اور به له هر لوري پر مجرمانو داسې راجاپیره کيږي لکه په تنور کې چې کوم شی کېښودل شي او سړیونې یې هم وربند کړای شي: ﴿إِنَّهَا عَلَيْهِمْ مُّوَصَّدَةٌ﴾. دریم دا چې شغلې یې د لوړو لوړو ستونو په څیر جگيږي: ﴿فِي عَمَدٍ مُمَدَّدَةٍ﴾.



زده کوونکي دې نورو ته د پېغور ورکولو، عیب لگولو او ملنډې وهلو د بدۍ په هکله له یو بل سره بحث او خبرې وکړي.

د لوست گټې

- د دې مبارک سورت آيتونه مهمې او ارزښتناکې لارښوونې لري چې ځينې يې دا دي:
- د خلکو له غيبت کولو او پر هغوی له عيب لگولو څخه ويره او انذار.
 - د هغو کسانو شديد رڼه او غندنه چې په مال او شتمنۍ مغرور او دوکه شوي دي.
 - د هغو کسانو د بدو او ناوړو پايلو بيانول چې د الله رسول او صحابه وو ته پيغورونه ورکوي.
 - د دوزخ د اور د شدت او سختۍ بيانول.
 - د دوزخ د اور د ځينو اوصافو بيانول.



۱. لاندې کلمې وژباړئ:
{هُمَزَةٌ} {لَمَزَةٌ} {الْحُطْمَةُ} {المُوقَدَةُ} {مُؤَصَّدَةٌ} {عَمِدٌ مُمَدَّدَةٌ}.
۲. د همزه سورت مهم مطالب بيان کړئ.
۳. «ويل» د څه کلمه ده او څه معنا لري؟
۴. د دوزخ اورته ولې حطمة ويل شوی دی؟
۵. د دوزخ له اوصافو څخه دوه صفتونه چې په دې سورت کې راغلي دي بيان کړئ.
۶. د دې لوست له لارښوونو څخه درې لارښوونې بيان کړئ.



کورنۍ دنده

د «الهمزة» سورت د نازلېدلو د سبب په هکله څو کرښې وليکئ.

د الفيل سورت

بسم الله الرحمن الرحيم

﴿أَلَمْ تَرَ كَيْفَ فَعَلَ رَبُّكَ بِأَصْحَابِ الْفِيلِ﴾ (۱) ﴿أَلَمْ يَجْعَلْ كَيْدَهُمْ فِي تَضْلِيلٍ﴾ (۲) ﴿وَأَرْسَلَ عَلَيْهِمْ طَيْرًا أَبَابِيلَ﴾ (۳) ﴿تَرْمِيهِمْ بِحِجَارَةٍ مِنْ سِجِّيلٍ﴾ (۴) ﴿فَجَعَلَهُمْ كَعَصْفٍ مَأْكُولٍ﴾ (۵) ﴿﴾

د کلمو معنا

{أَلَمْ تَرَ}	آيا تا و نه ليدل.
{كَيْدَهُمْ}	تدبير، دسيسه، چل ول د هغوی.
{فِي تَضْلِيلٍ}	په گمراهۍ کې، بې گټې او بايزه.
{أَبَابِيلَ}	ډلې ډلې، سيلونه.
{مِنْ سِجِّيلٍ}	له پخې شوې خټې نه.
{كَعَصْفٍ مَأْكُولٍ}	لکه د څارويو شخوند وهلي (ژوول شوي) وابنه.

ژباړه

آيا تا و نه ليدل چې ستا رب د هاتي (فيلانو) له خښتنانو سره څه وکړل؟ آيا الله د هغو تدبير بې گټې او بايزه نه کړ؟ او پر هغوی باندې يې د مرغانو سيلونه وليږل. چې پر هغو يې د پخې شوې خټې تيرې غورځولې. بيا يې د هغو حالت داسې وگرځاوه لکه د څارويو شخوند وهلي وابنه.

د سورت پيژندنه

د (الفيل) سورت مکي سورت دی، (۵) آيتونه لري اود عثماني مصحف د ترتيب له مخې (۱۰۵) سورت دی. دا سورت د فيلانو د خښتنانو (د ابرهه د لښکر) برخليک بيانوي، چې د کعبې شريفې د نړولو لپاره راغلي وو خو الله تعالی دوی ټول هلاک کړل.

د سورت د نازلېدلو سبب

د حبشې پاچا د يمن په خاوره کې خپل والي د «ابرهه» په نامه وټاکه، هغه يوه لويه کليسا جوړه کړه، ترڅو عرب هم دې کليسا ته مخه وکړي او زيارت ته يې راشي، خو د کنانه قبيلې څخه يو باندېه چې يوه شپه په دې کليسا کې

اودس ماتی وکړ او په دې سره یې د ابرهه قهر او غوسه را وپاروله، قسم یې وکړ چې د دې بې احترامۍ په بدله کې به کعبه شریفه نړوي، نو یو لوی لښکر یې چمتو کړ چې زیات شمیر هاتیانو هم پکې شتون درلود، دا لښکر د مکې په لوري روان شو، کله چې مکې ته نژدې شو، د مکې خلکو ته یې خبر ولېږه چې موږ د مکې والو سره د جنگ لپاره نه یو راغلي، بلکې زموږ موخه یوازې د کعبې نړول دي. د دې خبر په رسېدو سره د مکې خلک له سختې ستونزې سره مخ شول، څرنگه چې هغوی د ابرهه د لښکر پر وړاندې د مخامخې جگړې وس نه درلود، نو غرونو ته جگ شول او دوی په دې عقیده وو چې کعبه شریفه څښتن لري او هغه ورځنې دفاع کوي، دوی دغرونو په څوکو کې د دې انتظار ایستلو چې الله تعالی به د ابرهه له لښکر سره څه کوي، کله چې د ابرهه لښکر مکې ته نژدې را ورسېد، نو د مالونو لوټول یې پیل کړل او په دې لوټمار کې د نبی کریم (صلی الله علیه وسلم) د نیکه عبدالمطلب بن هاشم (۱۰۰) اوبښان هم شامل وو. نو کله چې عبدالمطلب ابرهه ته ورغی، ابرهه له خپل تخت څخه ځمکې ته راکوز شو او هغه یې له ځان سره پر فرش باندې کیناوه او پوښتنه یې ورځنې وکړه چې څه حاجت لري؟ عبدالمطلب وویل: حاجت مې دا دی کوم اوبښان دې چې زما نیولي هغه راکړه. ابرهه له دې خبرې څخه په حیرانتیا کې ولوېد او ورته یې وویل: د هغه سلو اوبښانو په باره کې چې له تا څخه مو نیولي خبرې کوې اود هغې قبلې په هکله چې د نیکونو څخه درته پاتې ده او زه د هغې د نړولو لپاره راغلی یم، د هغې په باره کې خبرې نه کوې؟ عبدالمطلب ورته وویل: زه د اوبښانو څښتن یم او د کعبې څښتن الله تعالی دی، هغه به په خپله ورځنې دفاع وکړي او هغه به یې وساتي. سره له دې چې عبدالمطلب او د عربو د تهامه قبیلې نورو مشرانو دا ومنله چې د خپلو شتمنیو دریمه برخه به ابرهه ته ورکړو، ترڅو دی له دې هوډ څخه تېر شي، خو ابرهه انکار وکړ او د دوی دا وړاندیز یې ونه مانه، بلکې یوازې د عبدالمطلب د سلو اوبښانو په ورکولو یې موافقه وکړه، کله چې عبدالمطلب له هغه څخه راستون شو نو د کعبې شریفې دروازې ته ورغی او د دروازې ځنځیر یې ونيو او له الله (جل جلاله) څخه یې د ابرهه د لښکر د ماتې غوښتنه وکړه.

ابرهه له خپل لښکر سره د کعبې شریفې په لور حرکت وکړ، ده یو لوی فیل درلود، کله به یې چې هغه ته د حرم په لور حرکت ورکاوه، نو هغه به غورځېده او کله به یې چې بل لوري ته روان کړ، نو پرته له ځنډه به یې حرکت کاوه. په دویمه ورځ کله چې عبدالمطلب دعا کوله، ناڅاپه د یمن د بحر له لوري د کوچنیو مرغانو لښکر چې په مښکو او پښو کې یې گېټکۍ نیولې وې، د ابرهه د لښکر په لور مخه وکړه او هغه گېټکۍ یې پر دوی ورخوښې کولې او کله به چې یوه له دې گېټکیو پردوی لگېدله نو سمدستي به لوېدل او مړه کېدل. د دې پیښې په لیدلو سره د ابرهه لښکر د یمن په لوري د تیښتې لاره خپله کړه، دوی د لارې په اوږدو کې هم په ځمکه لوېدل او مړه

کیدل، ابرهه په خپله زخمي شو او په داسې مرض اخته شو چې گوتې به یې یوه په بلې پسې توبېدلې او بیا یې دغوښې توبیدل پیل شول چې په دې توگه یې په ډېر بد حالت کې سا ورکړه.

یقیناً د ابرهه او د هغه د لښکر مړینه د تاریخ له عجیبو پیښو څخه یوه پېښه ده چې په هغې کې د ټول بشریت لپاره د عبرت درس دی، په دې سره الله تعالی وغوښتل چې د کعبې عظمت او دبدبه وساتې او د عربو قوم ته دا وښيي ترڅو له هغه دین څخه چې څلوېښت کاله وروسته له دې پیښې څخه د پیغمبر (صلی الله علیه وسلم) په واسطه راځي او ټولې نړۍ کې خپرېږي د هغه ملا تر وکړي.

اجمالي تفسیر

﴿أَلَمْ تَرَ كَيْفَ فَعَلَ رَبُّكَ بِأَصْحَابِ الْفِيلِ﴾: که څه هم د الله تعالی پیغمبر ﷺ د فیل پېښه په خپلو سترگو نه وه لیدلې خو د هغې پیښې شهرت او تواتر په دې اندازه و چې گواکې هغه یې لیدلې وي، نو ځکه الله تعالی فرمایي: ایا تا ونه لیده یعنې تا ته په یقیني علم سره خبر نه دی رسېدلی چې الله د فیل له څښتنانو سره څه وکړل؟ نو له لیدلو نه پوښتنه کول د یقیني خبر نښه ده.

﴿أَلَمْ يَجْعَلْ كَيْدَهُمْ فِي تَضْلِيلٍ﴾: د ابرهه مکر او چل دا و چې لومړی یې په سیمه کې د نصرانیت دعوت هوډ درلود. دویم دا چې دې موخې ته د رسېدلو لپاره د کعبې شریفې د نړولو غوښتونکی و، خو د هغه باندې چې عمل د ده لپاره یوه پلمه شوه. درېم دا چې د مکې مکرمې تجارتي او اقتصادي موقعیت له منځه یوسي او دا موقعیت د یمن په لوري راوگرځوي، نو الله تعالی د دوی دا ټولې موخې له خاوروسره خاورې کړلې.

﴿وَأَرْسَلَ عَلَيْهِمْ طَيْرًا أَبَابِيلَ * تَرْمِيهِمْ بِحِجَارَةٍ مِنْ سِجِّيلٍ﴾: د دې مرغانو ډلو د سمندر له خوا څخه د ابرهه د لښکر په لور حرکت کاوه په داسې حال کې چې د مکيانو پر سر باندې چې غرونو ته یې پناه وړې وه تیرېدلې، دغو مرغانو به درې درې گټکۍ له ځان سره اخیستلې چې یوه به یې په مښوکه او دوه نورې به یې په منگولو کې نیولې وې، دغو گټکیو به د کودې یا پخې شوې خټې سره مشابهت درلود.

﴿فَجَعَلَهُمْ كَعَصْفٍ مَأْكُولٍ﴾: د دې هلاک شوي او پر ځمکه باندې پرېوتې لښکر مشابهت د هغو گياگانو یا وښو له پاڼو سره شوی دی چې د څارویو له خوړلو وروسته د هغوی تر پښو لاندې شوي وي.

بخاري او مسلم د نبی کریم (صلی الله علیه وسلم) یو حدیث روایت کړی دی چې هغه ﷺ د مکې د فتحې په ورځ وفرمایي: پرته له شکه الله مکه مکرمه د فیالانو له شره وژغورله او په مکه یې پیغمبر او مؤمنان برلاسي کړل او هغې ته یې دویم ځلي هغه عظمت ور په برخه کړ چې مخکې یې درلود، خبر اوسئ چې حاضر مسلمانان دې دا مطلب غایبو مسلمانانو ته ورسوي.

د مسلمانانو په وړاندې د کعبې شریفې د احترام او عظمت په هکله له یو بل سره بحث او خبرې وکړئ.

د لوست گټې

- د دې سورت مبارک آیتونه یو لړ لارښوونې لري چې ځينو ته یې داسې اشاره کیږي.
- نبي کریم (صلی الله علیه وسلم) ته تسلي او ډاډینه ورکول دي، د هغه ظلم او تېري په مقابل کې چې د قریشو کفارو پر ده ﷺ باندې کاوه.
- قریشو ته د الله د سختې نیونې یادونه کوي چې دوی د هغې پیښې شاهدان وو، ترڅو له انکار څخه لاس واخلي.
- د الله د هغه ستر او بې پایه قدرت څرگندونه، چې د غیبی عجیبه لښکرو لرونکی دی.
- دا چې د دښمن د ظاهري ستر قوت په مقابل کې، د الله غیبی مرسته او قوت هېر نه شي.
- د نبي کریم (صلی الله علیه وسلم) د زیږیدو په کال د عام الفیل پیښه د آسماني مرستو د پیل نښه ده.



۱- لاندې کلمې وژباړئ:

{كَيْدَهُمْ} {فِي تَضْلِيلٍ} {أَبَايِلَ} {مِنْ سَجِيلٍ}.

۲- ابرهه او د ده لښکر په زړونو کې څه مکر او چل درلود؟

۳- مرغانو څرنگه د ابرهه پر لښکرو باندې یرغل وکړ؟

۴- دا مبارک آیت «فَجَعَلَهُمْ كَعَصْفٍ مَّأْكُولٍ» تفسیر کړئ.



کورنۍ دنده

د تفسیر له کتابونو څخه په گټه اخیستلو سره د فیل پیښه په لنډه توگه په خپلو کتابچو کې ولیکئ.

د قریش سورت

بسم الله الرحمن الرحيم

﴿لَا إِلَافَ قُرَيْشٍ﴾ ١ ﴿إِلَافِهِمْ رِحْلَةَ الشِّتَاءِ وَالصَّيْفِ﴾ ٢ ﴿فَلْيَعْبُدُوا رَبَّ هَذَا الْبَيْتِ﴾ ٣ ﴿الَّذِي أَطْعَمَهُمْ مِنْ جُوعٍ وَآمَنَهُمْ مِنْ خَوْفٍ﴾ ٤ ﴿

د کلمو معنا

{لَا إِلَافَ}	د مینې او محبت له امله.
{رِحْلَةَ}	سفر.
{الشِّتَاءِ}	ژمی.
{الصَّيْفِ}	اوړی، دوبي.
{رَبَّ هَذَا الْبَيْتِ}	د دې کور څښتن.
{جُوعٍ}	لوړه.
{خَوْفٍ}	وېره، ډار.

ژباړه

د قریشو د مینې او محبت له امله. د ژمي او اوړي له سفرونو سره یې د مینې له کبله. نو هغوی باید د دې کور (کعبې شریفې) د څښتن عبادت وکړي. د هغه ذات چې هغوی ته یې په لوړه کې خواړه ورکړل، له ویرې یې وژغورل او امنیت یې ورپه برخه کړ.

د سورت پیژندنه

د قریش سورت مکي سورت دی، (٤) آیتونه لري او د عثمانی مصحف د ترتیب له مخې (١٠٦) سورت دی. په «قریش» سره یې د نومولو وجه دا ده چې د قریشو او د ژمي او دوبي له سفر سره د دوی د مینې یادونه پکې شوې ده. دا سورت د مکې خلکو ته د الهي نعمتونو څرگندونه کوي چې له امنیت او شتمنۍ څخه عبارت دي.



د سورت لنډيز

دا مکي سورت د هغو دوو لویو نعمتونو یادونه کوي چې الله تعالی قریشو ته وربښلي وو: لومړنی نعمت تجارت و چې د هغه له امله یې روزي لاس ته راوړله. دویم نعمت یې امنیت او سوکالي وه چې د هغې په سیوري کې یې آرامه ژوند کاوه، په پایله کې له دوی څخه د دې غوښتنه شوې ده چې د دې نعمتونو د مننې د اظهار لپاره چې د کعبې شریفې له برکته دوی ته ورکړل شوي دي، د الله عبادت وکړي اود الله په یووالي ایمان راوړي.

اجمالي تفسیر

﴿لَا يَلَاَفَ قَرْيَشٍ﴾: (ایلاف) د (ألف) د فعل مصدر دی چې د مینې او الفت نیولو په معنا راځي او د نفرت لرلو ضد دی چې په پیل کې یې جاره لام د سببیت بیانوونکی دی او د آیت معنا داسې کیږي: د قریشو د مینې درلودلو له امله، یا قریشو ته د مینې ورکولو له امله، ورپسې آیت دا مینه او الفت ټاکي چې مراد ورځنې څه دی: ﴿إِيْلَانِهِمْ رِحْلَةَ الشِّتَاءِ وَالصَّيْفِ﴾، یعنې: د دوی مینه د ژمي او اوږي له سوداګریز سفر سره، قریشو هر کال دوه غوره تجارتي سفرونه درلودل چې د دوی د اقتصادي چارو په پرمختیا کې یې بنسټیزه ونډه لرله، یو په ژمي کې د یمن په لور سفر و او بل په دوبي کې د شام سفر، دوی له دې دوو سفرونو څخه زیاتې گټې لاس ته راوړلې، مثلاً دا چې غلې دانې به یې له دې سیمو څخه په ارزانه بیه اخیستلې او په مناسبه بیه به یې خرڅولې، په ځانګړې توګه د دغو پلورلو او پیروډلو بازار به د حج په موسم کې زیات گرم و.

﴿فَلْيَعْبُدُوا رَبَّ هَذَا الْبَيْتِ * الَّذِي أَطْعَمَهُمْ مِنْ جُوعٍ وَأَمَّنَّهُمْ مِنْ خَوْفٍ﴾: د الهي نعمتونو له یادونې وروسته د سورت دا دوه وروستني آیتونه له قریشو څخه غواړي چې د دې نعمتونو د مننې او شکرې په بدل کې خپل حقيقي مُنعم وپیژني او د باطلو بتانو پر ځای د الله تعالی عبادت وکړي. د کعبې شریفې یادونه له دې امله شوې ده چې د حجاز په ځمکه کې د هغې شتون د اقتصادي پراختیا، سولې او امنیت په راوستلو کې رغنده رول لوبولی دی، ځکه له یوې خوا د کعبې خونه د خلکو د راټولېدو ځای دی او له بلې خوا خلکو د دې کور او د حرم د اوسېدونکو ډېر زیات احترام او درناوی درلود او پر دوی یې یرغل او تېری

نه کاوه، نوکه د مکې اوسېدونکي له سلیم فطرت څخه برخمن وای، باید دوی د هغه ذات چې د خپل کور په برکت یې دوی له لوړې څخه وژغورل او امنیت او سوکالي یې ور په برخه کړه، عبادت کړی وای او له الله او پیغمبر ﷺ سره به یې کینه او دښمني نه وای غوره کړې. دغه سورت ټولو هغو انسانانو ته چې الله تعالی ورته پریمانه نعمتونه ورپه برخه کړي دي، دا پیغام ورکوي چې د الله د نعمتونو ناشکري ونه کړي اود هغه د نعمتونو شکریه پر ځای کړي.

امام رازي (رحمه الله) د ﴿فَلْيَعْبُدُوا رَبَّ هَذَا الْبَيْتِ﴾ د تفسیر په هکله وایي: نعمت په دوه ډوله دی، یو له انسان څخه د ضرر او تاوان دفع کولو نعمت دی او بل د گټې او فایدې ترلاسه کولو نعمت، خو لومړنی نعمت د دویم نعمت په پرتله ډېر غوره او ارزښتناک دی؛ ځکه له نفس څخه د ضرر او زیان لرې کول واجب دي، خو د گټې او فایدې لاس ته راوړل واجب نه دي، نو د فیل د څښتنانو د لښکر دفع کول له لومړي ډول نعمت څخه دی اود قریشو ډاډمن ژوند له دویم ډول نعمت څخه گڼل کیږي. الله تعالی په دې دوو آیتونو کې دواړو نعمتونو ته اشاره کړې ده او د دې نعمتونو په مقابل کې یې قریش خپل عبادت ته راوبلل، ترڅو یوازې د هغه عبادت وکړي.

د الله د عبادت مفهوم د هغه په دربار کې له عاجزۍ، زاری او غاړې اېښودلو څخه عبارت دی چې په دې خشوع او عاجزۍ سره عبادت تحقق موندلای شي.



د امنیت د نعمت په هکله چې له الهي نعمتونو څخه لوی نعمت گڼل کیږي، بحث او خبرې وکړئ.

د لوست گټې

- د دې سورت مبارک آیتونه یو لړ لارښوونې لري، چې ځینې یې دا دي:
- د مکې مکرمې اوسېدونکو ته د الهي نعمتونو یادونه.
- له لوړې نه ژغورنه او د امنیت ټینګښت د عامه سوکالۍ بنسټ او محور دی.



- د کعبې شریفې اقتصادي او امنیتي رغنده او ارزښتناکه ونډه.
- د دې څرگندونه چې په هره اندازه نعمت زیات وي په همغه اندازه د هغې شکر اېستل اړین گڼل کیږي.
- د الله د عبادت پر وجوب ټینگار او له هغه پرته د نورو د عبادت پرېښودل.
- تجارت د یوې ټولنې د اقتصادي پرمختګ غوره وسیله ده.



۱. لاندې کلمې وژباړئ:

{ رِحْلَةٌ } { الشَّتَاءُ } { الصَّيْفُ } { جُوعٌ } { خَوْفٌ }.

۲. د قریش د سورت بنسټیزې موضوعگانې څه دي؟
۳. له «رحلة الشتاء والصيف» څخه مراد څه دی؟
۴. د عربي قواعدو له مخې د «ایلاف» کلمه څه ده؟
۵. د ضرر دفع کولو او د گټې لاس ته راوړلو نعمتونه له یو بل سره څه توپیر لري؟



کورنۍ دنده

د دې سورت لټولیز په شپږو کرښو کې ولیکئ.

د الماعون سورت

بسم الله الرحمن الرحيم

﴿أَرَأَيْتَ الَّذِي يُكَذِّبُ بِالْإِيمَانِ﴾ ١ ﴿فَإِذَا الْإِيمَانُ يَدْعُ الْيَتِيمَ﴾ ٢ ﴿وَلَا يَحْضُ عَلَى طَعَامِ الْمِسْكِينِ﴾ ٣ ﴿فَوَيْلٌ لِلْمُصَلِّينَ﴾ ٤ ﴿الَّذِينَ هُمْ عَنْ صَلَاتِهِمْ سَاهُونَ﴾ ٥ ﴿الَّذِينَ هُمْ يُرَاءُونَ﴾ ٦ ﴿وَيَمْنَعُونَ الْمَاعُونَ﴾ ٧ ﴿

د کلمو معنا

- {الَّذِينَ} د جزا او سزا ورځ.
 {يَدْعُ الْيَتِيمَ} رتي او تېل وهي یتیم.
 {وَلَا يَحْضُ} تيزي او ترغيب نه ورکوي (خپل ځان يا نوروته).
 {فَوَيْلٌ} نو هلاکت، تباهي او عذاب دې وي.
 {سَاهُونَ} غفلت کوونکي.
 {يُرَاءُونَ} ریاکاري او ځان ښودنه کوي.
 {الْمَاعُونَ} د اړتیا او کومک عادي وسايل او اسباب.

ژباړه

ایا تا ولید هغه څوک چې د آخرت جزا او سزاته دروغ وایي؟ هماغه څوک دی چې یتیم رتي. او د مسکین د خوراک پر ورکړه تېزي او هڅونه نه کوي. بیا تباهي ده د هغو لمونځ کوونکو لپاره. چې له خپل لمانځه څخه په غفلت کې لوبېدلې دي. هغه کسان چې ریاکاري کوي. او (خلکوته) د عادي اړتیا وړشیانو له ورکړې څخه ډډه کوي.

د سورت پیژندنه

د (الماعون) سورت مکي سورت دی، خو ابن عباس او قتاده هغه مدني گڼي او د عثماني مصحف د ترتيب له مخې (۱۰۷) سورت دی. په الماعون سره د دې سورت د نومولو وجه دا ده چې د سورت په پای کې د الماعون کلمه راغلې ده چې د زکات يا د ژوندانه د ورځنيو اړتياوو وړ څيزونو په معنا ده. دا سورت په ټوليزه توگه د کافرانو او منافقانو د حالاتو بيانوونکی دی.

اجمالي تفسير

﴿أَرَأَيْتَ الَّذِي يُكَذِّبُ بِالْإِيمَانِ﴾: که څه هم په داسې ځايونو کې په لومړي قدم کې خطاب پيغمبر (صلی الله عليه وسلم) ته متوجه دی، خو په دې ډول خطابونو کې د قرآن د بيان اسلوب داسې دی چې هر د فکر او عقل څښتن مخاطب گرځوي. له بلې خوا که څه هم ظاهراً د «أَرَأَيْتَ» صيغه د سوال او پوښتنې په توگه راغلې ده خو مقصد ورځنې د داسې انسانانو له کړو وړو څخه په تعجب او حيرانتيا کې مبالغه ده، الله تعالی فرمايي: آيا ودې ليد هغه کس چې د جزا له ورځې څخه انکار کوي؟ مفسرينو ويلي دي: له دې مبارک آيت څخه مراد په ځانگړې توگه عاص بن وائل او يا وليد بن مغيره دی، خو په نوموړو صفاتو پيژندل شوي هر منکر ته شامليري.

﴿فَذَلِكَ الَّذِي يَدْعُ الْيَتِيمَ﴾: د «يدع» فعل د يو چا رټلو، شړلو او يا کوم شي لرې کولو ته وايي چې له شدت، قهر او غوسې سره مل وي، د يتيم رټل او حق نه ورکول د هغه چا پر ايمان نه لرلو څرگند دليل دی چې د اعمالو پر بدلې او جزا عقیده نه لري او هر ډول ظلم کوي چې تر ټولو سخت يې پر يتيم ظلم دی.

﴿وَلَا يَحْضُ عَلَى طَعَامِ الْمَسْكِينِ﴾: (حَضَّ يَحْضُ) د هڅولو او تشويقولو په معنا دی او د هغه له يادونې څخه حکمت مسکينانو ته د خوراک ورکولو د ارزښت څرگندونه ده، په دې معنا چې دا عمل داسې عمل نه دی چې يوازې ترسره کول يې ضروري دي، بلکې نورو ته د هغه په لوري ترغيب ورکول هم واجب او ضروري دي او پرېښودل يې د کفر او نفاق له علاماتو څخه گڼل کيږي.

﴿فَوَيْلٌ لِلْمُصَلِّينَ * الَّذِينَ هُمْ عَنْ صَلَاتِهِمْ سَاهُونَ﴾: په دې مبارک آيت سره د منافقانو د صفاتو بيان داسې پيلېږي چې هغوی کله کله په لمونځونو کې برخه اخلي او د ايمان دعوی لري، خو په لمونځونو کې يې د

زړه حضور ملگری نه وي، نو ځکه په خپلو لمونځونو کې زیاته بې پروايي کوي چې د لمانځه وروسته والی او د هغه قضا کول او له هغه سره مینه او رغبت نه لرل هم په همدې لړ کې شامل دي.

﴿الَّذِينَ هُمْ يُرْءُونَ * وَيَمْنَعُونَ الْمَاعُونَ﴾. یعنې: کله چې دغه کسان لمونځ اداء کوي او یا بل کوم عمل ترسره کوي په هغه کې ځان بنودنه او ریا کوي، ټولې هلې ځلې یې دا وي چې خلک د ده عمل وويني او پر ده باور او اعتماد وکړي او یا ده ته متقي او پرهیزگاره ووايي، بل دا چې د ژوندانه په بې ارزښتو اسبابو او امکاناتو کې له بخل او شومتیا څخه کار اخلي، هرکله چې څوک ورځنې کوم شی وغواړي هغه نه ورکوي لکه: دیگي، کاسه، کلنگ، تیشه، تبر، رسی او داسې نور چې په دودیزه توګه یې خلک له یو او بل څخه د خپلو اړتیاوو د ترسره کولو لپاره په عاریت سره غواړي.



په خپل وخت د لمانځه اداء کولو د ارزښت په هکله له یو بل سره بحث او خبرې وکړئ.

د لوست ګټې

- د دې سورت مبارک آیتونه ډېرې غوره لارښوونې لري چې ځينو ته یې داسې اشاره کیږي:
- د هغو خلکو غندنه چې د آخرت د ورځې له حساب او کتاب څخه منکر دي او هم د هغوی د نظریې او عقیدې څخه، تعجب او حیرانتیا بیانول.
- له آخرت څخه د منکرو خلکو د ځینو صفاتو څرګندول، لکه: د یتیمانو رټل او مسکینانو ته خواړه نه ورکول.
- له دې څخه ویره ورکول چې څوک د یتیم حق وځوري او پر هغه ظلم وکړي.
- هغه خلک د الله تعالی له عذاب څخه ویرول چې لمونځونو ته پاملرنه او اهتمام نه کوي او په اداء کولو کې یې غفلت کوي.

- د دې بيانول چې ریا د منافقانو ځانگړی عمل دی.
- د دې بيانول چې د معمولي او بې ارزښتو شيانو په ورکړه کې اړو کسانو ته د عاريت په توگه بخيلي او شومتيا، د منافقانو له صفاتو څخه دی.



۱. په «الماعون» سره د دې سورت د نومولو وجه بيان کړئ.
۲. په «أرأيت» کې خطاب کومو کسانو ته شاملیږي؟
۳. د «يَدْعُ» فعل څه معنا ورکوي؟
۴. په مبارک آيت کې ولې د دې پر ځای چې ووايي (مسکينانو ته خوراک نه ورکوي) فرمايلي يې دي: د مسکينانو خوراک ته ترغيب او هڅونه نه کوي؟
۵. په لمانځه کې له غفلت کولو څخه مراد څه شی دی؟
۶. د «الماعون» کلمه د څه شي افاده کوي؟



د دې مبارک سورت په رڼا کې د کافرانو او منافقانو د صفاتو په هکله څو کرښې وليکئ.

د الكوثر سورت

بسم الله الرحمن الرحيم
﴿إِنَّا أَعْطَيْنَاكَ الْكَوْثَرَ﴾ (۱) فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَانْحَرْ ﴿۲﴾ إِنَّ شَانِئَكَ هُوَ الْأَبْتَرُ ﴿۳﴾

د کلمو معنا

- {الْكَوْثَرُ} په جنت کې یو حوض دی (او د ډېرې ښکینې او خیر په معنا هم راځي).
{وَانْحَرْ} قرباني وکړه.
{شَانِئَكَ} له تاسره کینه کوونکی.
{الْأَبْتَرُ} ذلیل او بې نښه.

ژباړه

ای پیغمبره! بېشکه موږ تاته کوثر درکړی دی. نو ته د خپل هماغه رب لپاره لمونځ اداء کړه او قرباني وکړه. بېشکه ستا هماغه دښمن په خپله بې نښه دی.

د سورت پیژندنه

د جمهورو علماوو په نزد د الكوثر سورت مکي دی، خو د حسن، عکرمه او قتادة (رضي الله عنهم) په نزد مدني دی. دا سورت (۳) آیتونه لري او د عثمانی مصحف د ترتیب له مخې (۱۰۸) سورت دی. دا مبارک سورت د (النحر) په نامه هم یاد شوی دی.

د سورت غوره والی

امام احمد له حضرت انس (رضي الله عنه) څخه روایت کوي چې په پیغمبر (صلی الله علیه وسلم) باندې یو وخت خوب غلبه وکړه او بیا په خندا له خوبه راوښ شو، صحابه کرامو او په بل روایت کې په خپله پیغمبر (صلی الله علیه وسلم) له صحابه وو څخه پوښتنه وکړه: پوهیږئ ولې مې وخندل او یا پوهیږئ چې د خدا لامل مې څه و؟ همدا اوس راباندې یو سورت نازل شو او بیایې د سورت په ویلو پیل وکړ: ﴿إِنَّا أَعْطَيْنَاكَ الْكَوْثَرَ﴾ * فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَانْحَرْ * إِنَّ شَانِئَكَ هُوَ الْأَبْتَرُ، بیا پیغمبر (صلی الله علیه وسلم) وفرمایل: ایا پوهیږئ چې

کوثر څه دی؟ صحابه کرامو وفرمایل: الله او د هغه رسول پرې ډېر ښه پوهیږي. بیا یې وفرمایل: کوثر په جنت کې یو حوض دی چې الله پاک هغه ماته رابښلی او په هغه کې ډېر خیر دی، د قیامت په ورځ زما امتیان د اوبو څښلو لپاره په هغه را ټولېږي، د هغه د جامونو شمېر د آسمان د ستورو په اندازه دی.

د سورت د نازلېدلو سبب

په مختلفو روایتونو کې راغلي دي چې کله د مکې مشرکانو د نبی کریم (صلی الله علیه وسلم) د زامنو د وفات له امله ده مبارک ته مقطوع النسل وویل او د ده د زامنو د وفات له وجې یې د خوشحالی احساس وکړ، نو هماغه و چې د الکوتر سورت د همدې موضوع په اړه د اعلان په توګه نازل شو چې الله تعالی خپل پیغمبر ته ډېر خیر او برکت ورپه برخه کړی دی او د ده د زامنو وفات د ده د پیغمبرۍ له شوکت او دبدبې څخه څه نشي کمولای او هغه کسان چې له ده سره کینه او حسد لري، له خیر او برکت څخه محروم دي، ځکه هغوی داسې کومه ښېګڼه نه ده کړې چې په تاریخ کې یې نېک نوم ثبت شي. مفسرینو د دې سورت د نازلېدو د سبب په اړه د عاص بن وائل نوم داسې یاد کړی دی چې کله د پیغمبر (صلی الله علیه وسلم) زوی عبدالله وفات شو، نو عاص بن وائل وویل: د محمد توکم (نسل) ختم شو او له ده څخه بل داسې څوک نه دی پاتې چې نوم یې لوړ کړي. خو ابن عباس (رضي الله عنهما) ویلي دي چې دا آیت د ابوجهل په باره کې نازل شوی دی. د دې سورت مفهوم ټول هغه کسان رانغاړي چې د پیغمبر (صلی الله علیه وسلم) په دښمنۍ کې یې ځانګړی شهرت درلود.

اجمالي تفسیر

د سورت په لومړي مبارک آیت کې د الله تعالی هغو نعمتونو ته اشاره ده چې پیغمبر ﷺ ته یې وربښلي دي الله تعالی فرمایي: ﴿إِنَّا أَعْطَيْنَاكَ الْكَوْثَرَ﴾: موږ (د الله تعالی سپېڅلي ذات ته اشاره ده) تا ته کوثر درېښلی دی. د (کوثر) په تفسیر کې له مفسرینو څخه ډېرې خبرې نقل شوې دي، ډېر مفسرین وايي چې کوثر په جنت کې یوه ویهاله ده او له هغې څخه هغه حوض ته چې د محشر په میدان کې دی اوبه راځي. دویمه نظریه دا ده چې له کوثر څخه موخه هغه حوض دی چې د قیامت په میدان کې شتون لري او د هغه په ستاینه کې ډېر روایتونه راغلي دي. دریمه نظریه دا ده چې مراد له کوثر څخه د پیغمبر (صلی الله علیه وسلم) اولاد دی چې الله تعالی د ده نسل ته ډېر ښت او برکت ورپه برخه کړ او په ټولو ځمکو کې خواره واره شول. همدارنګه علماوو له کوثر څخه قرآن مجید، د اسلام دین، نبوت او داسې نور مرادوي، خو تر ټولو غوره او راجح قول لومړنی او دویم قول دی.

﴿فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَأَنْحَرْ﴾: په دې مبارک آيت کې الله تعالى خپل پيغمبر ﷺ ته امر کوي ترڅو د هغه لوی فضل په وړاندې چې ده ته يې ورپه برخه کړی دی، د الله تعالى دربار ته سجده وکړي او هم د هغه لپاره حلاله(قرباني) وکړي.

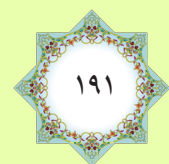
قتاده، عطاء او عکرمه (رضي الله عنهم) ويلي دي: په دې سورت کې له لمانځه څخه موخه د اختر لمونځ او له حلالې څخه د اختر د ورځې قرباني ده. له همدې امله په بخاري او نورو کتابونو کې له براء بن عازب څخه حديث روايت شوی دی چې وايي: (خَطَبَنَا النَّبِيُّ (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) يَوْمَ الْأَضْحَى بَعْدَ الصَّلَاةِ فَقَالَ: "مَنْ صَلَّى صَلَاتَنَا وَنَسَكَ نُسْكَنَا فَقَدْ أَصَابَ النُّسْكَ وَمَنْ نَسَكَ قَبْلَ الصَّلَاةِ فَإِنَّهُ قَبْلَ الصَّلَاةِ وَلَا نُسْكَ لَهُ)، يعنې: نبي کریم (صلی الله علیه وسلم) د قرباني (اختر) په ورځ وروسته له لمانځه څخه موږ ته خطبه وړاندې کړه او وېې فرمايل: څوک چې دا لمونځ زموږ سره اداء کړي او خپله حلاله زموږ په شان حلاله کړي په حقيقت کې يې په مسنونه توگه قرباني کړې ده او چا چې له لمانځه څخه مخکې خپله قرباني حلاله کړه د هغه قرباني په سمه توگه نه ده؛ ځکه هغه له لمانځه څخه مخکې ده. د «فَصَلِّ» لفظ عام دی او د نفلو په شمول ټول لمونځونه رانغاړي.

ابن جرير د دې آيت په تفسير کې وايي: د آيت مفهوم دا دی چې خپل ټول لمونځونه يوازې د الله تعالى لپاره وگرځوو نه د باطلو معبودانو لپاره، همدارنگه قرباني هم د الله لپاره ځانگړې کړو، بتان له الله سره شريک نه کړو او په دې توگه د هغو الهي نعمتونو شکريه اداء کړو چې الله تعالى موږ ته ډالۍ کړي دي.

﴿إِنَّ شَانِئَكَ هُوَ الْأَبْتَرُ﴾، يعنې: حقيقتاً څوک چې له تاسره دښمني او کينه ساتي او له هغو لارښوونو څخه چې سره له دليله تا راوړي دي، مخ گرځوي، هغه په خپله سپک او بې نسله دی، هغه ته هيڅ دنيوي او اخروي خير نه حاصلېږي اونه به يې څوک وروسته له مرگ څخه ياد کړي.



زده کوونکي دې د هغو برکتونو په هکله چې الله تعالى خپل پيغمبر ﷺ ته وربښلي دي، له يو بل سره بحث او خبرې وکړي.



د لوست گټې

- د دې سورت مبارکو آيتونو کې ځينې گټې او لارښوونې شته چې عبارت دي له:
- د بې پايه عزت او نعمتونو بيان، چې الله تعالى خپل گران رسول ﷺ ته وربښلي دي.
- د کوثر په وياړ او حوض باندې د ايمان او عقيدې ټينگښت.
- په ټولو عباداتو او په ځانگړې توگه په لمانځه او قربانۍ کې د اخلاص وځوب.
- ظالمانو ته د ښېرا کولو جواز، په ځانگړې توگه هغو کسانو ته چې د الله د رسول بې عزتي کوي.



۱. لاندې کلمې وژباړئ:

{أَعْطَيْنَاكَ} {وَأَنْحَرُ} {شَانِكَ} {الْأَبْتَرُ}.

۲. د الکوتر سورت په هکله لنډ معلومات وليکئ.

۳. د دې سورت غوره والی بيان کړئ.

۴. د الکوتر له معناگانو څخه څو معناوې ووياست.

۵. د ﴿فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَأَنْحَرْ﴾ مبارک آيت تفسير کړئ.



د (الکوتر) سورت د نازلېدو د سبب په هکله خپل معلومات په پنځو کرښو کې وليکئ.

د الکافرون سورت

بسم الله الرحمن الرحيم
 ﴿قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ﴾ (۱) لَا أَعْبُدُ مَا تَعْبُدُونَ ﴿۲﴾ وَلَا أَنْتُمْ عَابِدُونَ مَا أَعْبُدُ ﴿۳﴾ وَلَا أَنَا عَابِدٌ
 مَا عَبَدْتُمْ ﴿۴﴾ وَلَا أَنْتُمْ عَابِدُونَ مَا أَعْبُدُ ﴿۵﴾ لَكُمْ دِينُكُمْ وَلِيَ دِينِ ﴿۶﴾

د کلمو معنا

{ قُلْ }

{ لَا أَعْبُدُ }

{ وَلَا أَنْتُمْ عَابِدُونَ }

{ وَلَا أَنَا عَابِدٌ مَا عَبَدْتُمْ }

{ وَلَا أَنْتُمْ عَابِدُونَ مَا أَعْبُدُ }

{ لَكُمْ دِينُكُمْ وَلِيَ دِينِ }

ژباړه

ووايه: ای کافرانو! زه د هغو عبادت نه کوم چې تاسې یې عبادت کوئ. او نه تاسې د هغه ذات عبادت کوونکي یاست چې زه یې عبادت کوم. او نه زه د هغو عبادت کوونکي یم چې تاسې یې عبادت کړی دی. او نه تاسې د هغه ذات عبادت کوونکي یاست چې زه یې عبادت کوم. ستاسو لپاره ستاسې دین (د بت عبادت) دی او زما لپاره زما دین (اسلام) دی.

د سورت پیژندنه

دا سورت مکي دی، (۶) آیتونه لري او د عثمانی مصحف د ترتیب له مخې (۱۰۹) سورت دی. دا سورت په المناظرة، الإخلاص او الْمُقَشَّقَشَة نومونو سره هم یاد شوی دی، د دې سورت بنسټیزه موضوع د کفر او شرک څخه بیزاري او د الله لپاره د بنده گۍ ځانگړي کول دي.

د دې سورت غوره والی

د دې سورت د غوره والي په هکله ډېر احاديث راغلي دي چې ځينې يې دا دي:

۱: امام مسلم له حضرت جابر رضي الله عنه څخه روايت کړی دی چې رسول الله ﷺ به د طواف په دوه رکعتونو کې د (الکافرون) او (الإخلاص) سورتونه لوستل.

۲: همدارنگه مسلم له ابوهريره رضي الله عنه څخه روايت کوي چې نبي کریم ﷺ دا دوه سورتونه د سهار په لمانځه کې لوستلي دي او همداسې روايت په مسند احمد، ترمذي، نسائي او ابن ماجه کې هم راغلی دی.

د دې سورت د نازلیدلو سبب

دا مبارک سورت د مکې د يو شمېر مشرکانو، لکه: وليد بن مغیره، عاص بن وائل او امیه بن خلف د وړاندیز په رد کې نازل شوی دی.

په رواياتو کې راغلي دي چې مشرکانو پیغمبر ﷺ ته څو ډوله وړاندیزونه وکړل، يو دا چې د يوه کال لپاره دې د الله رسول د هغوی د معبودانو عبادت وکړي، بيا راتلونکی کال به دوی د واحد الله عبادت کوي. په همدې طريقه به دې کار ته کلونه کلونه ادامه ورکړي او د بنمنۍ به له منځه یوسي. دویم دا چې د الله رسول دې د دوی د بتانو بدي نه بيانوي او د هغو احترام دې کوي، نو دوی به هم د الله له پیغمبر سره د الله په عبادت کې برخه اخلي. همدارنگه دې ته ورته نور وړاندیزونه يې هم درلودل، نو دا سورت د دوی د ناسمې غوښتنې د رد لپاره نازل شو.

اجمالي تفسير

﴿قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ لَا أَعْبُدُ مَا تَعْبُدُونَ﴾: دا مبارک آيتونه اعلانوي چې د مسلمانانو معبود د کافرانو د هغو معبودانو په څير نه دی چې هغوی ورته عبادت کوي، نو الله تعالی خپل پیغمبر ﷺ ته فرمايي: ای محمده! دې کافرانو ته ووايه: زه د دغو بتانو چې تاسو يې په عبادت اخته یئ، عبادت نه کوم، يعنې زه هيڅکله د هغه څه عبادت نه کوم چې هغه تاسو د خپلو معبودانو په توگه غوره کړي دي او دا خطاب ټولو کافرانو ته شامل دی په ځانگړې توگه هغو کافرانو ته چې د حق او باطل د يو ځای کولو هيله يې لرله.

﴿وَلَا أَنْتُمْ عَابِدُونَ مَا أَعْبُدُ﴾: او نه تاسې عبادت کوونکي ياستئ د هغه ذات چې زه يې عبادت کوم، يعنې ترڅو چې تاسې خپلو شرکي او کفري عملونو ته دوام ورکوئ، نشئ کولای چې د هغه واحد لا شریک ذات عبادت کوونکي واوسئ کوم چې زه يې عبادت کوونکی یم.

له دې امله دا دوه آيتونه دا راپه گوته کوي چې د دې دواړو معبودانو ترمنځ ډېر زيات توپير شتون لري؛ ځکه د پیغمبر ﷺ معبود يوازې واحد لا شریک ذات دی چې پرته له هغه بل هيڅوک د عبادت وړتيا نه لري او د مشرکانو

او کافرانو معبودان او بتان د دوی د خپلو لاسونو په واسطه جوړ شوي چې په باطله توګه یې عبادت کوي.

﴿وَلَا أَنَا عَابِدٌ مَّا عَبَدْتُمْ وَلَا أَنْتُمْ عَابِدُونَ مَّا أَعْبُدُ﴾: مفسرینو کرامو فرمایلي دي: دا دوه آیتونه راتلونکې زمانې ته اشاره کوي، یعنې په مستقبل کې هم هیڅکله د خپلو باطلو خدایانو د عبادت هیله له ما څخه مه لرئ چې دا یو محال او ناممکن کار دی، ځکه زموږ دین او کړنلاره ما او زما پیروانو ته داسې اجازه نه راکوي، بلکې دا کار مطلقاً له دینه وتل ګڼل کیږي، نو زه پرته له هغې لارې چې د الله رضا پرې حاصلیږي په بله لاره یو قدم هم نه شم پورته کولای او نه زه له تاسو څخه د دې هیله لرم چې تاسې هغه لار او طریقه چې شیطان درته ډېره بنایسته کړې ده او ستاسو په رګونو او پوستکي کې یې ځای نیولی، پرېږدئ او هغه هدایت او لارښوونې ته چې ما راوړې ده لاره ومومئ، ځکه زما الله ماته پر شرک او کفر باندې ستاسو د مړینې خبر راکړی دی چې دا ډله که چیرې ځمکه او آسمان هم د دوی په مخ کې په خبرو راشي او له آسمانه ځانګړی کتاب پر دوی نازل شي: ﴿لَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا إِنَّ هَذَا إِلَّا سِحْرٌ مُّبِينٌ﴾ نو دوی به دا ټول کوډې او جادو وګڼي او له خپل کفر څخه به لاس واخلې.

دا تفسیر د (المائدة) بل آیت تاییدوي چې فرمایي: ﴿لَوْ رُدُّوا لَعَادُوا لِمَا نُهُوا عَنْهُ وَإِنَّهُمْ لَكَاذِبُونَ﴾: د دوی کفر دې اندازې ته رسېدلی دی که چیرې دوی وروسته له دې چې په آخرت کې هر څه په خپلو سترګو وويني او دویم ځلي بیا دې دنیا ته راشي، بیا به هم دوی له خپلې کړنلارې او باطل دین څخه وانه وړي او هغه به پرې نږدي، نو د دې تفسیر پر بنا د (الکافرون) سورت په احکامو کې هیڅ نسخ نشته لکه څرنګه چې ځینې مفسرین په نسخ قايل دي، بلکې دواړه حکمونه، یعنې د مسلمانانو پاتې کیدل پر خپل دین او د معاندو کفارو پاتې کیدل پر خپل دین حتمي او یقیني امر دی خو دا په دې معنا نه دی چې مسلمانان له خپل دعوت او جهاد نه لاس په سر شي، ځکه ټول کافران داسې نه دي چې د ایمان راوړلو هیله ورځنې ونه شي.

﴿لَكُمْ دِينُكُمْ وَلِيَ دِينِ﴾، یعنې: ستاسو لپاره ستاسې خپل دین (کفر او شرک) دی او زما لپاره خپل دین (توحید، اخلاص او اسلام) دی.

ځینې مفسرین وايي چې مراد له (دین) څخه جزا او بدله ده یعنې دا چې مضاف محذوف دی چې تقدیر یې داسې کیږي: «لکم جزاء دینکم ولي جزاء دینی»، یعنې: ستاسو لپاره ستاسو د دین بدله ده چې هغه د دوزخ اور دی او زما لپاره زما د دین بدله ده چې هغه جنت دی.

زده کوونکې دې په دې هکله چې د اسلام دين له هر ډول مشرکانه کړنلارې او طريقې څخه بري او بيزاری دی، له یو بل سره بحث او خبرې وکړي.

د لوست گټې

- د دې سورت مبارک آیتونه یو شمیر نصیحتونه او لارښوونې لري چې ځینو ته یې داسې اشاره کیږي:
- د قضا او قدر د عقیدې ثابتول او د دې بیانول چې په انسانانو کې داسې کسان شته چې له ازل نه (د الله په ازلي علم او د دوی په کسب او اختیار) پر دوی کفر لیکل شوی دی.
- د دې خبرې بیان چې الله تعالی د خپل رسول عصمت او ساتنه کړې وه، ترڅو د مشرکانو باطل وړاندیزونه ونه مني.
- د اسلامي عقیدې او کفرې او شرکي عقیدې ترمنځ د لوی واټن او توپیر پر شتون ټینگار او دا چې حق او باطل هیڅکله هم سره یوځای کېدای نشي.
- پر خپل دين او کړنلارې باندې د مسلمان د ټینگ پاتې کیدو واجبوالی.



۱. د "الکافرون" د سورت څېنې نور نومونه واخلي.
۲. د نبي کریم ﷺ کوم عمل د "الکافرون" د سورت د غوره والي بيانوونکی دی؟
۳. مفسرينو په دې مبارک سورت کې د نفی تکرار څرنگه تفسير کړی دی؟
۴. د دې سورت د نسخ او عدم نسخ په هکله څه پوهیږئ؟
۵. دا ﴿لَكُمْ دِينُكُمْ وَلِيَ دِينِ﴾ مبارک آیت تفسير کړئ.



کورنۍ دنده

دا چې دا مبارک سورت د مشرکانو د وړاندیزونو په رد کې نازل شوی دی، له لوست څخه په استفادې سره په دې هکله خپل شپږ کرښې معلومات ولیکئ.

د النصر سورت

بسم الله الرحمن الرحيم
 ﴿إِذَا جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ وَالْفَتْحُ﴾ (۱) وَرَأَيْتَ النَّاسَ يَدْخُلُونَ فِي دِينِ اللَّهِ أَفْوَاجًا﴾ (۲) فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ
 وَاسْتَغْفِرْهُ إِنَّهُ كَانَ تَوَّابًا﴾ (۳)

د کلمو معنا

{إِذَا}	د زمان ظرف دی او د شرطیت معنا هم ورکوي.
{نَصْرُ اللَّهِ}	نصرت او برلاسي د الله له لوري.
{الْفَتْحُ}	د مکې مکرمې فتح او ژغورنه له مشرکانو څخه.
{أَفْوَاجًا}	ډلې ډلې.
{فَسَبِّحْ}	نو (پرتله له شرک او عیب څخه) په پاکۍ سره یاد کړه.
{وَاسْتَغْفِرْهُ}	له (الله) نه د عفوې او بښنې غوښتنه وکړه.

ژباړه

کله چې د الله مرسته راشي او بری در په برخه شي. او (ای پیغمبره) ته ووينې چې خلک ډلې ډلې د الله په دين کې داخلېږي. نو د خپل رب له ثنا او ستاینې سره د هغه تسبیح ووايه او له هغه نه بښنه وغواړه، بېشکه هغه ښه توبه قبلوونکی دی.

د سورت پیژندنه

د (النصر) سورت مدني دی، (۳) آیتونه لري او د عثمانی مصحف د ترتیب له مخې (۱۱۰) سورت دی په النصر سره د نومولو وجه یې یوه ده چې د (النصر) کلمه یې په لومړي آیت کې راغلې ده او بله دا چې د لوی نصر یعنې د مکې مکرمې د فتحې بیان کوي.

د دې سورت غوره والی

ترمذي په يوه روايت كې له انس بن مالك رضي الله عنه څخه روايت كړی دی چې د النصر سورت د قرآن كريم د څلورمې برخې (ربعې) سره برابر دی. ابوبكر، بزار او بيهقي له ابن عمر رضي الله عنه څخه روايت كړی چې د **﴿إِذَا جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ وَالْفَتْحُ﴾** سورت د تشرېق په ورځو كې پر پيغمبر ﷺ نازل شو، د دې سورت په نازلېدو پيغمبر ﷺ پر خپله سپرلی سپور شو او كله چې ودرید نو د حجة الوداع مشهوره خطبه يې خلكو ته واوروله.

اجمالي تفسير

﴿إِذَا جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ وَالْفَتْحُ﴾: پر دښمن باندې برلاسی ته (نصر) ویل کیږي، الله ﷻ خپل پيغمبر ﷺ ته فرمايي: كله چې زما له خوا ستا او ستا ملگرو ته درې لويې ډالۍ در په برخه شي، چې هغه زما له لوري پر هغو خلكو چې له ډېرې اوږدې مودې څخه يې ستا سره دښمني او كينه غوره كړې وه، بری او نصرت دی او د جزیره العرب د مركز يعنې مكې معظمې فتح كول او د اسلام سپېڅلي دين ته د خلكو ډلې ډلې داخلېدل او ننوتل دي، نو دغه مهال پر تا لازمه ده چې د دې وركړې او احسان پر وړاندې زما شكریه او مننه پر ځای كړې. سره له دې چې مرسته او نصرت ټول د الله تعالی له لوري دی خو په دې مبارك آيت كې د (نصر) اضافت الله ته، دا راپه گوته كوي چې د نصرت نسبت غير الله ته مناسب نه دي، او هيچا ته نه ښايي چې له نورو څخه نصرت وغواړي.

ابن كثير (رحمه الله) ويلي دي: د ټولو مفسرينو په اتفاق سره په دې مبارك آيت كې له فتحې څخه مراد د مكې فتح ده، د عربو قبيلې د دې فتحې په انتظار كې وې، هغوی به ویل كه چېرې دغه فتحه د الله د رسول په برخه شي، پر ده به ايمان راوړي، او كه چیرې دی مكه فتح كړي، نو معلومه ده چې دی د الله نبي دی، هماغه و چې كله مكه فتح شوه، نو خلك ډله ډله د اسلام په دين كې داخل شول، تقريباً د دوو كلونو په ترڅ كې ټوله جزیره العرب د اسلام په سپېڅلي دين مشرفه شوه. دا **﴿فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ﴾** جمله د «إِذَا» ځواب دی يعنې كله چې دې مرسته، فتح او ددين خوریدل په خپلو سترگو وليدل، نو **﴿فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ وَاسْتَغْفِرْهُ إِنَّهُ كَانَ تَوَّابًا﴾** هغه ذات چې دا نعمتونه يې در په برخه كړل، په پاکی يادوه او د هغه ثنا او ستاينه كوه او په دې برسیره له هغه څخه بښنه هم غواړه. كه څه هم د الله پيغمبر له گناه څخه پاك او سپېڅلی و، خو بښنه غوښتل او استغفار د هغه د مقام

د لوړوالي لپاره دی، یا دا چې له هغه څخه داسې کړنه پېښه شوې وي چې د هغه له مقام سره مناسبه نه وي که څه هم هغه د نورو په پرتله هیڅ گناه ونه گڼل شي او یا دا چې په دې کې امت ته د بښنې تعلیم دی، ترڅو امتیان د استغفار پر اهمیت وپوهیږي او پر دښمن د بریالیتوب پر مهال برلاسي خپل قوت ونه گڼي.

د غوره او راجح قول پر بنسټ دا مبارک سورت د رسول الله ﷺ د ژوند په آخرو ورځو کې د مکې له فتحې وروسته په داسې حال کې نازل شو، چې د رسول الله ﷺ د رحلت او سفر د نژدېوالي پیغام یې له ځانه سره راوړی دی لکه څرنګه چې د یو شمېر صحابه وو فهم او درک هم همدا و، له همدې امله که صحابه له یوې خوا د دې سورت په نازلېدلو د اسلام په بریالیتوب خوشحاله شول، نو له بلې خوا یې زړونه د رسول (علیه السلام) د فراق د وخت د رارسېدلو په غم او پریشانی غمجن شول.

بله وینا دا ده چې دا سورت د مکې له فتحې څخه وړاندې نازل شو او په حقیقت کې دا یوه قرآني معجزه او د مکې د لویې فتحې وړاندوینه وه، لکه څرنګه چې روایت شوی دی چې پیغمبر ﷺ په مدینه منوره کې د دې سورت له نازلېدو وروسته تکبیر وویل او د مکې د فتحې او د یمن د خلکو په اسلام د مشرف کېدلو زیری یې ورکړ، او دا هم امکان لري چې دا سورت مکرراً نازل شوی وي، پر دې اساس لومړی ځل نازلېدل د نبی کریم ﷺ او د ده د ملګرو لپاره زیری و او دویم ځل د دې اعلان و چې هغه وعده ثابته شوه او دا چې د آخرت د سفر لپاره چمتو شه چې تا به خپل لوري ته راوړم.



زده کوونکي دې د ښوونکي په مرسته د مکې د فتحې په هکله او دا چې دې فتحې د اسلام په پرمختګ کې څه ونډه درلودله، له یو بل سره بحث او خبرې وکړي.

د لوست ګټې

- د دې سورت مبارک آیتونه یو زیات شمیر ګټې او لارښوونې لري چې ځینو ته یې داسې اشاره کیږي:
- د الهي نعمتونو د تحقق پر مهال، په لمانځه، تسبیح او نورو عباداتو سره د شکر واجباتی.



- د مسلمانانو په مټ د هیوادونو او ښارونو فتح کیدل او یا په اسلام کې د خلکو داخلیدلو د الله له هغو نعمتونو څخه گڼل کیږي چې شکر یې لازم دی.
- د قرآن د حقانیت ثبوت په دې چې ټولې خبرې یې رښتیا شوې.
- د دې خبرې بیان چې په پای کې حق پر باطل بریالی کیږي.



۱. لاندې کلمې وژباړئ:
{نَصْرُ اللَّهِ} {أَفْوَاجًا} {فَسَبِّحْ} {وَأَسْتَغْفِرْهُ} {تَوَابًا}.
۲. د ترمذي په حدیث کې د النصر د سورت غوره والی څرنگه بیان شوی دی؟
۳. د سورت د نازلیدو لامل په لنډه توګه بیان کړئ.
۴. مراد له فتحې څخه په دې سورت کې څه شی دی؟
۵. الله تعالی ته د نصر نسبت او اضافت څه افاده کوي؟
۶. د دې سورت د نازلېدو د وخت په هکله څه معلومات لرئ؟ بیان یې کړئ.



د الله د دریو لویو ډالیو او ورکړو په هکله چې پیغمبر ﷺ او ملګرو ته یې د النصر په سورت کې یادونه شوې ده، یوه لنډه مقاله ولیکئ.

د المسد سورت

بسم الله الرحمن الرحيم

الله تعالى فرمايي: ﴿تَبَّتْ يَدَا أَبِي لَهَبٍ وَتَبَّ﴾ (۱) ﴿مَا أَغْنَىٰ عَنْهُ مَالُهُ وَمَا كَسَبَ﴾ (۲) ﴿سَيَصْلَىٰ نَارًا ذَاتَ لَهَبٍ﴾ (۳) ﴿وَأَمْرَأَتُهُ حَمَّالَةَ الْحَطَبِ﴾ (۴) ﴿فِي جِيدِهَا حَبْلٌ مِّن مَّسَدٍ﴾ (۵) ﴿

د کلمو معنا

{تَبَّتْ يَدَا أَبِي لَهَبٍ} د ابو لهب دواړه لاسونه دې هلاک شي.

{وَتَبَّ} او هغه هم هلاک شو.

{مَا أَغْنَىٰ عَنْهُ} لري نه کړ له ده څخه، په درد ونه خوړل ده ته.

{سَيَصْلَىٰ} ژر ده چې ننوځي.

{ذَاتَ لَهَبٍ} لمبې وهونکې اور، شغلو والا اور.

{حَمَّالَةَ الْحَطَبِ} بار وړونکې د لرگيو (چوغلگره).

{فِي جِيدِهَا} د دې په غاړه کې.

{مِّن مَّسَدٍ} د خرما له پوستکي.

ژباړه

مات شول د ابې لهب لاسونه او هلاک شو هغه. د هغه شتمني او څه چې هغه گټلي وو هغه ته په درد ونه خوړل. اړومرو به هغه په تاوجن بخري والا اور کې ننوځي. (او له هغه سره) د هغه ښځه هم، د خسو د پنډونو راوړونکې. د هغې په غاړه کې به د خرماوو له پوستکو څخه اوبدل شوې غټه کلکه رسي وي.

د سورت پيژندنه

د المسد سورت مکي دی، (۵) آيتونه لري او د عثماني مصحف د ترتيب له مخې (۱۱۱) سورت دی، دا سورت د «تبت» په نامه هم ياد شوی چې د هلاکت معنا ورکوي.

په دې سورت کې د ابو لهب د هلاکت ښيړا شوې ده، همدارنگه په دې سورت کې د (مسد) ذکر چې د خرماوو د پوټکي په معنا دی هم راغلی دی.

ام جميل د ابو لهب ښځې د خرماوو له پوټکو او بدل شوې يوه رسي درلوده چې په هغې کې به يې خس او اغزي راټولول او د نبې کریم ﷺ په لاره کې به يې اچول، ترڅو هغه ته ضرر ورسوي. همدارنگه دې سورت ته د

(لهب) يا (اللهب) سورت هم ويل كيږي.

د سورت د نازلېدلو سبب

په صحيحينو کې له ابن عباس (رضي الله عنهما) څخه يو حديث روايت شوی دی چې په هغه کې راغلي دي: کله چې د ﴿وَأَنْذِرْ عَشِيرَتَكَ الْأَقْرَبِينَ﴾ آيت نازل شو او په هغه کې رسول الله ﷺ ته امر وشو چې خپل قوم او خپلوان د الله له عذابه وويروه، رسول الله ﷺ د (صفا) غونډۍ ته وخوت او په لوړ غږ يې وويل: وا صباحه (يعني آفت رسېدلي، سهار ته راټول شئ) خلکو چې کله دا غږ واورېد وېي ويل: دا د چا غږ دی؟ ځواب راغی، دا د محمد غږ دی، خلک راټول شول، پيغمبر ﷺ وفرمايل: ای د عبد مناف اولادې! ای د عبد المطلب اولادې! او ای د فلاني اولادې! که چيرې زه تاسې ته ووايم چې د دې غره تر شا د دښمن تازه دم اسونه دي، په تاسې د يرغل په حالت کې په حرکت کې دي، زما خبره به تصديق کړئ؟ خلکو وويل: موږ تر اوسه پورې له تا څخه دروغ نه دي اورېدلي.

پيغمبر ﷺ وفرمايل: داسې چې ده، نو زه تاسې له هغه عذابه ويروم چې د رارسېدو په درشل کې دی. د دې خبرې په اورېدو ابو لهب ورته وويل: هلاک شې آيا د دې مطلب لپاره دې موږ راټول کړي يو؟! بيا پيغمبر ﷺ ودرېد او دا سورت ﴿تَبَّتْ يَدَا أَبِي لَهَبٍ﴾ نازل شو.

اجمالي تفسير

﴿تَبَّتْ يَدَا أَبِي لَهَبٍ وَتَبَّ﴾: که څه هم ظاهراً د «تَبَّتْ» کلمې ژباړه په مات شوي او پرې شوي سره كيږي، مگر دا کلمه په دې سورت کې يوازې د بنيرا معنا نه ورکوي، بلکې دا يو حقيقت دی چې مخکې له پېښېدو خبر ورکړی شوی دی چې په راتلونکې کې به د عمل بڼه ونيسي، او دا چې په ماضي صيغه ويل شوی دی پدې کې حکمت دا دی چې منځ ته راتلل يې داسې يقيني دي چې گواکې واقع شوی دی او په رښتيا هم په پاې کې همداسې وشول لکه څرنګه چې څو کاله د مخه د «لهب» په سورت کې ويل شوي وو، نو د لاس له ماتېدلو څخه مراد فزيکي ماتېدل نه وو، بلکې مطلب ورځنې د ابو لهب ناکامي او خپل هدف او موخې ته نه رسېدنه ده چې ټول وس او توان يې په کار واچاوه خو څه ګټه ورته ونه رسېده، هماغه وه چې د اوو يا اتو کالو په تيرېدو د قريشو زياتره لويان او مخور کسان چې د ابو لهب دوستان او همزولي وو، د بدر په غزا کې مړه شول. کله چې په بدر کې د قريشو د مشرانو او نومياليو خبر د ابو لهب غوږ ته ورسېده، ابو لهب داسې ټکان وخور چې له اوو ورځو زيات ژوندی پاتې نشو، آن تر دې چې مرګ يې د نورو لپاره عبرت وګرځېد او دی په داسې نا علاجۀ رنځ اخته شو چې د مرض د سرايت له ويرې يې د کورنۍ غړو هم دا جرأت په ځان کې نه لیده چې ده ته نژدې شي، هماغه و چې دی يې يوازې پر خپل حال پريښود تر څو مړ شو او تر درې ورځو پورې څوک د ده په مرګ خبر نه

و، درې ورځې وروسته له ده څخه داسې بد بوی خپور شو چې هیڅا هم نشوای کولای ده ته ورنژدې شي، زامنو یې یوه حبشي ته اجوره ورکړه تر څو یې هغه په کښولو سره په یوه کنده کې تر خاورو لاندې کړي.

﴿مَا أَغْنَىٰ عَنْهُ مَالُهُ وَمَا كَسَبَ﴾: کومه شتمني او مال یې چې حاصل کړی و هغه هم د ده په درد ونه خوړ او د ده د هلاکت او مړینې مخه یې ونه نیوله، او په آخرت کې به هم هیڅ د ده په ښه رانه شي. ابو لهب یو ذخیره کوونکی او بخیل سړی و، ابن اثیر روایت کړی دی چې ابو لهب د جاهلیت په وخت کې د کعبې شریفې د جواهر په غلا کولو تورن و، که ابولهب دا خزانې له بله ځایه هم لاس ته راوړې وي خو دا تور دا را په گوته کوي چې د مکې د خلکو په منځ کې دی له ښه نوم او ښان څخه برخمن نه و.

ورپسې الله تعالی د آخرت په ورځ د ده د عذاب یادونه کوي او فرمایي: ﴿سَيَصْلَىٰ نَارًا ذَاتَ لَهَبٍ﴾: ژر ده چې ابو لهب او میرمن یې (اروی د حرب لور) چې په غاړه به یې خس او اغزي راوړل، د دوزخ بل شوي او شغلو والا اور ته ننوځي.

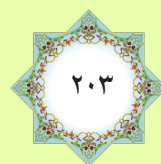
لکه څنگه چې ابو لهب د تل لپاره دا هلې ځلې کولې ترڅو د پیغمبر ﷺ د دعوت او بلنې مخه ونیسي او د دعوت په لار کې ورته ستونزې پیداکړي او خلکو ته به یې ویل چې د دې ځوان خبرې چې له خپل دین څخه ګرځیدلی دی، ونه منی، همدارنګه میرمنې به یې هم خس او اغزي راټولول، په اوږه به یې راوړل او د پیغمبر ﷺ د کور په مخ کې به یې اچول، چې په دې توګه به یې پیغمبر ﷺ ته د رنځ او آزار اسباب تیارول. ځینو مفسرینو ویلي دي چې له ﴿حَمَالَةَ الْحَطَبِ﴾ څخه د خلکو په منځ کې خبرې ټولول او بیا د دوی په منځ کې د هغو خبرو خپرول مراد دي له همدې امله یې چوغلګره د خسو او خاشاکو له ټولونکې سره تشبیه کړې ده، یعنې چغلي او د خلکو په منځ کې د خبرو خورول ګواکې د فتنې او فساد د اور بلول دي.

﴿فِي جِيدِهَا حَبْلٌ مِّن مَّسَدٍ﴾: په غاړه کې یې د خرما له پوستکي جوړه رسی وه یا دا چې په دوزخ کې به یې د اور رسی په غاړه کې وي.

حضرت سعید بن المسیب (رحمه الله) وایي: د «اروی» په غاړه کې یوه غاړکۍ وه او هغې په لات او عزى قسم یاد کړ چې دا غاړکۍ به د پیغمبر ﷺ په دښمنۍ کې په مصرف رسوم، هماغه و چې الله تعالی د قیامت په ورځ د اور غاړکۍ د دې په غاړه کې واچوله.



زده کوونکې دې د الله په لار کې د دعوت د ستونزو او په پای کې د سوېې او برلاسی په هکله له یو بل سره بحث او خبرې وکړي.



د لوست گټې

- د دې سورت مبارک آيتونه يو زيات شمير گټې او لارښوونې لري چې ځينو ته يې داسې اشاره كيږي:
- د ابو لهب په هلاکت او د هغه د چلونو او دوکو په ناکامۍ سره د الله تعالی د حکم بيان.
- د دې خبرې ثابتېدل چې که چيرې انسان د الله د رضا پر خلاف عمل وکړي، نو د هغه مال او اولاد هغه د الله له عذاب نه نشي ژغورلای.
- مسلمان ته د آزار رسولو حرمت.
- ترڅو چې يو انسان ايمان رانه وړي، د پيغمبر ﷺ خپلوي هغه ته کومه گټه نشي رسولی، ځکه ابو لهب د پيغمبر ﷺ تره و خو سره له هغه به هم په سوځوونکي اور کې وي.
- د قرآني وينا رښتينولي او د هغه اعجاز.
- د دې خبرې څرگندول چې سوبه او کاميابي به د داعيانو په برخه وي.



۱: لاندې کلمې وژباړئ:

{ وَتَبَّ } { مَا أَغْنَىٰ عَنْهُ } { سَيَصْلَىٰ } { ذَاتَ لَهَبٍ } { فِي جِيدِهَا }.

۲: ابو لهب څوک و او د الله له پيغمبر سره يې څه وکړل؟

۳: د ابو لهب ميرمنې د نبي کریم ﷺ لپاره څه ستونزې جوړولې؟

۴: په پای کې د ابو لهب برخليک څرنگه شو؟

۵: د ﴿ سَيَصْلَىٰ نَارًا ذَاتَ لَهَبٍ ﴾ مبارک آيت تفسير کړئ.

۶: د دې لوست له لارښوونو څخه درې نکټې بيان کړئ.



کورنۍ دنده

د «المسد» سورت د نازلېدو د سبب په هکله، پنځه کرښې معلومات وليکئ.

د الاخلاص سورت

بسم الله الرحمن الرحيم
 ﴿قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ ﴿١﴾ اللَّهُ الصَّمَدُ ﴿٢﴾ لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ ﴿٣﴾ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ ﴿٤﴾﴾

د کلمو معنا

{أَحَدٌ}

يو دی.

{الصَّمَدُ}

له ټولو شيانو څخه بې نيازه، بې پروا (هغه ذات چې هر څوک ده ته اړ دی، خو دی چا ته

اړتيا نه لري).

{لَمْ يَلِدْ}

څوک يې نه دی زيږولی.

{وَلَمْ يُولَدْ}

او نه هغه زيږولی شوی دی.

{كُفُوًا}

سيال او مثل.

ژباړه

ووايه (ای محمده!): هغه الله یو دی. الله هیچا ته اړ نه دی او ټول هغه ته اړ دي. نه هغه څوک زیږولی دی او نه هغه زیږول شوی دی. او هیڅوک د هغه سیال نشته.

د سورت پیژندنه

د اخلاص سورت مکي دی، (۴) آیتونه لري او د عثمانی مصحف د ترتیب له مخې (۱۱۲) سورت دی. د الله تعالی د ذات وحدانیت بیانوي او هغه له هر عیب، نیمګړتیا او نیاز څخه په ښو او فصیحو کلماتو سپېڅلی ګڼي.

د دې سورت غوره والی

د (الإخلاص) د سورت د غوره والي په هکله ډېر احادیث راغلي دي، ځینې احادیث داسې بیانوي چې د اخلاص د سورت لوستل د قرآن کریم د دریمې برخې له تلاوت سره برابر دی. ځکه دا سورت په لنډه توګه د هغو احکامو بیانوونکی دی چې په قرآن کریم کې راغلي دي.

امام بخاري (رحمه الله) په یوه حدیث کې چې ابو سعید خدری رضی الله عنه روایت کړی دی، داسې څرګندوي: رسول الله ﷺ صحابه وو کرامو ته وفرمایل: آیا په تاسو کې به داسې څوک پیدا شي چې ونشي کولای په یوه شپه کې د قرآن کریم

دریمه برخه ولولي؟ دا خبره پر صحابه وو سخته تمامه شوه او وېي ويل: چې اې د الله ﷻ رسول! موږ کله د دې کار وس لرو! وروسته پيغمبر ﷺ وفرمايل: چې «الله الواحد الصمد» د قرآن د دریمې برخې سره برابري کوي. امام احمد، ترمذي او نسايي د ابو ايوب انصاري رضي الله عنه څخه روايت کړی دی چې پيغمبر ﷺ وفرمايل: آيا څوک به له تاسو څخه له دې څخه بي وسه شي چې په يوه شپه کې د قرآن دریمه برخه تلاوت کړي؟ څوک چې «قل هو الله أحد، الله الصمد» د شپې په يوه برخه کې تلاوت کړي گواکې داسې دی لکه چې ده په هغه شپه کې د قرآن کریم دریمه برخه لوستلې وي.

د سورت د نازلیدلو سبب

امام احمد، ترمذي او ابن جرير له ابی بن کعب رضي الله عنه څخه روايت کړی چې: مشرکانو نبي کریم ﷺ ته وويل: اې محمده د خپل رب نسب موږ ته بيان کړه، هماغه و چې «قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ (۱) اللَّهُ الصَّمَدُ (۲) لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ (۳) وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ» نازل شو.

قتاده، ضحاک او مقاتل ويلي دي: ځينې يهوديان پيغمبر ﷺ ته راغلل او ورته يې وويل: د خپل پروردگار صفتونه دې موږ ته بيان کړه، ځکه الله په تورات کې خپل صفتونه موږ ته بيان کړي دي نو موږ ته معلومات راکړه چې رب له څه شي څخه جوړ شوی دی، آيا له سرو زرو څخه دی که له سپينو زرو او که له اوسپنې او يا لرگي څخه دی؟ او آيا خوراک او څښاک کوي؟ او له چا څخه ميراث وړي؟ او چاته له دنيوي ماله ميراث ورکوي؟ نو هماغه و چې الله تعالی دا سورت نازل کړ.

اجمالي تفسير

«قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ»: اې پيغمبره! هغو خلکو ته چې ستا څخه ستا د پالونکي او د هغه د صفتونو او نسب په اړه پوښتنه کوي، ووايه: هغه الله يو دی يعنې په خپل ذات او خپلو صفاتو کې يوازې دی، هغه هماغه الله دی چې په يوازې توگه يې ځمکه، آسمانونه، انسانان، پيريان او ټول مخلوقات پيدا کړي دي. د دې قرآني جملې د اعراب په هکله د نحوې علماوو څو نظرونه وړاندې کړي دي: لومړی دا چې د «هُوَ» ضمير د رفع په محل کې مبتدأ دی او ورپسې جمله «اللَّهُ أَحَدٌ» يې خبر دی.

دويمه نظريه دا ده چې «هُوَ» مبتدأ، د «اللَّهُ» لفظ يې خبر دی او «أَحَدٌ» يې دويم خبر دی.

دریمه نظريه دا ده چې «هُوَ» مبتدأ، «اللَّهُ» يې خبر او «أَحَدٌ» بدل له الله څخه دی.

څلورمه نظريه دا ده چې «هُوَ» مبتدأ، «اللَّهُ» خبر او «أَحَدٌ» د محذوفې مبتدأ يعنې «هُوَ» خبر د عبارت تقدير داسې کيږي: «هُوَ اللَّهُ هُوَ أَحَدٌ».

پنځمه نظريه دا ده چې «هو» مبتدا، د «الله» لفظ له «هو» نه بدل او «أحد» خبر د مبتدا.

﴿الله الصَّمَدُ﴾: الله هغه ذات دی چې هیچا ته اړتیا نه لري، بلکې ټول مخلوقات ده ته محتاج دي.

یعنې هیڅوک نشي کولای چې له ده څخه بې پروا وي او الله له ټولو مخلوقاتو څخه بې پروا او بې نیازه دی، نو کله چې الله له ټولو شیانو څخه بې پروا شو، نو د هغو کسانو عقیده چې د ځان او الله پاک ترمنځ وسیله ضروري گڼي خو د مینځگړي په توګه د بنده او الله ترمنځ اړیکې وساتي او له بندگانو څخه د دوی د خالق په وړاندې سپارښتنه وکړي، په بشپړه توګه مردوده گڼل کیږي ځکه الله نېغ په نېغه د خپلو بندگانو سره اړیکې لري او مینځگړي ته احتیاج نه لري.

﴿لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ﴾، یعنې: نه له الله څخه څوک زیږیدلی دی او نه دی په خپله له چا څخه زیږیدلی دی، ځکه هیڅوک نشي کولای له الله سره هم جنس واوسي، ترڅو د ده زوی یا پلار وپیژندل شي.

دا آیت په هغو مشرکانو رد کوي چې پرښتې یې د الله لورنې گڼلې او همدارنګه په هغو یهودیانو رد دی چې عزیر (علیه السلام) د الله زوی بولي، او په هغو نصاراوو رد دی چې عیسی (علیه السلام) ته د الله زوی وایي او تر اوسه هغه د الله شریک او برخوال گڼي.

﴿وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ﴾، یعنې: د الله له ذات سره هیڅ شریک او سیال نشته او نه کیدای شي، ځکه الله قدیم دی حادث (نوی پیدا) نه دی، واجب الوجود دی، جسم نه لري نو نه مثل ورته پیدا کیږي او نه شریک او سیال، لکه څنګه چې د ذکر شوو باطلو عقیدو څښتنانو خیال کاوه.

په هغه حدیث کې چې امام بخاري روایت کړی دی، راغلي دي: هیڅوک د الله ﷻ په اندازه صبرناک او زغمونکی نه دی، همدا وجه ده چې دغه مشرکان د الله لپاره زوی او اولاد ثابتوي پداسې حال کې چې هغه دوی ته روزي ورکوي او روغتیا وربښي.

د بخاري په بل حدیث کې چې ابو هریره رضی الله عنه روایت کړی دی، پیغمبر ﷺ فرمایلي دي: الله تعالی فرمایي: د آدم زوی زه دروغجن وګڼم حال دا چې هغه دا حق نه لري چې پر ما د دروغجن گمان وکړي او پر ما یې ناروا وویل، حال دا چې هغه حق نه لري چې ماته ناروا ووايي، دروغ ویل یې زما په حق کې دا دي چې هغه پر خپل دویم ځل راژوندي کېدلو عقیده نه لري (ګواکې چې زه د هغه د دویم ځلي ژوندي کولو وس نه لرم) حال دا چې دویم ځلي ژوندي کول له لومړي ځل ژوندي کولو څخه سخت نه دي او ناروا ویل یې ماته دا دي چې ده ویلي دي: الله زوی نیولی دی حال دا چې زه یوازې او بې نیاز یم، نه ما څوک زیږولي دي او نه زه له چا زیږیدلی یم او نه سیال او مثال لرم.

د لوست گټې

د دې لوست په مبارکو آيتونو کې يوشمير لارښوونې دي چې ځينو ته يې داسې اشاره کيږي:

- په ذات او صفاتو کې په وحدانيت او يووالي سره د الله پيژندنه.
- له ټولو څيزونو څخه په ټولو وختونو کې د الله د مطلقې بي نيازۍ بيان.
- الله تعالى ته د زوی د نسبت کولو بطلان.
- د مخلصانه عبادت وچوب چې له هر ډول شرک او ریا څخه خالي وي.
- د الله تعالى د ربوبيت، الوهيت او اسماء او صفاتو پر توحيد، ايمان لرل.



۱: لاندې کلمې وژباړئ:

{الصَّمَدُ} {لَمْ يَلِدْ} {وَلَمْ يُولَدْ} {كُفُوا}.

۲: د اخلاص د سورت غوره والی بيان کړئ.

۳: د سورت د نازلېدو لامل څرگند کړئ.

۴: د دې جملې «هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ» نحوي ترکيب بيان کړئ.

۵: د «اللَّهُ الصَّمَدُ» مبارک آيت تفسير کړئ.

۶: د «لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ» مبارک آيت په کومو عقايدو رد کوي؟



کورنۍ دنده

د (الإخلاص) دسورت محوري او بنسټيزې موضوعگانې په څو کرښو کې وليکئ.

د الفلق سورت

بسم الله الرحمن الرحيم

﴿قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ﴾ (۱) مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ ﴿۲﴾ وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ ﴿۳﴾ وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ ﴿۴﴾ وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ ﴿۵﴾

د کلمو معنا

{أَعُوذُ}	پناه غواړم.	{النَّفَّاثَاتِ}	پوکي کوونکي.
{الْفَلَقِ}	سهار، سبا.	{فِي الْعُقَدِ}	په غوټو کې.
{غَاسِقٍ}	تياره، ترېمۍ.	{إِذَا حَسَدَ}	کله چې کينه (رخه) وکړي.
{إِذَا وَقَبَ}	کله چې خپره شي.		

ژباړه

ووايه (ای محمده!): زه پناه غواړم د سبا په رب. د هر هغه څه له شر څخه چې هغه پيدا کړي دي. او د شپې د ترېمۍ له شر څخه چې کله هغه خوره شي. او په غوټو کې د پوکوونکو (نارينه او يا بنځو) له شر څخه. او د رخه ناک له شر څخه چې کله هغه کينه او رخه وکړي.

د سورت پیژندنه

د الفلق سورت د مفسرينو په يوه وينا مدني او په بله وينا مکي دی، (۵) آيتونه لري او د عثمانی مصحف د ترتيب له مخې (۱۱۳) سورت دی. دا سورت ځکه په (الفلق) نومول شوی دی چې دا کلمه د سورت په لومړني آيت کې راغلې ده. د (فلق) لغوي معنا: له نورو شيانو څخه د يوه شي بېلولو او جدا کولو ته فلک ويل کېږي، خو په دې سورت کې ورځنې مراد سپيده داغ دی چې تياره له منځه وړي، او د تيارې او رڼا ترمنځ جدایي راولي. د الفلق سورت او الناس سورت ته (مُعَوِّذَتَيْن) هم وايي چې په دې دوو سورتونو سره مسلمان انسان له کوډو، رځې اود شيطان له شر څخه د عالميانو په رب پناه غواړي.

د دې سورت غوره والی

نسايي له عقبه بن عامر رضي الله عنه څخه روايت کړی دی، هغه وايي چې زه د نبي کریم صلی الله علیه و آله حضور ته په داسې حال کې راغلم چې هغه په خپلې سپرلۍ سپور و، نو ما خپل لاس د ده رکاب ته وړ اوږد کړ او د ده د پښې پر ځای مې کښنود او ورته مې وويل چې د (هود) سورت يا د (يوسف) سورت راته زده کړه، هماغه و چې پيغمبر صلی الله علیه و آله راته

وويل: ﴿قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ﴾ له سورت څخه به ډېر بليغ سورت د الله په نزد بل ونه مومي.

او له همدې صحابي څخه يو بل روايت راغلی دی چې وايي: د شپې په تياره کې له پيغمبر ﷺ سره د جحفه او ابواء (د سيمو نومونه دي) ترمنځ روان وم چې ناڅاپه تورې تيارې راوغيستلو، هماغه و چې رسول الله ﷺ د معوذتينو په لوستلو پيل وکړ او ماته يې وويل: ای عقبه! په معوذتينو سره پناه او ساتنه وغواړه، هيڅ شی د معوذتينو په اندازه پناه ورکوونکی نه دی.

همدارنگه نسايي له عبدالله نه روايت کړی او د هغه حديث په پاې کې راغلي دي: پيغمبر ﷺ راته وويل: ووايه! ما وويل: څه ووايم؟ نبي کریم ﷺ وفرمايل: (قل هو الله أحد) او معوذتين په سهار او ماښام کې درې درې ځله وایه. بخاري له حضرت عائشې (رضي الله عنها) څخه روايت کوي چې کله رسول الله ﷺ مريض شو نو معوذتين به يې لوستل او خپل ځان يې پرې دمولو او کله به يې چې تکليف زيات شو ما به ورباندې معوذتين لوستل.

د دې سورت د نازلېدلو سبب

په صحيحينو کې له حضرت عائشې (رضي الله عنها) څخه روايت شوی دی چې لنډيز يې دا دی: په رسول الله ﷺ باندې يوه يهودي د وليد بن اعصم په نامه کوډې کړې وې چې د هغې له اثره په پيغمبر ﷺ باندې داسې حالت راته چې هغه به دا انگېرله چې کار مې ترسره کړی حال دا چې هغه کار به يې نه و ترسره کړی، دې ستونزې څه موده دوام وموند تردې چې الله پاک خپلې پرېښتې راوليرلې او د هغه سړي له کوډو او له هغه ځای څخه چې هلته يې غوټه شوي تارونه پټ کړي وو، رسول الله ﷺ ته خبر ورکړ، نو دغه مهال د هغه د کوډو د اغيزې د له منځه وړلو لپاره د الفلق او الناس دواړه سورتونه نازل شول، نو رسول الله ﷺ يو شمېر صحابه کرام وليدل، دوی د يوه شاړ کوهي څخه هغه کوډې راوايستلې بيا رسول الله ﷺ د دغو سورتونو له يوولسو آيتونو څخه يو يو آيت لوست او هغه غوټې پرانستلې شوې او رسول الله ﷺ روغتيا وموندله او داسې هوسا او راحت شو لکه څوک چې په يوې رسۍ ټينگ تړلی شوی وي او بيا له هغه څخه رسۍ پرانستل شي. په روايتونو کې دا هم ياد شوي چې جبرائيل (عليه السلام) په رسول الله ﷺ دم اچاوه او ويل يې: د الله په نامه د هر هغه شي له اذيته چې تا ته زبان رسوي، په امن او عافيت کې پاتې شې او د کينه کوونکي انسان له شر او له بد نظر څخه وساتل شې او الله دې روغتيا در په برخه کړي.

د يادولو وړ ده چې دا کوډې او د دې اغيزې په هغه اندازه نه وې چې د رسول الله ﷺ د دعوت په چارو کې يا د وحې او الهي پيغام په رسولو کې يې کومه اغيزه کړې وي، ځکه الهي وحې د الله په ځانگړې ساتنه کې وي او د هغه دليل حفظ او د معوذتينو نازلېدل دي چې د همدې مريضۍ په بهير کې رسول الله ﷺ باندې نازل شول او ده په ډيره ښه او غوره توگه دا آيتونه خپل امت ته ورسول، نو د دې کوډو اغيزه يوازې د هغه ﷺ په جسم پورې منحصر وه، نه په وحې او نورو آسماني امانتونو پورې.

اجمالي تفسير

﴿قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ﴾: لکه څنگه چې د نازلېدو له لامل څخه معلومه شوه چې د الفلق او الناس سورتونه د



لبید بن اعصم له کوډو وروسته نازل شوي دي، په دې سورت کې الله ﷻ خپل پیغمبر ﷺ ته د پناه غوښتلو طریقه وړښودلې ده او ده ته یې وفرمایل چې ووايه اي محمده! زه پناه غواړم د تيارو خپرونکي سهار په رب. د «فلق» په هکله صحابه کرامو مختلف تفسيرونه کړي دي: ابن عباس (رضي الله عنهما) ويلي دي: فلَق د دوزخ له زندانونو څخه د يو زندان نوم دی.

ابی بن کعب وايي: په دوزخ کې د يوه کور نوم دی چې کله یې دروازه پرانستل شي، نو د گرمۍ د تيزوالي له امله یې دوزخیان چيغې وهي.

او ځينو ويلي دي: د دوزخ له نومونو څخه يو نوم دی يا د دوزخ يوه وادي ده، مگر ډېرو مشهورو صحابه وو او تابعينو لکه حضرت جابر بن عبدالله، حسن، سعيد ابن جبیر، ابو زيد، مجاهد او قتاده «فلق» په سهار ژباړلی دی. عرب وايي: «هو أبين من فَلَق الصبح و فرق الصبح» يعنې: هغه د سهار له راختلو او د هغه له روښنایۍ څخه ډېر څرگند او روښانه دی.

په دې توگه د (فلق) تفسير په دې سورت کې د سهار پر مفهوم ډېر غوره دی او په ځينو نورو آيتونو کې هم په دې معنا راغلی دی لکه: «فَالِقُ الْإِصْبَاحِ» يعنې د سهار خورونکي، خپروونکي او ورسره د تيارو لرې کوونکي. ﴿مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ﴾: په دې کې شک نشته چې د خير او شر پيدا کوونکي الله تعالی دی، هغه په دنيا کې په هغه حکمتونو چې په خپله پرې تر ټولو ښه پوهیږي او ځينې اړخونه یې بشر د الله له خوا د ورکړل شوي عقل په رڼایۍ کې کشف کړي دي، ډېر ضرر رسوونکي اجسام او يا زيان رسوونکي حالتونه پيدا کړي دي چې له هغې ډلې څخه د کوډو غیر مرئي اغېزه د انسان پر بدن باندې ده. له بلې خوا د ضرر رسوونکو مخلوقاتو له شر څخه د انسان ساتونکي يوازې الله تعالی دی، سره له دې چې الله تعالی د مادي وسائلو او امکاناتو لکه دارو درملو او داسې نورو څخه د گټې اخېستلو اجازه ورکړې ده او په هر ډول احتیاط کولو یې هغه ته امر کړی دی، خو په پای کې مؤثر، شفا ورکوونکي، او پناه ورکوونکي الله تعالی دی.

﴿وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ﴾. يعنې: د شپې له شره کله چې د هغې تياره ټول ځای ونيسي. «غسق» د شپې تيارې ته ويل کيږي، څرنگه چې عادتاً د شپې له تيارې څخه په استفادې سره ټول چيچونکي، خپروونکي او نه ليدونکي خبيثه ارواح او آن تردې چې ناوړه انسانان، لکه: غله، لار وهونکي او داسې نور په گرځېدو او راگرځېدو او ناوړو کړنو پيل کوي، نو ځکه الله تعالی خپل پیغمبر ﷺ او د ده امت ته لارښوونه کوي تر څو په شپه کې د دې خوځيدونکو موجوداتو له شر څخه هغه تعالی ته پناه يوسي. «وقب» په لغت کې له (وقوب) څخه اخستل شوی دی چې د داخلیدو په معنا راځي او په حقيقت کې شپه خپله تياره هر ځای ته وردننه کوي. ﴿مِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ﴾: له خولې څخه د هوا بهر کولو ته چې له لارو څخه خالي وي «نفث» يا دمول ويل کيږي چې معمولا په زياترو ټولنو کې داسې ښځې شته چې په دمولو او غوټو اچولو او دې ته ورته کارونو پر نورو کسانو کوډې او جادو کوي که څه هم دا کار په ښځو پورې ځانگړی نه

دی خو په دې طبقه کې ډېر دود او رواج لري چې لامل یې د دوی په منځ کې د کینې او دښمنۍ زیاتوالی دی، نو ځکه الله فرمایي: غوټو کې د دم اچوونکو له شر او بدۍ څخه خپل الله ته پناه یوسه. حسد او رځه چې ترڅو د چا په زړه کې پټه وي، ښایي پرمحسود یعنې د نعمت پرڅښتن کومه منفي اغیزه یا ضرر ونه لري خو کله چې حسد کوونکی د حسد او رځې څرگندونه وکړي او د حسد کړی شوي د نعمت په له منځه وړلو پسې شي، شریې پیلېږي، نو له «إذا حسد» څخه مقصد د نعمت له منځه وړلو او د بد نیت غوښتنه ده.



زده کوونکي دې د کوډو او جادو د خطرونو په هکله له یو بل سره بحث او خبرې وکړي.

د لوست گټې

- د دې مبارک سورت آیتونه یو لړ لارښوونې لري چې ځینو ته یې داسې اشاره کیږي:
- د هر هغه شي له شر څخه چې انسان یې په دفع کولو کې بې وسه شي، یوازې الله تعالی ته د پناه وړلو وجوب.
- په غوټو کې د کوډو په نیت د دم اچولو او داسې نورو حرمت، ځکه کوډې کفري عمل دی او په اسلامي شریعت کې عقیدوي کوډگر کافر گڼل کیږي.
- د حسد او رځې حرمت، ځکه دا ډېر خطرناک مرض دی چې تېري او وژنې ته رسیږي.
- هر سهار او ماښام د معوذتینو د لوستلو مسنونیت.



- ۱: د «الفلق» سورت مبارک آیتونه وژباړئ.
- ۲: په «الفلق» سره د دې سورت د نومولو وجه څه ده؟
- ۳: له هغو روایتونو څخه چې د دې سورت په غوره والي دلالت کوي یو روایت ذکر کړئ.
- ۴: د فلق ځینې معناگانې بیان کړئ.
- ۵: د «وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ» مبارک آیت تفسیر کړئ.
- ۶: له «النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ» څخه مراد څه دی؟



د «الفلق» سورت د نازلېدو د سبب په هکله پنځه کرښې معلومات ولیکئ.



د الناس سورت

بسم الله الرحمن الرحيم

﴿قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ﴾ (١) مَلِكِ النَّاسِ ﴿٢﴾ إِلَهِ النَّاسِ ﴿٣﴾ مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ ﴿٤﴾
الَّذِي يُوسْوِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ ﴿٥﴾ مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ ﴿٦﴾

د کلمو معنا

{رَبِّ النَّاسِ}	پالونکی د خلکو.
{مَلِكِ النَّاسِ}	پاچا د خلکو.
{إِلَهِ النَّاسِ}	حقيقي معبود د انسانانو.
{الْوَسْوَاسِ}	وسوسه اچوونکی (شیطان).
{الْخَنَّاسِ}	پتیدونکی.

ژباړه

ووايه زه پناه ور وړم د انسانانو رب ته. د انسانانو پاچا ته. د هغه وسوسه اچوونکي له شر څخه چې په وارو وارو ځي راځي. هغه چې د خلکو په زړونو کې وسوسې اچوي. که هغه له پيريانو څخه وي او که له انسانانو څخه.

د سورت پيژندنه

د الناس سورت هم د مفسرينو د يوې وينا پر بنا مدني او د بلې وينا پر بنا مکي دی، (٦) آيتونه لري او د عثمانی مصحف د ترتيب له مخې (١١٤) سورت دی او د قرآن کریم وروستی سورت گڼل کېږي. په «الناس» سره يې د نومولو وجه دا ده چې دا کلمه په دې سورت کې پنځه ځله تکرار شوې ده، دې دوه سورتونو (الناس او الفلق) ته المقشقتان هم ويل شوي دي؛ ځکه (مُقشَقَّة) له (تَقَشَّقُش) څخه اخيستل شوی دی چې د عافيت او رغورنې په معنا راځي او دا دوه سورتونه هم د الله په اجازه انسان له کوډو او د شيطانانو له شر څخه ساتي او هغه له شرک او نفاق څخه رغوري.

د سورت غوره والی

ترمذی د عقبه بن عامر رضی الله عنه په روایت له پیغمبر صلی الله علیه و آله څخه روایت کړی دی او فرمایي: الله جل جلاله ماته داسې آیتونه رالېږلي دي چې د هغو په خیر آیتونه تر اوسه بشریت نه دي لیدلي، چې هغه د (قل أعوذ برب الفلق) او (قل أعوذ برب الناس) له سورتونو څخه عبارت دي.

اجمالي تفسیر

﴿قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ﴾: په الفلق سورت کې د امت لپاره د څلورو شیانو څخه د پناه غوښتنو لارښوونه وشوه: لومړی د ضرر رسوونکو مخلوقاتو له شر څخه پناه غوښتل. دویم د هغو شیانو له شر څخه چې د شپې په تیارو کې په خوځښت او فعالیت پیل کوي. دریم د کوډگرو ښځو له شر څخه پناه غوښتل او څلورم د کینه گرو له شر څخه پناه غوښتل.

خو د «الناس» په سورت کې له یوه شي څخه د پناه غوښتنه شوې ده چې له مخکې ذکر شویو څلورو شیانو څخه ډیر خطرناک دی؛ ځکه د هغه خطر له زړه سره تړاو لري او زړه هغه ځای دی چې د ټول بدن صلاح او فساد له هغه څخه سرچینه اخلي، که زړه نېک او صالح و، د بدن غړي به هم نېک او صالحه وي او که زړه فاسد و، نو د بدن ټول غړي فساد ته رابولي، له همدې امله د الله د دریو لویو صفتونو یعنې ربوبیت، مالکیت او الوهیت له یادولو وروسته د خناس (شیطان) له شر او وسوسو څخه د پناه غوښتنو ذکر راغلی دی.

د درې گونو صفتونو یادونه دوه مهمو کارونو ته اشاره ده: یو دا چې په یقیني توگه هغه ذات چې د انسانانو پالونکی، د هغوی پاچا او حاکم او حقیقي معبود دی هغه د دې وړتیا لري چې انسان هغه ته پناه یوسي او هغه به اړومرو د پناه غوښتونکي څخه ملاتړ او دفاع وکړي.

دویم دا چې انسانان دې ټکي ته پاملرنه وکړي چې د دوی د چارو تدبیروونکی، حاکم او پاچا او د دوی د عبادت وړ ذات یوازې منان الله دی، له دې امله د هر چا حاکمیت چې د اسلامي شریعت پر خلاف وي باید هغه ونه مني او له الله پرته بل هیچاته عاجزي او تواضع ونکړي.

بله دا چې د یادو شوو صفتونو نسبت او اضافت «الناس» ته چې د انسانانو په معنا دی، د انسان د کرامت او شرافت نښه ده، ځکه الله تعالی د ټولو مخلوقاتو پیدا کوونکی، مالک او معبود دی، خو د انسان د ځانگړي

کرامت د اظهار لپاره د یادو شوو صفتونو اضافت انسان ته وشو.

﴿مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ﴾: (وسواس) د (وسوسه) مصدر دی او (وسوسه) پټ آواز ته ویل کیږي، خو مراد ورڅخه شک او تردید کول دي او په شیطان یې اطلاق د مبالغې له وجې دی، ګواکې چې د شیطان وسوسه اچونه په دې اندازه ده چې دی په خپله مطلقا وسوسه دی، او (خناس) د مبالغې صیغه ده چې د رجوع او راګرځیدنې معنا ورکوي، د دې صفت اطلاق پر شیطان له دې امله شوی دی چې هر کله د الله ذکر د بنده په زړه کې ځای ونیسي شیطان له هغه زړه څخه شاتګ کوي او کله چې بنده د الله له ذکر څخه غافله شي، شیطان سمدستي د هغه ځای نیسي، نو شاتګ د شیطان له صفتونو څخه دی.

﴿الَّذِي يُوسِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ . مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ﴾: په دې دوو وروستیو آیتونو کې لومړی د شیطان د وسوسې اچونې ځای ټاکل شوی دی، چې هغه له زړه څخه عبارت دی او په صدور سره ورځنې تعبیر شوی دی، په صحیح حدیث کې راغلي دي چې شیطان د وینې په څېر د انسان په بدن کې جریان لري، مقاتل (رحمه الله) ویلي دي: شیطان د خنزیر په بڼه د انسان په رګونو کې لکه د وینې غوندې ګرځي، او دا وس او توان ده ته الله تعالی وربښلی دی.

دویم د شیطانانو ډولونو ته اشاره کیږي چې هماغه جني او انسي شیطانان دي که څه هم حقيقي شیطان هماغه جني شیطان او اولاده یې ده، خو په انسانانو کې هم داسې ډلې پیدا کیږي چې د هماغه شیطان صفتونه لري او شر یې د جني شیطان له شره کم نه دی، نو له دوی څخه هم باید له الله نه پناه وغوښتل شي.



د شیطاني وسوسو د خطرونو په هکله له یو بل سره بحث او خبرې وکړئ.

د لوست ګټې

په دې مبارک سورت کې ډیرې لارښوونې دي چې ځینو ته یې داسې اشاره کیږي:

- د انسي او جني شیطانانو له شر څخه الله تعالی ته د پناه وړلو واجبوالی.



- د الله د ربوبیت، مالکیت او الوهیت ثبوت.
- دا چې په اسلامي ټولنه کې د الله له قانون څخه مخالف حکم او قانون، د منلو وړ نه دی.
- دا چې غافل زړه د شیطان ځاله ده، خو د ذاکر زړه څخه هغه تېښته کوي.



۱: لاندې کلمې وژباړئ:

{الرَّبِّ} {المَلِكِ} {الإِلَهِ} {الْوَسْوَاسِ} {الْخَنَّاسِ}.

۲: د (الفلق) او (الناس) نور نومونه څه دي؟

۳: د الناس سورت غوره والی د نبوي حدیث په رڼا کې بیان کړئ؟

۴: شیطان د انسان په زړه کې څرنگه وسوسه اچوي؟

۵: ددې لوست له لارښوونو څخه دوه نکتي بیان کړئ؟



کورنۍ دنده

د الله درې ګوني صفتونه (ربوبیت، مالکیت او الوهیت) څه شیان افاده کوي؟ په دې هکله څو کرښې معلومات ولیکئ.